



NL 72 N 1500  
80

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 80

# PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van 12 April 1946, No. 1396 tot instelling  
van de Curaçaosche Adviescommissie Rechtsherstel en  
Beheer.

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

den brief d.d. 11 Februari 1946 no. 40.870 van het  
Nederlandsche Beheersinstituut te 's-Gravenhage;

het advies d.d. 29 Maart 1946 no. 1396/2409 van den  
Administrateur van Financiën;

Gelet op:

de Beschikking van den 26sten Januari 1946 no. 113  
tot instelling van een bijkantoor op Curaçao van het Ne-  
derlandsche Beheersinstituut, P. B. 1946 no. 10;

Overwegende:

dat het gewenscht voorkomt het Hoofd van het Bij-  
kantoor Curaçao van het Nederlandsch Beheersinstituut

te doen bijstaan door een commissie van advies;

Gelet op:

de Publicatie van den 25sten April 1945 (P. B. 1945 no. 131);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

- I. In te stellen eene commissie, genaamd Curacaosche Adviescommissie Rechtsherstel en Beheer, tot bijstand van het Hoofd van het Bijkantoor Curaçao van het Nederlandsch Beheersinstituut;
- II. Tot leden van de sub-1 bedoelde commissie te benoemen de Heeren;  
Dr. W. Ch. de la Try Ellis,  
Mr. H. J. M. Hoogveen,  
S. A. Senior,  
Mr. A. A. G. Smeets, en  
R. R. Muskus.
- III. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, 12 April 1946.

De Gouverneur voornoemd,

**P. KASTEEL**

Uitgegeven den 23sten Mei 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

**SÜTHOFF.**

A<sup>o</sup> 1946.



N<sup>o</sup> 81

## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKING van den Idra Mei 1946 N<sup>o</sup> 3243, houdende wijziging der samenstelling der Devisiecommissie.

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

Gelezen:

den brief dd. 23 April 1946 no. 6245 van de Devisiecommissie, alhier;

het advies dd. 26 April 1946 van den President van het Hof van Justitie;

Gelet op:

artikel 12 der Devisieenlandverordening 1940 (P. B. 1940 no. 136);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

- 1<sup>o</sup>. Aan den Heer Mr. W. B. J. Ahernon eervol ontslag te verlenen als lid der Devisiecommissie bedoeld in artikel 12 der Devisieenlandverordening 1940 (P. B. 1940 no. 136), en als noodnag te benoemen den heer Mr. A. W. J. M. Dooijne.

te doen bestaan door een verspreiden van advies.

08

Gef. op:

de Publicatie van den 22sten April 1945 (P. B.  
1945 no. 131).

# HEEFT GORDEGEVONDEN:

- I. In te stellen eene commissie, genaamd Curaçaosche  
Admiesstraalsche Rechsraad en Beroep, tot bij  
stand van het Hoofd van het District van Curaçao  
van het Nederlandsch Beheersaatsaam.
- II. Tot leden van de sub I-bedeelde commissie te beno-  
men de Heeren:  
De W. Ch. de la Try Ellis,  
Mr. B. J. M. Hoogeveen,  
S. A. Senior,  
Mr. A. A. G. Smoets en  
E. R. Muckus.
- III. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicaatsblad  
zal worden gepubliceerd.

Willemstad, 12 April 1945.

De Gouverneur verzoekend.

P. F. J. J. J.

Uitgegeven den 22sten Mei 1945.

De wett. Gouvernements-Secretaris.

SCHOFF.

A<sup>o</sup>. 1946.N<sup>o</sup>. 81

# PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 3den Mei 1946 No. 3229, houdende wijziging der samenstelling der Deviezencommissie.

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

den brief dd. 23 April 1946 no. 6245 van de Deviezencommissie, alhier;

het advies dd. 26 April 1946 van den President van het Hof van Justitie;

Gelet op:

artikel 12 der Deviezenlandsverordening 1940 (P. B. 1940 no. 136);

**HEEFT GOEDGEVONDEN:**

- 1o. Aan den Heer Mr. W. B. J. Aberson eervol ontslag te verleenen als lid der Deviezencommissie bedoeld in artikel 12 der Deviezenlandsverordening 1940 (P. B. 1940 no. 136), en als zoodanig te benoemen den heer Mr. A. W. J. M. Desertine.

20. Te bepalen, dat deze beschikking in het *Publicatieblad* zal worden opgenomen.

Willemstad, 3 Mei 1946.

De Gouverneur voornoemd,

**P. KASTEEL.**

Uitgegeven den 23sten Mei 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

**SÜTHOFF.**



## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 3den Mei 1946, No. 3403 houdende wijziging van de beschikking van den 27sten April 1945 no. 2302 (P. B. 1945, no. 63) ter uitvoering van de artikelen 7, lid 1, 8 en 25 der „Schutterijlandsverordening 1940“ (P. B. 1940 no. 81).

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

Gelast op:

de artikelen 7, lid 1, 8 en 25 der „Schutterijlandsverordening 1940“ (P. B. 1940 no. 81);

HEEFT GEDIEVENDEEN:

- 1o. Te bepalen, dat in de beschikking van den 27sten April 1945 no. 2302 (P. B. 1945, no. 63) ter uitvoering van de artikelen 7, lid 1, 8 en 25 der „Schutterijlandsverordening 1940“ (P. B. 1940 no. 81), art. 2o. in plaats van „1 September 1945“ zal staan: „3 September 1945“;
- 2o. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatie-

81

— 2 —

So. Te begaan dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, 3 Mei 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEL.

Uitgegeven den Elften Mei 1946.

De wett. Gouvernements-Secretaris,

BUTHOFF.



A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 82

## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 3den Mei 1946, No. 3168 houdende wijziging van de beschikking van den 27sten April 1945 no. 3302 (P. B. 1945, no. 62) ter uitvoering van de artikelen 7, lid 1, 8 en 25 der „Schutterijlandsverordening 1940” (P. B. 1940 no. 81).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelet op:

de artikelen 7, lid 1, 8 en 25 der „Schutterijlandsverordening 1940” (P. B. 1940 no. 81);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

- 1o. Te bepalen, dat in de beschikking van den 27sten April 1945 no. 3302 (P. B. 1945, no. 62) ter uitvoering van de artikelen 7, lid 1, 8 en 25 der „Schutterijlandsverordening 1940” (P. B. 1940 no. 81), sub 2o. in stede van „1 September 1945” gelezen wordt: „3 September 1945”;
- 2o. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatie-

blad zal worden opgenomen en geacht zal worden in werking te zijn getreden op 27 April 1945.

Willemstad, den 3den Mei 1946.

De Gouverneur voornoemd,

**P. KASTEEL.**

Uitgegeven den 23sten Mei 1946.

De wvd. Gouvernements-Secretaris,

**SÜTHOFF.**

A<sup>o</sup> 1946



N<sup>o</sup> 83

## PUBLICATIEBLAD

LANDVERORDENING van den 1den Mei 1946, tot wijziging van het Reglement op de Inrichting en Samenstelling van de Rechterlijke Macht in Curaçao (P. B. 1942 no. 60).

IN NAAM DER KONINGIN

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende, dat het noodig is het Reglement op de Inrichting en Samenstelling van de Rechterlijke Macht in Curaçao (P. B. 1942 no. 60) aan te vullen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verregte goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande landverordening:

### Artikel I.

In artikel 4, laatste lid van het Reglement op de Inrichting en Samenstelling van de Rechterlijke Macht in Curaçao (P. B. 1942 no. 60) wordt inplaats van de woorden „Curaçao“ en „waargenomen“ opgenomen „en Aruba“.

had not been taken into account in the working to be carried out on 1 April 1945.

Willemstad, 23rd May 1945.

The Governor is requested

P. KASTNER.

Uitgegeven den 23sten Mei 1945.

De and. Gouvernements-Secretaris.

STHONY.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 83

## PUBLICATIEBLAD

LANDSVERORDENING van den 13den Mei 1946, tot wijziging van het Reglement op de Inrichting en Samenstelling van de Rechterlijke Macht in Curaçao (P. B. 1941 no. 60).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende, dat het noodig is het Reglement op de Inrichting en Samenstelling van de Rechterlijke Macht in Curaçao (P. B. 1941 no. 60) aan te vullen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verkregen goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande landsverordening:

### Artikel 1.

In artikel 4, laatste lid van het Reglement op de Inrichting en Samenstelling van de Rechterlijke Macht in Curaçao (P. B. 1941 no. 60) wordt tusschen de woorden „Curaçao” en „waargenomen” opgenomen „en Aruba”.

## Artikel 2.

Deze landsverordening treedt in werking met ingang van den dag na dien harer afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 13den Mei 1946.

**P. KASTEEL.**

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

**SÜTHOFF.**

Uitgegeven den 23sten Mei 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

**SÜTHOFF.**

Artikel 1.

In artikel 4, laatste lid van het Reglement op de Inrichting en Samenstelling van de Rechtelijke Macht in Curaçao (P. B. 1941 no. 60) wordt tusschen de woorden „Curaçao“ en „waargenomen“ opgenomen „en Aruba“.

A<sup>o</sup> 1946.



N<sup>o</sup> 84

## PUBLICATIEBLAD

PUBLICATIE van den 18den Eel 1946, waarbij wordt afgelondigd de Wet van 30 April 1940, houdende herziening van de Wet van 30 April 1815, No. 5 (Staatblad No. 35), houdende instelling van de Militaire Willemsoorde (Staatblad No. 100).

— IN NAAM DER KONINGIN! —

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

Vanwege de Koningin den last ontvangen hebbende tot afkondiging van onderstaand Koninklijk Besluit:

WIR WILHELMINA, OM DE GRACIE GODS, KONINGIN DER NEDERLANDEN, PRINSES VAN ORANJE-NASSAU, enz. enz. enz.

Allen, die deze zullen zien of hooren lezen, salut! doen te weten:

Alsoo Wij in overweging genomen hebben, dat de bij de Wet van 30 April 1815, No. 5 (Staatblad No. 35) ingestelde Militaire Willemsoorde bijzonder geschikt is gebleven, zoo tot aanwreking van krijgshaftige daugder als tot vereerende belooning van hen, die zich in den strijd door uitstekende daden van moed, beleid en trouw in bijzondere mate hebben gekweten van op den rusteide

## Artikel 2.

Dies landvoorschrifting treedt in werking met ingang van den dag na dien haar afdrukking.

Gegeven te Willemstad, den 11den Mei 1948.

P. KANTREL.

De wvd. Gouvernements-Secretaris.

SUTHOFF.

Uitgegeven den 11den Mei 1948.

De wvd. Gouvernements-Secretaris.

SUTHOFF.



A<sup>o</sup>. 1946.N<sup>o</sup>. 84

# PUBLICATIEBLAD

PUBLICATIE van den 16den Mei 1946, waarbij wordt afgekondigd de Wet van 30 April 1940, houdende herziening van de Wet van 30 April 1815, No. 5 (*Staatsblad* No. 33), houdende instelling van de Militaire Willems-orde (*Staatsblad* No. 100).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Vanwege de Koningin den last ontvangen hebbende tot afkondiging van onderstaand Koninklijk Besluit:

WIJ WILHELMINA, BIJ DE GRATIE GODS, KONINGIN DER NEDERLANDEN, PRINSES VAN ORANJE NASSAU, enz., enz., enz.

Allen, die deze zullen zien of hooren lezen, saluut! doen te weten:

Alzoo Wij in overweging genomen hebben, dat de bij de Wet van 30 April 1815, No. 5 (*Staatsblad* No. 33\*) ingestelde *Militaire Willems-Orde* bijzonder geschikt is gebleken, zoo tot aankweeking van krijgshaftige deugden als tot vereerende belooning van hen, die zich in den strijd door uitstekende daden van moed, beleid en trouw in bijzondere mate hebben gekweten van op hen rustende

plichten; dat het evenwel noodzakelijk is gebleken de bestaande wet, met handhaving van haar beginselen, te herzien;

Zoo is het, dat Wij, den Raad van State gehoord, en met gemeen overleg der Staten-Generaal, hebben goedgevonden en verstaan, gelijk Wij goedvinden en verstaan bij deze:

#### Artikel 1.

(1) Er is een Orde, strekkende tot belooning van militairen, in dienst van het Koninkrijk der Nederlanden, die zich in den strijd door het bedrijven van uitstekende daden van moed, beleid en trouw, hebben onderscheiden.

(2) In bijzondere gevallen kunnen ook niet-militaire Nederlandsche onderdanen alsmede vreemdelingen, die zich door zoodanige daden hebben onderscheiden, in de Orde worden opgenomen.

#### Artikel 2.

De Orde draagt den naam van Militaire Willems-Orde.

#### Artikel 3.

Het Grootmeesterschap van de Orde is onafscheide-lijk aan de Kroon der Nederlanden verbonden.

#### Artikel 4.

(1) De Orde bestaat uit vier klassen.

De ridders der 1e klasse dragen den titel van Ridder-Grootkruis, die der 2e klasse dien van Commandeur, die der 3e klasse en die der 4e klasse dien van ridder.

(2) Waar in deze wet van „ridders der Militaire Willems-Orde”, zonder aanduiding van klasse, wordt gesproken, worden daarmede de ridders van alle klassen aangeduid.

#### Artikel 5.

Alle benoemingen en bevorderingen in de Orde geschieden door Ons.

#### Artikel 6.

(1) Het Ordeteeken bestaat uit een wit geëmailleerd kruis, gedekt door een Koninklijke kroon; de vier omlijste armen van het kruis zijn van gelijke lengte, loopen van het midden breed uit, zijn aan het uiteinde ingekeept en voorzien van geparelde punten. De armen dragen aan voor- en achterzijde in gouden letters de woorden:

	Voor	
Moed		Beleid
	Trouw	

Tusschen de armen van dit kruis liggen die van een groen geëmailleerd Bourgondisch kruis. In het hart der beide kruisen ligt aan de voorzijde een gouden vuurslag, aan de achterzijde een blauw geëmailleerd medaillon, in het midden waarvan een lauwerkrans, omvattende de letter W.

(2) Het bij het ordeteeken behoorend lint is oranje met twee smalle Nassau-blauwe strepen.

#### Artikel 7.

(1) Het teeken van onderscheiding voor de leden der Orde is:

a. *Voor den ridder der 4e klasse:* het ordeteecken te dragen op het lint op de linkerborst; de middellijn van het wit geëmailleerde kruis bedraagt 42 millimeter, die van het Bourgondische kruis 36 millimeter; de omlijsting van eerstgenoemd kruis en van het medaillon, de geparelde punten, de lauwerkrans, de W en de kroon zijn van zilver; de breedte van het lint bedraagt 27 millimeter en in opgemaakten vorm 48 millimeter;

b. *Voor den ridder der 3e klasse:* als voor den ridder der 4e klasse, doch de omlijsting van het wit geëmailleerde kruis en van het medaillon, de geparelde punten, de lauwerkrans, de W en de kroon zijn van goud en op het lint is een rozet;

c. *Voor den commandeur:* als voor den ridder der 3e klasse, doch de middellijn van het wit geëmailleerde kruis bedraagt 50 millimeter, die van het Bourgondische kruis 42 millimeter; het ordeteecken te dragen zonder lint op de linkerborst en tevens aan een lint, breed 55 millimeter, om den hals;

d. *Voor den ridder-grootkruis:* het ordeteecken als voor den commandeur, doch zonder kroon, bevestigd op een achtpuntige, uit 40 stralen bestaande, bolvormige zilveren ster, zonder lint te dragen op de linkerborst; de ster heeft een middellijn van 80 millimeter, terwijl de punten gepareld zijn. Het ordeteecken als voor commandeur tevens te dragen aan een lint, breed 101 millimeter, als sjerp over den rechterschouder naar de linkerhoep.

(2) Standmodellen van de onderscheidingsteekenen voor de ridders der verschillende klassen worden door Ons vastgesteld.

(3) Het is den ridders der Militaire Willems-Orde vergund het ordeteecken van verkleind model onderaan het lint dan wel alleen het lint te dragen; gekleed in militaire uniform echter alleen voor zoover zulks in de des-

grond waarvan de ridder der Militaire Willems-Orde onwaardig wordt geacht om het lidmaatschap der Orde deelachtig te blijven.

(2) Het besluit, waarbij het lidmaatschap wordt verloren verklaard en een ridder der Militaire Willems-Orde uit die Orde wordt ontslagen, wordt genomen door Ons; het bevat de gronden, waarop het ontslag berust.

(3) Ontslag uit de Orde heeft ten gevolge het verlies van het ordeteeken en van het recht op de toelagen, in artikel 9 bedoeld.

#### Artikel 14.

Door Ons kan aan eenig onderdeel der weermacht, dat zich in den strijd bijzonder heeft onderscheiden, het ordeteeken, vastgesteld voor den ridder der 4e klasse, worden toegekend. Dit ordeteeken zal worden gevoerd in het vaandel, den standaard of de vlag van het betrokken onderdeel, of op waardige wijze worden bewaard ten bureele van deszelfs commandeerenden officier, indien het onderdeel niet over een vaandel, standaard of vlag beschikt.

#### Artikel 15.

In een door Ons vast te stellen Reglement betreffende de Militaire Willems-Orde worden de vereischte voorschriften gegeven, welke voor de uitvoering van deze wet worden noodig geacht.

#### *Overgangs- en slotbepalingen.*

#### Artikel 16.

De ordeteeken, vóór de inwerkingtreding dezer wet verleend, mogen onveranderd worden gedragen.

## Artikel 17.

(1) Deze Wet is ook verbindend voor Nederlandsch-Indië, Suriname en Curaçao.

(2) Zij treedt in werking op een nader door Ons te bepalen tijdstip.

(3) Bij de inwerkingtreding van deze wet vervalt de Wet van 30 April 1815, No. 5 (*Staatsblad* No. 23\*), zooals deze is gewijzigd bij de Wetten van 22 April 1864 (*Staatsblad* No. 33), 15 April 1886 (*Staatsblad* No. 64) en 31 December 1920 (*Staatsblad* No. 941).

Lasten en bevelen, dat deze in het *Staatsblad* zal worden geplaatst, en dat alle Ministerieele Departementen, autoriteiten, Colleges en ambtenaren, wie zulks aangaat, aan de nauwkeurige uitvoering de hand zullen houden.

Gegeven te 's-Gravenhage den 30sten April 1940.

WILHELMINA.

*De Minister van Binnenlandsche Zaken,*  
BEEL.

*De Minister van Oorlog,*  
J. MEYNEN.

*De Minister van Marine,*  
DE BOOY.

*De Minister van Overzeesche Gebiedsdeelen,*  
LOGEMANN.

Uitgegeven den elfden April 1946.

*De Minister van Justitie,*  
KOLFSCHOTEN.

Heeft de opneming daarvan in het Publicatieblad be-  
volen.

Gedaan te Willemstad, den 16den Mei 1946.

P. KASTEEL.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.

Uitgegeven den 29sten Mei 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.

Heeft de openbare zaken in het Publicatieblad be-  
voelen.

Gezamen te Willemstad, den 18den Mei 1916.  
at and with whom was the contract at No. 37 (11)  
P. KASTNER.

De veld Gouvernements-Secretaris  
ROTHOF.  
Uitgegeven den 20sten Mei 1916.

De veld Gouvernements-Secretaris  
ROTHOF.  
Uitgegeven den 20sten Mei 1916.

Uitgegeven den 20sten Mei 1916.

WILLEMSTAD

De Minister van Binnenlandse Zaken  
DEEL

De Minister van Oorlog,  
J. MEYER.

De Minister van Marine,  
DE BOER.

De Minister van Justitie,  
DE BOER.

Uitgegeven den 20sten Mei 1916.

Uitgegeven den 20sten Mei 1916.



betreffende voorschriften is toegestaan. Door Ons wordt bepaald in welke gevallen de ridders verplicht zijn de model ordeteekenen te dragen.

#### Artikel 8.

(1) De eed (belofte), welke door den tot ridder der Militaire Willems-Orde benoemde wordt afgelegd, luidt:

„Ik zweer (beloof) mij als een getrouw en wakker „ridder te zullen gedragen, mijn leven altoos te zullen „veil hebben voor Koning en Vaderland en door al mijn „vermogen mij steeds trachten waardig te maken de onderscheiding, mij door den Koning toegestaan.

„Zoo waarlijk helpe mij God almachtig. (Dat belooft ik.)”

(2) Vreemdelingen leggen den eed (de belofte) niet af.

#### Artikel 9.

(1) De ridders der 4e klasse beneden den rang van officier genieten van den datum hunner benoeming af een jaarlijksche toelage, volgens den rang of stand, bekleed op het oogenblik, dat zij zich de onderscheiding hebben waardig gemaakt, tot de volgende bedragen:

de onderluitenant, de adjudant-onderofficier en de met deze gelijk gestelde .....	f 325
de sergeant-majoor en de met dezen gelijk gestelde .....	f 270
de overigen .....	f 200

(2) De ridders der 3e klasse beneden den rang van officier genieten, met toepassing van het bepaalde in het voorgaande lid, toelagen gelijk aan het dubbele der in dat lid vermelde bedragen.

(3) Heeft de benoeming tot ridder der 3e of der 4e klasse plaats gehad ter zake van twee of meer feiten, op verschillende tijdstippen verricht, dan wordt de toelage toegekend naar den rang of den stand, welke bij het verrichten van het laatste feit werd bekleed.

(4) Bij bevordering tot den rang van officier alsmede bij het verlaten van den militairen dienst, blijft de toelage behouden.

(5) Bij benoeming van een niet-militair Nederlandsch onderdaan of vreemdeling tot ridder der 4e of der 3e klasse wordt in elk voorkomend geval door Ons bepaald of aan den betrokkene eene toelage, als bedoeld in de leden (1) en (2) zal worden toegekend.

(6) Aan de weduwe van een ridder der Militaire Willems-Orde wordt gedurende haar weduwelijken staat een jaarlijksche toelage toegekend, bedragende de helft van de door haar echtgenoot (c.q. laatsten echtgenoot) als ridder genoten toelage. Indien de ridder geen weduwe nalaat, dan wel deze komt te overlijden, wordt bovengenoemde toelage uitgekeerd aan zijn minderjarige wettige of gewettigde kinderen, waarbij elk kind een evenredig deel ontvangt.

(7) De uitbetaling der toelage geschiedt volgens door Ons te stellen regelen.

#### Artikel 10.

(1) Tot goedmaking van de toelagen, in artikel 9 bedoeld, zoomede van de verdere onkosten der Orde, wordt jaarlijks eene som op de Rijksbegrooting en op de begrootingen van Nederlandsch-Indië, Suriname en Curaçao gebracht.

(2) De toelagen komen ten laste van de begrooting van het gebiedsdeel, waaruit de betrokkene, tijdens het

verrichten van zijn uitstekende daad, werd bezoldigd; voor zoover betreft hen, die niet uit een dier begrotingen werden bezoldigd, ten laste van de Rijksbegroting, indien de daad is bedreven in Nederland of elders buiten Nederlandsch-Indië, Suriname en Curaçao, en ten laste van de desbetreffende begroting van één der laatstgenoemde gebiedsdeelen ingeval de daad in een dier gebiedsdeelen is bedreven.

#### Artikel 11.

(1) Het Kapittel der Orde zal bestaan uit een door Ons te bepalen aantal leden en plaatsvervangende leden, zoo mogelijk allen ridders der Militaire Willems-Orde.

(2) De Kanselier der Nederlandsche Orden is lid en voorzitter van het Kapittel. Het Kapittel voegt zich zich een secretaris toe.

(3) De leden zoomede de plaatsvervangende leden van het Kapittel worden door Ons benoemd en ontslagen.

(4) De taak van het Kapittel wordt door Ons omschreven.

#### Artikel 12.

(1) Tijdens het ondergaan van gevangenisstraf, hechtenis, vervangende hechtenis daaronder begrepen, of plaatsing in eene Rijks- en Landswerkinrichting, is de veroordeelde ridder der Militaire Willems-Orde onbevoegd om het ordeteeken te dragen.

(2) De bevoegdheid tot het dragen van het orde-

teeken kan door Ons worden geschorst, indien tegen een ridder der Militaire Willems-Orde een strafvervolging is ingesteld. In Nederlandsch-Indië, Suriname of Curaçao

kan zoodanige schorsing geschieden onderscheidenlijk door den Gouverneur-Generaal of den Gouverneur van het betrokken gebiedsdeel.

(3) De toelage, bedoeld in artikel 9, wordt, behoudens het bepaalde in het 4e lid, niet genoten gedurende den tijd, dat de ridder der Militaire Willems-Orde tot het dragen van het ordeteeken niet bevoegd is.

(4) Indien de ingestelde strafvervolgning niet tot ontslag uit de Orde heeft geleid, wordt de schorsing geacht van rechtswege te zijn opgeheven en wordt de niet genoten toelage alsnog toegekend.

### Artikel 13.

(1) Het lidmaatschap der Orde wordt verloren:

a. bij elke onherroepelijke veroordeeling, welke van rechtswege blijvend ten gevolge heeft het verlies van de bevoegdheid om het ordeteeken te dragen; in geval de veroordeelde gratie heeft bekomen, wordt hij geacht te zijn veroordeeld tot de straf, welke eventueel uit dien hoofde op hem blijft of komt te rusten;

b. bij elke onherroepelijke veroordeeling, niet van rechtswege blijvend het verlies der onder a genoemde bevoegdheid ten gevolge hebbende, wanneer de veroordeelde op grond van het begane feit onwaardig wordt geacht om het lidmaatschap der Orde deelachtig te blijven;

c. bij verwijdering uit den militairen dienst wegens herhaald wangedrag of liederlijkheid, krachtens de desbetreffende wettelijke krijgstuchtelijke voorschriften of wegens niet-eervol ontslag uit eenig openbaar ambt of beroep;

d. wegens handelingen of gedragingen — geen veroordeeling of ontslag uit den militairen dienst of eenig openbaar ambt of beroep ten gevolge hebbende — op

A°. 1946.



N°. 85

## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 29sten Mei 1946 No. 2633, bepallende het tijdstip van inwerkingtreding van de „Landsverordening inzake autobusdiensten 1946” (P. B. 1946 no. 56).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelet op:

Artikel 22 van de „Landsverordening inzake autobusdiensten 1946” (P. B. 1946 no. 56);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen:

- 1°. dat voormelde landsverordening voor de eilanden Aruba en Curaçao in werking zal treden met ingang van den 1sten Juni 1946.
- 2°. dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden geplaatst.

Willemstad, den 29sten Mei 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 31sten Mei 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.





# PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 27sten Mei 1946, tot wijziging van de regeling betreffende de vergoedingen aan ambtenaren voor het gebruik ten behoeve van den dienst van het Gouvernement-wege beschikbaar gestelde personeelsleden (P. B. 1933 no. 49), alsook gewijzigd en aangevuld, laatste bij beschikking van den 14den Maart 1946 no. 948 (P. B. 1946 no. 55).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

de brieven dd. 27 December 1945 no. 1163, en dd. 29 Januari 1946 no. G. S. 10181 van den Heer Procureur-Generaal;

den brief dd. 12 April 1946 no. 1152 van den Heer Gezaghebber van Aruba;

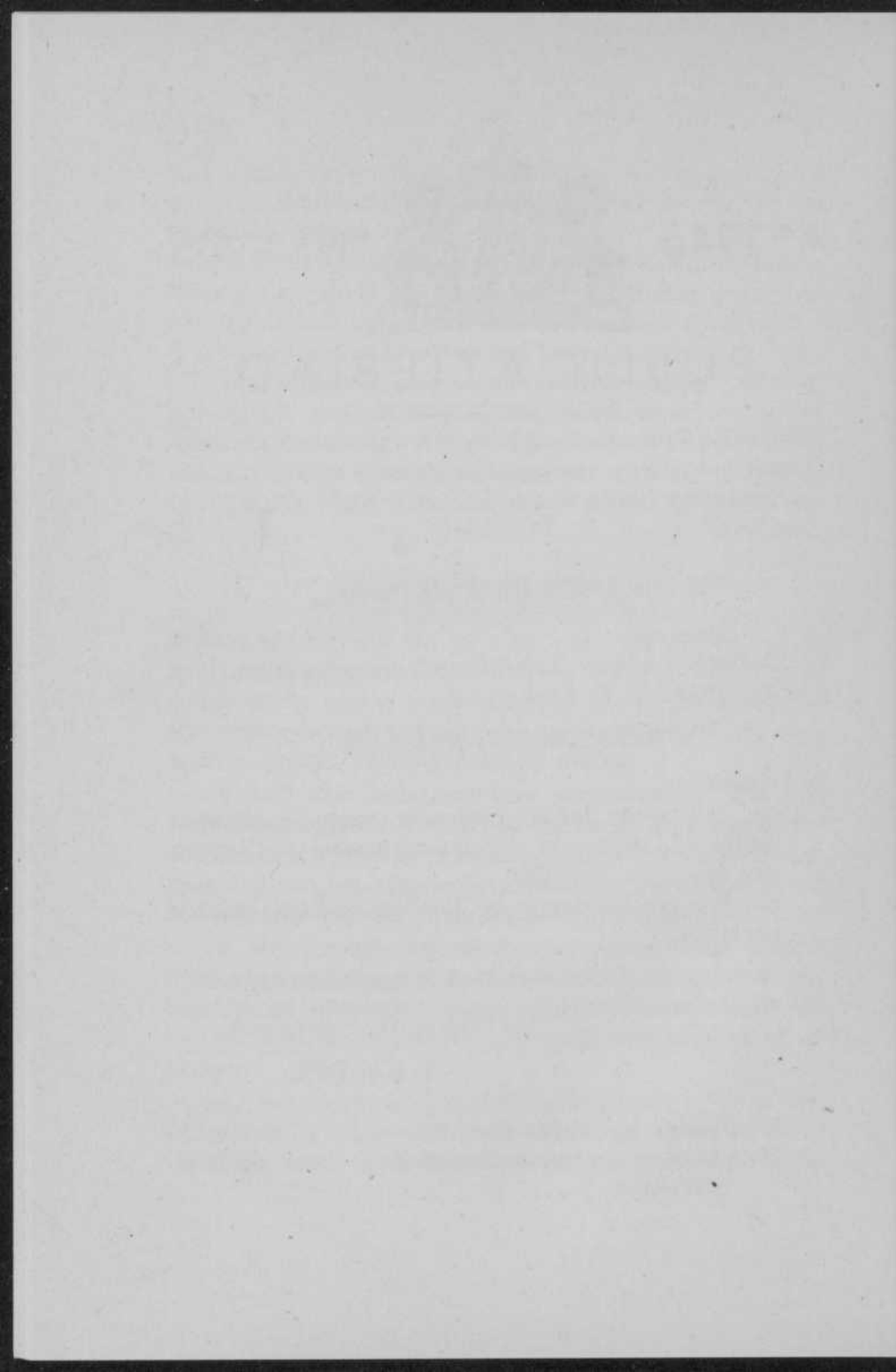
de brieven dd. 18 Januari 1946 no. G. S. 10181, dd. 14 Maart 1946 no. 10181 en dd. 8 Mei 1946 no. 10181/1945;

Genoord:

den Raad van Bestuur;

Overwegende:

dat het gewenscht is, de Regeling betreffende de ver-





A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 86

## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 27sten Mei 1946, tot wijziging van de regeling betreffende de vergoedingen aan ambtenaren voor het gebruik ten behoeve van den dienst van niet van Gouvernements-wege beschikbaar gestelde vervoermiddelen (P. B. 1938 no. 49), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij beschikking van den 11den Maart 1946 no. 942 (P. B. 1946 no. 53).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

de brieven dd. 27 December 1945 no. 1103, en dd. 29 Januari 1946 no. G. S. 10191 van den Heer Procureur-Generaal;

den brief dd. 18 April 1946 no. 1152 van den Heer Gezaghebber van Aruba;

de brieven dd. 16 Januari 1946 no. G. S. 10191, dd. 14 Maart 1946 no. 10191 en dd. 6 Mei 1946 no. 10191/1945;

Gehoord:

den Raad van Bestuur;

Overwegende:

dat het gewenscht is, de Regeling betreffende de ver-

goedingen aan Ambtenaren voor het gebruik ten behoeve van den dienst van niet van Gouvernementswege beschikbaar gestelde vervoermiddelen (P. B. 1938 no. 49), zooals sedert gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij beschikking van den 11den Maart 1946 no. 942 (P. B. 1946 no. 53), opnieuw te wijzigen;

#### HEEFT GOEDGEVONDEN:

I. De regeling betreffende de vergoedingen aan Ambtenaren voor het gebruik ten behoeve van den dienst van niet van Gouvernementswege beschikbaar gestelde vervoermiddelen (P. B. 1938 No. 49), zooals sedert gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij beschikking van den 11den Maart 1946 no. 942 (P. B. 1946 no. 53), te wijzigen als volgt:

In artikel 4 wordt op de daarvoor naar alphabetisch lexicographische volgorde bestemde plaats opgenomen:

„Personeel Militaire- en Burgerpolitie.”,

in hetzelfde artikel vervallen de volgende functies:

„Agent der Politie te Aruba, mits kan worden aangetoond, dat er geen dienstauto's beschikbaar waren en het gebruik van een auto noodzakelijk was;

Adjutant-Onderofficier in algemeenen dienst;

Hoofdagent der politie te Aruba, mits kan worden aangetoond, dat er geen dienstauto's beschikbaar waren en het gebruik van een auto noodzakelijk was;

Officieren, toegevoegd aan den Commandant der Militaire Politietroepen;

Onderinspecteur der Burgerpolitie;  
Politiedeskundige."

II. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen en geacht wordt in werking te zijn getreden op den 1sten Januari 1946.

Willemstad, den 27sten Mei 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 31sten Mei 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,  
SÜTHOFF.



A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 87

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 6den Juni 1946, ter uitvoering van artikel 2 van de „Stuwadoorslandsverordening 1946” (P. B. 1946 no. 28).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 2 der „Stuwadoorslandsverordening 1946” (P. B. 1946 no 28), het noodig is, het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### HOOFDSTUK I.

Voorschriften, als bedoeld bij artikel 2, 1ste lid, sub a, b, c, e, f, g en h der „Stuwadoorslandsverordening 1946” (P. B. 1946 no. 28).

§ 1. De veiligheid in verband met de te verrichten werkzaamheden, het vervoer in het bedrijf der havenarbeiders, naar en van de plaatsen waar die werkzaamheden verricht worden inbegrepen.

## Artikel 1.

1. Het dek van een zeeschip moet voor havenarbeiders, die aan boord van het schip stuwadoorsarbeid gaan verrichten, veilig te bereiken zijn.

2. Indien voor het geven van toegang tot het zeeschip loopplanken gebruikt worden, moeten deze aan de boordzijde stevig bevestigd zijn; zij moeten eene breedte hebben van ten minste 0,50 m. en moeten ten minste aan één zijde van voldoende sterke leiders zijn voorzien, die op doelmatige hoogte zijn aangebracht.

3. Indien voor het geven van toegang andere ladders dan touwladders worden gebruikt, moeten deze ten minste 0,80 m. boven de verschansing reiken; zij moeten doelmatig geplaatst en aan de bovenzijde tegen zijdelings verschuiven beveiligd zijn.

4. Ter plaatse, waar loopplanken, trappen of ladders toegang tot het zeeschip geven, moeten goed vaststaande trappen of andere doelmatige hulpmiddelen van den bovenkant der verschansing naar het dek leiden.

## Artikel 2.

1. Indien havenarbeiders over water naar een zeeschip moeten worden vervoerd, moeten vaartuigen beschikbaar worden gesteld om de havenarbeiders kosteloos van den wal van aanwerving naar het schip en van het schip naar den wal van aanwerving te brengen.

2. Deze vaartuigen moeten in goeden staat van onderhoud verkeerden, voorzien zijn van de noodige hulpmiddelen voor veilig varen en, zoo noodig, van doelmatige reddingsmiddelen. Zij moeten voldoende bemand zijn door ervaren personeel.

3. Met deze vaartuigen mag geen grooter aantal personen tegelijkertijd worden vervoerd dan de veiligheid der vaart toelaat, welk aantal op een goed zichtbare plaats op

elk vaartuig moet zijn vermeld. Indien behalve personen tevens goederen worden vervoerd, wordt voor elke 75 kg. vervoerd goed, het aantal toe te laten personen met één verminderd.

1a. Geschiedt het vervoer over land, dan moeten voertuigen beschikbaar worden gesteld om de havenarbeiders kosteloos van den wal van aanwerving naar het schip en van het schip naar den wal van aanwerving te brengen.

2a. Deze voertuigen moeten in goeden staat van onderhoud verkeer en voldoen aan de wettelijk gestelde eischen.

3a. Met deze voertuigen mag geen grooter aantal personen tegelijk worden vervoerd, dan de veiligheid toelaat, welk aantal op een goed zichtbare plaats op elk voertuig moet zijn vermeld. Indien behalve personen tevens goederen worden vervoerd, wordt voor elke 75 kg. vervoerd goed het aantal toe te laten personen met één verminderd.

### Artikel 3.

Aan een zeeschip, waarheen havenarbeiders over water worden vervoerd, moet eene statietrap of eene goede, binnenboords bevestigde, stormladder van voldoende lengte aanwezig zijn, opdat van uit de in artikel 2 bedoelde vaartuigen gemakkelijk de bovenzijde der verschansing kan bereikt worden, tenzij toegang tot het zeeschip wordt verkregen door middel van ladders, geplaatst op een langszij liggend vaartuig van voldoende grootte.

### Artikel 4.

De in artikel 2 bedoelde vaartuigen mogen slechts daar aan den wal aanleggen, waar doelmatige trappen of

ladders of andere voldoende hulpmiddelen aanwezig zijn, om van den wal die vaartuigen of vanuit laatstgenoemde den wal te bereiken.

#### Artikel 5.

De toegangen tot de vaartuigen, bedoeld in artikel 2, en tot de zeeschepen, waaraan stuwadoorsarbeid verricht wordt, moeten bij het aan boord komen en van boord gaan der havenarbeiders voldoende verlicht zijn.

§ 2. *Het voorkomen van ongevallen en het verleenen van hulp bij ongevallen.*

#### Artikel 6.

Ter plaatse, waar de stuwadoorsarbeid verricht wordt, moeten de zich op minder dan 1,80 m. boven de vloeren, bordessen of traptreden bevindende, gevaar doen vreezende, deelen van:

a. krachtwerktuigen zooals vliegwielen, krukken, drijfstanen, assen, spieën, kettingen, snaren, schijven, riemen, tandraderen, uitstekende zuigerstanen;

b. drijfwerken, zooals krukken, assen, kettingen, snaren, riemen, schijven, raderen, spieën, bouten, koppelingen, stelschoeven;

voldoende zijn beschut en in goeden staat van onderhoud verkeerren.

#### Artikel 7.

1. Ter plaatse, waar stuwadoorsarbeid verricht wordt, moeten hijschkranen, lieren, elevators en andere



wijze voldoende zekerheid bij het op- en afstappen wordt geboden; de sporten moeten in het hout der boomen rusten en mogen niet uitsluitend zijn opgespijkerd of aangeschroefd; houten ladders mogen niet geleverd zijn;

e. liften met toebehooren moeten in goeden staat van onderhoud verkeer en van doelmatige veiligheidsinrichtingen zijn voorzien; inzonderheid — tenzij de lift een continu-lift is — van veiligheidsinrichtingen, die beletten, dat de bak kan neerstorten en die verzekeren, dat alle toegangen veilig worden afgesloten en dat de liftbak automatisch stil gezet wordt als hij de uiterste standen heeft bereikt;

f. vaste of tijdelijke bordessen moeten tegen het gevaar van er af te vallen voldoende beveiligd zijn; zoo noodig moeten netten daaronder zijn aangebracht.

2. Met liften mogen geen zwaardere lasten worden vervoerd, dan uit een oogpunt van veiligheid ten hoogste kunnen worden toegelaten. Het toelaatbaar gewicht moet bij de toegangen tot de lift of op den liftbak op een goed zichtbare plaats vermeld staan.

### Artikel 13.

Ter plaatse, waar stuwadoorsarbeid verricht wordt moet ten aanzien van de daarbij gebezigde, hieronder vermelde werktuigen aan de volgende voorschriften zijn voldaan:

a. los- en laadgerei, als masten, stagen, laadboomen, hangers, kettengleng en, stroppen, laadborden, stellingen, bakken, manden, rolwagens, steekwagens, moeten in goeden staat van onderhoud verkeer en;

b. los- en laadgerei moeten voldoende zekerheid bieden, in verband met het gewicht der daarmede in den regel te verwerken lasten;

c. laadreepen met open haken moeten zoo noodig

- voorzien zijn van een borg tegen onklaar loopen;
- d. bij staaldraad-laadreepen moeten de oogsplitsen ten minste zes maal doorgestoken zijn;
  - e. staaldraad-laadreepen mogen niet bestaan uit aan elkaar gesplitste einden;
  - f. kettingwerk mag niet door knopen zijn ingekort;
  - g. touw-stroppen, die bij de lossing of lading van gezaagd hout gebezigd worden, mogen dubbel gemeten, niet langer zijn dan 2,70 m.;
  - h. balkhaken, die bij de lossing of lading van balken gebezigd worden, mogen niet door onvoldoend scherpe punten of ondoelmatigen vorm, in verband met den vorm der balken, gevaar voor het neervallen daarvan opleveren.

#### Artikel 14.

1. Ter plaatse, waar stuwadoorsarbeid wordt verricht, moet aan de volgende voorschriften zijn voldaan:

- a. bij het laden of lossen moet aan de luikopeningen toezicht worden gehouden door personen, die met het verrichten van zulk werk vertrouwd zijn, tenzij de kranen zoodanig zijn ingericht en behandeld worden, dat de kraandrijver een voldoende vrij gezicht op den last en het ruim heeft;
- b. de bediening der hijschwerktuigen moet geschieden door werklieden die daarmee uitsluitend zijn belast; deze moeten geoefend en bekwaam zijn en de landstaal voldoende machtig zijn;
- c. één persoon mag niet meer dan één hijschwerktuig tegelijk bedienen;
- d. het stuwen of verwerken van goederen moet onder deskundig toezicht geschieden en maatregelen

moeten genomen worden, dat de opgestapelde goederen niet kunnen omvallen;

e. op één ruim mogen niet meer ploegen zijn gesteld dan, in verband met veilig werken, toelaatbaar is;

f. de opstelling der ploegen en hijschwerktuigen moet zoodanig zijn, dat zooveel mogelijk voorkomen wordt, dat de opgeheschen lasten boven de werklieden blijven hangen of moeten passeeren;

g. er mogen geen werkwijzen worden gevolgd of gereedschappen worden gebezigd, die uiteraard voor de te verwerken voorwerpen niet geschikt zijn en daardoor voor de werklieden gevaar kunnen doen ontstaan;

h. de lasten moeten goed zijn samengesteld en aangeslagen;

i. manden of bakken mogen niet tot boven den rand worden volgeschept, zoodat bij het ophijschen of neerlaten gevaar ontstaat, dat deelen der ingeschepte goederen er uit vallen;

k. indien schilden en merkels bij het laden en lossen niet volledig uit de luikopeningen worden verwijderd, moeten zij zoodanig worden vastgezet, dat geen gevaar voor uitlichten kan ontstaan;

l. de stroppen of lengen, waarmede een last wordt opgeheschen moeten voldoende zijn dichtgeslagen;

m. bij het ophijschen van verschillende lange ijzeren voorwerpen in één hijsch, moeten deze tegen uitschieten uit den hijsch worden geborgd;

n. in de ruimen of uit hijschluiken mogen geen voorwerpen worden uitgeworpen;

o. dekken, vloeren, bordessen, trappen en loopplanken mogen door regen of andere oorzaken geen gevaar voor uitglijden opleveren;

p. goederen moeten op doelmatige wijze zijn of worden opgestapeld;

q. de verlichting moet in verband met den arbeid,

die plaats heeft, voldoende zijn en zij mag niet door de voortdurende afscheiding van roet of walm hinderlijk op de ademhalingsorganen werken;

r. er mag gedurende het laden en lossen geen herstellingsarbeid aan het schip verricht worden, die zooveel geraas maakt, dat daardoor het mondeling verkeer tusschen de personen, die stuwadoorsarbeid verrichten belemmerd wordt.

2. Het dek van een zeeschip moet, zolang daaraan stuwadoorsarbeid wordt verricht, voldoende verlicht zijn.

3. Door of namens den Havenmeester kan voorwaardelijk of onvoorwaardelijk vrijstelling worden verleend van het bepaalde in het eerste lid onder c. ten aanzien van hijschwerktuigen, welke zóó zijn ingericht, dat de bediening van meer dan één dier werktuigen door slechts één persoon veilig kan geschieden.

#### Artikel 15.

1. Zoo noodig moeten ten aanzien van kettingwerk, dat ter plaatse, waar stuwadoorsarbeid wordt verricht, gebezigd wordt, de herkomst, het jaar van aanmaak, de veilig toelaatbare belasting, zoomede de tijdstippen van beproeving en van uitgloeijing genoteerd worden in een door of namens het hoofd of den bestuurder der onderneming bij te houden register. De in het register vermelde, veilig toelaatbare, belasting en een mede in het register aangegeven merkteeken moeten op het kettingwerk zijn ingeslagen. Het register, waarvan het model door den Havenmeester wordt vastgesteld moet op aanvraag onverwijld ter inzage worden verstrekt aan de bij artikel 3, lid 1, der Stuwadoorslandsverordening bedoelde ambtenaren.

2. Het kettingwerk en het overige los- en laadgerei dat ter plaatse, waar stuwadoorsarbeid wordt verricht, gebezigd wordt, moet voor zoover de aard van die hulpmid-

delen beproeving noodig en mogelijk maakt, aan eene beproeving of eene periodieke beproeving worden onderworpen. Voldoende bewijs moet kunnen worden geleverd, dat het behoorlijk en tijdig met gunstigen uitslag is beproefd.

#### Artikel 16.

Ter plaatse, waar stuwadoorsarbeid verricht wordt en zich vaste, vloeibare of gasvormige stoffen bevinden, die ontplofbaar of licht ontvlambaar zijn, mag geen onder dan goed geïsoleerd kunstlicht worden gebezigd en geen vuur aanwezig zijn.

#### Artikel 17.

1. Ter plaatse, waar stuwadoorsarbeid verricht wordt, moeten:

a. doelmatige middelen voor eerste hulp bij ongevallen aanwezig zijn, die zoodanig worden bewaard, dat zij tegen verontreiniging door stof of op andere wijze zijn beschermt en dat te allen tijde er over kan beschikt worden;

b. doelmatige middelen voor het redden van drenkelingen op eene goed zichtbare en doelmatige plaats aanwezig zijn.

2. Indien op een zeeschip tien of meer personen en indien in eene loods of op een afgesloten terrein vijf en twintig of meer personen stuwadoorsarbeid verrichten, moet ter plaatse ten minste één persoon aanwezig zijn, die belast is met het verleenen van eerste hulp bij ongevallen en ten aanzien van wien een bewijs kan worden overgelegd, waaruit blijkt dat hij met verleenen van eerste hulp bij ongevallen vertrouwd is.

§ 3. *Het voorkomen van schade aan de gezondheid  
tengevolge van den arbeid.*

Artikel 18.

1. Ter plaatse, waar stuwadoorsarbeid verricht wordt, moet aan de volgende voorschriften zijn voldaan:

a. voor de havenarbeiders, die arbeiden aan stuwende ladingen, waarvan het stof schadelijk of hinderlijk is voor de oogen of ademhalingsorganen, zooals pek, sommige ertsen, zwavel, slakkenmeel, fosfaat, moeten doelmatige brillen en doelmatige inrichtingen, ter voorkoming van de inademing van schadelijke stoffen, kosteloos ter beschikking gesteld worden;

b. bij het ontstaan of de verspreiding van schadelijke of hinderlijke gassen of dampen en van stof, moeten doeltreffende middelen worden aangewend tot afvoer van die gassen, van die dampen of dat stof;

c. gedurende het laden en lossen mag geen herstelingsarbeid verricht worden, die hinderlijk stof veroorzaakt;

d. voor de werklieden, die arbeiden aan stoffen, welke voor de gezondheid schadelijke bestanddeelen bevatten, moeten dranken worden beschikbaar gesteld, die de schadelijke werking dier stoffen tegengaan;

e. gedurende het laden en lossen van groote hoeveelheden vrieskamerlading moet door den werkgever aan de arbeiders gepaste schoeisel en werkkleeding worden verstrekt;

een en ander indien dit ter beoordeeling van den met het toezicht belaste ambtenaar noodig voorkomt.

§ 4. *Het beschikbaar stellen van drinkwater en/of  
alcoholvrije dranken.*

Artikel 19.

Ter plaatse, waar stuwadoorsarbeid wordt verricht,

moet aan de havenarbeiders goed drinkwater of andere geschikte alcoholvrije drank op doelmatige wijze en in voldoende hoeveelheid kosteloos worden verstrekt.

§ 5. *Het bevorderen van de zindelijkheid.*

Artikel 20.

1. Werklokalen, terreinen en dekken van zeeschepen, waar stuwadoorsarbeid wordt verricht, moeten zindelijk en zooveel mogelijk vrij van stof en afval worden gehouden.

2. Schaft- en wachtlokalen aanwezig op terreinen waar stuwadoorsarbeid wordt verricht of waaraan zeeschepen gemeerd liggen, aan boord waarvan die arbeid plaats heeft, moeten zindelijk en stofvrij worden gehouden.

3. Privaten en urinoirs moeten zindelijk worden gehouden.

Artikel 21.

1. Indien havenarbeiders bij het verrichten van stuwadoorsarbeid aan groote warmte, stof of vuil zijn blootgesteld, moet ingeval de arbeid plaats vindt op een terrein, behoorende tot of in gebruik zijnde bij eene stuwadoorsonderneming, of op een schip, dat aan zulk een terrein gemeerd ligt, op dit terrein een doelmatig ingerichte en gelegen binnenshuis opgestelde bad- en waschgelegenheid aanwezig zijn, die op doelmatige tijden in verband met de schafttijden en het eind van dien arbeid voor de arbeiders toegankelijk moeten wezen.

2. Indien de aanvoer ter plaatse van bruikbaar water in voldoende hoeveelheid bijzondere bezwaren oplevert, kan de Havenmeester van deze bepaling voorwaardelijke of onvoorwaardelijke ontheffing verleen.



## Artikel 22.

1. Aan boord van een zeeschip, waaraan stuwadoorsarbeid wordt verricht, of wel op het terrein, waaraan het zeeschip gemeerd ligt, moet ten minste één privaat en een voldoende aantal urinoirs voor de havenarbeiders beschikbaar zijn.

2. De in het eerste lid bedoelde privaten en urinoirs moeten zoodanig geplaatst zijn en onderhouden worden, dat zij door alle havenarbeiders, voor wie zij bestemd zijn, zoolang stuwadoorsarbeid wordt verricht, behoorlijk gebruikt kunnen worden.

§ 7. *Kleedkamers, kleederbergplaatsen en schaftlokalen.*

## Artikel 23.

Ter plaatse, waar stuwadoorsarbeid verricht wordt, moet aan de volgende voorschriften worden voldaan:

a. voor de havenarbeiders moeten voor gebruik als kleedkamer doelmatig-gelegen, door een opschrift aangewezen ruimten aanwezig zijn. Deze ruimten moeten doelmatig zijn ingericht voor berging van kleederen, welke de werklieden vóór hun arbeid dragen; zij mogen geen deel uitmaken van werklokalen, noch van schaftlokalen;

b. indien stuwadoorsarbeid wordt verricht op een terrein, behoorende tot of in gebruik zijnde bij eene stuwadoorsonderneming, of op een zeeschip, dat aan zulk een terrein gemeerd ligt, en indien op of nabij dat terrein bij het laden en lossen van zeeschepen ten minste vijf en twintig arbeiders plegen te werken, moet aldaar een voldoende ruim, en behoorlijk verlicht schaftlokaal aanwezig zijn;

c. het bepaalde onder b. is niet van toepassing, indien de regeling van de werktijden, de duur van de schaft-



tijden of andere omstandigheden van plaatselijken aard het mogelijk maken, dat de arbeiders de schafttijden doorbrengen in hunne woning of in eene andere doelmatige localiteit, waar geen sterke drank verstrekt wordt en welke voor hen kosteloos en zonder verplichting tot het maken van vertering toegankelijk is.

## HOOFDSTUK II.

### *Overgangsbepaling.*

#### Artikel 24.

Voorzoover nog niet aan de voorschriften voldaan, moet binnen 6 maanden na inwerking treding van dit Besluit voorzien worden in het bepaalde bij de artikelen 20 tot en met 23 van dit besluit.

De Havenmeester kan dezen termijn verlengen.

## HOOFDSTUK III.

### *Slotbepalingen.*

#### Artikel 25.

1. De havenarbeiders hebben de verplichting om de voorschriften van dit besluit, voorzoover zulks van hen afhangt, na te leven en de voor hen bestemde beveiligingsmiddelen en andere voorzieningen, welke aan de eischen voldoen bij dit besluit gesteld, aan te wenden.

2. De voormannen hebben toe te zien op de juiste naleving van deze voorschriften en het behoorlijk gebruik van bovenbedoelde beveiligingsmiddelen en andere voorzieningen.

## Artikel 26.

Dit besluit kan worden aangehaald onder den titel van „Stuwadoorsbesluit”.

## Artikel 27.

Dit besluit treedt in werking op een nader door den Gouverneur te bepalen tijdstip.

Gegeven te Willemstad, den 6den Juni 1946.

P. KASTEEL.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.

Uitgegeven den 13den Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,  
SÜTHOFF.

The first of these is the fact that the  
 the first of these is the fact that the  
 the first of these is the fact that the

the first of these is the fact that the  
 the first of these is the fact that the  
 the first of these is the fact that the

the first of these is the fact that the  
 the first of these is the fact that the  
 the first of these is the fact that the

the first of these is the fact that the  
 the first of these is the fact that the  
 the first of these is the fact that the

the first of these is the fact that the  
 the first of these is the fact that the  
 the first of these is the fact that the

the first of these is the fact that the  
 the first of these is the fact that the  
 the first of these is the fact that the

## ARTICLE 28

De Besluit van de Staten van de Provincie van de  
de West-Indische Compagnie.

## ARTICLE 29

De Besluit wordt in werking op een pader door den  
Gouverneur te bepalen tijdstip.

Geggeven te Willemstad, den 14ten Junij 1648.

P. KASTEL.

De W. I. Compagnie, Secretaris.

SOCHOFF.

Uitgegeven den 14ten Junij 1648.

De W. I. Compagnie, Secretaris.

SOCHOFF.

hefwerktuigen aan de volgende vereischten voldoen:

a. deze werktuigen, alsmede hun onderdeelen, toebehooren en stoomleidingen moeten voldoende zijn beschut en in goeden staat van onderhoud verkeerren;

b. hijschkranen, lieren of andere hefwerktuigen moeten voorzien zijn van middelen waardoor bij het ophefschen van den last, het onverhoeds neerdalen ervan kan worden voorkomen, terwijl bij het neerlaten van den last door een doelmatige, goed werkende rem of andere inrichting de snelheid moet kunnen worden geregeld en onmiddellijk stil zetten van het werktuig steeds mogelijk moet zijn;

c. de zwengels van hijschkranen, lieren of andere hefwerktuigen moeten bij het neervieren van den last kunnen worden afgenomen of ontkoppeld;

d. aan de hijschkranen of andere hefwerktuigen moeten ter plaatse, waar de werklieden zich daarbij bevin- den moeten, om deze te bedienen, alsmede op de toegangswegen tot die plaatsen, zoodanige inrichtingen zijn aangebracht, dat de werklieden beveiligd zijn tegen ongevallen door gevaar veroorzakende deelen van drijfwerk, door electrische geleidingen of toestellen, door onbekleede stoomleidingen, door vallen of door vallende voorwerpen;

e. de handels der keerkoppelingen van stoomkranen of lieren moeten voorzien zijn van middelen om deze handels vast te zetten;

f. de afgewerkte stoom van hijschkranen, lieren en andere hefwerktuigen moet op zoodanige wijze kunnen ontsnappen, dat het uitzicht der werklieden bij de werkzaamheden geen belemmering ondervindt en voor hen geen gevaar van verbranding door stoom of heet water ontstaat.

2. Met hijschkranen mogen geen zwaardere lasten worden verplaatst dan overeenkomt met het hefvermogen van die werktuigen, dat uit een oogpunt van veiligheid ten hoogste kan worden toegelaten. Dat hefvermogen moet op

de hijschkransen op een goed zichtbare plaats vermeld staan, terwijl het bij kransen met verstelbaren dirk automatisch bij elken stand van den dirk moet worden aangegeven.

#### Artikel 8.

Op een zeeschip, waaraan stuwadoorsarbeid wordt verricht, moeten:

a. de dekopeningen, die niet voorzien van voldoende hooge luikhoofden, tegen het gevaar van er in te vallen doelmatig zijn beveiligd en wel, voor zoover de werkzaamheden zulks toelaten, door middel van voldoende sterkte op doelmatige hoogte aangebrachte, leiders;

b. de stoomlieren naast de luikhoofden aan de zijde, waar de ruimpladders zijn aangebracht, zoodanig zijn geplaatst, dat eene ruimte van ten minste 0,40 m. aanwezig is tusschen stoomlier en luikhoofd;

c. de schilden en merkels voorzien zijn van zoodanige hulpmiddelen om hen weg te nemen of te plaatsen, dat het niet noodig is om op de schilden of merkels te klimmen om deze hulpmiddelen te bevestigen.

#### Artikel 9.

Ten aanzien van ruimen, tusschendecken, bunker-ruimen en andere onder het opperdek gelegen plaatsen van een zeeschip, waaraan stuwadoorsarbeid verricht wordt, gelden de volgende voorschriften:

a. de toegangsmiddelen tot die plaatsen moeten bestaan uit vaste ruimpladders, trappen of losse ladders, die in goeden staat van onderhoud verkeerden en waarvan de handgrepen of sporten tot den bovenkant van het luikhoofd reiken en op onderling gelijken afstand zijn aan-

gebracht, zoodat op- en afklimmen onbelemmerd en zonder gevaar kan geschieden;

b. de ruimladders, die de dekken onderling verbinden moeten in één lijn onder elkander zijn geplaatst, tenzij er voldoende maatregelen voor veilig op- en afgaan zijn genomen;

c. de tunnels moeten aan beide zijden van een voldoende aantal handgrepen zijn voorzien, zoodat onbelemmerd en zonder gevaar daarover kan worden geklommen.

#### Artikel 10.

Stellingen, waarop stuwadoorsarbeid verricht wordt en die van den wal naar het schip leiden, moeten aan de volgende vereischten voldoen:

a. de stellingen moeten in goeden staat verkeeren en de vloeren moeten zóó zijn samengesteld, dat stellingpalen en jukken hoofdzakelijk tot steun en borg dienen. De helling van den vloer mag niet grooter zijn dan voor een veilig gebruik van lorries of steekwagens toelaatbaar is. Daartoe moet, wanneer de hoogte van het dek boven den wal tot eene gevaarlijke helling van den vloer aanleiding zou geven, de stellingvloer rusten op een juk; het juk moet met kettingen aan het boord bevestigd zijn en de stellingpalen moeten gewaarborgd zijn tegen afglijden van het juk;

b. de stellingen moeten eene breedte hebben van ten minste 1,40 m. Indien deze stellingen in de breedte uit verschillende planken bestaan, moeten deze planken ten minste 0,07 m. dik zijn en onderling verbonden zijn door daaronder aangebrachte leggers van ten minste 0,10 m. bij 0,10 m. in doorsnede, welke leggers op niet meer dan 1,50 m. afstand van elkander verwijderd mogen zijn, terwijl zij ten minste 0,15 m. buiten de planken moeten uitsteken.

## Artikel 11.

Ten aanzien van hangstellingen buiten boord, waarop stuwadoorsarbeid verricht wordt, en ten aanzien van den arbeid op zulke stellingen gelden de volgende voorschriften:

a. de hangstellingen moeten in goeden staat verkeer en bestaan uit planken van ten minste 0,05 m. dikte, goed bevestigd aan twee leggers, welke niet minder dan 0,20 m. buiten de planken uitsteken. De vier stellingtouwen moeten van voldoende dikte zijn en elk afzonderlijk binnenboord worden vastgezet, terwijl de buitenstellingtouwen iets meer moeten zijn doorgehaald dan die, welke zich tegen de zijde van het schip bevinden;

b. wanneer geen behoorlijke omschutting van de hangstelling aanwezig is, moet iedere arbeider door een gordel met een touw van voldoende lengte en sterkte beveiligd zijn; dit touw moet binnenboord aan een geschikt punt zijn vastgemaakt.

## Artikel 12.

1. Ter plaatse, waar stuwadoorsarbeid verricht wordt, moet aan de volgende voorschriften zijn voldaan:

a. vloeren, bordessen, trappen, leiders, hijschluiken moeten in goeden staat van onderhoud verkeer en;

b. bij hijschdeuren moeten doelmatige handgrepen zijn aangebracht;

c. verplaatsbare trappen moeten voorzien zijn van zoodanige inrichting, dat voldoende zekerheid bij op- en afstappen en tegen uitglijden wordt geboden;

d. ladders moeten van beveiligingsmiddelen tegen uitglijden, omvallen of te sterk doorbuigen zijn voorzien; zij moeten ten minste 0,80 m. uitsteken boven de plaats, waartoe zij toegang geven, voor zoover niet op andere



A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 88

## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 6den Juni 1946 No. 4516, tot bekendmaking van het Koninklijk Besluit van 10 April 1946, houdende nadere voorschriften inzake het Vliegerkruis, het Bronzen Kruis en het Kruis van Verdienste (Staatsblad No. G 89).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

den brief d.d. 23 Mei 1946, 6de Afdeling, No. 15/253, van den Minister van Overzeesche Gebiedsdeelen, waarbij het Koninklijk Besluit van 10 April 1946, houdende nadere voorschriften inzake het Vliegerkruis, Het Bronzen Kruis en het Kruis van Verdienste (Staatsblad No. G 89), ter bekendmaking wordt aangeboden;

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen, dat bovenaangehaald Koninklijk Besluit van 10 April 1946 (Staatsblad no. G 89), nevens deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, den 6den Juni 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 13den Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.

WIJ WILHELMINA, BIJ DE GRATIE GODS, KONINGIN DER NEDERLANDEN, PRINSES VAN ORANJE NASSAU, enz., enz., enz.

Op de voordracht van Onze Ministers voor Algemeene Oorlogvoering van het Koninkrijk, van Oorlog, van Marine, van Overzeesche Gebiedsdeelen, van Scheepvaart en van Verkeer en Energie;

Overwegende, dat het gewenscht is dapperheidsonderscheidingen van lager orde dan de Bronzen Leeuw posthuum te kunnen toekennen;

Hebben goedgevonden en verstaan:

1. Aan Ons Besluit van 26 Mei 1944 (*Staatsblad no. E 34*) wordt het volgende artikel toegevoegd:

Artikel 5a.

Het Vliegerkruis kan, indien dit in bijzondere gevallen door het hoofd van het betrokken Departement van Algemeen Bestuur wenschelijk wordt geacht, ook posthuum worden toegekend.

2. Aan Ons Besluit van 1 Juni 1944 (*Staatsblad no. E 37*) Wordt het volgende artikel toegevoegd:

Artikel 5a.

Het Bronzen Kruis kan, indien dit in bijzondere gevallen door het Hoofd van het betrokken Departement van Algemeen Bestuur wenschelijk wordt geacht, ook posthuum worden toegekend.

3. Aan ons Besluit van 1 Juni 1944 (*Staatsblad no. E 38*) wordt het volgende artikel toegevoegd:

Artikel 4a.

Het Kruis van verdienste kan, indien dit in bijzondere gevallen door het Hoofd van het betrokken Departement van Algemeen Bestuur wenschelijk wordt geacht, ook posthuum worden toegekend.

Onze Ministers voornoemd zijn, ieder voor zooveel hem betreft, belast met de uitvoering van dit Besluit, hetwelk in het *Staatsblad* zal worden geplaatst.

's-Gravenhage, den 10den April 1946.

WILHELMINA.

*De Minister-President, tevens belast met de  
Algemeene Oorlogvoering van het Koninkrijk,*  
W. SCHERMERHORN.

*De Minister van Oorlog,*  
J. MEIJNEN.

*De Minister van Marine,*  
DE BOOY.

*De Minister van Overzeesche Gebiedsdeelen,*  
LOGEMANN.

*De Minister van Scheepvaart a. i.,*  
DE BOOY.

*De Minister van Verkeer en Energie,*  
ST. VAN SCHAİK.

Uitgegeven den *derden* Mei 1946.

*De Minister van Justitie,*  
KOLFSCHOTEN.



A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 89

## PUBLICATIEBLAD

---

BESCHIKKING van den 6den Juni 1946 no. 4446, houdende benoeming van leden en plaatsvervangende leden in den Raad van Toezicht en Dicipline en in den Raad van Appèl, als bedoeld bij artikel 11, respectievelijk lid 1 en 2, van de „Rechtsbijstandsverordening” (P. B. 1944 no. 61);

---

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

den brief dd. 29 Mei 1946 no. 22 van den President van het Hof van Justitie in Curaçao;

Gelet op:

artikel 11 van de „Rechtsbijstandsverordening” (P. B. 1944 no. 61);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

- I. Aan den Heer Mr. W. B. J. Aberson, plaatsvervangend lid, tevens plaatsvervangend Voorzitter van den Raad van Toezicht en Discipline, als bedoeld in

artikel 11, lid 1, van de „Rechtsbijstandsverordening” (P. B. 1944 no. 61), op zijn verzoek in verband met zijn vertrek van Curaçao als zoodanig onder dankbetuiging eervol ontslag te verleen;

II. Met ingang van heden den Heer Mr. F. R. Povel, lid van het Hof van Justitie in Curaçao, te benoemen tot plaatsvervangend lid, tevens plaatsvervangend voorzitter van voornoemden Raad;

III. A. Aan den Heer Mr. H. A. J. Gijsen, lid van den Raad van Appèl, als bedoeld in artikel 11, lid 2, van de „Rechtsbijstandsverordening” (P. B. 1944 no. 61), in verband met zijn vertrek van Curaçao, als zoodanig onder dankbetuiging eervol ontslag verleen;

B. Aan den Heer Dr. H. Polvliet, plaatsvervangend lid, tevens plaatsvervangend voorzitter van den sub A bedoelden Raad, op zijn verzoek in verband met zijn eervol ontslag als lid van het Hof van Justitie in Curaçao, als zoodanig onder dankbetuiging eervol ontslag te verleen;

C. Aan den Heer Dr. P. J. J. van den Biesen, plaatsvervangend lid van den sub A bedoelden Raad, op zijn verzoek in verband met zijn eervol ontslag als lid van het Hof van Justitie in Curaçao, als zoodanig onder dankbetuiging eervol ontslag te verleen;

IV. Met ingang van heden te benoemen in den Raad van Appèl, als bedoeld in artikel 11, lid 2, van de „Rechtsbijstandsverordening” (P. B. 1944 no. 61):

A. den Heer Mr. L. A. L. Weeber, lid van het Hof van Justitie in Curaçao, tot lid,

alsmede

B. den Heer Mr. A. E. van Eerde, lid van het Hof van Justitie in Curaçao, tot plaatsvervangend lid, tevens plaatsvervangend voorzitter, en

C. den Heer Mr. C. F. Klokke, lid van het Hof van Justitie in Curaçao, tot plaatsvervangend lid;

V. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, den 6den Juni 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 13den Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,  
SÜTHOFF.

HEEFT GOEDGEVONDEN:

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...

... van de ...



A° 1946.

N° 90



## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 4den Juni 1946 no. 4442, houdende voorzieningen in de Commissie bedoeld in artikel II der „Schutterijlandsverordening 1940” (P.B. 1940 no. 81).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

den brief d.d. 15 Mei 1946 van den heer Mr. H. A. J. Gijsen;

het advies d.d. 21 Mei 1946 no. 2429 van den Gezaghebber van Aruba;

Gelet op:

de Gouvernements-beschikking d.d. 25 November 1943 no. 9777, houdende instelling van de Commissie, bedoeld bij artikel 11 van de „Schutterijlandsverordening 1940” (P. B. no. 81), opgenomen in P. B. 1943 no. 235;

**HEEFT GOEDGEVONDEN:**

- A. Gerekend te zijn ingegaan den 16den Mei 1946 den Heer Mr. H. A. J. Gijsen op zijn verzoek en onder

dankbetuiging voor de door hem aan den Lande be-  
wezen diensten eervol ontslag te verleenen als voor-  
zitter der Commissie bedoeld in artikel 11 der „Schut-  
terijlandsverordening 1940” (P. B. 1940 no. 81) en in  
zijn plaats te benoemen den Heer Mr. C. F. Klokke;

- B. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatieblad  
zal worden bekendgemaakt.

Willemstad, 4 Juni 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 13den Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.



## PUBLICATIEBLAD

LANDSVERORDENING van den 9den Febr. 1946, tot bekrachtiging van het Besluit van den Gouverneur van Curaçao van den 7den Maart 1946 (P.B. 1946 no. 17) houdende een regeling ingevolge artikel 164 van het Besluit Herstel Rechtspraak (Stbl. no. B 100, P.B. 1945, no. 51).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

In overweging genomen hebbende, dat het noodig is de regeling, vervat in het door den Gouverneur aiel gebruikmaking van de hem bij artikel 32 der Curaçaosche Stadsregeling gegeven bevoegdheid, gezamenlijk besluit van den 7den Maart 1946 (P.B. 1946 no. 17) houdende een regeling ingevolge artikel 164 van het Besluit Herstel Rechtspraak (Stbl. No. B 100, P.B. 1945, No. 51), te bekrachtigen;

Heeft den Raad van Bestuur geboden, nu verhegen goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande landsverordening:

besluiting van de door hem aan dat Land be-  
wezen diensten, en zo verlag te verlaten als Voor-  
zitter der Commissie beheld te artikel 11 der „Schut-  
terijlandsverordening 1840" (P. R. 1840 no. 81) en te  
zijn plaats te bevestigen den Heer Mr. C. F. Kieker;

- B. Te bepalen, dat deze bestekking in het Publicatieblad  
zal worden bekendgemaakt.

Willemstad, 1 Juni 1845.

De Gouverneur voornamend.

P. KASTEL.

Uitgegeven den 15den Juni 1845.

De vmd. Gouvernements-Secretaris,  
SUTHOFF.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 91

# PUBLICATIEBLAD

---

**LANDSVERORDENING** van den 8sten Juni 1946, tot bekrachtiging van het besluit van den Gouverneur van Curaçao van den 7den Maart 1946 (P.B. 1946 no. 17) houdende een regeling ingevolge artikel 164 van het Besluit Herstel Rechtsverkeer (Stbl. no. E 100, P.B. 1945, no. 61).

---

IN NAAM DER KONINGIN!

---

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende, dat het noodig is de regeling, vervat in het door den Gouverneur met gebruikmaking van de hem bij artikel 32 der Curaçaosche Staatsregeling gegeven bevoegdheid genomen besluit van den 7den Maart 1946 (P.B. 1946 no. 17) houdende een regeling ingevolge artikel 164 van het Besluit Herstel Rechtsverkeer (Stbl. No. E 100, P.B. 1945, No. 61), te bekrachtigen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verkregen goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande landsverordening:

## Artikel 1.

Bekrachtigd wordt de regeling vervat in het besluit van den 7den Maart 1946 (P.B. 1946 No. 17) houdende een regeling ingevolge artikel 164 van het Besluit Herstel Rechtsverkeer (Stbl. No. E 100, P. B. 1945 No. 61).

## Artikel 2.

Deze landsverordening treedt in werking met ingang van den dag na dien harer afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 8sten Juni 1946.

P. KASTEEL

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.

Uitgegeven den 14den Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.

A-1946



N° 92

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 11den April 1946, tot wijziging van de „Besluitingsregeling 1945“ (P.B. 1945 No. 168), evenals gewijzigd en aangevuld, krachtig bij Besluit van den 10den April 1946 (P.B. 1946 No. 62).

IN NAAM DER KONINGIN

DE GOVERNIEUR van Curaçao

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 36, letter b, der Curaçaosche Staatsregeling het noodig is, het volgende vast te stellen:

Heeft den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

## Artikel 1.

De „Besluitingsregeling 1945“ (P.B. 1945 No. 168), evenals gewijzigd en aangevuld, krachtig bij Besluit van den 10den April 1946 (P.B. 1946 No. 62), wordt veranderd als volgt:

Schaal 24 van bijlage A wordt gewijzigd en gelezen als volgt:

„SCHAAL 24.

## Artikel 1.

Bekrachtigd wordt de regeling vervat in het Besluit van den Edele Maer van (G.F. 1948 No. 17) houdende een regeling ingevolge artikel 164 van het Besluit Herstel Rechtspraak (G.F. No. E 300, P. R. 1942 No. 53).

## Artikel 2.

Deze landaankomsting heeft in werking niet ingang van den dag van dien laar aflooping.

Gesloten te Willemstad, den Edele Juni 1948.

P. KATHEK.

De wvd. Gouvernements-Secretaris.

SUTHOFF.

Uitgegeven den Edele Juni 1948.

De wvd. Gouvernements-Secretaris.

SUTHOFF.



A° 1946.



N° 92

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 11den Juni 1946, tot wijziging van de „Bezoldigingsregeling 1943” (P.B. 1943 No. 168), zooals gewijzigd en aangevuld laatstelijk bij Besluit van den 10den April 1946 (P. B. 1946 No. 62).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 36, 1ste lid, der Curaçaosche Staatsregeling het noodig is, het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

De „Bezoldigingsregeling 1943” (P. B. 1943 No. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij Besluit van den 10den April 1946 (P.B. 1946 No. 62), wordt nader gewijzigd als volgt:

Schaal 24 van bijlage A wordt gewijzigd en gelezen als volgt:

„SCHAAL 24.

Brigadier bij het Korps Militaire Politietroepen .....

1	2880,—	3600,—
2	"	"
3	3072,—	3840,—
4	"	"
5	3264,—	4080,—
6	"	"
7	3456,—	4320,—
8	"	"
9	3648,—	4560,—

### Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging en werkt terug tot en met den 1sten Juli 1943.

Gegeven te Willemstad, den 11den Juni 1946.

P. KASTEEL.

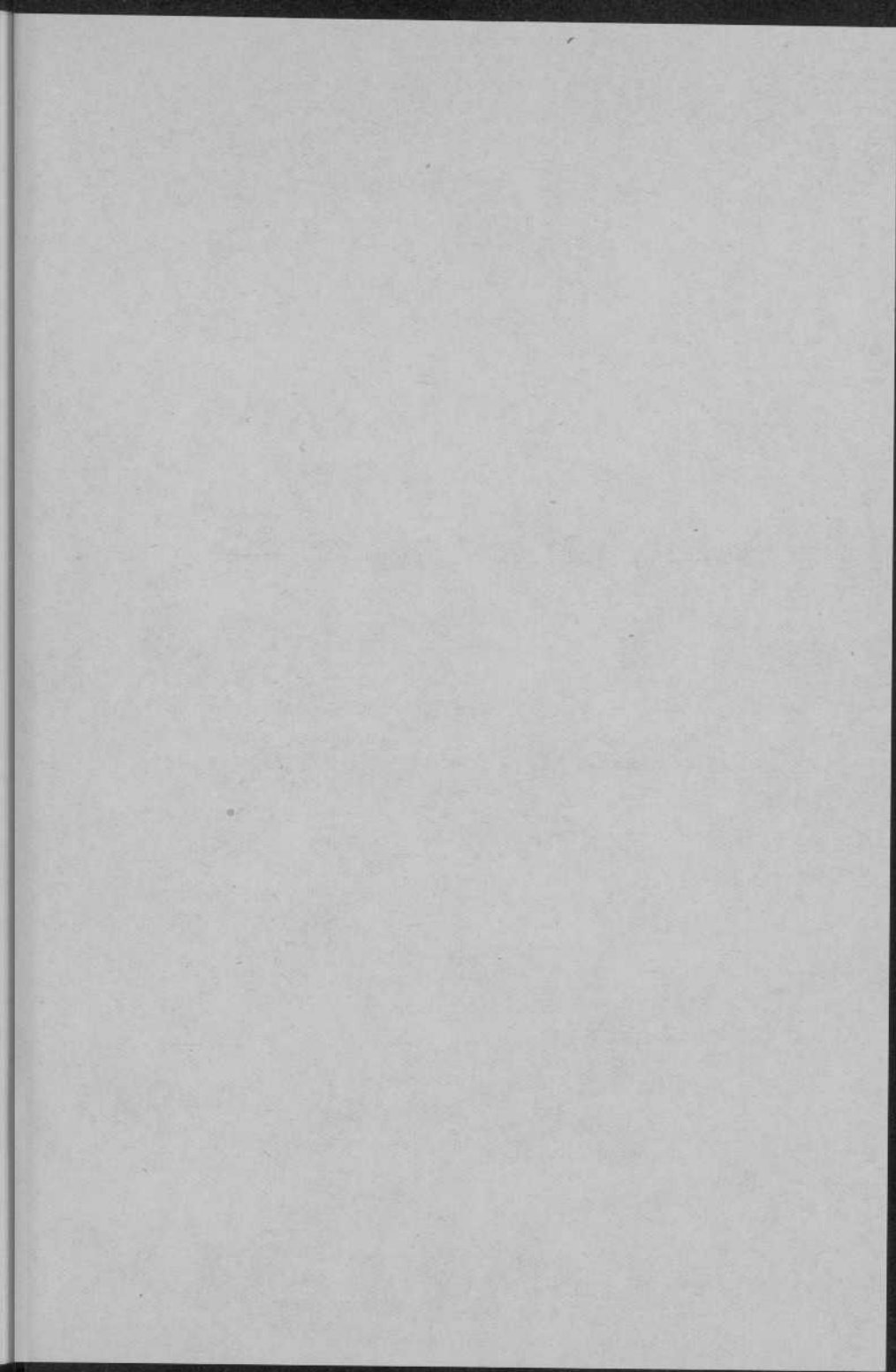
De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.

Uitgegeven den 13den Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.



# Beigader op het Koninklijke talen Publiekroepen

1	2850	3000
2		
3	2972	3050
4		
5	3354	4050
6		
7	3433	4370
8		
9	3843	4550

## Artikel 2

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afdrukking en werkt terug tot en met den 1sten Juli 1943.

Gegoven te Wilhelmstad, den 13den Juni 1943.

P. KASTEL.

De wad. Gouvernements-Secretaris.

SUTHOFF.

Uitgegeven den 13den Juni 1943.

De wad. Gouvernements-Secretaris.

SUTHOFF.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 93

## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 18den Juni 1946 no. 4832a, bepalende het tijdstip van inwerkingtreding van de Landsverordening van den 17den Juli 1945 (P.B. 1945 no. 124), tot wijziging en aanvulling der „Ziekteregeling 1936” (P.B. 1941 no. 2).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelet op:

artikel 2 van de Landsverordening van den 17den Juli 1945 (P.B. 1945 no. 124) tot wijziging en aanvulling der „Ziekteregeling 1936” (P.B. 1941 no. 2);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen:

- 1°. dat voormelde landsverordening in werking zal treden met ingang van den 1sten Juli 1946;
- 2°. dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden geplaatst.

Willemstad, den 18den Juni 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 20sten Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.



# PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 18den Juni 1946 no. 4232a, be-  
palende het tijdstip van inwerkingtreding van de Lands-  
verordening van den 17den Juli 1945 (P.B. 1945 no. 184),  
tot wijziging en aanvulling der „Ziekteverzekering 1936“  
(P.B. 1941 no. 2).

DE GOVERNIEUR van Curaçao.

Gelet op:  
artikel 2 van de Landverordening van den 17den Juli  
1945 (P.B. 1945 no. 124) tot wijziging en aanvulling der  
„Ziekteverzekering 1936“ (P.B. 1941 no. 2);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

- Te bepalen:
1. dat voornoemde landverordening in werking zal treden  
met ingang van den 1sten Juli 1946;
  2. dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden  
geplaatst.

Willemstad, den 18den Juni 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEL.

Uitgegeven den 20sten Juni 1946.  
De wett. Gouvernements-Secretaris  
SUTHOFF.



## PUBLICATIEBLAD

DE WIKING van den 18den Juli 1946 no. 4832, bepalende het tijdstip van inwerkingtreding van de Landsverordening van den 11den December 1944 (P.B. 1944 no. 2) en van de Landsverordening van den 2den Mei 1945 (P.B. 1945 no. 73), beide tot wijziging en aanvulling der „Ongevallenregeling 1936“ (P.B. 1939 no. 26).

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

Gelet op:

artikel 2 van de Landsverordening van den 11den December 1944 (P.B. 1944 no. 2), tot wijziging en aanvulling der „Ongevallenregeling 1936“ (P.B. 1939 no. 26);

artikel 2 van de Landsverordening van den 2den Mei 1945 (P.B. 1945 no. 73), tot wijziging en aanvulling der „Ongevallenregeling 1936“ (P.B. 1939 no. 26);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen:

1. dat voormelde Landsverordeningen in werking zullen treden met ingang van den 1sten Juli 1946;

A. 1946 N. 93

# PUBLIC AFFAIRS

THE PUBLIC AFFAIRS OF THE UNITED STATES  
IN THE YEAR 1946  
BY THE SECRETARY OF STATE  
DEPARTMENT OF STATE  
WASHINGTON, D. C.

THE PUBLIC AFFAIRS OF THE UNITED STATES  
IN THE YEAR 1946  
BY THE SECRETARY OF STATE  
DEPARTMENT OF STATE  
WASHINGTON, D. C.

THE PUBLIC AFFAIRS OF THE UNITED STATES  
IN THE YEAR 1946  
BY THE SECRETARY OF STATE  
DEPARTMENT OF STATE  
WASHINGTON, D. C.

THE PUBLIC AFFAIRS OF THE UNITED STATES  
IN THE YEAR 1946  
BY THE SECRETARY OF STATE  
DEPARTMENT OF STATE  
WASHINGTON, D. C.

THE PUBLIC AFFAIRS OF THE UNITED STATES  
IN THE YEAR 1946  
BY THE SECRETARY OF STATE  
DEPARTMENT OF STATE  
WASHINGTON, D. C.



A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 94

## PUBLICATIEBLAD

---

BESCHIKKING van den 18den Juni 1946 no. 4832, bepalende het tijdstip van inwerkingtreding van de Landsverordening van den 14den December 1944 (P.B. 1945 no. 2) en van de Landsverordening van den 2den Mei 1945 (P.B. 1945 no. 73), beide tot wijziging en aanvulling der „Ongevallenregeling 1936” (P.B. 1939 no. 36).

---

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelet op:

artikel 2 van de Landsverordening van den 14den December 1944 (P.B. 1945 no. 2), tot wijziging en aanvulling der „Ongevallenregeling 1936” (P.B. 1939 no. 36);

artikel 2 van de Landsverordening van den 2den Mei 1945 (P.B. 1945 no. 73), tot wijziging en aanvulling der „Ongevallenregeling 1936” (P.B. 1939 no. 36);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen:

- 1°. dat voormelde Landsverordeningen in werking zullen treden met ingang van den 1sten Juli 1946;

- 2°. dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden geplaatst.

Willemstad, den 18den Juni 1946.

De Gouverneur voornoemd,

**P. KASTEEL.**

Uitgegeven den 20sten Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

**SÜTHOFF.**



## PUBLICATIONBLAD

BESCHICHTING van den (Juni-Juli 1946 no. 4239, koninklijk besluit) ontlast van den Heer L. Vente en bevestiging van den Heer L. B. Oudejans als lid van de Commissie, bedoeld in artikel 4 der Koninklijkbesluit van 1946 (P.B. 1946 no. 75).

## DE GOVERNIEUR van Curaçao.

Gedien:

den brief ad. 18 Mei 1946 van den Heer L. Vente van den is verband met zijn verzoek van Curaçao, ontlast te worden verlaten als lid, vertegenwoordigende de werkdienst, van de Commissie van Advies voor den Gouverneur, als bedoeld in artikel 4 der Koninklijkbesluit van 1946.

het advies ad. 2 Juni 1946 no. 290 van den raad van Bestuur.

Gedien op:

de Besluiting van den Raad ad. 1946 no. 3172, tot bevestiging van de Commissie, bedoeld in artikel 4 der Koninklijkbesluit van 1946 (P.B. 1946 no. 75).

## HEEFT GEDOORVONDEN:

den Heer L. Vente, lid vertegenwoordigende de werkdienst, van de Commissie van Advies voor den

2. dat deze beschikking in het Poolsch gebied zal worden geplaatst.

Willemstad, den 18den Juni 1946.

De Gouverneur voorzitter.

P. KASPER.

Billeggeven den 20den Juni 1946.

De wett. Gouvernements-Secretaris.

SOTHOFF.

A<sup>o</sup>: 1946.



N<sup>o</sup>. 95

# PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 17den Juni 1946 no. 4139, houdende eervol ontslag aan den Heer L. Vente en benoeming van den Heer L. R. Deutekom als lid van de Commissie, bedoeld in artikel 4 der Stuwadoorslandsverordening 1946 (P.B. 1946 no. 74).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

den brief dd. 18 Mei 1946 van den Heer L. Vente om hem in verband met zijn vertrek van Curaçao ontslag te willen verleenen als lid, vertegenwoordigende de werkgevers, van de Commissie van Advies voor den Havenarbeid, als bedoeld in artikel 4 der Stuwadoorslandsverordening 1946;

het advies dd. 1 Juni 1946 no. 290 van den wnd. Havenmeester;

Gelet op:

de Beschikking van den 3den Mei 1946 no. 3373, tot benoeming van de Commissie, bedoeld in artikel 4 der Stuwadoorslandsverordening 1946 (P.B. 1946 no. 74);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

- I. Aan den Heer L. Vente, lid vertegenwoordigende de werkgevers, van de Commissie van Advies voor den

Havenarbeid, als bedoeld in artikel 4 der Stuwadoors-landsverordening 1946, op zijn verzoek, in verband met zijn vertrek van Curaçao, als zoodanig onder dankbetuiging eervol ontslag te verleen;

- II. Met ingang van heden den Heer L. R. Deutekom te benoemen tot lid, vertegenwoordigende de werkgevers, van voornoemde Commissie.
- III. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, den 17den Juni 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 20sten Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,  
SÜTHOFF.



## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 18den Juli 1946, tot wijziging van het Besluit van den 23sten Februari 1938 (P.B. 1938 no. 19), ter uitvoering van de artikelen 3, 5, 10, 12, 13 en 21 van het „Curacaosch Luchtvaartbesluit 1935“, houdende vaststelling van algemeene bepalingen voor de Burgerlijke Luchtvaart in Curacao, zooals gewijzigd bij Besluit van den 10den April 1946 (P.B. 1946 no. 63).

DI NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curacao.

Overwegende, dat ter uitvoering van de artikelen 3, 5, 10, 12, 13 en 21 van het „Curacaosch Luchtvaartbesluit 1935“, houdende vaststelling van algemeene bepalingen voor de Burgerlijke Luchtvaart in Curacao, het noodig is het volgende vast te stellen:

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

Artikel 1.

Het Besluit van den 23sten Februari 1938 (P. B. 1938 no. 19), ter uitvoering van de artikelen 3, 5, 10, 12, 13 en 21 van het „Curacaosch Luchtvaartbesluit

Havenarbeid, als bedoeld in artikel 4 der Stadsouders-landsverordening 1948, op zijn verzoek, in verband met zijn vertrek van Chicago, een eenzijdig onder dankbeëindiging overvol oeteling te verlenen;

II. Met ingang van heden den Heer L. R. Deursen te benoemen tot lid, vertegenwoordigende de werkgevers, van voornoemde Comissie.

III. Te bepalen dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad den 17den Juni 1948.

De Gouverneur van Noord

P. KASTEL.

Uitgegeven den 24sten Juni 1948.

De wvd. Gouvernements-Secretaris.

BUTHOFF.



A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 96

# PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 18den Juni 1946, tot wijziging van het Besluit van den 28sten Februari 1938 (P.B. 1938 no. 19), ter uitvoering van de artikelen 3, 6, 10, 12, 19 en 21 van het „Curaçaosch Luchtvaartbesluit 1935”, houdende vaststelling van algemeene bepalingen voor de Burgerlijke Luchtvaart in Curaçao, zooals gewijzigd bij Besluit van den 10den April 1946 (P.B. 1946 no. 63).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van de artikelen 3, 6, 10, 12, 19 en 21 van het „Curaçaosch Luchtvaartbesluit 1935”, houdende vaststelling van algemeene bepalingen voor de Burgerlijke Luchtvaart in Curaçao, het noodig is het navolgende vast te stellen:

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

## Artikel 1.

Het Besluit van den 28sten Februari 1938 (P. B. 1938 no. 19), ter uitvoering van de artikelen 3, 6, 10, 12, 19 en 21 van het „Curaçaosch Luchtvaartbesluit

1935", houdende vaststelling van algemeene bepalingen voor de Burgerlijke Luchtvaart in Curaçao, zooals gewijzigd bij Besluit van den 10den April 1946 (P. B. 1946 no. 63), wordt gewijzigd als volgt:

In het eerste lid van artikel 13 wordt in stede van „door een door den Gouverneur te benoemen ambtenaar” gelezen: „door een of meer door den Gouverneur te benoemen ambtenaren, ieder met volledige bevoegdheid daartoe.”

#### Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging en werkt terug tot en met den 27sten April 1946.

Gegeven te Willemstad, den 18den Juni 1946

P. KASTEEL.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SUTHOFF.

Uitgegeven den 20sten Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SUTHOFF.



# PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 22den Juni 1946 No. 3538, tot bekendmaking van het Koninklijk Besluit van 1 Juni 1944, houdende vererving van het Koninklijk Besluit van 20 Februari 1941 No. 1 (Nederlandsche Staatscourant 1941 No. 3), zoodat dit besluit sedert is gewijzigd, tot instelling van het Kruis van Verdienste (Staatsblad No. E 98).

## DE GOUVERNEUR van Curaçao.

### Gelooft:

den brief dd. 23 Mei 1946, 6de Afdeling, No. 15/253 van den Heer Minister van Overzeesche Gebiedsdeelen houdende het verzoek tot bekendmaking van het Koninklijk Besluit van 1 Juni 1944, houdende vererving van het Koninklijk Besluit van 20 Februari 1941 No. 1 (Nederlandsche Staatscourant 1941 No. 3), zoodat dit besluit sedert is gewijzigd, tot instelling van het Kruis van Verdienste (Staatsblad No. E 98).

### HEEFT GOEDGEVONDEN

Te bepalen, dat bovengenoemd Koninklijk Besluit

1935" houdende vaststelling van algemeene bepalingen voor de Burgerlijke Luchtvaart in Suriname, zoals gewijzigd bij Besluit van den 10den April 1946 (P. B. 1946 no. 63), wordt gewijzigd als volgt.

In het eerste lid van artikel 13 wordt bestede van „door een door den Gouverneur te benoemen ambtenaar” gelezen: „door een of meer door den Gouverneur te benoemen ambtenaren, ieder met volledige bevoegdheid daartoe.”

#### Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging en werkt terug tot en met den 27sten April 1946.

Gegeven te Willemstad, den 18den Juni 1946

P. KASTREL.

De wvd. Gouvernements-Secretaris.

SUTHOFF.

Uitgegeven den 20sten Juni 1946.

De wvd. Gouvernements-Secretaris,

SUTHOFF.

A<sup>o</sup> 1946.N<sup>o</sup>. 97

# PUBLICATIEBLAD

---

BESCHIKKING van den 19den Juni 1946 no. 4516, tot bekendmaking van het Koninklijk Besluit van 1 Juni 1944, houdende vervanging van het Koninklijk Besluit van 20 Februari 1941 No. 1 (Nederlandsche Staatscourant 1941 No. 3), zooals dit besluit sedert is gewijzigd, tot instelling van het Kruis van Verdienste (Staatsblad No. E 38).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

den brief dd. 23 Mei 1946, 6de Afdeeling, No. 15/253 van den Heer Minister van Overzeesche Gebiedsdeelen houdende het verzoek tot bekendmaking van het Koninklijk Besluit van 1 Juni 1944, houdende vervanging van het Koninklijk Besluit van 20 Februari 1941 No. 1 (Nederlandsche Staatscourant 1941 No. 3), zooals dit besluit sedert is gewijzigd, tot instelling van het Kruis van Verdienste (Staatsblad No. E 38).

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen, dat bovenaangehaald Koninklijk Besluit

van 1 Juni 1944 (Staatsblad No. E 38) nevens deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, den 19den Juni 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 28en Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.

WIJ WILHELMINA, BIJ DE GRATIE GODS, KONINGIN DER NEDERLANDEN, PRINSES VAN ORANJE NASSAU, enz., enz., enz.

Op de voordracht van Onze Ministers van Algemeene Zaken a.i., van Oorlog, van Marine, van Handel, Nijverheid en Scheepvaart en van Koloniën, dd. 6 April 1944, Kans. A. Z. No. 78;

Hebben goedgevonden en verstaan:

Ons besluit van 20 Februari 1941, No. 1 (Nederlandsche Staatscourant, 1941, No. 3), zooals dit sedertdien is gewijzigd, te lezen als volgt:

#### Artikel 1.

Er wordt ingesteld een Kruis van Verdienste.

#### Artikel 2.

Het Kruis van Verdienste, waarvan het model door aan Nederlanders, Nederlandsche onderdanen of vreemdelingen, die zich in verband met vijandelijke actie door moedig en belijdvool optreden hebben onderscheiden en daarmee het belang van het Koninkrijk hebben gediend.

#### Artikel 3.

Het Kruis van Verdienste, waarvan het model door Ons zal worden vastgesteld, bestaat uit een vierarmig bronzen kruis. Het kruis is bevestigd aan een zijden lint van Nassausch blauw ter breedte van 37 millimeter, in

het midden voorzien van een 6 millimeter breede verticale oranje streep.

#### Artikel 4.

Zij, aan wie het Kruis van Verdienste reeds eenmaal is toegekend, en die daarna wederom door gelijkwaardige daden deze onderscheiding deelachtig worden, dragen het Arabische cijfer „2” in goud op het lint van het Kruis van Verdienste. Bij een volgende gelijkwaardige daad wordt het cijfer „2” verhoogd tot „3” en verder.

#### Artikel 5.

In bijzondere gevallen, te Onzer beoordeeling, kan het Kruis van Verdienste tijdelijk of blijvend worden ontnomen aan hen, die zich dit eereteeken niet langer waardig toonen.

#### Artikel 6.

Voorstellen tot het ontnemen van een verleend Kruis van Verdienste kunnen aan Ons worden gedaan door Onzen Minister, van wien de voordracht tot het toekennen der onderscheiding is uitgegaan.

#### Artikel 7.

Dit besluit treedt in werking op den dag volgende op dien zijner afkondiging in het Staatsblad.

Onze Ministers van Algemeene Zaken, van Oorlog, van Marine, van Handel, Nijverheid en Scheepvaart en van



Koloniën zijn, ieder zooveel hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit, hetwelk in het Staatsblad zal worden geplaatst.

Londen, den 1sten Juni 1944.

WILHELMINA.

De Minister van Algemeene Zaken a.i.,  
VAN BOEIJEN.

De Minister van Oorlog,  
VAN LIDT DE JEUDE.

De Minister van Marine,  
J. TH. FURSTNER.

De Minister van Handel, Nijverheid en Scheepvaart,  
P. KERSTENS.

De Minister van Koloniën,  
H. J. VAN MOOK.

Uitgegeven den veertienden Juli 1944.

De Minister van Justitie,  
G. J. VAN HEUVEN GOEDHART.



A° 1946.



N° 97

# PUBLICATIEBLAD

---

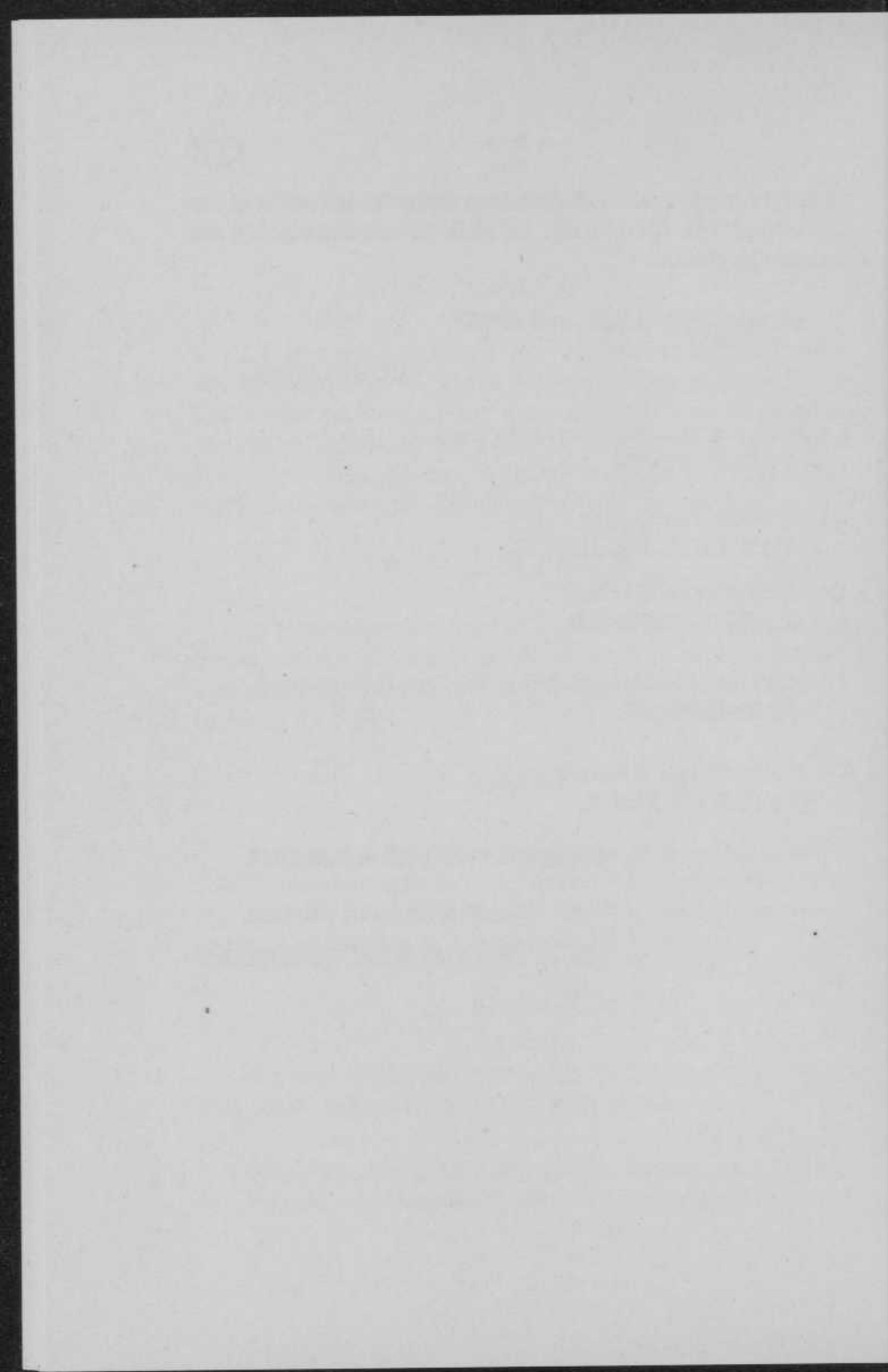
VERRETERBLAD.

In artikel 2 wordt in plaats van „, waarvan het model  
door” gelezen: „wordt door Ons toegekend”.

Willemstad, den 29sten Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.



A<sup>o</sup> 1946.



N<sup>o</sup>. 97

# PUBLICATIEBLAD

---

VERBETERBLAD.

In artikel 2 wordt in stede van „ , waarvan het model door” gelezen: „wordt door Ons toegekend”.

Willemstad, den 29sten Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Nº 97



Aº 1946.

# PUBLICATIEBLAD

VERBETERBLAD.

In artikel 2 wordt in plaats van „, waarvan het model  
door” gelezen: „wordt door Ons toegekend”.

Willemstad, den 29sten Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

A° 1946.



N° 98

## PUBLICATIEBLAD

INCHRIJFING van den 19den Juni 1946 No. 1921, tot  
bevestiging van het Koninklijk Besluit van den 19den  
Juni 1946, houdende aanwijzing van het Koninklijk Be-  
sluit van 16 Maart 1941 (Staatsblad No. R. 16, P. B.  
1941 No. 147), betreffende instelling van het Oorlogs-  
herverleeningekruis (Staatsblad No. G. 104).

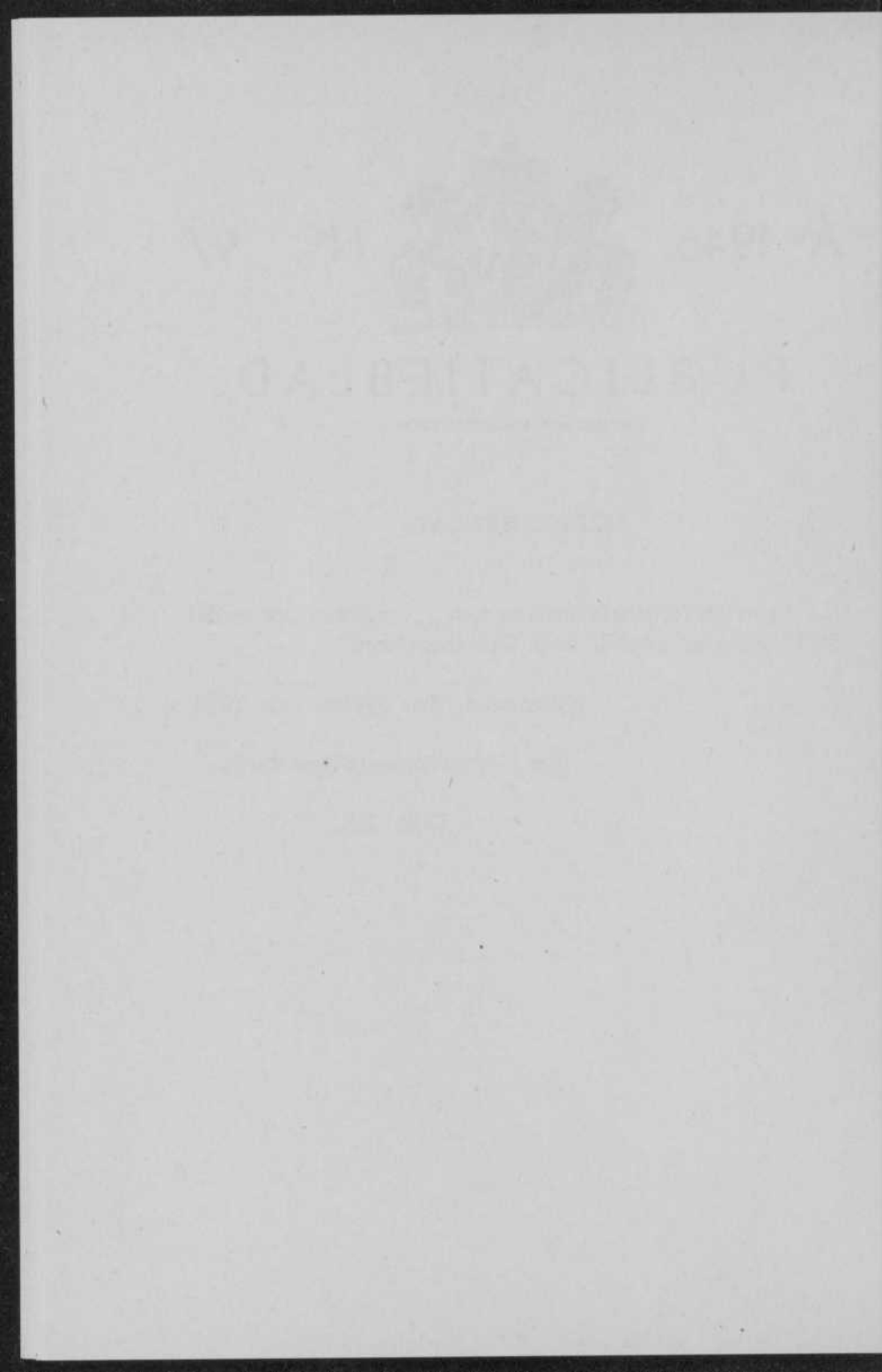
DE GOVERNEUR van Curaçao.

Geeft:

den brief dd. 11 Juni 1946, 6de Afdeling, No. 6/291  
van den Heer Minister van Overzeezake Genade-  
waarde het Koninklijk Besluit van den 19den Juni 1946,  
houdende aanwijzing van het Koninklijk Besluit van 16  
Maart 1941 (Staatsblad R. 16, P. B. 1941 No. 147), be-  
treffende instelling van het Oorlogsherleeningekruis  
(Staatsblad No. G. 104), ter bekendmaking wordt aange-  
boden.

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te hopen, dat bovenaangehaald Koninklijk Besluit





A°. 1946.



N°. 98

## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 19den Juni 1946 No. 4951, tot bekendmaking van het Koninklijk Besluit van den 2den Mei 1946, houdende aanvulling van het Koninklijk Besluit van 16 Maart 1944 (Staatsblad No. E 16, P. B. 1944 No. 147), betreffende instelling van het Oorlogsherinneringskruis (Staatsblad No. G 104).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

den brief dd. 11 Juni 1946, 6de Afdeeling, No. 6/281 van den Heer Minister van Overzeesche Gebiedsdeelen, waarbij het Koninklijk Besluit van den 2den Mei 1946, houdende aanvulling van het Koninklijk Besluit van 16 Maart 1944 (Staatsblad E 16, P. B. 1944 No. 147), betreffende instelling van het Oorlogsherinneringskruis (Staatsblad No. G 104), ter bekendmaking wordt aangeboden.

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen, dat bovenaangehaald Koninklijk Besluit

van den 2den Mei 1946 (Staatsblad No. G 104) nevens deze beschikking in het Publicatieblad zal worden bekendgemaakt.

Willemstad, den 19den Juni 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 28en Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.

WIJ WILHELMINA, BIJ DE GRATIE GODS, KONINGIN DER NEDERLANDEN, PRINSES VAN ORANJE NASSAU, enz., enz., enz.

Op de voordracht van Onze Ministers van Oorlog, van Marine, van Scheepvaart, van Overzeesche Gebiedsdeelen, van Verkeer en Energie en voor Algemeene Oorlogvoering van het Koninkrijk dd. 15 Februari 1946, Geheim Litt. Z. 25;

Overwegende, dat het gewenscht is de mogelijkheid te scheppen het personeel van Onze Land- en Zeemacht, dat in Mei 1940 feitelijk heeft deelgenomen aan den strijd tegen den aanvaller van het Rijk in *Europa*, doch door omstandigheden niet heeft kunnen of mogen uitwijken naar het buitenland om vandaar den strijd voort te zetten, voor een herinneringsteeken in aanmerking te brengen;

Hebben goedgevonden en verstaan:

Artikel 7 van Ons Besluit van 16 Maart 1944, No. 6, aan te vullen als volgt:

Zij, die ingevolge artikel 5, eerste lid, in aanmerking komen voor toekenning van den Gesp voor Bijzondere Krijgsverrichtingen „Nederland Mei 1940”, doch voor wat hun diensttijd betreft, niet voldoen aan de in artikel 2, laatste zinsnede, gestelde eischen ten aanzien van het in aanmerking komen voor een machtiging tot het dragen van het „Oorlogsherinneringskruis” kunnen, voorzover zij overigens voldoen aan de voorwaarden, gesteld in artikel 2, door Onzen betrokken Minister worden gemachtigd het „Oorlogsherinneringskruis” te dragen. De toekenning van den Gesp „Nederland Mei 1940” kan in vorenbedoeld geval niet samengaan met toekenning van een Gesp voor Algemeene Krijgsverrichtingen.

Onze Ministers voornoemd zijn, ieder voor zooveel hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit, hetwelk zal worden geplaatst in het *Staatsblad*.

Het Loo, den 2den Mei 1946.

WILHELMINA.

De Minister van Oorlog,  
J. MEYNEN.

De Minister van Marine,  
DE BOOY.

De Minister van Scheepvaart a.i.,  
DE BOOY.

De Minister van Overzeesche Gebiedsdeelen,  
LOGEMANN.

De Minister van Verkeer en Energie,  
ST. VAN SCHAİK.

De Minister voor Algemeene Oorlogvoering  
van het Koninkrijk,  
W. SCHERMERHORN.

Uitgegeven den veertienden Mei 1946.

De Minister van Justitie,

KOLFSCHOTEN.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 99

## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 21sten Juni 1946 no. 5018, bepallende het tijdstip van inwerkingtreding van het „Stuwadoorsbesluit” (P. B. 1946 no. 87) ter uitvoering van artikel 2 van de „Stuwadoorslandsverordening 1946” (P. B. 1946 no. 28).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelet op:

artikel 27 van het „Stuwadoorsbesluit” (P. B. 1946 no. 87), ter uitvoering van artikel 2 van de „Stuwadoorslandsverordening 1946” (P. B. 1946 no. 28);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen:

- 1o. dat voormeld Besluit in werking zal treden met ingang van den 1sten Juli 1946;
- 2o. dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden geplaatst.

Willemstad, den 21sten Juni 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 28en Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,  
SÜTHOFF.



## PUBLICATIONS

BESCHIKING van den Staten van 1946 no. 2018, oeg-  
 lende het tijdstip van inwerkingtreding van het „Stu-  
 wevoorschrift“ (P. R. 1946 no. 87) ter uitvoering van  
 artikel 2 van de „Stuwendoornameetwet van 1946“  
 (P. R. 1946 no. 28).

DE GOUVERNUR van Curaçao.

Gelief op:

artikel 2 van het „Stuwendoornameet“ (P. R. 1946  
 no. 87), ter uitvoering van artikel 2 van de „Stuwendoor-  
 nameetwet van 1946“ (P. R. 1946 no. 28);  
 landeovernameet van 1946.

HEET GOUVERNEMENT: NAV. 78

De Staten:

1. dat voornoemd Besluit in werkingtreding met ingang  
 van den 1sten Juli 1946; 2. dat voornoemd Besluit  
 2. dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden  
 gepubliceerd.

Willemstad, den 1sten Juli 1946.

De Gouverneur voornoemd.

F. KASTEL.

Uitgegeven den 28en Juli 1946.

De wett. Gouvernements-Secretaris.

SOTHOF.



# PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den Staten Land 1946, ter uitvoering van artikel 13 van de overeenkomst van den 31n. December 1939 betreffende andere regeling van den Postdienst in Curaçao (P. B. 1939, No. 56).

IN NAAM DER KONINGIN

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

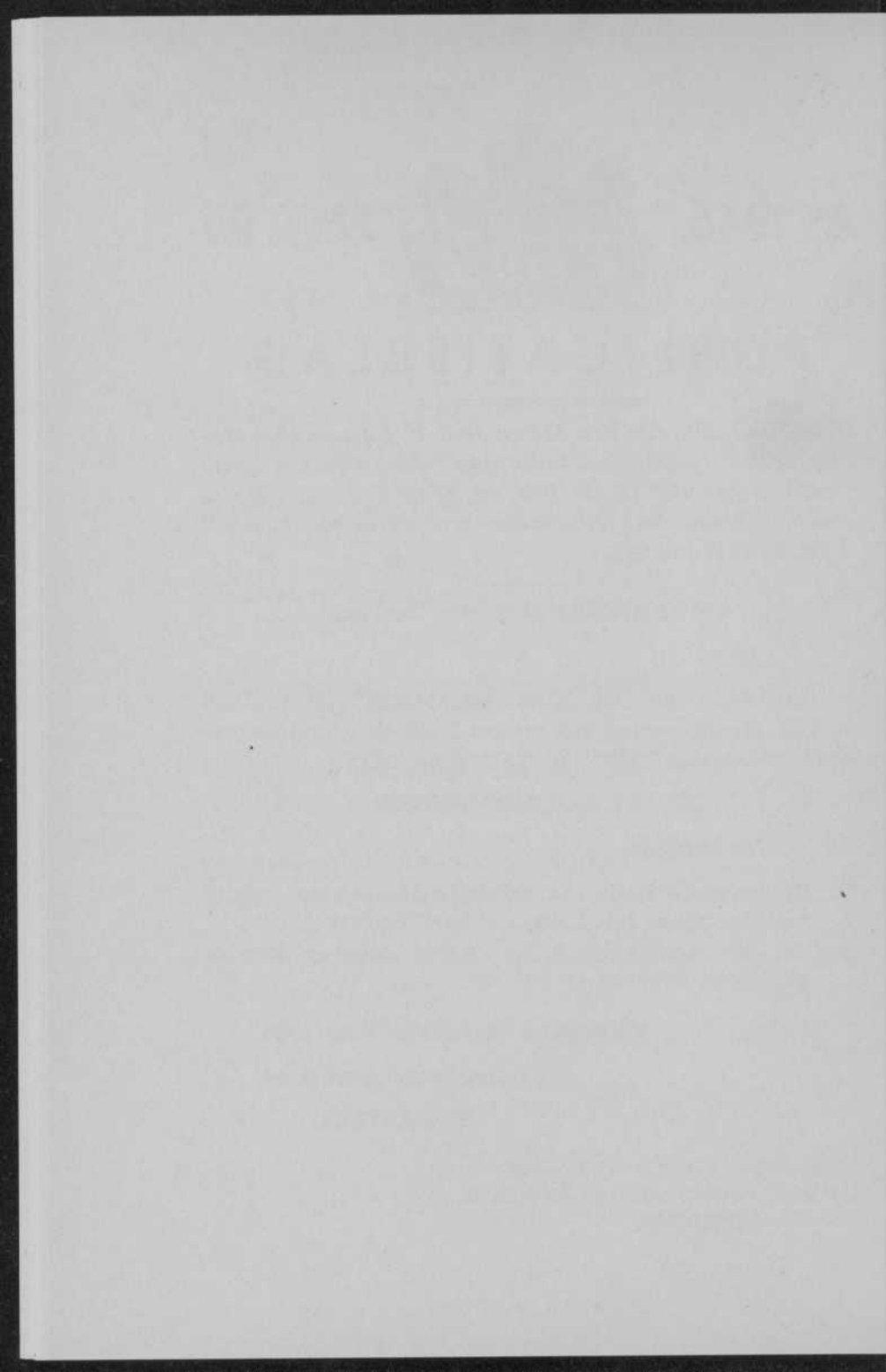
Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 14 van de overeenkomst van den 31n. December 1939, betreffende andere regeling van den Postdienst in Curaçao (P. B. 1939, No. 56) het noodig is, het volgende vast te stellen:

Heeft, die Raad van Bestuur gehoord, besloten:

## Artikel 1.

Met ingang van 1 Juli 1946 worden — zoolang de overeenkomst afloopt — tot en met 31 December 1946 tevens de gewone luchtpostzegels van 10, 15, 20, 25, 30, 35, 40 en 50 cent twee series bijzondere luchtpostzegels van die waarden verkrijgbaar gesteld, de eene serie met opschrift „Help Nederland“ op een landkaart voorstellende Nederland en de tweede serie met opschrift „Help Onze Oost“ op een landkaart voorstellende Nederlandsch Oost-Indië.

Naar de landkaart komen voor boven aan het woord „Curaçao“. In het midden een schild met opschrift „Onzer Nederlandsche National Steuncomité“ en boven een leeuw.





A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 100

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 26sten Juni 1946, ter uitvoering van artikel 14 van de verordening van den 31n. December 1889, bevattende nadere regeling van den Postdienst in Curaçao (P. B. 1936, No. 86).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 14 van de verordening van den 31n December 1889, bevattende nadere regeling van den Postdienst in Curaçao (P. B. 1936, No. 86) het noodig is, het navolgende vast te stellen:

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

Met ingang van 1 Juli 1946 worden — zoolang de voorraad strekt — tot en met 31 December 1946 nevens de gewone luchtpostzegels van 10, 15, 20, 25, 30, 35, 40 en 50 cent twee series bijzondere luchtpostzegels van die waarden verkrijgbaar gesteld, de eene serie met opschrift „Helpt Nederland" op een landkaart voorstellende Nederland en de tweede serie met opschrift „Helpt Onze Oost" op een landkaart voorstellende Nederlandsch Oost-Indie.

Naast de landkaart komen voor boven aan het woord „Curaçao", in het midden een schild met opschrift „Curaçaosch Nationaal Steuncomité" waarboven een leeuwen-

kop. Aan een kant van het schild staat verticaal gedrukt „lucht” en aan de andere kant „post”.

Onderaan staat het waardecijfer met:

- „ + 10 cent” voor de zegels van de waarde van 10 cent
- „ + 25 cent” voor de zegels van de waarden van 15, 20 en 25 cent
- „ + 50 cent” voor de zegels van de waarden van 30 en 35 cent
- „ + 75 cent” voor de zegels van de waarde van 40 cent
- „ + 100 cent” voor de zegels van de waarde van 50 cent

Genoemde zegels worden, voor wat betreft die van de waarde van 10 cent met een toeslag van 10 cent, die van de waarden van 15, 20 en 35 cent met een toeslag van 25 cent, die van de waarden van 30 en 35 cent met een toeslag van 50 cent, die van de waarde van 40 cent met een toeslag van 75 cent en die van de waarde van 50 cent met een toeslag van 100 cent verkocht, komende de opbrengst van gemelde toeslagen ten bate van het Curaçaosch Nationaal Steuncomité.

Gemelde zegels zijn zoowel in het binnen- als in het buitenlandsch verkeer voor frankeering geldig tot den 31n December 1947 te middernacht. Op deze zegels zijn dezelfde bepalingen van toepassing, welke gelden voor de gewone luchtpostzegels.

#### Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den 1sten Juli 1946.

Gegeven te Willemstad, den 26sten Juni 1946.

P. KASTEEL.

De wnd. Gouvernements-secretaris,  
SÜTHOFF.

Uitgegeven den 29sten Juni 1946.

De wnd. Gouvernements-secretaris,  
SÜTHOFF.

A° 1946.



N° 101

## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den Inten Jui 1946 no. 1987, bepalende de opwekking in het Publicatieblad van den Rans geldenden tekst van de „Ziekteregeling 1936“ (P.B. 1941 no. 2).

DE GOUVERNEUR van Suriname,

Overwegende, dat ingevolge artikel 3 van de landsverordening van den 17den Juli 1945 (P.B. 1945 no. 124) tot wijziging en aanvulling der „Ziekteregeling 1936“ (P.B. 1941 no. 2), de Gouverneur bevoegd is den tekst van de „Ziekteregeling 1936“, zooda als hijdt na de in eerstgenoemde landsverordening tot stand gebrachte wijzigingen en aanvullingen, in het Publicatieblad bekend te maken;

HEEFT GOEDGEVONDEN:

te bepalen:

dat de tekst van de „Ziekteregeling 1936“, zooda als hijdt na de daarin tot stand gebrachte wijzigingen en aanvullingen bij de landsverordening van den 17den Juli 1945

aan. Aan een kant van het schild staat verticaal gedrukt "Lucht" en aan de andere kant "gas".

Onderaan staat het waarde-elektrisch meet:

- 10 cent voor de regule van de waarde van 10 cent
- 25 cent voor de regule van de waarde van 15
- 30 en 25 cent
- 50 cent voor de regule van de waarde van 30
- en 35 cent
- 75 cent voor de regule van de waarde van 40 cent
- 100 cent voor de regule van de waarde van 50 cent

Genoemde regule worden, voor wat betreft die van de waarde van 10 cent met een toelag van 10 cent, die van de waarde van 15, 30 en 35 cent met een toelag van 25 cent, die van de waarde van 30 en 35 cent met een toelag van 50 cent, die van de waarde van 40 cent met een toelag van 75 cent en die van de waarde van 50 cent met een toelag van 100 cent verhoogd, komende de ophoogst van genoemde toelagen ten bate van het Caracisch Nationaal Steuncomité.

Genoemde regule zijn zoover is het bismarckische te het landerendich verkeer voor frankering geldig tot den 31n December 1947 te middernacht. Op deze regule zijn dezelfde bepalingen van toepassing, welke gelden voor de gewone luchtpostregule.

#### Artikel 2

Dit besluit treedt in werking met ingang van den 1sten Juli 1948.

Gegeven te Wilhelmshaven, den 30sten Juni 1948

R. LAMMERS

De wett. Gouvernements-secretaris

SETHOFF

Uitgegeven den 30sten Juni 1948

De wett. Gouvernements-secretaris

SETHOFF

A<sup>o</sup> 1946.



N<sup>o</sup> 101

# PUBLICATIEBLAD

---

BESCHIKKING van den 19den Juni 1946 no. 4997, bepalende de opneming in het Publicatieblad van den thans geldenden tekst van de „Ziekteregeling 1936” (P.B. 1941 no. 2).

DE GOUVERNEUR van Curaçao, ...

Overwegende, dat ingevolge artikel 3 van de landsverordening van den 17den Juli 1945 (P.B. 1945 no. 124) tot wijziging en aanvulling der „Ziekteregeling 1936” (P.B. 1941 no. 2), de Gouverneur bevoegd is den tekst van de „Ziekteregeling 1936”, zooals die luidt na de in eerstgenoemde landsverordening tot stand gebrachte wijzigingen en aanvullingen, in het *Publicatieblad* bekend te maken;

## HEEFT GOEDGEVONDEN:

te bepalen:

dat de tekst van de „Ziekteregeling 1936”, zooals deze luidt na de daarin tot stand gebrachte wijzigingen en aanvullingen bij de landsverordening van den 17den Juli 1945

(P.B. 1945 no. 124) nevens deze beschikking in het *Publicatieblad* zal worden opgenomen.

Willemstad, den 19den Juni 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 4den Juli 1946.

De wnd. Gouvernements-secretaris,  
SÜTHOFF.

TEKST DER „ZIEKTEREGELING 1936” (P.B. 1941 no. 2) zooals die luidt na de daarin tot stand gebrachte wijzigingen en aanvullingen bij de landsverordening van den 17den Juli 1945 (P.B. 1945 no. 124).

### *Inleidende bepalingen.*

#### Artikel 1.

In deze verordening worden verstaan:

Onder *werkgever*, ieder natuurlijk of rechtspersoon die een of meer arbeiders in dienst heeft. Voor de toepassing dezer verordening wordt voor zooveel betreft den werkgever, die arbeid in Curaçao doet verrichten doch buiten Curaçao woont of gevestigd is, diens vertegenwoordiger of agent in Curaçao als zoodanig aangemerkt, en wordt het Gouvernement van Curaçao als werkgever in den zin van dit artikel beschouwd; eveneens worden als werkgever in den zin van dit artikel beschouwd de Nederlandsche Regeering en de burgerlijke en militaire autoriteiten van geallieerde mogendheden, ten aanzien van de in hun dienst in Curaçao tewerkgestelde arbeiders.

Onder *arbeider*, de arbeider, die in dienst van een werkgever arbeid verricht tegen geen hooger loon dan f. 10,— per dag.

Voor de toepassing der verordening worden niet als arbeiders beschouwd de thuiswerkers, ouders, echtgenooten en inwonende kinderen van den werkgever, die uitsluitend voor zijn rekening arbeid verrichten; zij, die korter dan 12 dagen, Zon- en feestdagen niet medegerekend, onafgebroken in dienst van den werkgever zijn geweest, scheepelingen en huispersoneel.

Voor de toepassing der verordening wordt als arbeider beschouwd degene die in aangenomen werk voor den werkgever persoonlijk arbeid verricht, indien hij niet aangemerkt kan worden zelf werkgever te zijn. Hetgeen voor de verrichting van dien arbeid wordt genoten, wordt als loon in den zin dezer verordening beschouwd.

Indien de in aangenomen werk arbeidende personen in dit artikel bedoeld voor het verrichten van den arbeid andere personen in dienst heeft, worden ook deze voor de toepassing dezer verordening beschouwd hun arbeid te verrichten in dienst van den werkgever.

Hetgeen voor den gezamenlijk verrichten arbeid wordt genoten, wordt geacht door ieder dergenen die den arbeid hebben verricht, voor een gelijk deel te zijn genoten.

Onder *loon*, elke uitkeering, welke de arbeider als vergoeding voor zijn arbeid van zijn werkgever ontvangt, uitgezonderd overwerk- en premiegelden; indien het loon gedeeltelijk of geheel bestaat in huisvesting, verstrekkingen in natura of wel in beide, wordt de geldswaarde geschat; voor de berekening van loon volgens deze verordening worden medegerekend ontvangsten van derden, welke van invloed zijn op de voorwaarden der arbeidsovereenkomst.

Onder *dagloon*, het laatst tusschen den werkgever en den arbeider overeengekomen loon per uur, per dag, per week of per maand onderscheidenlijk vermenigvuldigd met 8 en 1 en gedeeld door 6 en 25.

## Artikel 2.

1. De bepalingen dezer verordening zijn ook van toepassing:

a. op den werkgever, die in Curaçao gevestigd is, voorzooveel hij in het buitenland arbeid door een arbeider



gezonderd Zon- en feestdagen, mits het tijdstip der bevalling ligt binnen deze twee maanden, en ten hoogste gedurende zes weken na de bevalling; bij arbeidsongeschiktheid door zwangerschap of bevalling wordt bovendien gedurende twee maanden ziekengeld, zooals bedoeld onder d uitgekeerd, behalve over den dag, waarop de arbeidsongeschiktheid aanving en de twee daarop volgende dagen en over Zon- en feestdagen, met dien verstande, dat de totale duur der uitkeering die van vier maanden niet overschrijdt.

2. Zoolang de arbeider gedurende de ongeschiktheid tot het verrichten van arbeid wegens ziekte zijn gewone loon ontvangt, zal dit geacht worden als ziekengeld te zijn genoten.

3. De uitkeering hierboven bedoeld geschiedt op de tijdstippen en ter plaatse als gebruikelijk voor de betaling van loon en wel aan den zieke persoonlijk of aan dengene, door hem/haar voor de ontvangst ervan gemachtigd, en voorzoo veel de minderjarigen betreft aan den voogd/voogdes.

4. De arbeider, die ziekengeld ontvangt, mag, op straffe van verlies van het recht op uitkeering, op geneeskundige behandeling en verpleging, zonder toestemming van den uitkeeringsplichtigen werkgever, het eiland waar zijn werkgever woont of gevestigd is, niet verlaten.

5. Onder vrije geneeskundige behandeling en verpleging wordt verstaan het geneeskundig onderzoeken van den patient en geneeskundige behandeling in haar vollen omvang, een en ander echter uitsluitend op het eiland waar de patient verblijft, alsmede zoo noodig verpleging en/of observatie in een daartoe geschikte ziekeninrichting en specialistische behandeling, voor zoover in Curaçao te verkrijgen is.

6. Op straffe van verlies van het recht op uitkeering en geneeskundige behandeling en verpleging is de arbeider

verplicht te allen tijde, onderzoek en/of behandeling door een door den werkgever daartoe aangewezen geneeskundige toe te staan, op tijd en plaatsen door den werkgever daartoe aangewezen, de voorschriften van dien geneeskundige op te volgen en intusschen geen andere geneeskundige behandeling daarnaast te doen verrichten.

7. Het recht op uitkeering en verdere geneeskundige behandeling en verpleging vervalt indien bewezen wordt, dat de arbeider zich gedurende zijn ziekte heeft schuldig gemaakt aan gedragingen waardoor zijn genezing wordt belemmerd.

8. In de gevallen, waarin de werkgever ingevolge het 3e lid van artikel 4, het 6de lid van dit artikel en indien de ziekte is veroorzaakt door misdrijf of opzet van den arbeider beroep kan doen op zijn niet (verdere) gehoudenheid, zal hij binnen bekwamen termijn, in elk bijzonder geval naar omstandigheden te beoordeelen, aan den arbeider moeten kennis geven, dat en op welke gronden hij zich niet (niet langer) tot de bij het 1e lid van dit artikel bedoelde verplichting gehouden acht.

9. Waar in deze verordening wordt gesproken van den Directeur van den Openbaren Gezondheidsdienst treedt ingeval van afwezigheid of ontstentenis om andere redenen van dezen hoofdamttenaar op de door den Gouverneur aan te wijzen gouvernements-geneeskundige.

#### Artikel 6.

Het is den werkgever verboden de door hem uit deze regeling voortvloeiende kosten geheel of ten deele af te houden van het loon van den arbeider.

#### Artikel 7.

Bij insolventie van den werkgever worden de tegemoetkomingen opgenomen onder de bevoorrechte

schulden op de goederen van den werkgever en wel — voor zoover betreft het Burgerlijk Wetboek — tusschen 3°. en 4°. van artikel 1175.

Artikel 8.

De tegemoetkomingen zijn onvervreemdbaar, niet vatbaar voor verpanding of beleening, evenmin voor executoriaal of conservatoir beslag, noch voor faillissementsbeslag, behalve tot verhaal van het verschuldigde wegens levering van levensbehoeften verstrekt aan dengene, tegen wien het beslag gedaan wordt en tot verhaal van onderhoud waartoe degene die de uitkeering geniet voor de wet is gehouden.

Artikel 9.

1. Zoodra de behandelende geneeskundige bevindt:
  - a. dat de arbeider zich onder verdere geneeskundige behandeling moet stellen;
  - b. dat de arbeider zich niet/niet meer onder verdere geneeskundige behandeling behoeft te stellen;
  - c. dat de arbeider niet/niet meer arbeidsongeschikt is;
  - d. dat de arbeider arbeidsongeschikt is;
- een en ander wegens ziekte niet veroorzaakt door onzedelijkheid, dronkenschap van den arbeider of door diens gebruik van bedwelmende middelen, geeft hij daarvan aan den arbeider en aan den werkgever schriftelijk kennis.

2. Tegen zijn uitspraak is binnen een maand na ontvangst der kennisgeving en onder overlegging van een bewijs van storting van f. 5,— op het eiland Curaçao bij den Koloniaal Ontvanger en op de andere eilanden bij den

Ontvanger, beroep, op het eiland Curaçao en op de andere eilanden — indien daar slechts één geneeskundige aanwezig is — op den Directeur van den Openbaren Gezondheidsdienst en op andere eilanden waar meer geneeskundigen zijn, op een door den Gezaghebber aan te wijzen tweeden geneeskundige. De Directeur voornoemd, c.q. de tweede geneeskundige beslist zoo spoedig mogelijk na onderzoek, partijen en geneeskundige, die den arbeider behandeld heeft, en den gemachtigde van den werkgever gehoord, bij gemotiveerde uitspraak in hoogste instantie. Ten aanzien van gevallen op de eilanden, waar slechts één geneeskundige aanwezig is, beslist voornoemde Directeur op uitvoerige gegevens, welke de geneeskundige verplicht is aan hem te doen toekomen en op een proces-verbaal van den Gezaghebber houdende verklaringen van partijen.

3. Het beroep geschiedt schriftelijk en is gericht op het eiland Curaçao aan den Directeur, en op de andere eilanden aan den Gezaghebber. Bij ter post bezorgde beroepschriften geldt het poststempel, bij de overige de aantekening van ontvangst op het stuk als datum van indiening.

4. Indien de beslissing in beroep een verandering brengt in het recht op tegemoetkoming, dan heeft zij te dien aanzien terugwerkende kracht.

5. Indien de beslissing in beroep hem, die het heeft ingesteld, in het gelijk stelt, heeft hij recht op terugontvangst van het in het tweede lid bedoelde bedrag van f. 5,—.

#### Artikel 10.

1. De werkgever is verplicht het risico bij artikel 5 sub 1a, b, c, d, en e te verzekeren op een wijze ten genoegen van den Gouverneur tenzij de werkgever toestem-

ming van den Gouverneur heeft gekregen of alsnog krijgt om zijn uit de „Ongevallenregeling 1936” voortvloeiend risico zelf te dragen, dan wel van den Gouverneur toestemming krijgt om het risico bedoeld bij artikel 5, sub 1a, b, c, d en e dezer regeling zelf te dragen.

2. De werkgever, hiervoren bedoeld, is gehouden den daartoe door den Gouverneur bevoegd verklaarde ambtenaren op verzoek het bewijs te vertoonen, dat hij een verzekering heeft lopen ten behoeve zijner arbeiders ter zake van de tegemoetkoming bedoeld in artikel 5, lid 1, dezer landsverordening. Indien hij daartoe niet in staat is, kan op bevel van den Gouverneur het bedrijf van den werkgever worden stopgezet/gesloten.

3. De werkgever, niet vallende onder de omschrijving in het 1o lid, is vrij zijn risico al dan niet te verzekeren.

4. Verzekert de werkgever zijn uit deze verordening voortvloeiende risico's dan is het recht op de assurantiepenningen onttrokken aan het verhaal van den fiscus en andere crediteuren van den werkgever.

5. Het bestaan eener verzekering met betrekking tot deze landsverordening brengt mede:

- a. dat de door ziekte getroffen arbeider de tegemoetkomingen waarop hij tegenover den werkgever rechten kan doen gelden, binnen de grenzen der gesloten verzekeringsovereenkomst, rechtstreeks van den verzekeraar kan vorderen, tenzij de verzekeraar de gelden reeds aan den werkgever heeft uitgekeerd;
- b. dat de verzekeraar de betaling van de tegemoetkomingen rechtstreeks aan den rechthebbende, respectievelijk diens gemachtigde kan doen geschieden;
- c. dat de rechten, welke den verzekerden werkgever bij deze verordening zijn toegekend, uitsluitend door den verzekeraar kunnen worden uitgeoefend.

*Aangifte der ziekte.*

## Artikel 11.

1. Op straffe van verlies van het recht op uitkeering en geneeskundige hulp en verpleging is de arbeider verplicht binnen twee maal vier en twintig uur nadat hij ziek geworden is daarvan kennis te geven aan den werkgever.

2. De werkgever, die vrijgesteld is van de verzekeringsplicht of hij, die dezen werkgever vertegenwoordigt, is verplicht binnen twee maal vier en twintig uur, nadat de gevolgen der ziekte geneeskundige hulp hebben noodig gemaakt van de ziekte aangifte te doen door indiening van een ingevuld formulier, door den Gouverneur vastgesteld en kosteloos verkrijgbaar gesteld en in te dienen op Curaçao bij het Departement Sociale en Economische Zaken en op de andere eilanden bij de betrokken Gezaghebbers. De Gezaghebbers zenden de aangifte onmiddellijk door aan voornoemd Departement.

3. De aangifte vermeldt den naam en de woonplaats van den geneeskundige, die de behandeling verricht. Deze vermeldt in de aangifte den aard der ziekte, het tijdstip waarop hij de behandeling aanving en zijn oordeel over den tijd, gedurende welken de zieke vermoedelijk gedeeltelijk of geheel ongeschikt tot werken zal zijn.

4. Omtrent de aangifte van ziekten buitenslands kunnen bij besluit van den Gouverneur afwijkende voorschriften worden gegeven.

5. Voor de indiening der hiervorenbedoelde stukken wordt desgevraagd door of vanwege de betrokken autoriteiten een ontvangstbewijs afgegeven of toegezonden.

*Mededeelingen door den werkgever te doen.*

Artikel 12.

1. De werkgever is verplicht na de inwerkingtreding van deze landsverordening zich binnen een maand op het eiland Curaçao bij het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken en op de andere eilanden bij den Gezaghebber aan te melden. Deze leggen daarvan een lijst aan. De Gezaghebbers zenden afschrift van deze lijst en veranderingen daarin aan voornoemd Hoofd.

2. Bij gebreke van aanmelding is het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken bevoegd den werkgever ambtshalve op de lijst te plaatsen. In dat geval doet hij daarvan den werkgever mededeeling. Er is beroep op den Gouverneur die in hoogste instantie be-  
slist.

*Vorderingsrecht.*

Artikel 13.

1. Iedere vordering krachtens de bepalingen dezer verordening wordt ingesteld en vervolgd op de wijze als bij het Curaçaosche Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering voorzien.

2. Ieder vorderingsrecht krachtens de bepalingen dezer verordening vervalt na verloop van drie maanden na den aanvang der ziekte.

Artikel 14.

Indien de arbeider, die in verband met zijn ziekte waardoor hij een tegemoetkoming als in de verordening bedoeld ontvangt/heeft ontvangen, tegen den werkgever een rechtsvordering tot schadeloosstelling heeft naar

burgerlijk recht, wordt deze door deze regeling niet verloren, doch wordt door den rechter bij de vaststelling der schadevergoeding rekening gehouden met hetgeen krachtens deze verordening door den arbeider genoten wordt/is.

### *Algemeene bepalingen.*

#### Artikel 15.

Ieder beding, dat de aansprakelijkheid van den werkgever ingevolge dezer regeling uitsluit of vermindert, is nietig.

#### Artikel 16.

Hetgeen verder ter uitvoering van deze verordening noodig is, wordt bij besluit van den Gouverneur geregeld.

### *Strafbepalingen.*

#### Artikel 17.

1. Met hechtenis van ten hoogste een maand of geldboete van ten hoogste eenhonderd gulden wordt gestraft het niet of niet tijdig nakomen van een der voorschriften in de artikelen 10, 11 en 12 en van de voorschriften door den Gouverneur uit te vaardigen krachtens deze landsverordening.

2. Met hechtenis van ten hoogste drie maanden of geldboete van ten hoogste driehonderd gulden wordt gestraft de werkgever, die nadat zijn bedrijf op bevel van den Gouverneur is gesloten/stopgezet, in strijd met dat bevel zijn bedrijf voortzet of laat voortzetten.

3. De in het eerste lid van dit artikel strafbaar ge-



stelde feiten worden beschouwd als overtredingen; die welke gesteld zijn in het tweede lid worden beschouwd als misdrijven.

#### Artikel 18.

Indien de werkgever een naamlooze vennootschap, een cooperatieve of een andere rechtspersoonlijkheid bezittende vereeniging of een stichting is, worden voor de toepassing van genoemde artikelen als werkgever aangemerkt alle leden van het Bestuur.

#### Artikel 19.

1. Met gevangenisstraf van ten hoogste een jaar wordt gestraft hij, die door een der in artikel 49, sub 2o. van het Wetboek van Strafrecht vermelde middelen den arbeider opzettelijk beweegt geen gebruik te maken van een hem volgens deze Ziekteregeling toekomend recht.

2. Het in dit artikel strafbaar gesteld feit wordt beschouwd als misdrijf.

#### Artikel 20.

Met het opsporen van feiten, strafbaar gesteld in de artikelen 17 en 19 zijn, behalve de bij artikel 8 van het Wetboek van Strafvordering aangewezen personen, belast de ambtenaren van den dienst voor Sociale Zaken.

#### Artikel 21.

1. De in artikel 20 bedoelde ambtenaren hebben toegang tot alle plaatsen waar arbeiders werkzaam zijn;

2. De hierboven bedoelde opsporingsambtenaren

hebben te allen tijde toegang tot alle plaatsen waar redelijkerwijs vermoed kan worden, dat een bij deze landsverordening strafbaar gesteld feit wordt gepleegd;

3. Wordt hun de toegang geweigerd, dan verschaffen zij zich dien, desnoods met inroeping van den sterken arm, ondanks de bewoners, gebruikers of eigenaars;

4. Is de plaats tevens eene woning of alleen door eene woning toegankelijk, dan treden zij tegen den wil der bewoners niet binnen dan op een algemeenen of bijzonderen last van den Officier van Justitie bij het Gerecht in eersten Aanleg, en niet dan in tegenwoordigheid van dien ambtenaar.

#### *Slotbepalingen.*

#### Artikel 22.

Alle tengevolge van deze verordening opgemaakte of overgelegde stukken, verzoekschriften en beschikkingen zijn vrij van het recht van zegel en van de formaliteit van registratie.

#### Artikel 23.

Deze verordening kan worden aangehaald als „Ziekteregeling 1936”.

#### Artikel 24.

Deze verordening treedt in werking op een nader door den Gouverneur te bepalen tijdstip. \*)

\*) In werking getreden met ingang van 1 Januari 1941 (P. B. 1940 No. 133).

doet verrichten het zamen van den arbeider, dien hij gaarne gebruikt, zoo den Nederlander of Nederlandsche onderdane is en zijn woonplaats in Curacao heeft;

b. op den onder a. bedoelden arbeider, die in het buitenland ziek wordt.

2. Indien de onder b. van het eerste lid bedoelde arbeider bij woonwond of ander geval ziekten zou kunnen ontwikkelen, zoo wel aan deze regeling als aan een buitenlandsche wetelijke ziekte-regeling heeft hij de keuze tusschen de rechten uit de een of de andere regeling. Deze keuze moet door belanghebbende binnen tien maand, nadat hij ziek werd, schriftelijk ter kennis van den werkgever worden gebracht, bij gebreke waarvan de hier te lande geldende regeling van toepassing is.

3. De bepalingen dieser verordening zijn niet van toepassing:

a. op den werkgever, die in Curacao arbeid doet, doch de arbeider doet verrichten, doch die buiten Curacao is gevestigd, ten aanzien van den arbeider, dien hij arbeid in Curacao doet verrichten en die onder een buitenlandsche wetelijke ziekte-regeling valt;

b. op den arbeider, die, in dienst van den onder a. bedoelden werkgever, ziek wordt en onder een buitenlandsche wetelijke ziekte-regeling valt;

c. op het Gouvernement van Curacao ten aanzien van diens eigen arbeiders, die behooren tot het op we enige andere wetelijke regeling betreffende uitkeering bij ziekte van toepassing is;

d. op den arbeider van het Gouvernement van Curacao op wie enige andere wetelijke regeling betreffende uitkeering bij ziekte van toepassing is.

De bepalingen dieser verordening zijn echter wel van toepassing op den werkgever en den arbeider, in het gedeelte onder a. en b. van dit lid bedoeld, wanneer de

hebben te allen tijde toegang tot alle plaatsen waar redelijkerwijs vermoed kan worden, dat een bij deze landverordening strafbaar geschild feit wordt gepleegd;

3. Wordt hun de toegang geweigard, dan verschaften zij zich dien, desnoeds met introeping van den sterken arm, ondanks de bewoners, gebruikers of eigenaars;

4. Is de plaats tevens eene woning of alleen door eene woning toegankelijk, dan treden zij tegen den wil der bewoners niet binnen dan op een algemeen of tijdsomeren last van den Officier van Justitie bij het Gerecht. In veraten Aanleg, en niet dan in tegenwoordigheid van dien ambtenaar.

#### *Bepalingen.*

##### *Artikel 22.*

Alle tusschevolle van deze verordening opgemaakte of overgelegde stukken, verzoekschriften en beschikkingen zijn vrij van het recht van zegel en van de formaliteit van registratie.

##### *Artikel 23.*

Deze verordening kan worden aangehaald als „Zakverordening 1938“.

##### *Artikel 24.*

Deze verordening treedt in werking op een ander door den Gouverneur te bepalen tijdstip. \*)

\*) In werking getreden met ingang van 1 Januari 1941 (P. B. 1940 No. 133).

doet verrichten ten aanzien van den arbeider, dien hij daarvoor gebruikt, zoo deze Nederlander of Nederlandsch onderdaan is en zijn woonplaats in Curaçao heeft;

b. op den onder a. bedoelden arbeider, die in het buitenland ziek wordt.

2. Indien de onder b. van het eerste lid bedoelde arbeider bij voorkomend geval rechten zou kunnen ontleenen zoowel aan deze regeling als aan een buitenlandsche wettelijke ziekteregeling, heeft hij de keus tusschen de rechten uit de eene of de andere regeling. Deze keus moet door belanghebbende binnen één maand, nadat hij ziek werd, schriftelijk ter kennis van den werkgever worden gebracht, bij gebreke waarvan de hier te lande geldende regeling van toepassing is.

3. De bepalingen dezer verordening zijn niet van toepassing:

a. op den werkgever, die in Curaçao arbeid door een arbeider doet verrichten, doch die buiten Curaçao is gevestigd, ten aanzien van den arbeider, dien hij arbeid in Curaçao doet verrichten en die onder een buitenlandsche wettelijke ziekteregeling valt;

b. op den arbeider, die, in dienst van den onder a. bedoelden werkgever, ziek wordt en onder een buitenlandsche wettelijke ziekteregeling valt;

c. op het Gouvernement van Curaçao ten aanzien van diegenen zijner arbeiders, die behooren tot hen op wie eenige andere wettelijke regeling betreffende uitkeering bij ziekte van toepassing is;

d. op den arbeider van het Gouvernement van Curaçao op wien eenige andere wettelijke regeling betreffende uitkeering bij ziekte van toepassing is.

De bepalingen dezer verordening zijn echter wel van toepassing op den werkgever en den arbeider, in het gestelde onder a. en b. van dit lid bedoeld wanneer de

arbeider Nederlander of Nederlandsch onderdaan is.

### Artikel 3.

Zwangerschap en bevalling worden als ziekte aangemerkt.

### *Uitkeeringsplicht.*

### Artikel 4.

1. De werkgever is jegens den arbeider, die ziek is tot tegemoetkoming verplicht als nader bij artikel 5 omschreven, indien de ziekte niet is veroorzaakt door misdrijf, opzet, onzedelijkheid of dronkenschap van den arbeider, of door gebruik van bedwelmende middelen door den arbeider, noch ook een onmiddellijk gevolg is van gewelddadigheden gepleegd in een gewapend conflict, waarin Nederland al of niet als partij is betrokken.

Met ziekte wordt gelijkgesteld een ongeval den arbeider niet in verband met de uitoefening van zijn te verrichten arbeid overkomen en mits de getroffene ter zake hiervan geen rechten kan ontleenen op schadevergoeding krachtens een andere regeling.

2. De tegemoetkoming kan op vordering van den werkgever door den rechter op een lager bedrag worden vastgesteld, indien de ziekte in belangrijke mate aan grove schuld van den arbeider te wijten is.

3. De werkgever is tot die tegemoetkoming niet verplicht, indien de ziekte bestond op het tijdstip van indiensttreding of het gevolg is van een bij de indiensttreding bestaande afwijking. Een en ander moet blijken uit een

geneeskundige verklaring met vermelding van den aard der ziekte of anders aannemelijk worden aangetoond.

4. De werkgever is evenmin tot die tegemoetkoming verplicht, indien hij ingevolge de „Ongevallenregeling 1936” jegens den arbeider gehouden is tot schadeloosstelling.

5. De werkgever is evenmin tot die tegemoetkoming verplicht ingeval van zwangerschap en/of bevalling:

a. indien de arbeider ongehuwd is en niet gehuwd is geweest;

b. indien zij geschieden is en niet meer is hertrouwd, terwijl de bevalling plaats vindt na 300 dagen na ontbinding van het huwelijk;

c. indien zij weduwe is en de bevalling plaats vindt na 300 dagen na het overlijden van den echtgenoot;

d. indien de zwangerschap is ontstaan vóór den dag of de bevalling plaats vindt binnen zes maanden na den dag, waarop de arbeidsovereenkomst een aanvang nam. Ingeval de arbeidsovereenkomst eindigt binnen 10 weken vóór de bevalling, dan heeft de arbeider recht op die tegemoetkoming.

De Gouverneur kan, gehoord een Commissie van Advies, in zooverre afwijken van het in dit lid bepaalde, dat hij in bijzondere gevallen een ongehuwde arbeider recht kan geven op de geheele of gedeeltelijke tegemoetkoming bij zwangerschap en/of bevalling.

### *Tegemoetkoming.*

#### Artikel 5.

1. De tegemoetkoming bestaat:

a. uit vrije geneeskundige behandeling en verpleging, vervoer in verband met de ziekte, genees- en verband-

middelen, dan wel een vergoeding voor een en ander, nader vast te stellen bij besluit van den Gouverneur;

b. bij zwangerschap en bevalling uit verloskundige hulp en verpleging door een vroedvrouw en zoo noodig uit genees-, heel- of verloskundige hulp door een geneeskundige, verpleging door een verpleegster, aankoop of huur van verplegingsartikelen en vervoer naar en verpleging in een ziekeninrichting, dan wel een vergoeding voor een en ander, nader vast te stellen bij besluit van den Gouverneur;

c. uit tandheelkundige behandeling dan wel een vergoeding daarvoor, nader vast te stellen bij besluit van den Gouverneur, voor zoover deze behandeling noodig is voor genezing van een mondziekte, die niet terug te brengen is tot gevallen van caries, en mits de arbeider langer dan 6 maanden in dienst is;

d. uit een uitkeering in geld, ziekengeld genaamd, welke genoten wordt onafhankelijk van de voortdurende dienstbetrekking en welke bedraagt 70 % van het dagloon bij huisverpleging en 50 % van het dagloon bij ziekenhuisverpleging.

De periode, waarover een arbeider terzake van een zelfde ziekteoorzaak recht heeft op de tegemoetkomingen, bedoeld onder a, b, c en d bedraagt hoogstens tien weken, aanvangende met den eersten dag der ziekte, met dien verstande, dat het ziekengeld sub d slechts wordt uitgekeerd over de voor die periode vallende dagen van door de ziekte veroorzaakte arbeidsongeschiktheid, met uitzondering evenwel van den dag, waarop de arbeidsongeschiktheid aanving en de twee daarop volgende dagen, van de Zon- en feestdagen en van het tijdvak, gedurende welke de zieke zich niet onder geneeskundige behandeling heeft gesteld;

e. bij zwangerschap wordt afgescheiden van de vraag of arbeidsongeschiktheid bestaat, ziekengeld zooals bedoeld onder d. uitgekeerd gedurende twee maanden, uit-



A<sup>o</sup>. 1946.

N<sup>o</sup>. 102



# PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 28sten Juni 1946, tot wijziging van het Besluit van den 14den Juni 1945, houdende maatregelen in den zin van artikel 31, eerste lid der Curaçaosche Staatsregeling (P.B. 1945 no. 89), zooals gewijzigd laatstelijk bij Besluit van den 1sten Februari 1946 (P.B. 1946 no. 9).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat het in verband met het vertrek van het lid, tevens plaatsvervangend voorzitter, van de Bijzondere Rechtbank Mr. W. B. J. Aberson, het noodig is het Besluit van den 14den Juni 1945, houdende maatregelen in den zin van artikel 31, eerste lid der Curaçaosche Staatsregeling (P.B. 1945 no. 89), zooals gewijzigd laatstelijk bij Besluit van den 1sten Februari 1946 (P.B. 1946 no. 9) te wijzigen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten;

Artikel 1.

Het Besluit van den 14den Juni 1945, houdende maat-

regelen in den zin van artikel 31, eerste lid der Curaçaosche Staatsregeling (P.B. 1945 no. 89), zooals gewijzigd laatstelijk bij Besluit van den 1sten Februari 1946 (P. B. 1946 no. 9) wordt nader gewijzigd als volgt:

In artikel 9 wordt in stede van „Mr. W.B.J. Aberson, lid, tevens plaatsvervangend voorzitter” gelezen: „Mr. F. R. Povel, lid, tevens plaatsvervangend voorzitter”.

## Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 28sten Juni 1946.

**P. KASTEEL.**

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

**SÜTHOFF.**

Uitgegeven den 4den Juli 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

**SÜTHOFF.**



regelen in den zin van artikel 71, wijste bij der Christen-  
lijke Staatsregeling (P.B. 1925 no. 39), welke gewijzigd  
staatsteleijk bij Besluit van den 1sten Februari 1946 (P. B.  
1946 no. 9) wordt weder gewijzigd als volgt:

In artikel 9 wordt inroede van „Mr. W.B.J. Aalmon  
lid, tevens plaatsvervangend voorzitter” geplaatst „Mr.  
F. R. Fovell lid, tevens plaatsvervangend voorzitter”.

### Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag  
na dien zijner afdrukking.

Gegewe te Willemstad, den 2den Juli 1946.

P. KASTEEL.

De eend. Gouvernements-Secretaris.

BUTHOFF.

Uitgegeven den 2den Juli 1946.

De eend. Gouvernements-Secretaris.

BUTHOFF.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 103

## PUBLICATIEBLAD

---

BESCHIKKING van den 24sten Juni 1946 no. 5104, bepalende de opneming in het Publicatieblad van den thans geldenden tekst van de „Ongevallenregeling 1936” (P.B. 1939 no. 36).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ingevolge artikel 3 van de Landsverordening van den 14den December 1944 (P. B. 1945 no. 2) de Gouverneur bevoegd is, den tekst van de „Ongevallenregeling 1936”, zooals die luidt volgens de daarin laatstelijk door evengemelde Landsverordening, aangebrachte wijzigingen en aanvullingen, door opneming in het *Publicatieblad*, bekend te maken;

Overwegende, dat de „Ongevallenregeling 1936” bij landsverordening van den 2den Mei 1945 (P. B. 1945 no. 73) nader gewijzigd en aangevuld is, door welke wijzigingen en aanvullingen de nummering der artikelen niet veranderd wordt;

Overwegende voorts, dat er geen bezwaar bestaat de bij laatst bedoelde landsverordening aangebrachte wijzigingen en aanvullingen te verwerken in den thans uit te geven tekst;

## HEEFT GOEDGEVONDEN:

te bepalen:

dat de tekst van voormelde „Ongevallenregeling 1936”, zooals deze luidt volgens de daarin aangebrachte wijzigingen en aanvullingen, laatstelijk door de Landsverordeningen van den 14den December 1944 (P.B. 1945 no. 2) en van den 2den Mei 1945 (P.B. 1945 no. 73), nevens deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, den 24sten Juni 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 15den Juli 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.

Tekst der „Ongevallenregeling 1936” (P.B. 1939 no. 36), zooals die luidt na de daarin, laatstelijk door de Landsverordeningen van den 14den December 1944 (P. B. 1945 no. 2) en van den 2den Mei 1945 (P.B. 1945 no. 73), tot stand gebrachte wijzigingen en aanvullingen.

### *Inleidende bepalingen.*

#### Artikel 1.

1. In deze verordening wordt verstaan:

—onder *uitkeeringsplichtige onderneming*, eene onderneming waarin een uitkeeringsplichtig bedrijf wordt uitgeoefend;

—onder *uitkeeringsplichtig bedrijf*, een bedrijf bedoeld of genoemd in art. 5;

—onder *werkgever*, ieder natuurlijk of rechtspersoon, die arbeiders in zijn dienst heeft voor de uitoefening van eenig uitkeeringsplichtig bedrijf. Voor de toepassing dezer verordening wordt voor zooveel betreft den werkgever, die zijn bedrijf in Curaçao uitoefent, doch wiens onderneming buiten Curaçao gevestigd is, diens vertegenwoordiger of agent in Curaçao als zoodanig aangemerkt en wordt het Gouvernement van Curaçao, als werkgever in den zin van dit artikel beschouwd.

Eveneens worden als werkgever in den zin van dit artikel beschouwd, de Nederlandsche Regeering en de burgerlijke en militaire autoriteiten van geallieerde mogendheden, ten aanzien van de in hun dienst in Curaçao tewerkgestelde arbeiders.

—onder *arbeider*, ieder, die in dienst van den werkgever in diens onderneming in een uitkeeringsplichtig bedrijf, tegen loon werkzaam is. Voor de toepassing dezer verordening worden, hoewel zij geen loon ontvangen, als ar-

beider beschouwd: volontairs, leerlingen en dergelijke personen, die in verband met hun opleiding nog geen loon ontvangen; voor de toepassing dezer verordening worden niet als arbeiders beschouwd: thuiswerkers, behalve zij, die arbeiden met bij besluit van den Gouverneur als gevaarlijk te beschouwen stoffen; ouders, echtgenoot en inwonende kinderen van den werkgever, die uitsluitend voor zijn rekening arbeid verrichten;

—onder *loon*, elke uitkeering, welke de arbeider als vergoeding voor zijn arbeid van zijn werkgever ontvangt, uitgezonderd overwerk en premiegelden; indien het loon gedeeltelijk of geheel bestaat in huisvesting, verstrekkingen in natura of wel in beide, wordt de geldswaarde geschat; als loon volgens deze verordening gelden tevens fooien of andere ontvangsten van derden, welke verband houden met ten behoeve van den werkgever verrichten arbeid.

—onder *dagloon*, het laatst tusschen den werkgever en den arbeider overeengekomen loon per uur, per dag, per week of per maand onderscheidelijk vermenigvuldigd met 8 en 1, gedeeld door 6 en 25.

2. Indien de arbeider bij tusschenpoozen slechts werkzaam is en bij den dag of per uur wordt betaald, wordt het dagloon geacht te zijn, hetgeen soortgelijke arbeiders gedurende een jaar gemiddeld plegen te verdienen, gedeeld door 312.

3. Ten aanzien van volontairs, leerlingen en dergelijke personen wordt als loon aangenomen het minimumloon, dat een bezoldigde arbeider in hetzelfde bedrijf voor dezelfde of nagenoeg dezelfde werkzaamheden geniet.

#### Artikel 2.

1. De bepalingen dezer verordening zijn ook van toepassing:



*a.* op den werkgever, wiens onderneming in Curaçao gevestigd is, voorzooveel hij zijn bedrijf in het buitenland uitoefent, ten aanzien van den arbeider, dien hij daarvoor gebruikt, zoo deze Nederlander, of Nederlandsch onderdaan is en zijn woonplaats in Curaçao heeft;

*b.* op den onder *a* bedoelden arbeider, die in het buitenland door een ongeval wordt getroffen.

2. Indien de onder *b* van het eerste lid bedoelde arbeider dan wel diens nagelaten betrekkingen bij voorkomend geval rechten zou/zouden kunnen ontleenen zoowel aan deze regeling als aan een buitenlandsche wettelijke ongevallenregeling, heeft hij/hebben zij de keus tusschen de rechten uit eene of de andere regeling. Deze keus moet door belanghebbenden binnen één maand na het ongeval/overlijden schriftelijk ter kennis van den werkgever worden gebracht, bij gebreke waarvan de hier te lande geldende regeling van toepassing is.

3. De bepalingen dezer verordening zijn niet van toepassing:

*a.* op den werkgever, die zijn bedrijf in Curaçao uitoefent, doch wiens onderneming buiten Curaçao is gevestigd, ten aanzien van den arbeider, dien hij voor zijn bedrijf in Curaçao gebruikt en die onder een buitenlandsche wettelijke ongevallenregeling valt;

*b.* op den arbeider, die, in dienst van den onder *a* bedoelden werkgever, in diens bedrijf in Curaçao werkzaam is en onder een buitenlandsche wettelijke ongevallenregeling valt.

4. De bepalingen dezer verordening zijn evenmin van toepassing:

*a.* op het Gouvernement van Curaçao ten aanzien van diegenen zijner arbeiders, die behooren tot hen op wie eenige andere wettelijke regeling betreffende schade-loosstelling bij voorkomend ongeval van toepassing is;

b. op den arbeider van het Gouvernement van Curaçao op wien eenige andere wettelijke regeling betreffende schadeloosstelling bij voorkomend ongeval van toepassing is.

### *Uitkeeringsplicht.*

#### Artikel 3.

1. De werkgever is tot schadeloosstelling verplicht als nader bij artikel 6 omschreven:

a. jegens den *arbeider* ingeval hem in het bedrijf van zijn werkgever in verband met de uitoefening van zijn te verrichten arbeid een ongeval overkomt;

Niet als ongeval, overkomen in verband met de uitoefening van den te verrichten arbeid wordt beschouwd, een ongeval aan den arbeider in een uitkeeringsplichtig bedrijf overkomen als rechtstreeksch gevolg van gewelddadigheden gepleegd in een gewapend conflict, waarin Nederland al of niet als partij is betrokken.

b. jegens de *nagelaten betrekkingen* van den arbeider, die tengevolge van een hem overkomen ongeval onder a omschreven is overleden;  
een en ander, tenzij de arbeider het ongeval opzettelijk heeft veroorzaakt.

2. De schadeloosstelling kan op vordering van den werkgever door den rechter op een lager bedrag worden vastgesteld, indien het ongeval in belangrijke mate aan grove schuld van den arbeider te wijten is.

3. De werkgever is tot geen schadeloosstelling verplicht indien het ongeval te wijten is aan dronkenschap van of het gebruik van bedwelmende middelen door den arbeider, mits de werkgever aannemelijk maakt, dat hij of degene, die hem vertegenwoordigt geen kennis droeg

van de dronkenschap of van het feit, dat de arbeider onder invloed verkeerde van bedwelmende middelen.

4. Ten aanzien van dengene der nagelaten betrekkingen, die het aan den arbeider overkomen ongeval opzettelijk of onder den invloed van sterken drank of bedwelmende middelen heeft veroorzaakt, is de werkgever tot geenerlei schadeloosstelling gehouden.

#### Artikel 4.

De werkgever is ook tot schadeloosstelling als voren verplicht, indien degene, wien als voren een ongeval overkomt, in aangenomen werk in des werkgevers onderneming persoonlijk arbeid verricht, die verband houdt met het in de onderneming uitgeoefende bedrijf, indien hij niet aangemerkt kan worden zelf een uitkeeringsplichtig bedrijf uit te oefenen. Hetgeen voor de verrichting van dien arbeid wordt genoten, wordt als loon in den zin dezer verordening beschouwd. Indien de in aangenomen werk arbeidende persoon in dit artikel bedoeld voor het verrichten van den arbeid andere personen in dienst heeft, worden ook deze voor de toepassing dezer verordening beschouwd hun arbeid te verrichten in dienst van den werkgever. Hetgeen voor den gezamenlijk verrichten arbeid wordt genoten, wordt geacht door ieder dergenen, die den arbeid hebben verricht voor een gelijk deel te zijn genoten.

#### *Uitkeeringsplichtige bedrijven.*

#### Artikel 5.

Alle bedrijven zijn uitkeeringsplichtig.

Indien een natuurlijk of rechtspersoon door in zijn dienst zijnde personen werkzaamheden doet verrichten,

welke overeenkomen met die in een uitkeeringsplichtig bedrijf, wordt hij, in de gevallen, bij Besluit van den Gouverneur aan te wijzen, voor de toepassing dezer verordening geacht in een afzonderlijke onderneming een uitkeeringsplichtig bedrijf uit te oefenen.

### *Schadeloosstelling.*

#### Artikel 6.

1. De schadeloosstelling bestaat uit:

- a. vrije geneeskundige behandeling en verpleging, vervoer in verband met het ongeval, genees- en verbandmiddelen, dan wel een vergoeding voor een en ander; een en ander nader vast te stellen bij Besluit van den Gouverneur en totdat de patient als zoodanig wordt ontslagen;
- b. begrafenis-kosten ingeval van overlijden van den arbeider tengevolge van het ongeval tot een bedrag van dertigmaal het dagloon en een maximum van f. 90.—;
- c. een uitkeering in geld, berekend naar het dagloon van den arbeider, met dien verstande, dat wanneer het loon meer dan f. 10,— 's daags bedraagt, dat meerdere voor de vaststelling der uitkeering niet in aanmerking komt, welke uitkeering genoten wordt onafhankelijk van de voortdurende der dienstbetrekking en uitgekeerd wordt over iederen dag — uitgezonderd Zon- en feestdagen en het tijdvak, gedurende welke de getroffene zich niet, terwijl het noodig was, onder geneeskundige behandeling heeft gesteld — dat de geheele of gedeeltelijke ongeschiktheid tot arbeid duurt; met dien verstande, dat de uitkeering ingaat op den dag na het ongeval en dat geen recht op de uitkeering bestaat, wanneer de ongeschiktheid tot arbeid, te rekenen van den dag na het ongeval, niet langer dan twee dagen duurt.

2. De uitkeering in geld, in het 1ste lid sub c bedoeld, bedraagt voor den arbeider, bedoeld in art. 3, 1e lid sub a, gedurende zijn ongeschiktheid tot werken, als volgt:

bij tijdelijke of blijvende geheele ongeschiktheid tot werken 50 % van het dagloon van den getroffene;

bij tijdelijke of blijvende gedeeltelijke ongeschiktheid tot werken een in verhouding tot de verloren geschiktheid staand deel van 50 % van zijn dagloon, met dien verstande, dat gedurende de eerste 10 weken van de geheele arbeidsongeschiktheid, eerstgenoemde percentage op 70 % wordt gesteld, indien de getroffene thuis verpleegd wordt. Voor de toepassing van dit artikel gelden de volgende invaliditeitspercentages als maatstaf:

bij verlies van:

beide oogen .....	100 %
een oog .....	30 %
het gehoorvermogen van beide ooren .....	40 %
het gehoorvermogen van een oor .....	10 %
een been .....	55 %
een voet .....	50 %
een der groote teenen .....	5 %
een der andere teenen .....	3 %

bij rechtsche personen:

den rechterarm vanaf het schoudergewricht .....	75 %
den linkerarm vanaf het schoudergewricht... ..	70 %
den rechterarm vanaf of boven het elleboog- gewricht .....	65 %
den linkerarm vanaf of boven het elleboog- gewricht .....	60 %
de rechterhand vanaf of boven het pols- gewricht .....	60 %

de linkerhand vanaf of boven het polsgewricht .....	55 %
een duim der rechterhand .....	20 %
een duim der linkerhand .....	18 %
de wijsvinger der rechterhand .....	15 %
de wijsvinger der linkerhand .....	12 %
een der andere vingers van de rechterhand .....	8 %
een der andere vingers van de linkerhand .....	6 %

Voor linksche personen worden bij verlies van een arm, hand of vinger de aanduiding „rechter” en „linker” in bovenstaande tabel verwisseld.

Bij gelijktijdig verlies van verschillende lichaamsdeelen hierboven vermeld, worden de desbetreffende percentages bij elkaar opgeteld, doch slechts tot een maximum van 100 % uitgekeerd.

Bij verlamming van een der ledematen en in alle gevallen, waarin bovenstaande percentages geen toepassing kunnen vinden, dan wel naar het oordeel van partijen of één derzelve niet van toepassing zijn, zal, indien de werkgever en de getroffene niet tot overeenstemming kunnen komen omtrent den graad der arbeidsongeschiktheid, de vaststelling hiervan op verzoek van de meest gereede partij geschieden door een door den Gouverneur te benoemen Commissie van deskundigen met dien verstande, dat voor verlies of onbruikbaarheid van eenig lichaamsdeel nooit een hoogere graad van arbeidsongeschiktheid mag worden vastgesteld dan het in vorenstaande tabel voor verlies van het betrokken lichaamsdeel aangegeven maximum invaliditeitspercentage.

3. Bij overlijden van den arbeider tengevolge van het ongeval hebben diens nagelaten betrekkingen te weten:

de vrouw, met wie hij ten tijde van het ongeval gehuwd was, of van wie hij gescheiden was doch in wier

levensonderhoud hij moest voorzien, de wettige of ten tijde van het ongeval wettiglijk erkende natuurlijke kinderen en de ouders, indien de overledene hun kostwinner was, recht, te rekenen van den dag na dien van het overlijden:

a. de vrouw, tot haar opvolgend huwelijk, op eene uitkeering ten bedrage van 25 % van des overledenen dagloon;

b. elk kind, tot zijn voleindigde vijftiende jaar mits ongehuwd, op eene uitkeering ten bedrage van  $7\frac{1}{2}$  % van des overledenen dagloon en, bijaldien het ouderloos is of wordt, van  $12\frac{1}{2}$  % van dat loon;

c. de ouders, op eene uitkeering, bedragende zooveel als de overledene in den regel tot hun levensonderhoud bijdroeg, doch niet meer dan 25 % van zijn dagloon, en wel tot den dood van den langstlevende;

de nagelaten betrekkingen hebben tezamen op geen hoogere uitkeering recht dan op 40 % van des overledenen dagloon; met dien verstande, dat de ouders alleen recht hebben op uitkeering, indien de personen, bedoeld onder a en b, hunne volle uitkeering hebben ontvangen, en dat, indien de vrouw en de kinderen tezamen c.q. de kinderen tezamen op eene hoogere uitkeering dan 40 % van dat loon zouden recht hebben, de uitkeering, waarop ieder recht zou hebben, eene evenredige vermindering zal ondergaan.

Wanneer het dagloon van den overledene meer dan f. 10,— bedraagt, komt dat meerdere voor de vaststelling der hiervoor genoemde uitkeeringen niet meer in aanmerking.

Indien de onder a bedoelde vrouw een nieuw huwelijk aangaat, ontvangt zij een bedrag ineens van tweemaal hare uitkeering over een jaar.

4. Blijft de invalide arbeider in dienst van den werkgever, dan wordt de uitkeering gedurende dien tijd opge-

schort, indien eerstgenoemde het gebruikelijk loon geniet van den arbeider, die werkzaamheden verricht, welke overeenkomen met die van den invaliden arbeider ten tijde van het ongeval, hetwelk die invaliditeit tengevolge had.

Blijft hij in dienst tegen een lager loon, of krijgt hij pensioen dan wordt de uitkeering gedurende dien tijd verminderd indien en voorzooveel loon (pensioen) en uitkeering samen het gebruikelijk loon als bovenbedoeld zouden te boven gaan. Een en ander vindt overeenkomstige toepassing, indien de arbeider bij iemand anders dan den uitkeeringsplichtigen werkgever betaalden arbeid verricht. Indien de werkgever en de getroffene niet tot overeenstemming kunnen komen omtrent de grootte van het gebruikelijk loon, zal de vaststelling hiervan op verzoek van de meest gereede partij geschieden door een door den Gouverneur te benoemen Commissie.

5. De uitkeeringen hierboven bedoeld geschieden op de tijdstippen en ter plaatse als gebruikelijk voor de betaling van loon; voor zooveel den getroffene of de weduwe/ouders betreft aan hem/haar/hen persoonlijk of aan den gene, door hem/haar/hen voor de ontvangst ervan gemachtigd, en voorzooveel de minderjarigen betreft, aan de(n) voogd/voogdes.

6. De uitkeering kan in buitengewone gevallen, ter beoordeeling van de in artikel 18, lid 2, bedoelde commissie, mits de uitkeeringsgerechtigde of de werkgever daartoe het verzoek heeft gedaan, omgezet worden in een uitkeering ineens, welke bedraagt: ten aanzien van den arbeider:

a. bij blijvende geheele ongeschiktheid tot werken 936 x het dagloon;

b. bij blijvende gedeeltelijke ongeschiktheid tot werken een in verhouding tot de verloren geschiktheid tot werken staand deel van 936 x het dagloon;



ten aanzien van de nagelaten betrekkingen van den arbeider gezamenlijk 936 x het dagloon, met dien verstande dat ieder van hen gerechtigd is tot zoodanig deel daarvan als overeenkomt met zijn percentage in de periodieke uitkeering.

Wanneer het dagloon van den getroffene respectievelijk overledene meer dan f. 10,— bedraagt, komt dat meerdere voor de vaststelling der hiervoor genoemde uitkeeringen niet in aanmerking.

De uitkeeringen in eens worden, indien periodieke uitkeeringen hebben plaats gehad, met deze bedragen verminderd, behalve die aan de weduwe bij hertrouwen.

Van deze uitkeeringen wordt in het Ongevallenregister aantekening gehouden.

7. De periodieke uitkeeringen kunnen hetzij op verlangen van den werkgever, hetzij van den getroffene, en met handhaving van hetgeen in lid 6 is bepaald, te allen tijde omgezet worden in een uitkeering ineens, indien het invaliditeits-percentages lager dan 20 % is.

8. de getroffene, geen Nederlander of Nederlandsch onderdaan zijnde en diens nagelaten betrekkingen, verliezen alle, hun krachtens deze verordening toekomende rechten, zoodra zij zich vestigen in eene plaats buiten Curaçao, met dien verstande, dat zij die aanspraak hadden op een periodieke uitkeering ineens, zooals bedoeld bij het voorafgaande lid 6, dienende deze uitkeering ineens tot definitieven afkoop van alle aanspraken, welke zij op grond van deze verordening hebben, zouden hebben, of hebben gehad.

De nagelaten betrekkingen van een in Curaçao getroffen arbeider, geen Nederlander of Nederlandsch onderdaan zijnde, die in een plaats buiten Curaçao gevestigd zijn, kunnen geen aanspraken, krachtens deze verordening, doen gelden, met dien verstande, dat zij, die bij verblijf in Curaçao tot het ontvangen van een periodieke uitkeering,

gerechtigd zouden zijn, recht hebben op een uitkeering ineens zooals bedoeld bij het voorafgaande lid 6, dienende deze uitkeering ineens tot definitieven afkoop van alle aanspraken, welke zij op grond van deze verordening hebben, zouden hebben of hebben gehad. Deze uitkeeringen ineens worden indien periodieke uitkeeringen hebben plaats gevonden, met deze bedragen verminderd.

9. Zoolang de bij artikel 7 bedoelde termijn van 3 jaar nog niet is verstreken, mag de arbeider, die een uitkeering geniet, op straffe van verlies van het recht op geneeskundige behandeling en verpleging en op uitkeering, zonder toestemming van den uitkeeringsplichtigen werkgever het eiland, waar het bedrijf van den werkgever gevestigd is, niet verlaten.

10. Ten aanzien van volontairs, leerlingen en dergelijke personen, bedoeld aan het slot van artikel 1, is de uitkeering sub c hierboven bedoeld alleen verschuldigd ingeval van aangenomen blijvende geheele of blijvende gedeeltelijke ongeschiktheid tot werken.

11. Onder vrije geneeskundige behandeling en verpleging wordt verstaan het geneeskundig onderzoeken van den patient, geneeskundige behandeling in haar vollen omvang, een en ander echter uitsluitend op het eiland waar de patient verblijft, alsmede, zoo noodig verpleging en/of observatie, in een daartoe geschikte ziekeninrichting en specialistische behandeling voorzoover in Curaçao te verkrijgen is.

12. Op straffe van verlies van het recht op uitkeering en verdere geneeskundige behandeling en verpleging is de arbeider verplicht te allen tijde, doch bij aangenomen blijvende geheele of gedeeltelijke ongeschiktheid tot werken niet langer dan 3 jaar na het ongeval of niet meer nadat de bij het 9e lid van artikel 6 bedoelde toestemming is verkregen, onderzoek en/of behandeling door een door

den werkgever daartoe aangewezen geneeskundige toe te staan, op tijd en plaatsen door den werkgever daartoe aangewezen, de voorschriften van dien geneeskundige op te volgen en intusschen geen andere geneeskundige behandeling daarnaast te doen verrichten.

13. Het recht op uitkeering en verdere geneeskundige behandeling en verpleging vervalt, indien bewezen wordt dat de arbeider zich schuldig heeft gemaakt aan gedragingen, waardoor zijne genezing wordt belemmerd.

#### Artikel 7.

Zoowel de werkgever als de arbeider kunnen bij aangenomen blijvende ongeschiktheid tot werken van den laatste binnen 3 jaar na het ongeval vorderen een eenmaal vastgestelde uitkeering te herzien op grond, dat de ongeschiktheidsgraad gewijzigd is of onjuist is gewaardeerd. Indien een uitkeering in eens is geschied, kan de vordering tot herziening alleen op een hooger ongeschiktheidsgraad dan aangenomen werd, worden gegrond.

Wijziging van den ongeschiktheidsgraad zal geen verhooging der uitkeering ten gevolge kunnen hebben, indien die wijziging bewezen wordt aan opzet of grove schuld van den getroffene of een buiten den dienst dezen overkomen nieuw ongeval te wijten te zijn.

#### Artikel 8.

Bij insolventie van den werkgever worden de schadeloosstellingen opgenomen onder de bevoorrechte schulden op de goederen van den werkgever en wel — voorzover betreft het Burgerlijk Wetboek — tusschen 3° en 4° van artikel 1175.

## Artikel 9.

De uitkeeringen zijn onvervreemdbaar, niet vatbaar voor verpanding of beleening, evenmin voor executoriaal of conservatoir beslag, noch voor faillissementsbeslag behalve tot verhaal van het verschuldigde wegens levering van levensbehoeften verstrekt aan dengeen, tegen wien het beslag gedaan wordt en tot verhaal van onderhoud waar-toe degene, die de uitkeering geniet voor de wet is gehouden.

## Artikel 10.

1. De werkgever, die niet ten genoeg van den Gouverneur aantoon, dat hij financieel in staat is de nakoming der verplichtingen uit deze verordening voortvloeiende te waarborgen, is verplicht zijn risico te verzekeren bij een verzekeringsbedrijf dat naar het oordeel van den Gouverneur voldoende solied is.

2. Indien den Gouverneur blijkt, dat deze verzekering niet te sluiten is bij een zoodanig verzekeringsbedrijf, is de werkgever verplicht zijn risico onder te brengen bij het Gouvernement van Curaçao. De Gouverneur stelt bij besluit de voor deze Gouvernementsverzekering noodige bepalingen vast.

3. De werkgever, hiervoren bedoeld, is gehouden de ambtenaren in artikel 12 bedoeld op verzoek het bewijs te vertoonen, dat hij een verzekering heeft lopen ten behoeve zijner arbeiders ter zake van de schadeloosstelling, waarop zij/hun nagelaten betrekkingen krachtens deze verordening tegenover hem aanspraak zouden kunnen doen gelden. Indien hij daartoe niet in staat is, kan op bevel van den Gouverneur het bedrijf van den werkgever worden gesloten/stopgezet.

4. De werkgever, niet vallende onder de omschrijving in het 1e lid, is vrij zijn risico al dan niet te verzekeren.

5. Verzekert de werkgever zijn risico, dan is het recht op de assurantiepenningen onttrokken aan het verhaal van den fiscus en andere crediteuren van den werkgever.

6. Het bestaan eener verzekering als bedoeld bij het eerste en tweede lid brengt mede:

a. dat de getroffen en hun nagelaten betrekkingen de schadeloosstelling waarop zij tegenover den werkgever recht kunnen doen gelden, binnen de grenzen der gesloten verzekeringsovereenkomst, rechtstreeks van de verzekeringsinstelling/het Gouvernement kunnen vorderen, tenzij de verzekeringsinstelling/het Gouvernement de gelden reeds aan den werkgever heeft uitgekeerd;

b. dat de verzekeringsinstelling/het Gouvernement de uitkeeringen rechtstreeks aan den rechthebbende resp. diens gemachtigde kan doen geschieden en daarvoor overlegging kan verlangen van een door haar aan den rechthebbende resp. diens gemachtigde te verstrekken legitimatiekaart en desgewenscht eenmaal per jaar overlegging kan verlangen van een attestatie de vita van den rechthebbende en van de weduwe een bewijs, dat zij niet hertrouwd is;

c. dat de rechten, welke den verzekerden werkgever bij deze verordening zijn toegekend, uitsluitend door de verzekeringsinstelling/het Gouvernement kunnen worden uitgeoefend.

7. De werkgever, die het uit deze verordening voortvloeiende risico zelf draagt, kan voor de uitbetaling der door hem verschuldigde uitkeeringen overlegging verlangen van een door hem aan den rechthebbende, resp. diens gemachtigde te verstrekken legitimatiekaart en desge-

wenscht eenmaal per jaar overlegging van een attestatie de vita van den rechthebbende en van de weduwe een bewijs, dat zij niet hertrouwd is.

#### Artikel 10a.

De premie verschuldigd door den werkgever die ingevolge artikel 10 sub 2 bij de Gouvernementsverzekering is aangesloten, is in zijn geheel direct invorderbaar. Is de premie voor het geheel of voor een deel niet tijdig voldaan dan maant de ambtenaar met de invordering belast den nalatigen werkgever schriftelijk aan om alsnog binnen een door hem vastgestelden tijd het verschuldigde premiebedrag te zijnen kantore te betalen.

Volgt op deze aanmaning de betaling binnen den gestelden termijn niet, dan vaardigt de ambtenaar met de invordering belast een dwangbevel uit, medebrengend het recht van parate executie, overeenkomstig de bepalingen van de verordening betreffende de Rechtspleging en Invordering inzake van Belastingen.

#### *Aangifte en onderzoek der ongevallen.*

#### Artikel 11.

1. De werkgever, in wiens uitkeeringsplichtig bedrijf aan een arbeider een ongeval als bij art. 3 bedoeld, overkomt of hij, die den werkgever ter plaatse van het ongeval vertegenwoordigt is verplicht te zorgen, dat zoodra de gevolgen van dat ongeval geneeskundige hulp redelijkerwijs noodig maken, deskundige geneeskundige hulp wordt verleend. De arbeider, wien zoodanig ongeval is overkomen, is, ook indien hij verneemt, dat onmiddellijke geneeskundige hulp niet vereischt is, verplicht zoo spoedig doenlijk

den werkgever of dengene, die hem vertegenwoordigt, van eenig hem overkomen ongeval kennis te geven.

2. De werkgever of hij, die den werkgever ter plaatse van het ongeval vertegenwoordigt, is voorts verplicht binnen tweemaal vier en twintig uren, nadat de gevolgen van het ongeval geneeskundige hulp hebben noodig gemaakt, van het ongeval aangifte te doen door indiening van een ingevuld formulier, door den Gouverneur vastgesteld en kosteloos verkrijgbaar gesteld, op het eiland Curaçao aan het Departement Sociale en Economische Zaken, op de andere eilanden aan den betrokken Gezaghebber. De gezaghebbers zenden de aangifte onmiddellijk door aan voornoemd Departement.

3. De aangifte vermeldt den naam en de woonplaats van den Geneeskundige, die de eerste hulp verleende. Deze vermeldt in de aangifte het tijdstip waarop hij de eerste hulp verleende en zijn oordeel over den tijd, gedurende welken de getroffene vermoedelijk gedeeltelijk of geheel ongeschikt tot werken zal zijn. Hij is mede verplicht zijn oordeel over den aard van het letsel in de aangifte te vermelden of dat oordeel binnen 24 uren, nadat hij de eerste hulp verleende, schriftelijk mede te deelen op het eiland Curaçao aan het Departement Sociale en Economische Zaken, op de andere eilanden, aan den betrokken Gezaghebber. De Gezaghebbers zenden deze schriftelijke mededeeling onmiddellijk door aan voornoemd Departement. De aangifte draagt de onderteekening van den Geneeskundige en van den aangever.

4. Omtrent de aangiften van ongevallen buitenslands kunnen bij besluit van den Gouverneur afwijkende voorschriften gegeven worden.

5. Voor de indiening der hiervoor bedoelde stukken wordt desgevraagd door of vanwege de betrokken autoriteit een ontvangstbewijs afgegeven of toegezonden.

6. De verplichting in het 2e en 3e lid bedoeld bestaat slechts ingeval de arbeider tengevolge van het ongeval langer dan 24 uren zijn normale werkzaamheden niet kan vervullen.

#### Artikel 12.

1. In de gevallen, waarin van Gouvernementswege een onderzoek noodig geacht wordt, verrichten de door den Gouverneur daartoe bevoegd verklaarde ambtenaren dat onderzoek. Het proces-verbaal van dat onderzoek wordt ten spoedigste aan dengene, die de opdracht gaf, ingediend.

2. De ambtenaren in het 1e lid bedoeld kunnen zich voor dat onderzoek doen voorlichten door één of meer door hen deskundig geachte personen.

#### Artikel 13.

Ieder is verplicht, wanneer een ongeval heeft plaats gehad of wanneer moet worden onderzocht of een ongeval heeft plaats gehad, alle omtrent een en ander verlangde inlichtingen te verstrekken aan het Departement Sociale en Economische Zaken, desverlangd binnen een door dit Departement te stellen termijn.

#### Artikel 14.

Ook zonder een aangifte te hebben ontvangen zijn de in artikel 12 bedoelde ambtenaren bevoegd tot het instellen van het bij dat artikel bedoelde onderzoek.

#### Artikel 15.

De getroffen arbeider, diens familieleden en mede-



arbeiders zijn bevoegd van een ongeval mededeeling te doen op Curaçao aan het Departement Sociale en Economische Zaken en op de andere eilanden aan den Gezaghebber dan wel aan de politie, die onmiddellijk dit Departement of den Gezaghebber daarvan in kennis stelt.

#### Artikel 16.

De werkgever is verplicht een ongevallenregister aan te houden, waarin worden aangeteekend plaats, tijd en oorzaak van het ongeval, naam van den getroffen arbeider, naam van den geneeskundige, die de eerste hulp verleende en van den geneeskundige, onder wiens behandeling de arbeider daarna is geweest, eventuele getuigen en andere gegevens, welke bij deze verordening zijn voorgeschreven en welke verder van belang kunnen zijn.

#### *Vaststelling der schadeloosstelling.*

#### Artikel 17.

Zoo spoedig mogelijk na het ongeval stelt de werkgever in overeenstemming met het bij artikel 6 bepaalde vast, waartoe de getroffene/de nagelaten betrekkingen gerechtigd is/zijn en houdt daarvan, alsmede van de volvoering, aantekening in het ongevallenregister.

#### Artikel 18.

1. De in artikel 12 bedoelde ambtenaren hebben het recht de grootte der schadeloosstelling te controleeren en daarop bemerking te maken.

2. Indien belanghebbenden niet tot overeenstemming komen, wordt op verzoek van de meest gereede partij of de in het vorig lid bedoelde autoriteiten door den Gouver-

neur een commissie van drie personen benoemd, welke als bemiddelaarster optreedt.

3. Zoodra een minnelijke schikking niet mogelijk is gebleken, bericht de commissie zulks aan de partijen.

4. De getroffene/de nagelaten betrekkingen, die geen genoegen neemt/nemen met des werkgevers uiteindelijke beslissing, kan/kunnen zijn/hun aanspraken doen gelden op de wijze als bij artikel 21 bepaald.

#### Artikel 19.

De arbeider of de nagelaten betrekkingen, die de uitkeering, waartoe de werkgever bereid is, ontvangt (ontvangen), wordt (worden) daardoor niet geacht zijn (hun) rechten op het meerdere hem (hun) toekomende te hebben prijs gegeven of daarvan afstand te hebben gedaan.

#### Artikel 20.

1. Zoodra de behandelende geneeskundige bevindt:  
a. dat de arbeider zich onder verdere geneeskundige behandeling moet stellen;

b. dat de arbeider zich niet/niet meer onder verdere geneeskundige behandeling behoeft te stellen;

c. dat de arbeider niet/niet meer arbeidsongeschikt is;

d. dat de arbeider geheel of gedeeltelijk arbeidsongeschikt is, tijdelijk of wel blijvend;

geeft hij daarvan aan den arbeider en aan den werkgever schriftelijk kennis.

2. Tegen zijn uitspraak is binnen een maand na ontvangst der kennisgeving beroep op de in artikel 6, 2e lid bedoelde commissie. Deze commissie beslist zoo spoedig mogelijk na onderzoek, partijen en den geneeskundige die

den getroffene heeft behandeld mondeling of schriftelijk gehoord, bij gemotiveerde uitspraak in hoogste instantie.

3. Het beroep geschiedt schriftelijk en is gericht op het eiland Curaçao aan het Departement Sociale en Economische Zaken, op de andere eilanden aan den Gezaghebber. De Gezaghebber zendt het schriftelijk beroep onmiddellijk door aan voornoemd Departement. Bij ter post bezorgde beroepschriften geldt het poststempel, bij de overige de aantekening van ontvangst op het stuk als datum van indiening.

4. Indien de beslissing in beroep een verandering brengt in het recht op schadeloosstelling, dan heeft zij te dien aanzien terugwerkende kracht. Ingeval de commissie de opzending van den arbeider gelast ter fine van onderzoek, komen de kosten ten laste van de partij welke geheel of ten deele in het ongelijk is gesteld.

### *Vorderingsrecht.*

#### Artikel 21.

1. Iedere vordering krachtens de bepalingen dezer verordening wordt ingesteld en vervolgd op de wijze als bij het Curaçaosche Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering voorzien.

2. Behoudens het geval voorzien bij artikel 7 en het bepaalde in het derde lid van dit artikel, vervalt ieder vorderingsrecht krachtens de bepalingen dezer verordening na verloop van een jaar na het ongeval c.q. na zes maanden, nadat door de hoogerbedoelde commissie is verklaard, dat een minnelijke schikking tusschen werkgever en arbeider niet mogelijk is gebleken.

3. Het vorderingsrecht van den arbeider, die tengevolge van een ongeval blijvend geheel of gedeeltelijk

arbeidsongeschikt is geworden en van de nagelaten betrekkingen van den arbeider, die tengevolge van een ongeval is overleden, vervallen na verloop van drie jaren.

*Mededeelingen door den werkgever te doen.*

Artikel 22.

1. De werkgever is verplicht na de inwerking treding dezer verordening binnen een maand aangifte te doen op het eiland Curaçao aan het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken en op de andere eilanden aan den Gezaghebber van de plaats waar en de wijze waarop hij zijn bedrijf uitoefent. Deze leggen daarvan een lijst aan.

2. Hij is verplicht telkens binnen den tijd van een maand aan die autoriteit aangifte te doen van elke verandering in een en ander zoomede van staking van het bedrijf.

3. Bij gebreke van aangifte is het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken bevoegd den werkgever ambtshalve op de lijst te plaatsen. In dat geval doet hij daarvan den werkgever mededeeling. Er is beroep op den Gouverneur die in hoogste instantie beslist.

Artikel 23.

Van elken overgang der uitkeeringsplichtige onderneming in andere handen doen de oude en de nieuwe werkgever binnen den tijd van een maand mededeeling aan genoemde autoriteiten.

*Beroepsziekten.*

Artikel 24.

1. Voor de toepassing dezer verordening worden met ongevallen als bedoeld in artikel 3, lid 1, sub a, gelijkgesteld de in artikel 25 aangewezen ziekten, wanneer deze een gevolg zijn van het verrichten van in dat artikel aangewezen werkzaamheden of van arbeid in dat artikel genoemde bedrijven.

2. De ziekten worden tenzij het tegendeel blijkt, geacht een gevolg te zijn van het verrichten van een werkzaamheid of arbeid in het voorgaande lid bedoeld, indien zij zich binnen de bij besluit van den Gouverneur vast te stellen termijnen na dat verrichten openbaren.

Artikel 25.

Als ziekten bedoeld bij art. 24 gelden:

*Miltvuur.*

Wanneer zij het gevolg is van het laden, lossen of vervoeren van door miltvuur besmette dieren of goederen of het omgaan met dierlijken afval.

*Loodvergiftiging.*

Door lood, loodverbindingen of loodlegeeringen met de onmiddellijke gevolgen van die vergiftiging, wanneer de vergiftiging het gevolg is van het verrichten van werkzaamheden in drukkerij-bedrijven, het vervaardigen of herstellen van accumulatoren, het vervaardigen van loodlegeeringen, het verrichten van schilderswerkzaamheden, daaronder begrepen de bereiding of de bewerking van loodhoudende plamuren, stopverf of kleurstoffen, het bewerken van loodhoudende ertsen, daaronder begrepen loodhoudende asch van zinkfabrieken, het omsmelten van

oud zink en lood tot blokken, het vervaardigen van voorwerpen van gegoten lood of van loodmengsels, het werken in fabrieken waar lood, loodverbinding of loodleggering wordt gebruikt.

*Kwikvergiftiging.*

Door kwik, kwikamalgaan of kwikverbindingen, met de onmiddellijke gevolgen van zulk een vergiftiging, wanneer de vergiftiging het gevolg is van het vervaardigen van weeg- of laboratoriumtoestellen; in goudmijnbedrijf.

*Arseenvergiftiging.*

Vergiftiging door arseen of verbindingen ervan, Accumulatorenbedrijf, opslag of vervoer van ferrosilicium, autogeenlasschen met ecethyleen, zwavelzuurketelwagen.

*Phosphorvergiftiging.*

Phosphor of phosphorverbindingen. Opslag of vervoer van ferrosilicium, werken met acethyleenapparaten.

*Chloorvergiftiging.*

Vergiftiging door chloor. Wasscherijen, papierfabrieken, chloorkalkfabrieken, desinfectie met caporit.

*Cyaanwaterstofzuurvergiftiging.*

Vergiftiging bij uitgassingen, vergulding-, verzilveringinrichting, werken met Cyclon B.

*Benzolvergiftiging.*

Lakfabrieken, asphalt en rubber.

*Xylolvergiftiging.*

Lak- en vernisfabrieken.

*Nitrobenzolvergiftiging.*

Chemische fabrieken.

*Anilinevergiftiging.*

Bereiding van kleurstoffen.

*Zwavelkoolstofvergiftiging.*

Vulkaniseerinrichting.

*Tin- en zinkvergiftiging.*

Autogeenlasschen.

*Koolmonoxydevergiftiging.*

Garages, kalkovens, steenbakkerijen, gasfabrieken, kolenmijnen, hoogovens.

*Kooldioxydevergiftiging.*

Gistfabrieken, spiritusfabrieken, bierbrouwerij.

*Zwavelwaterstofvergiftiging.*

Chemische laboratoria.

Oogaandoeningen in kunstzijde-, beetwortel-, suikerfabrieken.

*Zwaveldioxydevergiftiging.*

Zuivering van petroleumproducten, bereiding van zwavelzuur; beetwortel- en suikerfabriek; desinfectie met SO<sub>2</sub>.

*Stikstof-, zuurstofverbindingenvergiftiging.*

Bij bereiding van zwavelzuur (loodenkamerproces) landbouwbedrijf, ertsen en oppervlakkig reinigen van metalen, diazoteeren, bereiding van nitrobenzol, picrinezuur.

*Caissonziekte.*

Ziekte tengevolge van het werken met luchtcompressoren.

*Glasstaar.*

Oogaandoeningen tengevolge van het werken met verblindend licht of te hooge temperatuur.

*Methylchlorydevergiftiging.*

Wanneer de vergiftiging het gevolg is van het verichten van werkzaamheden in of aan koelinrichtingen, vriesapparaten, koelapparaten of ijskasten.

Artikel 26.

Bij de toepassing van de artikelen dezer verordening met betrekking tot de bij artikel 24 bedoelde ziekten wordt voor „ongeval” gelezen „ziekte”.

## Artikel 27.

Bij besluit van den Gouverneur worden omtrent de aangifte van een ziekte als bij art. 24 bedoeld, omtrent de verplichting van den werkgever tot het inroepen van geneeskundige hulp en omtrent het onderzoek naar aanleiding van een aangifte, regelen gesteld, welke van de hierboven ten aanzien van ongevallen gestelde alleen kunnen afwijken, voorzoover afwijking door het verschil in aard van beroepsziekten en ongevallen gevorderd wordt.

*Algemeene bepalingen.*

## Artikel 28.

Ieder beding, dat de aansprakelijkheid van den werkgever ingevolge deze regeling uitsluit of vermindert, is nietig.

## Artikel 29.

De burgerrechtelijke verantwoordelijkheid van den werkgever voor schade, welke de arbeider c.q. diens nagelaten betrekkingen als gevolg van een ongeval lijdt, wordt in de gevallen waarin volgens deze regeling eene schadeloosstelling wordt verleend, opgeheven, behalve ten aanzien van den getroffene, wiens dagloon meer dan f. 10,— bedraagt, voor het meerdere en tenzij het ongeval bewezen wordt veroorzaakt te zijn door misdrijf van den werkgever of van dengene, die hem vertegenwoordigt, in welke gevallen de burgerrechtelijke verantwoordelijkheid van den werkgever blijft bestaan.

Hetgeen verder ter uitvoering dezer verordening noodig is, wordt bij besluit van den Gouverneur geregeld.



*Strafbepalingen.*

Artikel 31.

1. Met hechtenis van ten hoogste een maand of geldboete van ten hoogste éénhonderd gulden wordt gestraft het niet of niet tijdig nakomen van een der voorschriften in artikel 10, lid 1 en 2, de artikelen 11, 16, 22 en 23 en van de voorschriften, door den Gouverneur uit te vaardigen krachtens het vierde lid van art. 11 en art. 27.

2. Met hechtenis van ten hoogste drie maanden of geldboete van ten hoogste drie honderd gulden wordt gestraft de werkgever, die nadat zijn bedrijf op bevel van den Gouverneur is gesloten/stopgezet, in strijd met dat bevel zijn bedrijf voortzet of laat voortzetten.

Artikel 32.

Indien de werkgever een naamlooze vennootschap, eene coöperatieve of andere rechtspersoonlijkheid bezittende vereeniging of een stichting is, worden voor de toepassing van genoemde artikelen als werkgever aangemerkt alle leden van het bestuur.

Artikel 33.

Met gevangenisstraf van ten hoogste drie maanden of geldboete van ten hoogste drie honderd gulden wordt gestraft de werkgever, die opzettelijk geen aangifte indient van een ongeval in zijn bedrijf dan wel het verplichte ongevallenregister niet of onjuist invult.

## Artikel 34.

Met gevangenisstraf van ten hoogste een jaar wordt gestraft:

a. hij, die mondeling of schriftelijk, persoonlijk of door een bijzonder daartoe gemachtigde opzettelijk omtrent een ongeval dat overkomen is of beweerd wordt te zijn overkomen aan een arbeider, of omtrent de gevolgen van een dergelijk ongeval een valsche verklaring aflegt aan de autoriteiten in art. 12 bedoeld;

b. hij, die door een der in art. 49, sub 2 van het Wetboek van strafrecht vermelde middelen den arbeider of diens nagelaten betrekkingen opzettelijk beweegt geen gebruik te maken van een hun volgens deze ongevallen-regeling toekomend recht.

## Artikel 35.

De bij deze verordening strafbaar gestelde feiten worden beschouwd: die bij art. 31, eerste lid, als overtredingen; die bij art. 31 tweede lid, art. 33 en art. 34 als misdrijven.

## Artikel 36.

Met het opsporen van de feiten, strafbaar gesteld in de artikelen 31, 33 en 34 zijn, behalve de bij art. 8 van het Wetboek van Strafvordering aangewezen personen, belast de daartoe ingevolge art. 12 aangewezen autoriteiten.

## Artikel 37.

De krachtens art. 36 met de opsporing der daar be-

doelde strafbare feiten belaste personen hebben toegang tot alle plaatsen, waar eenig bedrijf wordt uitgeoefend.

Artikel 38.

Wordt aan de hiervoor bedoelde ambtenaren de toegang geweigerd, dan verschaffen zij zich dien desnoods met inroeping van den sterken arm.

Artikel 39.

1. In plaatsen in art. 37 bedoeld, welke tevens woningen zijn of alleen door een woning toegankelijk, treden zij tegen den wil van den bewoner niet binnen dan op vertoon van een schriftelijken bijzonderen last, wat het eiland Curaçao betreft van of vanwege den Procureur-Generaal en wat de andere eilanden betreft van den Gezaghebber.

2. Van dit binnentreden wordt door hen een proces-verbaal opgemaakt en binnen twee maal vier en twintig uur aan dengene, in wiens woning is binnengetreden in afschrift medegedeeld.

*Slotbepalingen.*

Artikel 40.

Alle tengevolge van deze verordening opgemaakte of overgelegde stukken, verzoekschriften en beschikkingen zijn vrij van het recht van zegel en van de formaliteit van registratie.

Artikel 41.

Deze verordening kan worden aangehaald als „Ongevallenregeling 1936”.

## Artikel 42.

Bij het inwerkingtreden van deze verordening, is de verordening dd. 1 November 1934 betreffende de aangifte van beroepsziekten en ongevallen, P. B. 1935 no. 27, ingetrokken.

## Artikel 43.

Deze verordening treedt in werking op een nader door den Gouverneur te bepalen tijdstip.

Sluitbevestiging.

32 oktober 1934.

Artikel 40.

Alle bevestiging van deze verordening op te maken of over te geven, verspreiden en beschikkingen zijn van het recht van zegel en van de formaliteit van registratie.

Artikel 41.

Deze verordening kan worden aangehaald als „Ordonnance van 1934“.

A°. 1946.



N°. 104

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 2den Juli 1946, tot wijziging van het besluit van den 15n Juni 1938, (P. B. 1938 no. 52), ter uitvoering van artikel 10 sub 2 der „Ongevallenregeling 1936”.

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 10 sub 2 der „Ongevallenregeling 1936”, het noodig is het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

In artikel 6 van het besluit van den 15n Juni 1938 (P. B. 1938 no. 52), ter uitvoering van artikel 10 sub 2 der „Ongevallenregeling 1936”, wordt in plaats van „f. 8,—”, gelezen: „f. 10,—”.

### Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den

dag na dien zijner afkondiging en werkt terug tot en met den 1sten Juli 1946.

Gegeven te Willemstad, den 2den Juli 1946.

P. KASTEEL.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.

Uitgegeven den 15den Juli 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.



## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den Ede. Jari 1946 ter wijziging en aanvulling van het besluit van den 15n Juni 1938 (P. R. 1938 no. 53) ter uitvoering van artikel 10 sub 2 der „Ongewelderegeling 1936“

IN NAAM DER KONINGIN

DE GOVERNEUR van Curaçao.

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 10 sub 2 der „Ongewelderegeling 1936“ het zijnde is het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

Artikel 1.

In artikel 3 van het besluit van den 15n Juni 1938 (P. R. 1938 no. 53) ter uitvoering van artikel 10 sub 2 der „Ongewelderegeling 1936“ vervalt hetgeen vermeld staat achter de woorden: „De verzekeringsplichtige bedrijven zijn als volgt ingedeeld in „gevaarsklassen“ en wordt in de plaats daarvan gezeten:

dag na dien rijder afkondiging en verset terug tot en met  
den 1sten Juli 1946.

Gegarve te Willemstad, den 2den Juli 1946.

P. KASIEBL.

De wad. Gouvernements-Secretaris.

SUTHOFF.

Uitgegeven den 15den Juli 1946.

De wad. Gouvernements-Secretaris.

SUTHOFF.



A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 105

## PUBLICATIEBLAD

---

BESLUIT van den 2den Juli 1946, tot wijziging en aanvulling van het besluit van den 15n Juni 1938 (P. B. 1938 no. 53) ter uitvoering van artikel 10 sub 2 der „Ongevallenregeling 1936”.

---

IN NAAM DER KONINGIN!

---

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 10 sub 2 der „Ongevallenregeling 1936” het noodig is het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

In artikel 3 van het besluit van den 15n Juni 1938 (P. B. 1938 no. 53), ter uitvoering van artikel 10 sub 2 der „Ongevallenregeling 1936,” vervalt hetgeen vermeld staat achter de woorden: „De verzekeringsplichtige bedrijven zijn als volgt ingedeeld in gevarenklassen” en wordt in de plaats daarvan gelezen:

## „Omschrijving der bedrijven.

„No.

Klassen waarin  
de bedrijven  
zijn ingedeeld.

## Groep I.

## Aardewerk, glas, kalk, enz.

1. Ertsen, kalk, klei, mortel, tras en dergelijke stoffen (het bedrijf van malen van) 24
2. Grind, keien, klei, leem, zand of andere delfstoffen (het bedrijf van delven of afgraven van) 43
3. Pannenbakken, steenbakken, buizenbakken, estrik of plavuizenbakken (het bedrijf van) 28

## Groep II.

## Boek-, steendrukkerijen, enz.

4. Boek-, metaal- en steendrukken met krachtwerktuig, al of niet samengaannde met het uitgeven van dagbladen, weekbladen of andere periodieken 7
5. Boek-, metaal- en steendrukken zonder krachtwerktuig, al of niet samengaannde met het uitgeven van dagbladen, weekbladen of andere periodieken 7
6. Uitgeven van dagbladen, weekbladen of andere periodieken (het bedrijf van), samengaannde met het drukken hiervan 7

## Groep III.

Bouwbedrijven, daaronder begrepen reiniging  
van gebouwen, enz.

7. Aardwerkersbedrijf (het) 35

8. Asphalt, beton en andere gesloten wegdekken (het bedrijf van maken van)	32
9. Baggerbedrijf (het) met krachtwerktuig	45
10. Baggerbedrijf (het) zonder krachtwerktuig	45
11. Behangers- en stoffeerdersonderrijf (het)	12
12. Burgerlijk bouwkundige werken (maken van) hieronder begrepen slooperswerkzaamheden, in- dien deze dienen ten behoeve van het gedeeltelijk vernieuwen, het veranderen of het uitbreiden van een bouwwerk, waaraan gesloopt wordt, het timmerliedenbedrijf en het metselaarsbedrijf op bouwwerken	30
13. Electriche installaties (het bedrijf van aanleg- gen en onderhouden van)	20
14. Leidingen voor electriciteit, gassen of vloeistof- fen (het bedrijf van plaatsen, herstellen, onder- zoeken of wegnemen van) en het verrichten van grondboringen	15
15. Heiersbedrijf (het)	65
16. Huis- en decoratieschilders (het bedrijf van)	20
17. Lood- en zinkwerkersbedrijf (het) en het bedrijf van plaatsen en aansluiten van sanitaire artikelen	28
18. Metselaarsbedrijf (het) niet bedoeld onder no. 12	31
19. Radiocentralen (het bedrijf van exploiteeren van)	26
20. Riolen, bouwwerken, straten, watergangen, wa- terwerken en wegen (het bedrijf van onderhou- den, reinigen, aanleggen en verbeteren van), uitgeoefend in werkverschaffing	32
21. Riolen, bouwwerken, straten, watergangen, wa- terwerken en wegen (het bedrijf van verzorgen van het onderhoud en het reinigen van)	12

- |  |    |
|--|----|
| 22. Schoonmaken van gebouwen (het bedrijf van)   | 13 |
| 23. Sloopen van bouwwerk (het bedrijf van) hieronder niet begrepen werkzaamheden, welke dienen ten behoeve van het gedeeltelijk vernieuwen, het veranderen of het uitbreiden van een bouwwerk waaraan gesloopt wordt | 70 |
| 24. Straatmakersbedrijf (het)  | 19 |
| 25. Straatreiniging (het bedrijf van), het ophalen van afval en vuilnis aan de huizen en het reinigen van putten en riolen   | 13 |
| 26. Stucadoors- en wittersbedrijf (het)  | 35 |
| 27. Timmerliedenbedrijf (het), niet bedoeld onder 12 en Groep V  | 22 |

#### Groep IV.

##### *Chemische nijverheid, ontplofbare stoffen enz.*

- |   |   |
|---|---|
| 28. Apothekersbedrijf (het)   | 5 |
| 29. Laboratoria voor wetenschappelijk en technisch onderzoek (het bedrijf uitgeoefend in) | 4 |
| 30. Photograaf (het bedrijf van) en het bedrijf, uitgeoefend in lichtdrukinrichtingen     | 5 |

#### Groep V.

##### *Hout, kurk, stroobewerking.*

- |   |    |
|---|----|
| 31. Hout (het bedrijf van zagen en schaven van) met krachtwerktuigen en de handel in hout met krachtwerktuigen                            | 37 |
| 32. Houtzagersbedrijf (het) zonder krachtwerktuigen   | 33 |
| 33. Loonzagerijen en loonschaverijen (het bedrijf, uitgeoefend in) ten behoeve van bouwondernemingen of houtbewerkingsinrichtingen en het |    |

74. Abattoirs (het bedrijf, uitgeoefend in) en het bedrijf van houden van veemarkten	12
75. Bierbrouwersbedrijf (het), het moutersbedrijf en het vervaardigen van kunstijs daaronder al of niet begrepen	24
76. Brood-, koek-, beschuit- en banketbakkersbedrijf (het), het houden van inrichtingen, waar eet- en drinkwaren genuttigd kunnen worden, daaronder al of niet begrepen	9
77. Drinkwaterleidingen (het bedrijf van exploiteren van)	9
78. Exportslachtersbedrijf (het), het loonslachtersbedrijf en het slachtersbedrijf zonder winkelverkoop	38
79. Koffiepelers, koffiesorteerders en koffiebranders (het bedrijf, waarbij krachtwerktuigen worden gebezigd, van)	8
80. Kunstmineraalwater of gazeuse dranken (het bedrijf van vervaardigen van) en het bierbottelaarsbedrijf, al of niet samengaannde met den handel in alcohol-houdende dranken	22
81. Kunstijs (het bedrijf van vervaardigen van)	19
82. Likeurstokers- en distilleerdersbedrijf (het) en het bedrijf van vervaardigen van elixer of essences, het maken van vruchtensappen en de handel in wijn en gedistilleerd daaronder al of niet begrepen	10
83. Slagersbedrijf (het), daaronder al of niet begrepen het vervaardigen van vleeschwaren	21
84. Vermicelli of macaroni (het bedrijf, krachtwerktuigen worden gebezigd, van fabrikanten van)	30

85. Visch (het bedrijf van drogen, rooken of zouten van) al of niet samengaande met den handel in verse visch 16
86. Zuivel (het bedrijf van vervaardigen van) en het bedrijf, uitgeoefend in melkinrichtingen 11

### Groep XVI.

#### *Handel, verkeerswezen enz.*

87. Aannemers van verhuizingen (het bedrijf, uitgeoefend door), opslaan van inboedels daaronder al of niet begrepen 31
88. Administratieve en andere bureauwerkzaamheden (de bedrijven, waarin uitsluitend worden verricht) 4
89. Automobielen (het bedrijf van stallen en onderhouden van) al of niet samengaande met het verrichten van herstellingen aan en den handel in automobielen 14
90. Begraafplaatsen (het bedrijf van exploiteeren van) 13
91. Begrafenisondernemers (het bedrijf uitgeoefend door) 11
92. Beleenbanken, handelsbeurzen, markten, veilingen of verkooping (het bedrijf van houders van) en het bedrijf van expert of taxateur 14
93. Bergers van schepen en ladingen (het bedrijf, uitgeoefend door) 57
94. Bibliotheken, leesinrichtingen, musea en tentoonstellingen (het bedrijf van houders van) 5
95. Bioscopen (het bedrijf uitgeoefend door houders van vaste) en de bedrijven van geven van toneelvoorstellingen, concerten en andere publieke vermakelijkheden in vaste gebouwen, daaronder

al of niet begrepen het verhuren van gebouwen en lokalen	7
96. Brandweerbedrijf (het), uitgeoefend door een beroepsbrandweer	20
97. Brandweerbedrijf (het), daaronder niet begrepen het bedrijf uitgeoefend door een beroepsbrandweer	42
98. Dansinstituten, danslokalen, schermsscholen, zwem- en badinrichtingen, andere sportlokalen en sportterreinen (het bedrijf van houders van)	11
99. Gasoline pompstations (het bedrijf van)	15
100. Goederen (het bedrijf van dragen, stapelen en wegbergen van)	31
101. Hotel- en pensionhoudersbedrijf (het), het koksbedrijf en het bedrijf van houders van inrichtingen, waar eet- en drinkwaren genuttigd kunnen worden	11
102. Hout opslaan (het bedrijf van)	39
103. Installaties voor licht of watervoorziening (het bedrijf uitgeoefend in) en het bedienen van liften	11
104. Kappers- en haarwerkersbedrijf (het)	4
105. Laden en lossen met grijpers (het bedrijf van)	46
106. Laden en lossen met pneumatische of andere elevatoren, jacobsladders, transporteurs of kolentippers (het bedrijf van)	31
107. Laden en lossen van schepen (het bedrijf van), niet vallende onder nos. 105 en 106, daaronder begrepen het dragen, stapelen en wegbergen van goederen uit aan den wal geloste schepen	59
108. Luchtvaartondernemersbedrijf (het)	41
109. Onderwijsinrichtingen (het bedrijf uitgeoefend in), de laboratoriumwerkzaamheden daaronder al of niet begrepen	4

- |   |    |
|---|----|
| 110. Overzetveeren (het bedrijf van exploiteeren van)   | 14 |
| 111. Schepen (het bedrijf van vervoeren van goederen of dieren met), waarbij geen motorische voortstuwing wordt toegepast   | 39 |
| 112. Schepen (het bedrijf van vervoeren van personen, goederen of dieren met) waarbij motorische voortstuwing wordt toegepast   | 39 |
| 113. Schuitenvoerdersbedrijf (het)  | 46 |
| 114. Sluizen, beweegbare bruggen, overtoomen en tollon (de bedrijven van bedienen van)  | 9  |
| 115. Telegraaf- of telefoonondernemingen het bedrijf, uitgeoefend in) en de brievenposterij   | 6  |
| 116. Uitgeversbedrijf (het) van dagbladen, weekbladen of andere periodieken, niet samengaande met een drukkerij, wel samengaande met het verspreiden van dagbladen, weekbladen of andere periodieken aan de huizen der afnemers en het verspreiden van dagbladen, weekbladen of andere periodieken aan de huizen der afnemers | 6  |
| 117. Verkoop in het klein aan de woningen der afnemers (het bedrijf van) en het bedrijf van venten van koopwaren al of niet samengaande met het winkelhoudersbedrijf  | 7  |
| 118. Vervoeren van personen per automobiol (het bedrijf van)  | 20 |
| 119. Visschersbedrijf (het)   | 30 |
| 120. Vrachtwagonondernemersbedrijf (het), het sleepersbedrijf en het bedrijf van verhuuren van vrachtwagens:  |    |
| I. voor zoover uitgeoefend met door dieren getrokken wagens   | 49 |
| II. voor zoover uitgeoefend met door motoren  |    |



bewogen of door tractors getrokken vrachtwagens, die volgeladen in totaal 1800 kg of meer wegen	42
III. voor zoover uitgeoefend met door motoren bewogen of door tractors getrokken vrachtwagens, die volgeladen minder dan 1800 kg wegen	22
121. Winkelhoudersbedrijf (het)	9
122. Ziekenhuis en andere verplegingsinrichtingen (het bedrijf van exploiteeren van)	5"

## Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging en werkt terug tot en met den 1sten Juli 1946.

Gegeven te Willemstad, den 2den Juli 1946.

P. KASTEEL.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

SÜTHOFF.

Uitgegeven den 15den Juli 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,  
SÜTHOFF.



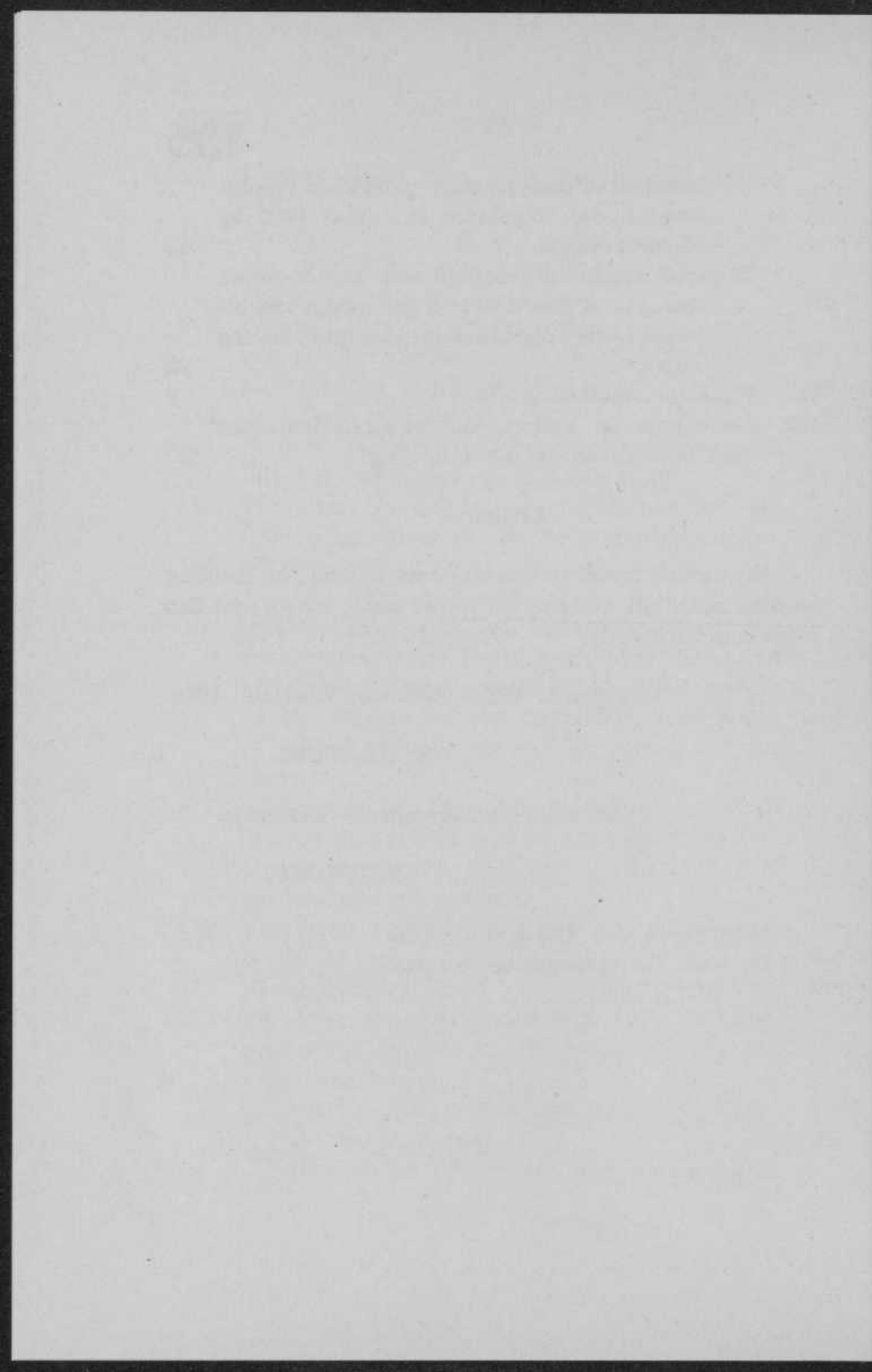
bedrijf, uitgeoefend in houtbewerkingenin- tingen, waar uitsluitend de begra uitsluitend machinaal gewerkt wordt.	58
34. Meubelmakersbedrijf (het) met krachtwerk- tuig	32
35. Meubelmakersbedrijf (het) zonder krachtwerk- tuig	21
36. Sprooivlechiensbedrijf (het) zonder krachtwerk- tuigen	21
37. Tuinsetfabrieken (het bedrijf, uitgeoefend in)	47

#### Greep VI.

<i>Kleding en reiniging.</i>	
38. Chemische wasserijen en ververijen	9
39. Kledingstukken en andere artikelen uit geest- van stoffen (het bedrijf van vervaardigen, her- stellen en versieren van)	4
40. Wasch-, bleek- en strijkinrichting	19

#### Greep VII.

<i>Leder, schoen, schoenmaker.</i>	
41. Kunstgebitten (het bedrijf van vervaardigen van)	7
42. Lederwaren (het bedrijf van vervaardigen van) en het zadelmakersbedrijf met krachtwerk- tuig	16
43. Lederwaren (het bedrijf van vervaardigen van) en het zadelmakersbedrijf zonder krachtwerk- tuig	7
44. Schoenmakersbedrijf (het) met krachtwerk- tuig	14
45. Schoenmakersbedrijf (het) zonder krachtwerk- tuig	6



bedrijf, uitgeoefend in houtbewerkingsinrich- tingen, waar uitsluitend of bijna uitsluitend machinaal gewerkt wordt	58
34. Meubelmakersbedrijf (het) met krachtwerktuig	32
35. Meubelmakersbedrijf (het) zonder krachtwerk- tuig	11
36. Stroovlechersbedrijf (het) zonder krachtwerk- tuigen	11
37. Timmerfabrieken (het bedrijf, uitgeoefend in)	47

*Groep VI.*

*Kleding en reiniging.*

38. Chemische wasscherijen en ververijen	9
39. Kledingstukken en andere artikelen uit gewe- ven stoffen (het bedrijf van vervaardigen, her- stellen en versieren van)	4
40. Wasch-, bleek- en strijkinrichting	19

*Groep VII.*

*Leder, wasdoek, caoutchouc.*

41. Kunstgebitten (het bedrijf van vervaardigen van)	7
42. Lederwaren (het bedrijf van vervaardigen van) en het zadelmakersbedrijf met krachtwerktuig	16
43. Lederwaren (het bedrijf van vervaardigen van) en het zadelmakersbedrijf zonder krachtwerk- tuig	7
44. Schoenmakersbedrijf (het) met krachtwerktuig	14
45. Schoenmakersbedrijf (het) zonder krachtwerk- tuig	6

*Groep VIII.**Mijnbouw.*

- |                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| 46. Mijnbouw (het bedrijf van)    | 63 |
| 47. Fosfaatmijn (het bedrijf van) | 43 |
| 48. Goudmijn (het bedrijf van)    | 43 |

*Groep IX.**Bewerking van metalen.*

- |  |    |
|--|----|
| 49. Brandkasten, kachels, ijzeren meubelen of voorwerpen van plaatijzer (het bedrijf van vervaardigen van)   | 20 |
| 50. Cliché's (het bedrijf van vervaardigen van)  | 5  |
| 51. Goud- en zilversmederijen en juwelierswerkplaatsen (het bedrijf, uitgeoefend in)   | 5  |
| 52. Smederijen met krachtwerktuigen (het bedrijf uitgeoefend in), het vervaardigen van kleine ijzerconstructies met krachtwerktuigen, het herstellen van rijwielen al of niet daaronder begrepen | 34 |

*Groep X.**Vervaardigen van stoom- of andere werktuigen, instrumenten enz.*

- |   |    |
|---|----|
| 53. Bruggen, ijzerconstructies, stoomketels en tanks (het bedrijf van monteeren van)  | 67 |
| 54. Bruggenbouw en ijzerconstructiewerkplaatsen (het bedrijf uitgeoefend in), daaronder al of niet begrepen het monteeren       | 50 |
| 55. Dynamo's en electromotoren (het bedrijf van vervaardigen en herstellen van), daaronder al of niet begrepen het installeeren | 14 |
| 56. Horlogemakers- en uurwerkmakersbedrijf (het)  | 5  |

57. Instrumenten (het bedrijf van vervaardigen of herstellen van fijne) 9
58. Machines, stoomketels, tanks en ijzerconstructies (het bedrijf van sloopen van), al of of niet samengaande met den handel in oud ijzer 51
59. Muziekinstrumenten (het bedrijf van vervaardigen, herstellen, stemmen of verhuren van) met krachtwerktuig, de handel in muziekinstrumenten daaronder al of niet begrepen 11
60. Muziekinstrumenten (het bedrijf van vervaardigen, herstellen, stemmen of verhuren van) zonder krachtwerktuig, de handel in muziekinstrumenten daaronder al of niet begrepen 8
61. Rijwielen en motorrijwielen (het bedrijf van vervaardigen of herstellen van), de handel in en het bewaren van rijwielen en motorrijwielen daaronder al of niet begrepen 13
62. Toestellen (het bedrijf van vervaardigen of herstellen van electrische) en accumulatoren, daaronder al of niet begrepen het installeren 16

*Groep XI.*

*Scheepsbouw.*

63. Droogdokken (het bedrijf van exploiteeren van), daaronder niet begrepen het herstellen of schoonmaken van schepen en machines 11
64. Scheepsmakersbedrijf (het) met krachtwerktuig 40
65. Scheepsmakersbedrijf (het) zonder krachtwerktuig en het scheepstuigers- en scheepstakelaarsbedrijf 31
66. Scheepsschildersbedrijf (het) al of niet samengaande met het afbikken en schoonmaken van scheepswanden en ruimen, de bedrijven van

schilderen van ijzerconstructies, van cementeer-  
ren van scheepsruimen en van bikken van ketels,  
scheepswanden of ijzerconstructies 46

67. Scheepssloopersbedrijf (het), daaronder al of  
niet begrepen het sloopen van machines en  
ketels en al of niet samengaannde met den handel  
in oud ijzer 50

### Groep XII.

#### *Papier enz.*

68. Boekbinders- en linieerdersbedrijf (het) met  
krachtwerktuig 7
69. Boekbinders- en linieerdersbedrijf (het) zonder  
krachtwerktuig 5

### Groep XIII.

#### *Textielnijverheid.*

70. Lampekappen (het bedrijf van vervaardigen  
van) 5
71. Netten (het bedrijf van vervaardigen van), de  
twijnderij daaronder al of niet begrepen 7

### Groep XIV.

#### *Vervaardiging en distributie van gas en electri- citeit.*

72. Centralen (het bedrijf, uitgeoefend in elec-  
trische) en de handel in electriciteit 20
73. Butaangas (het bedrijf van distributie van) 31

### Groep XV.

#### *Bereiding van voedings- en genotmiddelen.*



A° 1946.



N° 106

# PUBLICATIEBLAD

---

*PROCLAMATIE van den 4den Juli 1946, betreffende de opdracht van het dagelijksch beleid van zaken aan den Heer Dr. C. Süthoff.*

---

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

brengt ter kennis van de ingezetenen, dat hij van den 6en tot en met den 13en Juli 1946 een dienstreis gaat maken naar de Bovenwindsche Eilanden en diensgevolge, overeenkomstig het bepaalde in artikel 28 der Curaçaosche Staatsregeling, voor den tijd, dat hij afwezig zal zijn, het dagelijksch beleid van zaken opgedragen heeft aan den Heer Dr. C. Süthoff, Procureur-Generaal, bij Koninklijk Besluit van 30 Januari 1939 no. 40 aangewezen om volgens artikel 25 der Curaçaosche Staatsregeling in de bij dat artikel bedoelde gevallen als waarnemend Gouverneur op te treden.

Willemstad, den 4den Juli 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.



## PUBLICATIEBLAD

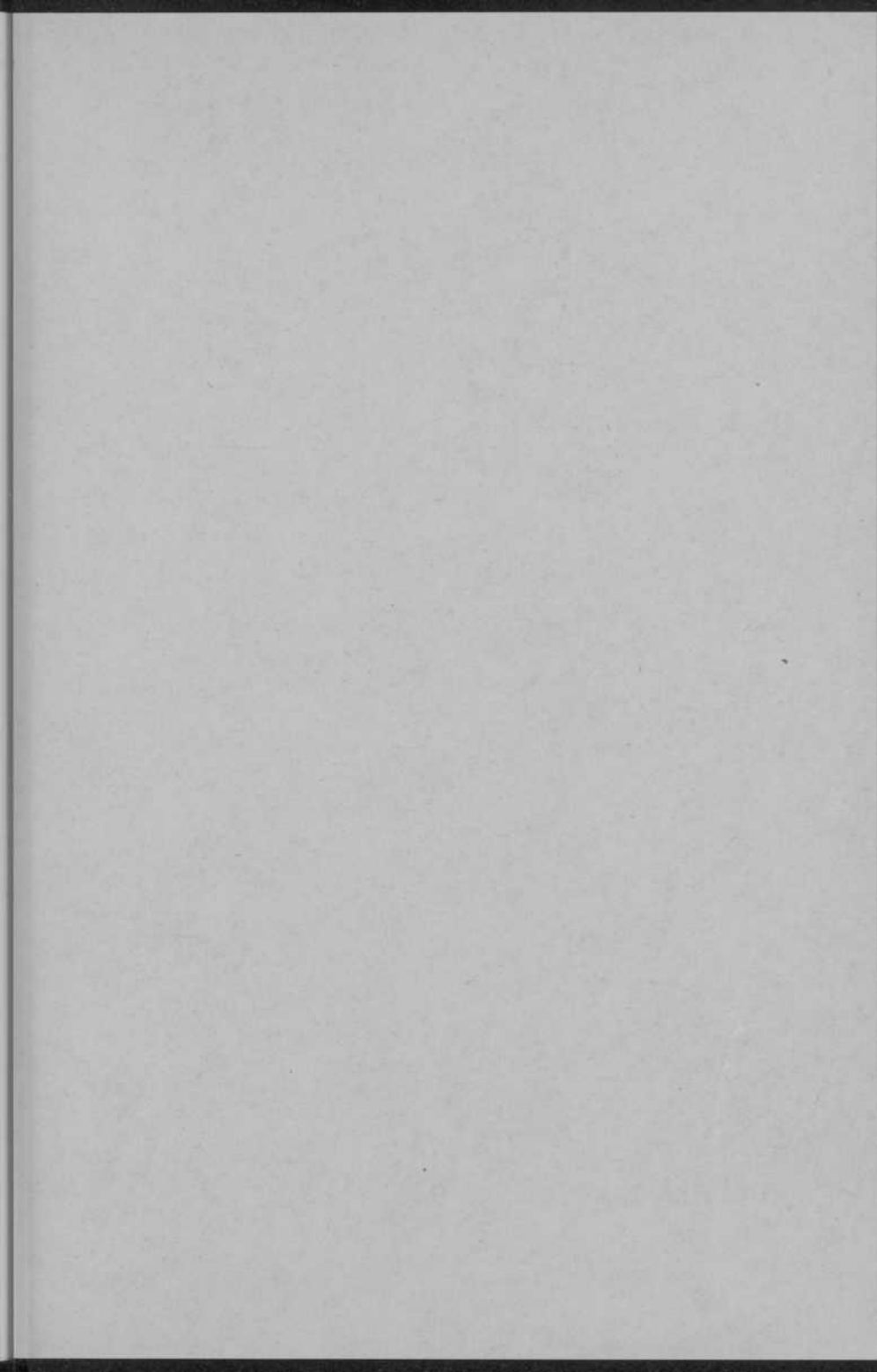
PROCLAMATIE van den 1den Juli 1946, betreffende de  
opdracht van het dagelijksch bevel van zaken aan den  
Heer Dr. C. Stille.

## DE GOUVERNEUR van Curaçao.

III.º  
brengt ter kennis van de ingezetenen, dat hij van den  
den tot en met den 13en Juli 1946 een dienstreis gaat ma-  
ken naar de Bovenwindische Eilanden en dienstreis-  
overeenkomstig het bepaalde in artikel 28 der Curaçaos-  
sche Staatsregeling, voor den tijd, dat hij afwezig zal zijn,  
het dagelijksch bevel van zaken opgedragen heeft aan  
den Heer Dr. C. Stille, Procureur-Generaal, bij Konink-  
lijk Besluit van 30 Januari 1932 no. 40 aangewezen om  
volgens artikel 25 der Curaçaosche Staatsregeling in de  
bij dat artikel bedoelde gevallen als waarnemend Gouver-  
neur op te treden.

De Gouverneur voornoemd.

P. KASTEEL.



A-104

1940

1. The first part of the report is devoted to a description of the work done during the year. It is divided into two main sections, the first of which deals with the work done in the laboratory and the second with the work done in the field.

The first section of the report describes the work done in the laboratory. It is divided into two main parts, the first of which deals with the work done in the laboratory and the second with the work done in the field. The first part of the section describes the work done in the laboratory and the second part describes the work done in the field.

The second section of the report describes the work done in the field. It is divided into two main parts, the first of which deals with the work done in the field and the second with the work done in the laboratory. The first part of the section describes the work done in the field and the second part describes the work done in the laboratory.

A°. 1946.



N°. 107

## PUBLICATIEBLAD

---

BESCHIKKING van den 18den Juni 1946 no. 4583A, tot  
voorloopige vaststelling van de Curaçaosche Begrooting  
voor het dienstjaar 1947.

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende:

dat de Staten van Curaçao in hunne openbare vergade-  
ring van den 31en Mei 1946 de Curaçaosche Begrooting  
voor het dienstjaar 1947 hebben goedgekeurd;

dat de raming der uitgaven in deze begrooting die der  
eigen middelen niet overtreft;

Gehoord:

den Raad van Bestuur;

HEEFT GOEDGEVONDEN:

- I. De Curaçaosche Begrooting voor het dienstjaar 1947  
voorloepig vast te stellen als volgt:

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Voegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
<b>AFDEELING I.</b>			
VROEGERE DIENSTEN.			
<b>§ 1. Ontvangsten, behoorende tot afgesloten dienstjaren.</b>	<b>§ 1. Uitgaven, behoorende tot afgesloten dienstjaren.</b>		
Onderdeel 410101. Batig saldo 1943. Onderdeel 410125. Andere ontvangsten.	Artikel 10199. Onvoorziene uitgaven. ....	2.500	
	<b>Totaal van Afdeeling I. ....</b>		2.500
<b>AFDEELING II.</b>			
ALGEMEEN BESTUUR.			
<b>§ 1. Gouvernementshuis en kantoor van den Gouverneur.</b>	<b>§ 1. Gouvernementshuis en kantoor van den Gouverneur.</b>		
—	Artikel 20104. Materieele kosten. ....	15.545	
<b>§ 2. Staten.</b>	<b>§ 2. Staten.</b>		
—	Artikel 20201. Personeelskosten Griffie. ....	31.992	
	Artikel 20202. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 20203. Reis- en verblijfkosten. ....	11.250	
	Artikel 20204. Materieele kosten. ....	17.675	
	Artikel 20213. Presentiegelden en representatiekosten. ....	12.000	
<b>§ 3. Bestuursdienst.</b>	<b>§ 3. Bestuursdienst.</b>		
—	Artikel 20301. Personeelskosten. ....	179.082	
	Artikel 20302. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 20303. Reis- en verblijfkosten. ....	1.850	
	Artikel 20304. Materieele kosten. ....	29.874	
	Artikel 20305. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. ....	5.880	
	Artikel 20313. Representatiekosten. ....	5.388	
<b>§ 4. Gouvernements-Secretarie.</b>	<b>§ 4. Gouvernements-Secretarie.</b>		
Onderdeel 420401. Opbrengst boek- en drukwerken.	Artikel 20401. Personeelskosten. ....	177.397	
	Artikel 20402. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 20403. Reis- en verblijfkosten. ....	500	
	Artikel 20404. Materieele kosten. ....	92.000	
<b>§ 5. Persdienst.</b>	<b>§ 5. Persdienst.</b>		
—	Artikel 20503. Reis- en verblijfkosten. ....	500	
	Artikel 20504. Materieele kosten. ....	3.000	
<b>§ 6. Burgerlijke Stand en Bevolkingsbureau.</b>	<b>§ 6. Burgerlijke Stand en Bevolkingsbureau.</b>		
Onderdeel 420601. Dienstverlening door ambtenaren van den burgerlijken stand.	Artikel 20601. Personeelskosten. ....	126.952	
	Artikel 20602. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 20603. Reis- en verblijfkosten. ....	350	
	Artikel 20604. Materieele kosten. ....	13.980	
	Artikel 20605. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. ....	1.900	
	Artikel 20613. Vergoedingen aan de ambtenaren en hulpambtenaren van den burgerlijken stand. ....	425	
<b>§ 7. Overige ontvangsten der afdeeling Algemeen Bestuur.</b>	<b>§ 7. Overige uitgaven der afdeeling Algemeen Bestuur.</b>		
Onderdeel 420725. Andere ontvangsten.	Artikel 20706. Bijdragen aan verschillende lichamen. ....	5.000	
	Artikel 20713. Exploitatiekosten Gouvernements-logeergebouwen. ....	8.000	





## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
<b>§ 7. Overige ontvangsten der afdeeling Justitie.</b>	<b>§ 7. Overige uitgaven der afdeeling Justitie.</b>		
Onderdeel 430701. Aan- of afmonsteringsgelden scheepsvolk.	Artikel 30715. Vervolgingen en rechtsgedingen, waarvan de kosten geheel of gedeeltelijk ten laste van 's Lands kas komen. ....	6.600	
Onderdeel 430702. Inschrijving enz. van handelsmerken door het Bureau voor den industrieelen eigendom.	Artikel 30716. Gerechtelijke schouwingen. ....	500	
Onderdeel 430725. Andere ontvangsten.	Artikel 30717. Vergoedingen aan ambtenaren, belast met het aan- en afmonsteren van scheepsvolk. ....	500	
	Artikel 30718. Bureau voor den industrieelen eigendom. ....	400	
	Artikel 30719. Aandeel van Curaçao in de bijdrage van Nederland in de kosten van het Kantoor van het Internationaal Verbond tot bescherming van letterkundige- en kunstwerken. ....	100	
	Artikel 30720. Uitlevering en uitzetting, overbrenging van veroordeelden naar Nederland, overbrenging enz. van behoeftigen naar Curaçao. ....	2.000	
	Artikel 30721. Vacatiegelden bioscoopcommissies. ....	2.400	
	Artikel 30797. Medische behandeling en verzorging personeel. ....	15.000	
	Artikel 30799. Onvoorziene uitgaven. ....	10.000	
	<b>Totaal van Afdeeling III. ....</b>		<b>3.320.966</b>
<b>AFDEELING IV.</b>	<b>AFDEELING IV.</b>		
<b>FINANCIËN.</b>	<b>FINANCIËN.</b>		
<b>§ 1. Administratie van Financiën.</b>	<b>§ 1. Administratie van Financiën.</b>		
	Artikel 40101. Personeelskosten. ....	194.554	
	Artikel 40102. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 40103. Reis- en verblijfskosten. ....	500	
	Artikel 40104. Materieele kosten. ....	14.550	
	Artikel 40105. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. ....	750	
	Artikel 40107. Aankoop van kantoorbenodigd heden. ....	P.M.	
<b>§ 2. Curaçaosche Bank.</b>	<b>§ 2. Curaçaosche Bank.</b>		
Onderdeel 440201. Teruggave van door 's Lands kas bestreden kosten.	Artikel 40201. Personeelskosten. ....	25.933	
	Artikel 40202. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 40204. Materieele kosten. ....	5.217	
<b>§ 3. Geldwezen.</b>	<b>§ 3. Geldwezen.</b>		
Onderdeel 440301. Nominale waarde van ver- vaardigde munten.	Artikel 40313. Aanmaak van munten. ....	P.M.	
Onderdeel 440302. Nominale waarde van ver- vaardigde muntbiljetten.	Artikel 40314. Aanmaak van muntbiljetten. ...	P.M.	
Onderdeel 440303. Bijdrage van de Rekening met Derden ten bedrage van het verlies op ingetrokken muntbiljetten.	Artikel 40315. Nominale waarde van ingetrok- ken muntbiljetten. ....	P.M.	
	Artikel 40316. Bijdrage aan de Rekening met Derden ten bedrage van de winst op aangemaakte munten en muntbiljetten. ....	P.M.	
	Artikel 40317. Verzending van baar geld. ....	1.000	
<b>§ 4. Belastingdienst, Inspectie der be- lastingen.</b>	<b>§ 4. Belastingdienst, Inspectie der be- lastingen.</b>		
Onderdeel 440401. Invoerrecht.	Artikel 40401. Personeelskosten. ....	107.478	
Onderdeel 440402. Bijzonder invoerrecht op ben- zine.	Artikel 40402. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
Onderdeel 440403. Accijns op gedistilleerd.	Artikel 40403. Reis- en verblijfskosten. ....	800	
Onderdeel 440404. Accijns op geslacht.	Artikel 40404. Materieele kosten. ....	12.425	
Onderdeel 440405. Zegelbelasting.	Artikel 40407. Aankoop zegels en gezegeld pa- pier. ....	2.500	
Onderdeel 440406. Overdrachtsbelasting.	Artikel 40408. Aankoop van hondenpenningen. ....	600	
Onderdeel 440407. Belasting op openbare ver- kooping van roerend goed.			
Onderdeel 440408. Grondbelasting.			
Onderdeel 440409. Opcenten op de grondbelas- ting.			
Onderdeel 440410. Gebruiksbelasting.			
Onderdeel 440411. Inkomstenbelasting.			
Onderdeel 440412. Opcenten op de Inkomsten- belasting.			
Onderdeel 440413. Winstbelasting.			
Onderdeel 440414. Opcenten op de winstbelas- ting.			



## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
Onderdeel 440415. Successiebelasting.		900	
Onderdeel 440416. Hondenbelasting.		2.000	
Onderdeel 440417. Motorrijtuig-, rijwiel- en motorbootbelasting.		12.722	
Onderdeel 440418. Uitvoerrecht op mijnproducten.		800	
		5.71	
		104.348	
<b>§ 5. Belastingdienst, Ontvangerskantoren.</b>	<b>§ 5. Belastingdienst, Ontvangerskantoren.</b>		
Onderdeel 440501. Registratierecht.	Artikel 40501. Personeelskosten. ....	229.299	
Onderdeel 440502. Ambtelijke verklaringen.	Artikel 40502. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
Onderdeel 440503. Verkochte nummerplaten.	Artikel 40503. Reis- en verblijfkosten. ....	400	
Onderdeel 440504. Vervolgingskosten.	Artikel 40504. Materieele kosten. ....	12.216	
	Artikel 40505. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. ....	1.600	
	Artikel 40508. Aankoop nummerplaten. ....	8.000	
	Artikel 40513. Collecteloon. ....	40.000	
<b>§ 6. Belastingdienst, Buitendienst.</b>	<b>§ 6. Belastingdienst, Buitendienst.</b>		
Onderdeel 440601. Dienstverleening bij den in- uit- en doorvoer van goederen.	Artikel 40601. Personeelskosten. ....	1.062.913	
Onderdeel 440602. Huur van opslagplaatsen.	Artikel 40602. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 40603. Reis- en verblijfkosten. ....	600	
	Artikel 40604. Materieele kosten. ....	38.023	
	Artikel 40605. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. ....	4.600	
	Artikel 40613. Verblijf- en teerkosten bij dienstverleening. ....	3.825	
<b>§ 7. Accountantsdienst.</b>	<b>§ 7. Accountantsdienst.</b>		
	Artikel 40701. Personeelskosten. ....	73.082	
	Artikel 40702. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 40703. Reis- en verblijfkosten. ....	3.000	
	Artikel 40704. Materieele kosten. ....	2.200	
<b>§ 8. Statistiek.</b>	<b>§ 8. Statistiek.</b>		
Onderdeel 440801. Verstrekking van statistische gegevens.	Artikel 40801. Personeelskosten. ....	14.528	
Onderdeel 440802. Bijdragen in de kosten van de Afdeeling Statistiek.	Artikel 40803. Reis- en verblijfkosten. ....	100	
	Artikel 40804. Materieele kosten. ....	18.382	
<b>§ 9. Hypotheken en kadaster.</b>	<b>§ 9. Hypotheken en kadaster.</b>		
Onderdeel 440901. Inkomsten van den hypotheekbewaarder, den kadastrerijdienst en opbrengst rooigelden.	Artikel 40901. Personeelskosten. ....	142.345	
	Artikel 40902. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 40903. Reis- en verblijfkosten. ....	600	
	Artikel 40904. Materieele kosten. ....	15.116	
	Artikel 40905. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. ....	2.000	
<b>§ 10. Domeinwezen.</b>	<b>§ 10. Domeinwezen.</b>		
Onderdeel 441001. Erfpachtsrecht.	Artikel 41001. Personeelskosten. ....	36.192	
Onderdeel 441002. Huur van Huizen.	Artikel 41004. Materieele kosten. ....	3.968	
Onderdeel 441003. Huur van domeingronden en water.	Artikel 41013. Onderhouds- en exploitatiekosten van Landseigendommen, niet bestemd voor den openbaren dienst. ....	119.200	
	Artikel 41015. Verkavelingswerken op domeingronden. ....	6.000	
<b>§ 11. Pensioenen.</b>	<b>§ 11. Pensioenen.</b>		
	Artikel 41110. Extra uitkeering aan het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds. ....	1.000.000	
	Artikel 41111. Bijdrage aan het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds, gelijk aan het batig saldo over het dienstjaar 1943. ....	1.323.309	
	Artikel 41112. Uitkeering aan het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds ingevolge artikel 4 van P. B. 1936 No. 66. ....	350.000	
	Artikel 41113. Uitkeering aan het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds ingevolge artikel 5 van P. B. 1936 No. 66. ....	684.000	
	Artikel 41114. Duurtetoeslag gepensioneerden. ....	288.000	
	Artikel 41115. Onderstanden bij wijze van pensioenen. ....	45.000	

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
	Artikel 41116. Toelagen aan gewezen Nederlandsche ambtenaren en onderwijzers. .... Artikel 41117. Toelagen aan weduwen van broeders in de Orde van den Nederlandschen Leeuw. .... Artikel 41118. Wachtgelden. ....	400 200 P.M.	
<b>§ 12. Overige ontvangsten der afdeeling Financiën.</b>	<b>§ 12. Overige uitgaven der afdeeling Financiën.</b>		
Onderdeel 441223. Uitkeering van het Algemeen Bouwfonds wegens aflossing.	Artikel 41213. Gunstgaven en onverplichte betalingen. ....	2.000	
Onderdeel 441224. Uitkeering van het Algemeen Bouwfonds wegens rente.	Artikel 41293. Uitkeering aan het Algemeen Reservefonds. ....	1.000.000	
Onderdeel 441225. Andere ontvangsten.	Artikel 41295. Aflossing Curaçaosche geldleeningen 1943 en 1945. ....	162.000	
	Artikel 41296. Rente op de 3 % Curaçaosche geldleeningen 1943 en 1945. ....	86.760	
	Artikel 41297. Medische behandeling en verzorging personeel. ....	1.200	
	Artikel 41299. Onvoorziene uitgaven. ....	10.000	
	<b>Totaal van Afdeeling IV. ....</b>		7.157.470
<b>AFDEELING V.</b>	<b>AFDEELING V.</b>		
<b>ONDERWIJS, VOLKSONTWIKKELING EN EEREDIENST.</b>	<b>ONDERWIJS, VOLKSONTWIKKELING EN EEREDIENST.</b>		
<b>§ 1. Bureau.</b>	<b>§ 1. Bureau.</b>		
—	Artikel 50101. Personeelskosten. ....	64.490	
	Artikel 50102. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 50103. Reis- en verblijfkosten. ....	1.520	
	Artikel 50104. Materieele kosten. ....	5.734	
	Artikel 50105. Onderhouds- en bedrijfskosten. ....		
<b>§ 2. Openbaar Voorbereidend Onderwijs.</b>	<b>§ 2. Openbaar Voorbereidend Onderwijs.</b>		
Onderdeel 450201. Schoolgelden.	Artikel 50201. Personeelskosten. ....	18.636	
	Artikel 50202. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 50204. Materieele kosten. ....	3.650	
<b>§ 3. Openbaar Lager Onderwijs.</b>	<b>§ 3. Openbaar Lager Onderwijs.</b>		
Onderdeel 450301. Schoolgelden.	Artikel 50301. Personeelskosten. ....	542.395	
Onderdeel 450302. Vergoeding voor het gebruik van leermiddelen.	Artikel 50302. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	30.500	
	Artikel 50304. Materieele kosten. ....	50.840	
<b>§ 4. Openbaar Middelbaar Onderwijs.</b>	<b>§ 4. Openbaar Middelbaar Onderwijs.</b>		
Onderdeel 450401. Schoolgelden.	Artikel 50401. Personeelskosten. ....	170.040	
Onderdeel 450402. Vergoeding voor het gebruik van leermiddelen.	Artikel 50402. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	6.900	
	Artikel 50403. Reis- en verblijfkosten. ....	100	
	Artikel 50404. Materieele kosten. ....	8.500	
<b>§ 5. Openbaar Vak- en Voortgezet onderwijs.</b>	<b>§ 5. Openbaar Vak- en Voortgezet onderwijs.</b>		
Onderdeel 450501. Cursusgelden.	Artikel 50513. Leergangen. ....	50.950	
<b>§ 6. Opleiding en Voortgezette opleiding van onderwijzers (Openbaar).</b>	<b>§ 6. Opleiding en Voortgezette opleiding van onderwijzers (Openbaar).</b>		
Onderdeel 450601. Cursusgelden.	Artikel 50613. Opleidingen. ....	16.520	
<b>§ 7. Gesubsidieerd Bijzonder Voorbereidend Onderwijs.</b>	<b>§ 7. Gesubsidieerd Bijzonder Voorbereidend Onderwijs.</b>		
—	Artikel 50713. Tegemoetkoming in de kosten van het bijzonder voorbereidend onderwijs. ....	40.000	

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
<b>§ 8. Gesubsidieerd Bijzonder Lager Onderwijs.</b>	<b>§ 8. Gesubsidieerd Bijzonder Lager Onderwijs.</b>		
Onderdeel 450801. Schoolgelden.	Artikel 50801. Personeelskosten. ....	2.021.377	
	Artikel 50802. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	43.000	
	Artikel 50804. Materieele kosten. ....	761.484	
<b>§ 9. Gesubsidieerd Bijzonder Vakonderwijs.</b>	<b>§ 9. Gesubsidieerd Bijzonder Vakonderwijs.</b>		
—	Artikel 50913. R.K. Ambachtsschool St. Jozef.	80.000	
<b>§ 10. Opleiding en Voortgezette opleiding van onderwijzers (Bijzonder).</b>	<b>§ 10. Opleiding en Voortgezette opleiding van onderwijzers (Bijzonder).</b>		
—	Artikel 51013. Opleiding van onderwijzers. ....	16.400	
<b>§ 11. Magazijnen.</b>	<b>§ 11. Magazijnen.</b>		
—	Artikel 51113. Schoolmeubelen ter verstrekking aan openbare en bijzondere scholen. ....	P.M.	
	Artikel 51114. Leermiddelen ten wederverkoop.	P.M.	
<b>§ 12. Overige ontvangsten van het onderwijs.</b>	<b>§ 12. Overige uitgaven van het onderwijs.</b>		
Onderdeel 451201. Examen gelden.	Artikel 51212. Bevordering schoolbezoek. ....	60.600	
Onderdeel 451202. Vergoeding voor het gebruik van schoollokalen.	Artikel 51215. Tegemoetkoming aan onderwijzers gedurende opleiding tot hogere onderwijsbevoegdheden.	2.000	
	Artikel 51216. Ondersteuning van leerlingen, die onderwijs ontvangen buiten de plaats hunner inwoning. ....	32.500	
	Artikel 51217. Examenkosten. ....	8.400	
	Artikel 51218. Tegemoetkoming aan jongelieden, gedurende hunne opleiding aan de Algemeene Middelbare school.	10.000	
<b>§ 13. Boekerijen en leeszalen.</b>	<b>§ 13. Boekerijen en leeszalen.</b>		
Onderdeel 451301. Opbrengst leeskaarten.	Artikel 51301. Personeelskosten Openbare Boekerijen en Leeszalen. ....	27.157	
	Artikel 51302. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 51304. Materieele kosten. ....	32.012	
	Artikel 51307. Bijdragen aan andere boekerijen en leeszalen. ....	2.000	
<b>§ 14. Overige ontvangsten volkswontwikkeling.</b>	<b>§ 14. Overige uitgaven in het belang der volkswontwikkeling.</b>		
—	Artikel 51406. Bijdragen aan verschillende lichamen. ....	6.210	
	Artikel 51407. Bijzondere uitgaven ter bevordering van de lichamelijke opvoeding in het algemeen. ....	5.000	
	Artikel 51408. Bijzondere uitgaven ten behoeve van culturele doeleinden. ....	5.000	
<b>§ 15. Eeredienst.</b>	<b>§ 15. Eeredienst.</b>		
—	Artikel 51501. Personeelskosten. ....	320.419	
	Artikel 51502. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 51503. Dienstreizen van den Katholiken geestelijke van den eersten rang en van den Anglikaanschen geestelijke op Aruba. ....	1.340	
	Artikel 51504. Materieele kosten. ....	1.920	
<b>§ 16. Overige ontvangsten der afdeeling Onderwijs Volksontwikkeling en Eeredienst.</b>	<b>§ 16. Overige uitgaven der afdeeling Onderwijs, Volksontwikkeling en Eeredienst.</b>		
Onderdeel 451625. Andere ontvangsten.	Artikel 51613. Volksfeesten en verstrekkingen op den verjaardag van H.M. de Koningin. ....	7.750	



## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
	Artikel 51697. Medische behandeling en verzorging personeel. .... Artikel 51699. Onvoorziene uitgaven. .... <b>Totaal van Afdeling V. ....</b>	650 20.000   	4.416.244
<b>AFDEELING VI.</b>	<b>AFDEELING VI.</b>		
<b>OPENBARE GEZONDHEIDSDIENST.</b>	<b>OPENBARE GEZONDHEIDSDIENST.</b>		
<b>§ 1. Bureau.</b>	<b>§ 1. Bureau.</b>		
—	Artikel 60101. Personeelskosten. .... Artikel 60102. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. .... Artikel 60103. Reis- en verblijfkosten. .... Artikel 60104. Materiele kosten. ....	46.078 P.M. 1.500 7.950	
<b>§ 2. Genees- en heelkundige dienst.</b>	<b>§ 2. Genees- en heelkundige dienst.</b>		
Onderdeel 460201. Opbrengst kaarten voor vrije geneeskundige behandeling.	Artikel 60201. Personeelskosten ..... Artikel 60202. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. .... Artikel 60204. Materiele kosten. .... Artikel 60207. Koepokinering. ....	164.499 P.M. 19.673 500	
<b>§ 3. Tandheelkundige dienst.</b>	<b>§ 3. Tandheelkundige dienst.</b>		
—	Artikel 60301. Personeelskosten. ....	6.000	
<b>§ 4. Verloskundige dienst.</b>	<b>§ 4. Verloskundige dienst.</b>		
	Artikel 60402. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. .... Artikel 60404. Materiele kosten. ....	P.M. 9.756	
<b>§ 5. Zuigelingenverzorging.</b>	<b>§ 5. Zuigelingenverzorging.</b>		
—	Artikel 60501. Personeelskosten. .... Artikel 60502. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. .... Artikel 60504. Materiele kosten. ....	20.793 P.M. 3.340	
<b>§ 6. Laboratorium.</b>	<b>§ 6. Laboratorium.</b>		
Onderdeel 460601. Vergoeding voor verrichte onderzoeken.	Artikel 60601. Personeelskosten. .... Artikel 60602. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. .... Artikel 60604. Materiele kosten. ....	108.170 P.M. 23.412	
<b>§ 7. Quarantainedienst.</b>	<b>§ 7. Quarantainedienst.</b>		
Onderdeel 460701. Vergoeding voor gezondheidsonderzoeken door den havendokter	Artikel 60713. Vergoedingen voor gezondheidsonderzoek aan boord van schepen. ....	1.250	
Onderdeel 460702. Vergoeding voor het uitgasen van schepen.	Artikel 60714. Uitgassen van schepen en andere uitgaven. ....	1.700	
<b>§ 8. Ziekenhuiswezen.</b>	<b>§ 8. Ziekenhuiswezen.</b>		
—	Artikel 60801. Personeelskosten. .... Artikel 60804. Materiele kosten. .... Artikel 60813. Vervoer van melaatschen. .... Artikel 60814. Verpleegkosten. ....	13.680 12.411 250 40.000	
<b>§ 9. Tuberculosebestrijding.</b>	<b>§ 9. Tuberculosebestrijding.</b>		
—	Artikel 60913. Vervoer van tuberculose patienten. .... Artikel 60914. Verpleegkosten. ....	250 47.500	
<b>§ 10. Krankzinnigenwezen.</b>	<b>§ 10. Krankzinnigenwezen.</b>		
Onderdeel 461001. Verpleeggelden.	Artikel 61001. Personeelskosten. ....	86.456	
Onderdeel 461002. Opbrengst werktherapie.	Artikel 61002. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Voegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
	Artikel 61004. Materieele kosten. .... Artikel 61005. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. .... Artikel 61013. Vervoer van patiënten. .... Artikel 61014. Verpleeggelden. .... Artikel 61015. Kleding verpleegden. .... Artikel 61016. Werktherapie. .... Artikel 61017. Inventarisgoederen. ....	47.960 3.500 2.000 135.000 4.000 3.000 2.000	
<b>§ 11. Hygienisch toezicht.</b>	<b>§ 11. Hygienisch toezicht.</b>		
Onderdeel 461101. Vergoeding voor verrichte ontsmettingen.	Artikel 61101. Personeelskosten. .... Artikel 61102. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. .... Artikel 61104. Materieele kosten. .... Artikel 61105. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. ....	90.547 P.M. 5.502 3.250	
<b>§ 12. Veterinaire dienst.</b>	<b>§ 12. Veterinaire dienst.</b>		
Onderdeel 461201. Inkomsten van het abattoir en de veekorallen.	Artikel 61201. Personeelskosten. .... Artikel 61202. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. .... Artikel 61203. Reis- en verblijfskosten. .... Artikel 61204. Materieele kosten. .... Artikel 61205. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. .... Artikel 61212. Onderhouds- en bedrijfskosten van het abattoir. ....	92.519 P.M. 500 4.773 2.200 45.000	
<b>§ 13. Overige ontvangsten der afdeeling Openbare Gezondheidsdienst.</b>	<b>§ 13. Overige uitgaven der afdeeling Openbare Gezondheidsdienst.</b>		
Onderdeel 461301. Verkoop geneesmiddelen.	Artikel 61301. Loon opzichter openbare begraafplaatsen. ....	300	
Onderdeel 461302. Verhuur van ziekenauto's.	Artikel 61302. Begraveniskosten van onvermogenen en onderhoud van openbare begraafplaatsen. ....	3.000	
Onderdeel 461325. Andere ontvangsten.	Artikel 61305. Onderhouds- en bedrijfskosten		
	Artikel 61306. Bijdragen aan verschillende lichamen. ....	20.000	
	Artikel 61313. Apotheken. ....	1.800	
	Artikel 61397. Medische behandeling en verzorging personeel. ....	1.000	
	Artikel 61399. Onvoorziene uitgaven. ....	10.000	
	<b>Totaal van Afdeeling VI. ....</b>		1.171.475
<b>AFDEELING VII.</b>	<b>AFDEELING VII.</b>		
<b>VERKEER EN VERVOER.</b>	<b>VERKEER EN VERVOER.</b>		
<b>§ 1. Postkantoren.</b>	<b>§ 1. Postkantoren.</b>		
Onderdeel 470101. Inkomsten der postkantoren.	Artikel 70101. Personeelskosten. .... Artikel 70102. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. .... Artikel 70104. Materieele kosten. .... Artikel 70105. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. .... Artikel 70113. Transitrechten en vervoer brievenmalen. .... Artikel 70114. Kosten van aanmaak postzegels, portzegels en dergelijke. .... Artikel 70115. Betaling aan het Internationaal Kantoor der Algemeene Postvereniging. ....	358.798 P.M. 24.795 8.000 350.000 10.000 1.500	
<b>§ 2. Postspaarbank.</b>	<b>§ 2. Postspaarbank.</b>		
Onderdeel 470201. Teruggave van uit 's Lands kas bestreden kosten.	Artikel 70208. Verlies 1945. .... Artikel 70213. Uit 's Lands kas bestreden kosten van de postspaarbank. ....	P.M. 2.500	
<b>§ 3. Landsradio- en Telefoondienst, Bureau.</b>	<b>§ 3. Landsradio- en Telefoondienst, Bureau.</b>		
	Artikel 70301. Personeelskosten. .... Artikel 70302. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. .... Artikel 70303. Reis- en verblijfskosten. .... Artikel 70304. Materieele kosten. ....	76.519 P.M. 1.800 7.370	

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
<b>§ 4. Landsradio- en telefoondienst, Radiodienst.</b>	<b>§ 4. Landsradio- en telefoondienst, Radiodienst.</b>		
Onderdeel 470401. Inkomsten van den Landsradiodienst.	Artikel 70401. Personeelskosten. ....	399.976	
Onderdeel 470402. Huur van den omroepzender en terugbetaling kosten lijnuitzendingen.	Artikel 70402. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 70403. Reis- en verblijfkosten. ....	3.600	
	Artikel 70404. Materieele kosten. ....	23.406	
	Artikel 70405. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. ....	8.000	
	Artikel 70408. Te verrekenen materialen-aankoop. ....	P.M.	
	Artikel 70412. Bedrijfs- en onderhoudskosten landsradioposten. ....	116.800	
	Artikel 70413. Vergoeding voor doorzending buitenlandsche telegrammen. ...	150.000	
<b>§ 5. Landsradio- en telefoondienst, Telefoondienst.</b>	<b>§ 5. Landsradio- en telefoondienst, Telefoondienst.</b>		
Onderdeel 470501. Inkomsten van den Landstelefoondienst.	Artikel 70501. Personeelskosten. ....	87.967	
	Artikel 70502. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 70503. Reis- en verblijfkosten. ....	2.800	
	Artikel 70504. Materieele kosten. ....	8.500	
	Artikel 70505. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. ....	12.000	
	Artikel 70508. Te verrekenen materialen-aankoop. ....	P.M.	
	Artikel 70512. Bedrijfs- en onderhoudskosten telefoondienst. ....	134.150	
<b>§ 6. Haven en loodswezen.</b>	<b>§ 6. Haven en loodswezen.</b>		
Onderdeel 470601. Loodsgelden.	Artikel 70601. Personeelskosten. ....	539.689	
Onderdeel 470602. Verhuur van motorboten.	Artikel 70602. Kosten van uit- en terugzending. ....		
	Artikel 70603. Reis- en verblijfkosten. ....	650	
	Artikel 70604. Materieele kosten. ....	17.325	
	Artikel 70605. Onderhouds- en bedrijfskosten boten. ....	68.700	
	Artikel 70613. Uitkeering aan de Mijnmaatschappij Curaçao gelijk aan de helft van het ontvangen loodsgeld voor loodsdiensten in de Fuikbaai. ....	2.000	
<b>§ 7. Seinwezen.</b>	<b>§ 7. Seinwezen.</b>		
—	Artikel 70701. Personeelskosten. ....	13.056	
	Artikel 70704. Materieele kosten. ....	2.240	
<b>§ 8. Scheepvaartinspectie.</b>	<b>§ 8. Scheepvaartinspectie.</b>		
—	Artikel 70813. Bijdrage aan de Rijksbegroting in de kosten van de scheepvaartinspectie. ....	11.946	
<b>§ 9. Kustverlichting.</b>	<b>§ 9. Kustverlichting.</b>		
—	Artikel 70901. Personeelskosten. ....	37.254	
	Artikel 70902. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 70903. Reis- en verblijfkosten. ....	300	
	Artikel 70907. Bedrijfs- en onderhoudskosten. ....	17.350	
<b>§ 10. Overige ontvangsten scheepvaart.</b>	<b>§ 10. Overige uitgaven voor de scheepvaart.</b>		
Onderdeel 471001. Meten, hermeten en merken van schepen.	Artikel 71005. Meten en hermeten van zeeschepen. ....	150	
Onderdeel 471002. Keurgelden motorboten en examengelden aspirant-schippers.	Artikel 71006. Bijdragen aan zeemanshuizen. ....	20.000	
Onderdeel 471003. Uitwateringscertificaten.	Artikel 71013. Onderhoud van kaden en landingsplaatsen. ....	10.950	
	Artikel 71014. Onderhoud meerboeien. ....	5.850	
	Artikel 71015. Baggerwerken. ....	6.000	
	Artikel 71016. Onderhouds- en bedrijfskosten der gouvernements-reddingsboot. ....	6.000	
<b>§ 11. Luchtvaart.</b>	<b>§ 11. Luchtvaart.</b>		
Onderdeel 471101. Uitreiking vliegbrevetten, luchtvaartcertificaten dergelijke.	Artikel 71101. Personeelskosten. ....	47.108	
	Artikel 71105. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. ....	1.200	



## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
	Artikel 71113. Onderhoud vliegvelden. ....	37.000	
	Artikel 71114. Onderhoud en schoonhouden gebouwen vliegvelden en verlichting. ....	27.000	
<b>§ 12. Weerkundige dienst.</b>	<b>§ 12. Weerkundige dienst.</b>		
	Artikel 71201. Personeelskosten. ....	2.040	
	Artikel 71204. Materieele kosten. ....	500	
<b>§ 13. Overige ontvangsten van de afdeeling Verkeer en Vervoer.</b>	<b>§ 13. Overige uitgaven van de afdeeling Verkeer en Vervoer.</b>		
Onderdeel 471301. Dividend N. V. „Autobusbedrijf Curaçao“.	Artikel 71306. Subsidie aan de Curaçaosche Radiovereeniging. ....	6.000	
Onderdeel 471302. Inkomsten van de verbindingboot Bovenwindsche eilanden.	Artikel 71313. Kosten wegens het onderhouden van het vervoer tusschen de eilanden. ....	52.000	
Onderdeel 471325. Andere ontvangsten.	Artikel 71314. Onderhouds- en bedrijfskosten verbindingboot Bovenwindsche eilanden. ....	12.500	
	Artikel 71397. Medische behandeling en verzorging personeel. ....	4.000	
	Artikel 71399. Onvoorziene uitgaven. ....	15.000	
	<b>Totaal van Afdeeling VII. ....</b>		2.751.789
<b>AFDEELING VIII.</b>	<b>AFDEELING VIII.</b>		
<b>WATEROORZIENING, LANDBOUW, VEETEELT EN VISSCHERIJ.</b>	<b>WATEROORZIENING, LANDBOUW, VEETEELT EN VISSCHERIJ.</b>		
<b>§ 1. Bureau.</b>	<b>§ 1. Bureau.</b>		
	Artikel 80101. Personeelskosten. ....	16.440	
<b>§ 2. Landswatervoorzieningsdienst.</b>	<b>§ 2. Landswatervoorzieningsdienst.</b>		
Onderdeel 480201. Inkomsten van den Landswatervoorzieningsdienst.	Artikel 80201. Personeelskosten. ....	457.972	
	Artikel 80202. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 80203. Reis- en verblijfskosten. ....	1.250	
	Artikel 80204. Materieele kosten. ....	21.305	
	Artikel 80208. Te verrekenen materialen-aankoop. ....	P.M.	
	Artikel 80212. Onderhouds- en bedrijfskosten voor waterproductie en -distributie. ....	503.000	
<b>§ 3. Werken voor de kosteloze watervoorziening.</b>	<b>§ 3. Werken voor de kosteloze watervoorziening.</b>		
	Artikel 80313. Onderhoud dammen en putten. ....	18.000	
<b>§ 4. Landbouwkundige dienst.</b>	<b>§ 4. Landbouwkundige dienst.</b>		
Onderdeel 480401. Verhuur van landbouwwerktuigen.	Artikel 80401. Personeelskosten. ....	73.808	
	Artikel 80402. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 80403. Reis- en verblijfskosten. ....	1.600	
	Artikel 80404. Materieele kosten. ....	4.880	
	Artikel 80405. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. ....	3.600	
	Artikel 80408. Te verrekenen materialen-aankoop. ....	P.M.	
<b>§ 5. Proeftuinen, plantages en plantsoenen.</b>	<b>§ 5. Proeftuinen, plantages en plantsoenen.</b>		
Onderdeel 408501. Opbrengst proeftuinen en plantages.	Artikel 80513. Exploitatie gouvernementen proeftuinen en -plantages. ....	36.000	
	Artikel 80514. Onderhouds- en bedrijfskosten landbouwmaterieel. ....	69.500	
	Artikel 80515. Onderhoud plantsoenen. ....	42.200	
<b>§ 6. Overige ontvangsten landbouw.</b>	<b>§ 6. Overige uitgaven in het belang van den landbouw.</b>		
Onderdeel 480601. Rente van landbouwvoorschotten.	Artikel 80607. Aankoop van materialen en benodigdheden ten wederverkoop aan landbouwers. ....	P.M.	

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
<b>§ 7. Markthallen.</b>	<b>§ 7. Markthallen.</b>		
Onderdeel 480701. Inkomsten van de markthallen.	Artikel 80611. Vrachtkosten op landbouwproducten, afkomstig van de Bovenwindsche eilanden. ....	13.000	
	Artikel 80613. Tegemoetkomingen aan landbouwers voor aankoop van materialen en benodigdheden. ....	P.M.	
	Artikel 80614. Onderhoud dammen. ....	37.000	
	Artikel 80615. Andere uitgaven. ....	2.500	
<b>§ 8. Veeteelt.</b>	<b>§ 8. Veeteelt.</b>		
Onderdeel 480801. Rente van voorschotten.	Artikel 80701. Personeelskosten. ....	43.680	
Onderdeel 480802. Inkomsten van de vee fokkerij.	Artikel 80702. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 80703. Reis- en verblijfskosten. ....	500	
	Artikel 80704. Materieele kosten. ....	2.032	
	Artikel 80712. Onderhouds- en bedrijfskosten van de markthallen. ....	14.000	
<b>§ 9. Overige ontvangsten van de afdeeling Watervoorziening, Landbouw, Veeteelt en Visscherij.</b>	<b>§ 9. Overige uitgaven van de afdeeling Watervoorziening, Landbouw, Veeteelt en Visscherij.</b>		
Onderdeel 480901. Inkomsten van de bijen.	Artikel 80801. Personeelskosten. ....	1.992	
Onderdeel 480902. Rente van visscherijvoorschotten.	Artikel 80807. Aankoop van materialen, benodigdheden en vee ten wederverkoop aan veehouders. ....	P.M.	
Onderdeel 480925. Andere ontvangsten.	Artikel 80811. Vrachtkosten op vee afkomstig van de Bovenwindsche eilanden. ....	3.000	
	Artikel 80812. Uitgaven ter verbetering van den veestapel. ....	30.000	
	Artikel 80815. Andere uitgaven. ....	2.000	
	Artikel 80904. Uitgaven in het belang van de	1.000	
	Artikel 80905. Proefneming vischconserveering.		
	Artikel 80907. Aankoop van materialen en benodigdheden ten wederverkoop aan visschers. ....	P.M.	
	Artikel 80911. Tegemoetkoming aan visschers voor den aankoop van materialen en benodigdheden. ....	5.000	
	Artikel 80913. Loonen over feestdagen en gedurende ziekte. ....	10.000	
	Artikel 80997. Medische behandeling en verzorging personeel. ....	2.000	
	Artikel 80999. Onvoorziene uitgaven. ....	7.000	
	<b>Totaal van Afdeeling VIII. ....</b>		1.425.859
<b>AFDEELING IX.</b>	<b>AFDEELING IX.</b>		
<b>SOCIALE EN ECONOMISCHE ZAKEN.</b>	<b>SOCIALE EN ECONOMISCHE ZAKEN.</b>		
<b>§ 1. Bureau.</b>	<b>§ 1. Bureau.</b>		
	Artikel 90101. Personeelskosten. ....	36.634	
	Artikel 90102. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 90103. Reis- en verblijfskosten. ....	750	
	Artikel 90104. Materieele kosten. ....	30.147	
<b>§ 2. Sociale Zaken.</b>	<b>§ 2. Sociale Zaken.</b>		
Onderdeel 490201. Premien ex „Ongevallenregeling 1936” en „Ziekteregeling 1936”.	Artikel 90201. Personeelskosten. ....	116.103	
	Artikel 90202. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 90203. Reis- en verblijfskosten. ....	800	
	Artikel 90204. Materieele kosten. ....	1.200	
	Artikel 90213. Uitvoering „Ongevallenregeling 1936”, „Ziekteregeling 1936” en „Algemeene Oorlogsongevallenregeling”. ....	64.000	
	Artikel 90214. Bijdragen aan kerkgenootschappen voor onderhoud van weezen. ....	8.700	
	Artikel 90215. Onderstanden aan behoeftigen. ....	27.700	
	Artikel 90216. Verzorging van Curaçaosche doofstommen. ....	P.M.	
	Artikel 90217. Medische behandeling en verzorging van onvermogen en gebrekkige kinderen. ....	258.000	
	Artikel 90218. Verzorging van ouden van dagen. ....	40.825	



## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegeestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
<b>§ 3. Economische Zaken.</b>	<b>§ 3. Economische Zaken.</b>		
Onderdeel 490306. Opbrengst werkboekjes en arbeidsregisters.	Artikel 90301. Personeelskosten. ....	77.680	
	Artikel 90303. Reis- en verblijfkosten. ....	200	
	Artikel 90304. Materieele kosten. ....	2.100	
	Artikel 90306. Bijdragen aan Kamers van Koophandel. ....	2.500	
	Artikel 90314. Werkverschaffing op de Bovenwindsche Eilanden. ....	15.000	
<b>§ 4. Statistiek.</b>	<b>§ 4. Statistiek.</b>		
—	Artikel 90401. Personeelskosten. ....	15.636	
	Artikel 90403. Reis- en verblijfkosten. ....	200	
	Artikel 90404. Materieele kosten. ....	600	
<b>§ 5. IJkwezen.</b>	<b>§ 5. IJkwezen.</b>		
Onderdeel 490501. Inkomsten van het ijkwezen.	Artikel 90501. Personeelskosten. ....	13.392	
	Artikel 90502. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven. ....	P.M.	
	Artikel 90503. Reis- en verblijfkosten. ....	300	
	Artikel 90504. Materieele kosten. ....	1.802	
<b>§ 6. Overige ontvangsten der afdeeling Sociale en Economische Zaken.</b>	<b>§ 6. Overige uitgaven der afdeeling Sociale en Economische Zaken.</b>		
Onderdeel 490625. Andere ontvangsten.	Artikel 90612. Kosten van een Sociaal-Economisch en Sociologisch onderzoek	P.M.	
	Artikel 90613. Huurcommissiën. ....	2.500	
	Artikel 90697. Medische behandeling en verzorging personeel. ....	650	
	Artikel 90699. Onvoorziene uitgaven. ....	7.000	

## AFDEELING X.

## OPENBARE WERKEN.

## § 1. Bureau.

Onderdeel 500101. Recognitiën ingevolge de „Bouw- en woningverordening 1935“.

## § 1. Bureau.

Artikel 100101. Personeelskosten. ....	162.223
Artikel 100102. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven	P.M.
Artikel 100103. Reis- en verblijfkosten. ....	2.200
Artikel 100104. Materieele kosten. ....	35.720
Artikel 100105. Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's. ....	7.200
Artikel 100107. Onderhouds- en bedrijfskosten vaartuigen. ....	15.000

## § 2. Stadsuitbreiding.

—

## § 2. Stadsuitbreiding.

Artikel 100201. Personeelskosten. ....	14.588
--	--------

## § 3. Nieuwbouw.

—

## § 3. Nieuwbouw.

Artikel 100301. Personeelskosten. ....	70.784
Artikel 100302. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven	P.M.

## § 4. Onderhoud wegen en bruggen, rioleering en saneering.

Onderdeel 500401. Opbrengst van voor particulieren verrichte werkzaamheden.

## § 4. Onderhoud wegen en bruggen, rioleering en saneering.

Artikel 100401. Personeelskosten. ....	124.214
Artikel 100402. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven	P.M.
Artikel 100413. Loonen, materialen en benodigdheden. ....	577.500
Artikel 100414. Bedrijfskosten Koningin Emma-brug. ....	34.200

## § 5. Onderhoud gebouwen.

—

## § 5. Onderhoud gebouwen.

Artikel 100501. Personeelskosten. ....	46.800
Artikel 100502. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven	P.M.

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Voegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
<b>§ 6. Bouw- en woningtoezicht en reinigingsdienst.</b>	<b>§ 6. Bouw- en woningtoezicht en reinigingsdienst.</b>		
Onderdeel 500601. Opbrengst van voor particulieren verrichte werkzaamheden.	Artikel 100601. Personeelskosten. ....	64.294	
	Artikel 100602. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven	P.M.	
	Artikel 100613. Loonen en benodigdheden. ...	373.500	
<b>§ 7. Werkplaatsen en magazijn.</b>	<b>§ 7. Werkplaatsen en magazijn.</b>		
	Artikel 100701. Personeelskosten. ....	83.294	
	Artikel 100702. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven	P.M.	
	Artikel 100707. Te verrekenen exploitatie-uitgaven der gouvernementen-werkplaatsen. ....	P.M.	
	Artikel 100708. Te verrekenen materialenaankoop. ....	P.M.	
<b>§ 8. Toezicht stoomwezen en electriciteitsvoorziening.</b>	<b>§ 8. Toezicht stoomwezen en electriciteitsvoorziening.</b>		
Onderdeel 500801. Vergunningsrecht gebruik stoomketels.	Artikel 100801. Personeelskosten. ....	25.728	
	Artikel 100802. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven	P.M.	
	Artikel 100803. Reis- en verblijfskosten. ....	500	
<b>§ 9. Straatverlichting.</b>	<b>§ 9. Straatverlichting.</b>		
	Artikel 100901. Personeelskosten. ....	928	
<b>§ 10. Volkshuisvesting.</b>	<b>§ 10. Volkshuisvesting.</b>		
Onderdeel 501001. Renten woningbouw-voorschotten.	Artikel 101013. Uitgaven in het belang der volkshuisvesting. ....	5.000	
<b>§ 11. Overige ontvangsten der afdeling Openbare Werken.</b>	<b>§ 11. Overige uitgaven der afdeling Openbare Werken.</b>		
Onderdeel 501125. Andere ontvangsten.	Artikel 101108. Expeditiekosten. ....	17.500	
	Artikel 101113. Loonen over Feestdagen, vacantedagen en gedurende ziekte. ....	120.000	
	Artikel 101197. Medische behandeling en verzorging personeel. ....	12.650	
	Artikel 101199. Onvoorzijene uitgaven. ....	10.000	
	<b>Totaal van Afdeling X. ....</b>		1.951.823
<b>AFDEELING XI.</b>	<b>AFDEELING XI.</b>		
<b>DEFENSIE. XII</b>	<b>DEFENSIE. XII</b>		
<b>§ 1. Bijdragen aan de Rijksbegroting.</b>	<b>§ 1. Bijdragen aan de Rijksbegroting.</b>		
—	Artikel 110115. Terugbetaling van de helft der uitgaven voor den geneeskundigen dienst der landmacht. ...	15.000	
<b>§ 2. Schutterijen.</b>	<b>§ 2. Schutterijen.</b>		
—	Artikel 110213. Administratiekosten. ....	4.000	
	Artikel 110214. Personeelskosten. ....	913.115	
	Artikel 110215. Verplaatsingskosten. ....	2.500	
	Artikel 110216. Materieele kosten. ....	166.085	
	Artikel 110217. Exploitatie autopark. ....	25.000	
	Artikel 110218. Kleding- en uitrustingmagazijn. ....	P.M.	
	Artikel 110219. Verstrekking van sigaretten. ....	25.000	
<b>§ 3. Overige ontvangsten der afdeling Defensie.</b>	<b>§ 3. Overige uitgaven der afdeling Defensie.</b>		
Onderdeel 510325. Andere ontvangsten.	Artikel 110306. Bijdragen aan verschillende lichamen. ....	2.230	

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Voegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
	Artikel 110313. Huur van barakken van de Lago Oil and Transport Co. Ltd. .... Artikel 110315. Kosten van de Burgerwacht.... Artikel 110316. Kosten van de Luchtbeschermingsdienst ..... Artikel 110399. Onvoorzien uitgaven, ..... <b>Totaal van Afdeeling XI. ....</b>	6.000 500 250 30.000 1.189.680	
<b>AFDEELING XII.</b>	<b>AFDEELING XII.</b>		
<b>CRISISZAKEN</b>	<b>CRISISZAKEN</b>		
<b>§ 1. Bureau.</b>	<b>§ 1. Bureau.</b>		
Onderdeel 520101. Provisiën. Onderdeel 520102. Opbrengst formulieren.	Artikel 120101. Personeelskosten. .... Artikel 120103. Reis- en verblijfkosten. .... Artikel 120104. Materiele kosten. ....	87.120 1.000 25.410	
<b>§ 2. Deviezencommissie.</b>	<b>§ 2. Deviezencommissie.</b>		
—	Artikel 120202. Kosten van uit- en terugzending, overplaatsing en verloven Artikel 120213. Presentiegelden. ....	P.M. 3.000	
<b>§ 3. Incu.</b>	<b>§ 3. Incu.</b>		
<b>§ 4. Voedselvoorziening.</b>	<b>§ 4. Voedselvoorziening.</b>		
Onderdeel 520401. Winst op in distributie verkochte goederen.	Artikel 120407. Aankoop van goederen ten wederverkoop in distributie.... Artikel 120413. Uitgaven ter bevordering van prijzenstabilisatie. ....	P.M. 100.000	
<b>§ 5. Overige ontvangsten der afdeeling Crisiszaken.</b>	<b>§ 5. Overige uitgaven der afdeeling Crisiszaken.</b>		
Onderdeel 520525. Andere ontvangsten.	Artikel 120599. Onvoorzien uitgaven, .....	2.000	
	<b>Totaal van Afdeeling XII. ....</b>		230.698
	<b>Eindcijfer van Hoofdstuk I. ....</b>		25.714.763

1. Indien de toegestane bedragen ontoereikend worden bevonden, of voor zoover zij voor memorie zijn uitgetrokken, indien daarop uitgaven moeten worden gedaan, kunnen de in het Hoofdstuk I voorkomende artikelen:

- A. 20104 - 20202 - 20203 - 20204 - 20213 - 20302 - 20303 - 20304 - 20305 - 20402 - 20403 - 20404 - 20503 - 20504 - 20602 - 20603 - 20604 - 20605 - 20613 - 20713 - 20716 en 20797;
- B. 30102 - 30103 - 30104 - 30202 - 30203 - 30204 - 30302 - 30303 - 30304 - 30305 - 30313 - 30314 - 30315 - 30319 - 30413 - 30502 - 30504 - 30505 - 30513 - 30514 - 30515 - 30597 - 30602 - 30603 - 30604 - 30606 - 30613 - 30715 - 30716 - 30717 - 30718 - 30720 - 30721 en 30797;
- C. 40102 - 40103 - 40104 - 40105 - 40202 - 40204 - 40317 - 40402 - 40403 - 40404 - 40407 - 40408 - 40502 - 40503 - 40504 - 40505 - 40508 - 40513 - 40602 - 40603 - 40604 - 40605 - 40613 - 40702 - 40703 - 40704 - 40803 - 40804 - 40902 - 40903 - 40904 - 40905 - 41004 - 41013 - 41015 - 41112 - 41113 - 41114 - 41115 - 41116 - 41117 - 41118 - 41213 en 41297;
- D. 50102 - 50103 - 50104 - 50105 - 50202 - 50204 - 50302 - 50304 - 50402 - 50403 - 50404 - 50513 - 50613 - 50713 - 50802 - 50804 - 50913 - 51013 - 51213 - 51214 - 51215 - 51216 - 51217 - 51218 - 51302 - 51304 - 51407 - 51408 - 51502 - 51503 - 51504 - 51613 en 51697;
- E. 60102 - 60103 - 60104 - 60202 - 60204 - 60207 - 60402 - 60404 - 60502 - 60504 - 60602 - 60604 - 60713 - 60714 - 60804 - 60813 - 60814 - 60913 - 60914 - 61002 - 61004 - 61005 - 61013 - 61014 - 61015 - 61016 - 61017 - 61102 - 61104 - 61105 - 61202 - 61203 - 61204 - 61205 - 61212 - 61302 - 61305 - 61313 en 61397;
- F. 70102 - 70104 - 70105 - 70113 - 70114 - 70115 - 70208 - 70213 - 70302 - 70303 - 70304 - 70402 - 70403 - 70404 - 70405 - 70412 - 70413 - 70502 - 70503 - 70504 - 70505 - 70512 - 70602 - 70603 - 70604 - 70605 - 70613 - 70704 - 70813 - 70902 - 70903 - 70912 - 71005 - 71013 - 71014 - 71015 - 71016 - 71105 - 71113 - 71114 - 71204 - 71313 - 71314 - en 71397;
- G. 80104 - 80202 - 80203 - 80204 - 80212 - 80313 - 80402 - 80403 - 80404 - 80405 - 80513 - 80514 - 80515 - 80611 - 80613 - 80614 - 80615 - 80702 - 80703 - 80704 - 80712 - 80811 - 80812 - 80815 - 80904 - 80905 - 80911 - 80913 en 80977;
- H. 90102 - 90103 - 90104 - 80202 - 90203 - 90204 - 90213 - 90215 - 90216 - 90217 - 90218 - 90303 - 90304 - 90314 - 90403 - 90404 - 90502 - 90503 - 90504 - 90612 - 90613 en 90697;
- I. 100102 - 100103 - 100104 - 100105 - 100107 - 100302 - 100402 - 100413 - 100414 - 100502 - 100602 - 100613 - 100702 - 100802 - 100803 - 100904 - 101013 - 101108 - 101113 en 101197;
- J. 110115 - 110213 - 110214 - 110215 - 110216 - 110217 - 110219 - 110313 - 110315 en 110316;
- K. 120103 - 120104 - 120202 - 120213 - 120413;

worden aangevuld door overschrijving uit de post voor Onvoorzien Uitgaven, voorkomende in de begrotingsafdeeling, waartoe zij behoort.

# HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Voegstane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
<b>AFDEELING I.</b> VROEGERE DIENSTEN.	<b>AFDEELING I.</b> VROEGERE DIENSTEN.		
§ 1. Ontvangsten, behorende tot afgesloten dienstjaren.	§ 1. Uitgaven, behorende tot afgesloten dienstjaren.		
—	Artikel 210199. Onvoorziene uitgaven. ....	P.M.	
—	<b>Totaal van Afdeeling I. ....</b>		
<b>AFDEELING II.</b> ALGEMEEN BESTUUR.	<b>AFDEELING II.</b> ALGEMEEN BESTUUR.		
§ 1. Gouvernementshuis en kantoor van den Gouverneur.	§ 1. Gouvernementshuis en kantoor van den Gouverneur.		
—	Artikel 220104. Meubilair en kantoormachines.	100	
§ 2. Staten.	§ 2. Staten.		
—	Artikel 220204. Meubilair en kantoormachines.	100	
§ 3. Bestuursdienst.	§ 3. Bestuursdienst.		
—	Artikel 220301. Nieuwbouw. ....	2.000	
—	Artikel 220304. Meubilair en kantoormachines.	2.625	



## HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
§ 4. Gouvernements-Secretarie.	§ 4. Gouvernements-Secretarie.		
—	Artikel 220404. Meubilair en kantoormachines.	10.000	
§ 5. Persdienst.	§ 5. Persdienst.		
—	Artikel 220504. Meubilair en kantoormachines.	P.M.	
§ 6. Burgerlijke Stand en Bevolkingsbureau.	§ 6. Burgerlijke Stand en Bevolkingsbureau.		
—	Artikel 220604. Meubilair en kantoormachines.	1.250	
§ 7. Overige ontvangsten der afdeeling Algemeen Bestuur.	§ 7. Overige uitgaven der afdeeling Algemeen Bestuur.		
Onderdeel 620725. Andere ontvangsten.	Artikel 220704. Meubilair logeergebouw St. Eustatius. ....	1.650	
	Artikel 220799. Onvoorzien uitgaven. ....	P.M.	
	Totaal van Afdeeling II. ....		17.725
<b>Afdeeling III.</b>	<b>Afdeeling III.</b>		
<b>JUSTITIE.</b>	<b>JUSTITIE.</b>		
§ 1. Rechterlijke macht.	§ 1. Rechterlijke macht.		

# HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingen-totale
§ 2. Parket van den Procureur-Generaal.	§ 2. Parket van den Procureur-Generaal.		
—	Artikel 230201. Nieuwbouw. ....	4.800	
	Artikel 230204. Meubilair en kantoormachines. ....	600	
§ 3. Politie.	§ 3. Politie.		
—	Artikel 230301. Nieuwbouw. ....	20.400	
	Artikel 230303. Vervoermiddelen, booten en reserve-deelen. ....	39.000	
	Artikel 230304. Meubilair en kantoormachines. ....	8.650	
	Artikel 230305. Wapenen. ....	11.600	
§ 4. Brandweer.	§ 4. Brandweer.		
—	Artikel 230401. Nieuwbouw. ....	15.000	
	Artikel 230402. Materieel. ....	33.000	
§ 5. Gevangeniswezen.	§ 5. Gevangeniswezen.		
—	Artikel 230501. Nieuwbouw. ....	6.000	
	Artikel 230503. Vervoermiddelen. ....	3.000	
	Artikel 230504. Meubilair en kantoormachines. ....	400	
§ 6. Tucht- en opvoedingswezen.	§ 6. Tucht- en opvoedingswezen.		
—	Artikel 230604. Meubilair en kantoormachines. ....	250	

## HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
§ 7. Overige ontvangsten der afdeeling Justitie.	§ 7. Overige uitgaven der afdeeling Justitie.		
Onderdeel 630725. Andere ontvangsten.	Artikel 230799. Onvoorziene uitgaven. ....	P.M.	
	Totaal van Afdeeling III. ....		144.200
<b>AFDEELING IV.</b>	<b>AFDEELING IV.</b>		
<b>FINANCIËN.</b>	<b>FINANCIËN.</b>		
§ 1. Administratie van Financiën.	§ 1. Administratie van Financiën.		
—	Artikel 240101. Nieuwbouw. ....	2.750	
	Artikel 240104. Meubilair en kantoormachines. ....	1.250	
	Artikel 240107. Kantoormachinemagazijn. ....	P.M.	
§ 2. Curaçaosche Bank.	§ 2. Curaçaosche Bank.		
—	—		
§ 3. Geldwezen.	§ 3. Geldwezen.		
—	—		
§ 4. Belastingdienst, Inspectie der belastingen.	§ 4. Belastingdienst, Inspectie der belastingen.		
—	Artikel 240404. Meubilair en kantoormachines. ....	2.000	
§ 5. Belastingdienst, Ontvangerskantoren.	§ 5. Belastingdienst, Ontvangerskantoren.		
—	Artikel 240504. Meubilair en kantoormachines. ....	2.000	
§ 6. Belastingdienst, Buitendienst.	§ 6. Belastingdienst, Buitendienst.		
—	Artikel 240602. Materieel. ....	1.260	
	Artikel 240603. Vervoermiddelen. ....	2.700	
	Artikel 240604. Meubilair en kantoormachines. ....	450	
§ 7. Accountantsdienst.	§ 7. Accountantsdienst.		
—	Artikel 240704. Meubilair en kantoormachines. ....	1.000	
§ 8. Statistiek.	§ 8. Statistiek.		
—	Artikel 240804. Meubilair en kantoormachines. ....	200	
§ 9. Hypotheken en kadaster.	§ 9. Hypotheken en kadaster.		
—	Artikel 240904. Meubilair en kantoormachines. ....	1.000	
§ 10. Domeinwezen.	§ 10. Domeinwezen.		
Onderdeel 641001. Verkoop van domeingronden.	Artikel 241001. Nieuwbouw en aankoop gebouwen. ....	52.400	
	Artikel 241005. Aankoop van gronden. ....	8.500	
§ 11. Pensioenen.	§ 11. Pensioenen.		
—	—		
§ 12. Overige ontvangsten der afdeeling Financiën.	§ 12. Overige uitgaven der afdeeling Financiën.		
Onderdeel 641225. Andere ontvangsten.	Artikel 241299. Onvoorziene uitgaven. ....	P.M.	
	Totaal van Afdeeling IV. ....		75.510



## HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
<b>AFDEELING V.</b>			
<b>ONDERWIJS, VOLKSONTWIKKELING EN EEREDIENST.</b>			
§ 1. Bureau.	§ 1. Bureau.		
—	Artikel 250104. Meubilair en kantoormachines.	2.000	
§ 2. Openbaar Voorbereidend Onderwijs.	§ 2. Openbaar Voorbereidend Onderwijs.		
—	Artikel 250204. Schoolmeubelen. ....	1.000	
§ 3. Openbaar Lager Onderwijs.	§ 3. Openbaar Lager Onderwijs.		
—	Artikel 250301. Nieuwbouw. ....	262.500	
—	Artikel 250304. Schoolmeubelen. ....	5.200	
§ 4. Openbaar Middelbaar Onderwijs.	§ 4. Openbaar Middelbaar Onderwijs.		
—	Artikel 250404. Schoolmeubelen. ....	800	
§ 5. Openbaar Vak- en Voortgezet onderwijs.	§ 5. Openbaar Vak- en Voortgezet onderwijs.		
—	Artikel 250504. Meubilair en kantoormachines.	2.500	
§ 6. Opleiding en Voortgezette opleiding van onderwijzers (Openbaar).	§ 6. Opleiding en Voortgezette opleiding van onderwijzers (Openbaar).		
§ 7. Gesubsidieerd Bijzonder Voorbereidend Onderwijs.	§ 7. Gesubsidieerd Bijzonder Voorbereidend Onderwijs.		
—	—		
§ 8. Gesubsidieerd Bijzonder Lager Onderwijs.	§ 8. Gesubsidieerd Bijzonder Lager Onderwijs.		
—	—		
§ 9. Gesubsidieerd Bijzonder Vakonderwijs.	§ 9. Gesubsidieerd Bijzonder Vakonderwijs.		
—	—		
§ 10. Opleiding en Voortgezette opleiding van onderwijzers (Bijzonder).	§ 10. Opleiding en Voortgezette opleiding van onderwijzers (Bijzonder).		
—	—		
§ 11. Magazijnen.	§ 11. Magazijnen.		
—	—		
§ 12. Overige ontvangsten van het onderwijs.	§ 12. Overige uitgaven van het onderwijs.		
—	—		
§ 13. Boekerijen en leeszalen.	§ 13. Boekerijen en leeszalen.		
—	Artikel 251301. Nieuwbouw. ....	25.000	
—	Artikel 251304. Meubilair en kantoormachines.	100	

## HOOFDSLUK II KAPITAALDIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Voegstane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
§ 14. Overige ontvangsten volksontwikkeling.	§ 14. Overige uitgaven in het belang der volksontwikkeling.		
—	Artikel 251401. Nieuwbouw. ....	3.000	
§ 15. Eeredienst.	§ 15. Eeredienst.		
—	—		
§ 16. Overige ontvangsten der afdeeling Onderwijs Volksontwikkeling en Eeredienst.	§ 16. Overige uitgaven der afdeeling Onderwijs, Volksontwikkeling en Eeredienst.		
Onderdeel 651525. Andere ontvangsten.	Artikel 251699. Onvoorziene uitgaven. ....	P.M.	
	Totaal van Afdeeling V. ....		302.100
<b>AFDEELING VI.</b>	<b>AFDEELING VI.</b>		
OPENBARE GEZONDHEIDSDIENST.	OPENBARE GEZONDHEIDSDIENST.		
§ 1. Bureau.	§ 1. Bureau.		
—	Artikel 260104. Meubilair en kantoormachines.	600	
§ 2. Genees- en heelkundige dienst.	§ 2. Genees- en heelkundige dienst.		
—	Artikel 260201. Nieuwbouw. ....	20.000	
§ 3. Tandheelkundige dienst.	§ 3. Tandheelkundige dienst.		
—	—		
§ 4. Verloskundige dienst.	§ 4. Verloskundige dienst.		
—	—		
§ 5. Zuigelingenverzorging.	§ 5. Zuigelingenverzorging.		
—	Artikel 260504. Meubilair en kantoormachines.	1.000	
§ 6. Laboratorium.	§ 6. Laboratorium.		
—	Artikel 260601. Nieuwbouw. ....	30.000	
—	Artikel 260604. Meubilair en kantoormachines.	500	
§ 7. Quarantainedienst.	§ 7. Quarantainedienst.		
—	—		
§ 8. Ziekenhuiswezen.	§ 8. Ziekenhuiswezen.		
—	—		
§ 9. Tuberculosebestrijding.	§ 9. Tuberculosebestrijding.		
—	—		
§ 10. Krankzinnigenwezen.	§ 10. Krankzinnigenwezen.		
—	Artikel 261004. Meubilair en kantoormachines.	2.000	
§ 11. Hygienisch toezicht.	§ 11. Hygienisch toezicht.		
—	—		
§ 12. Veterinaire dienst.	§ 12. Veterinaire dienst.		
—	—		

## HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
§ 13. Overige ontvangsten der afdeeling Openbare Gezondheidsdienst.	§ 13. Overige uitgaven der afdeeling Openbare Gezondheidsdienst.		
Onderdeel 661325. Andere ontvangsten.	Artikel 261399. Onvoorziene uitgaven. ....	P.M.	
	Totaal van Afdeeling VI. ....		57.100
<b>AFDEELING VII.</b>	<b>AFDEELING VII.</b>		
<b>VERKEER EN VERVOER.</b>	<b>VERKEER EN VERVOER.</b>		
§ 1. Postkantoren.	§ 1. Postkantoren.		
—	Artikel 270104. Meubilair en kantoormachines.	2.500	
§ 2. Postspaarbank.	§ 2. Postspaarbank.		
—	—		
§ 3. Landsradio- en Telefoondienst, Bureau.	§ 3. Landsradio- en Telefoondienst, Bureau.		
—	Artikel 270304. Meubilair en kantoormachines.	1.000	
§ 4. Landsradio- en telefoondienst, Radiodienst.	§ 4. Landsradio- en telefoondienst, Radiodienst.		
—	Artikel 270402. Toestellen en materieel. ....	100.000	
	Artikel 270403. Vervoermiddelen. ....	5.000	
§ 5. Landsradio- en telefoondienst, Telefoondienst.	§ 5. Landsradio- en telefoondienst, Telefoondienst.		
—	Artikel 270502. Toestellen en materieel. ....	50.000	
	Artikel 270503. Vervoermiddelen. ....	8.000	
	Artikel 270504. Meubilair en kantoormachines.	1.000	
§ 6. Haven en loodswezen.	§ 6. Haven en loodswezen.		
—	Artikel 270601. Nieuwbouw. ....	800.000	
	Artikel 270603. Booten en reserve-deelen. ....	60.000	
	Artikel 270604. Meubilair en kantoormachines.	300	
§ 7. Seinwezen.	§ 7. Seinwezen.		
—	—		
§ 8. Scheepvaartinspectie.	§ 8. Scheepvaartinspectie.		
—	—		
§ 9. Kustverlichting.	§ 9. Kustverlichting.		
—	—		
§ 10. Overige ontvangsten scheepvaart.	§ 10. Overige uitgaven voor de scheepvaart.		
—	—		
§ 11. Luchtvaart.	§ 11. Luchtvaart.		
—	Artikel 271101. Nieuwbouw. ....	100.000	
	Artikel 271105. Aanleg vliegvelden. ....	140.000	
§ 12. Weerkundige dienst.	§ 12. Weerkundige dienst.		
—	—		

## HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
<b>§ 13. Overige ontvangsten van de afdeeling Verkeer en Vervoer.</b> Onderdeel 671325. Andere ontvangsten.	<b>§ 13. Overige uitgaven van de afdeeling Verkeer en Vervoer.</b> Artikel 271399. Onvoorziene uitgaven. ....	P.M.	
	<b>Totaal van Afdeeling VII.</b>		1.269.400
<b>AFDEELING VIII.</b>	<b>AFDEELING VIII.</b>		
WATERVERVOER, LANDBOUW, VEE- TEELT EN VISSCHERIJ.	WATERVERVOER, LANDBOUW, VEE- TEELT EN VISSCHERIJ.		
<b>§ 1. Bureau.</b>	<b>§ 1. Bureau.</b>		
<b>§ 2. Landwatervoorzieningsdienst.</b>	<b>§ 2. Landwatervoorzieningsdienst.</b>		
—	Artikel 280201. Nieuwbouw. .... 392.000 Artikel 280203. Aanschaffing booten. .... 30.000 Artikel 280204. Meubilair en kantoormachines. .... 4.000 Artikel 280205. Uitbreiding transport- en distributienet. .... 244.000		
<b>§ 3. Werken voor de kosteloze watervoorziening.</b>	<b>§ 3. Werken voor de kosteloze watervoorziening.</b>		
—	Artikel 280305. Aanleg putten en bouw regenbakken. .... 26.000		
<b>§ 4. Landbouwkundige dienst.</b>	<b>§ 4. Landbouwkundige dienst.</b>		
<b>§ 5. Proeftuinen, plantages en plantsoenen.</b>	<b>§ 5. Proeftuinen, plantages en plantsoenen.</b>		
—	Artikel 280502. Landbouwwerktuigen. .... 10.000 Artikel 280505. Uitbreiding en aanleg plantsoenen. .... 10.000 Artikel 280506. Verbetering proeftuinen. .... 2.500		
<b>§ 6. Overige ontvangsten landbouw.</b>	<b>§ 6. Overige uitgaven in het belang van den landbouw.</b>		
Onderdeel 680606. Aflossing landbouwvoorschotten.	Artikel 280605. Aanleg van dammen. .... 50.000 Artikel 280606. Voorschotten. .... 40.000		
<b>§ 7. Markthallen.</b>	<b>§ 7. Markthallen.</b>		
—	Artikel 280701. Nieuwbouw. .... 30.000 Artikel 280704. Meubilair en kantoormachines. .... 200		
<b>§ 8. Veeteelt.</b>	<b>§ 8. Veeteelt.</b>		
Onderdeel 680806. Aflossing voorschotten.	Artikel 280802. Aankoop fokdieren. .... 10.000 Artikel 280806. Voorschotten. .... 10.000		
<b>§ 9. Overige ontvangsten van de afdeeling Watervoorziening, Landbouw, Veeteelt en Visscherij.</b>	<b>§ 9. Overige uitgaven van de afdeeling Watervoorziening, Landbouw, Veeteelt en Visscherij.</b>		
Onderdeel 680906. Aflossing visscherijvoorschotten.	Artikel 280902. Materieel. .... 3.500 Artikel 280906. Visscherijvoorschotten. .... 10.000 Artikel 280999. Onvoorziene uitgaven. .... P.M.		
Onderdeel 680925. Andere ontvangsten.	<b>Totaal van Afdeeling VIII. ...</b>		872.700
<b>AFDEELING IX.</b>	<b>AFDEELING IX.</b>		
SOCIALE EN ECONOMISCHE ZAKEN.	SOCIALE EN ECONOMISCHE ZAKEN.		
<b>§ 1. Bureau.</b>	<b>§ 1. Bureau.</b>		
—	Artikel 290104. Meubilair en kantoormachines. .... 1.000		



## HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Toegestane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
§ 2. Sociale Zaken.	§ 2. Sociale Zaken.		213.400
§ 3. Economische Zaken.	§ 3. Economische Zaken.		
§ 4. Statistiek.	§ 4. Statistiek.		
§ 5. IJkwezen.	§ 5. IJkwezen.		
§ 6. Overige ontvangsten der afdeeling Sociale en Economische Zaken.	§ 6. Overige uitgaven der afdeeling Sociale en Economische Zaken.		
Onderdeel 690625. Andere ontvangsten.	Artikel 290699. Onvoorziene uitgaven. ....	P.M.	
	Totaal van Afdeeling IX. ....		1.000
<b>AFDEELING X.</b> OPENBARE WERKEN.	<b>AFDEELING X.</b> OPENBARE WERKEN.		
§ 1. Bureau.	§ 1. Bureau.		
	Artikel 300101. Nieuwbouw. ....	5.000	
	Artikel 300102. Materieel. ....	125.000	
§ 2. Stadsuitbreiding.	§ 2. Stadsuitbreiding.		
§ 3. Nieuwbouw.	§ 3. Nieuwbouw.		
§ 4. Wegen en bruggen, rioleering en saneering.	§ 4. Wegen en bruggen, rioleering en saneering.		
	Artikel 300405. Aanleg en verharding van wegen. ....	660.000	
	Artikel 300406. Rioleering en saneering. ....	300.000	
§ 5. Onderhoud gebouwen.	§ 5. Onderhoud gebouwen.		
§ 6. Bouw- en woningtoezicht en reinigingsdienst.	§ 6. Bouw- en woningtoezicht en reinigingsdienst.		
	Artikel 300602. Materieel. ....	70.500	
§ 7. Werkplaatsen en magazijn.	§ 7. Werkplaatsen en magazijn.		
	Artikel 300702. Materieel. ....	2.000	
§ 8. Toezicht stoomwezen en elektriciteitsvoorziening.	§ 8. Toezicht stoomwezen en elektriciteitsvoorziening.		
§ 9. Straatverlichting.	§ 9. Straatverlichting.		
§ 10. Volkshuisvesting.	§ 10. Volkshuisvesting.		
Onderdeel 701005. Aflossing voorschotten.			

## HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Middelen tot dekking der uitgaven	Artikelsgewijze omschrijving der uitgaven	Voegstane uitgaven per artikel	Afdeelingstotalen
§ 11. Overige ontvangsten der afdeeling Openbare Werken.	§ 11. Overige uitgaven der afdeeling Openbare Werken.		
	Artikel 301199. Onvoorziene uitgaven. ....	80.000	
	Totaal van Afdeeling X. ....		1.243.500
<b>AFDEELING XI.</b>	<b>AFDEELING XI.</b>		
DEFENSIE.	DEFENSIE.		
§ 1. Bijdragen aan de Rijksbegrooting.	§ 1. Bijdragen aan de Rijksbegrooting.		
—	—		
§ 2. Schutterijen.	§ 2. Schutterijen.		
	Artikel 310203. Aanschaffingen ten behoeve van het autopark. ....	25.000	
	Artikel 310205. Inventarisgoederen. ....	15.000	
§ 3. Overige ontvangsten der afdeeling Defensie.	§ 3. Overige uitgaven der afdeeling Defensie.		
Onderdeel 710325. Andere ontvangsten.	Artikel 310399. Onvoorziene uitgaven. ....	P.M.	
<b>AFDEELING XII.</b>	<b>AFDEELING XII.</b>		
CRISISZAKEN.	CRISISZAKEN.		
§ 1. Bureau.	§ 1. Bureau.		
—	Artikel 320104. Meubilair en kantoormachines.	200	
§ 2. Deviezencommissie.	§ 2. Deviezencommissie.		
—	—		
§ 3. Incu.	§ 3. Incu.		
—	—		
§ 4. Voedselvoorziening.	§ 4. Voedselvoorziening.		
—	—		
§ 5. Overige ontvangsten der afdeeling Crisiszaken.	§ 5. Overige uitgaven der afdeeling Crisiszaken.		
Onderdeel 720525. Andere ontvangsten.	Artikel 320599. Onvoorziene uitgaven. ....	P.M.	
	Totaal van Afdeeling XII. ...		200
	Eindcijfer van Hoofdstuk II. ....		4.023.435
<b>RECAPITULATIE.</b>			
	Totaal van Hoofdstuk I. ....		25.714.763
	Totaal van Hoofdstuk II. ....		4.023.435
	Eindcijfer van deze begrooting .....		29.738.198

2. Van Hoofdstuk II komen voor aanvulling overeenkomstig de wijze, omschreven in lid 1, in aanmerking de artikelen:

- |   |   |
|---|---|
| A. 220104, 220204, 220301, 220304, 220404, 220504, 220604, en 220704;   | F. 270104, 270304, 270402, 270403, 270404, 270502, 270503, 270504, 270601, 270604, 271101, en 271105;                                 |
| B. 230104, 230201, 230204, 230301, 230303, 230304, 230305, 230401, 230402, 230501, 230503, 230504, en 230604; | G. 280201, 280203, 280204, 280205, 280304, 280404, 280502, 280505, 280506, 280606, 280701, 280704, 280802, 280805, 280902, en 280906; |
| C. 240101, 240104, 240404, 240504, 240602, 240603, 240604, 240704, 240804, 240904, 241001, en 241005;         | H. 290104;  |
| D. 250104, 250204, 250301, 250304, 250404, 250504, 251301, 251304, en 251401;                                 | I. 300101, 300102, 300104, 300405, 300406, 300602, en 300702;   |
| E. 260104, 260201, 260202, 260504, 260601, 260604, en 261004;   | J. 310203, en 310205;   |
|   | K. 320104.  |

### Artikel 3.

De in den loop van het dienstjaar opgekomen behoeften, welke niet in de begrooting zijn omschreven, worden aangewezen op den post voor Onvoorziene Uitgaven, voorkomende in de begrotingsafdeeling, waartoe zij krachtens haar aard behooren.

	HOOFDSTUK I GEWONE DIENST		HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST	
Af-deelingen	Ontvangsten	Uitgaven	Ontvangsten	Uitgaven
I	1.324.059	2.500	—	—
II	950	1.371.840	—	17.725
III	593.970	3.320.966	—	144.200
IV	23.524.287	7.157.470	—	75.510
V	327.320	4.416.244	—	302.100
VI	220.120	1.171.475	—	57.100
VII	3.934.217	2.751.789	—	1.269.400
VIII	1.125.050	1.425.859	28.000	872.700
IX	69.025	724.419	—	1.000
X	20.025	1.951.823	15.000	1.243.500
XI	—	1.189.680	—	40.000
XII	198.000	230.698	—	200
	31.337.023	25.714.763	43.000	4.023.435

## RECAPITULATIE

Ontvangsten Gewone dienst f 31.337.023  
 Ontvangsten Kapitaaldienst f 43.000 f 31.380.023

Uitgaven Gewone dienst f 25.714.763  
 Uitgaven Kapitaaldienst f 4.023.435 f 29.738.198  
 Batig slot der begrooting f 1.641.825



II. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden bekend gemaakt.

Willemstad, den 18den Juni 1946.

Den Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 16den Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,  
CORVER.

# RECAPITULATIE

Uitgegeven Gewone dienst	ƒ 31.337.023
Uitgegeven Kapitaalsdienst	ƒ 43.000
<b>Totaal</b>	<b>ƒ 31.380.023</b>
Uitgegeven Gewone dienst	ƒ 32.714.173
Uitgegeven Kapitaalsdienst	ƒ 4.023.438
<b>Totaal</b>	<b>ƒ 36.737.611</b>
Rest voor het begroting	ƒ 1.941.822

A<sup>o</sup> 1946.N<sup>o</sup> 108

## PUBLICATIEBLAD

LANDVERORDENING van den 5den Juli 1946, tot aanvulling van de Landverordening van den 2den Juli 1943 (P.R. no. 121), zooals gewijzigd bij de Landverordening van den 13den Juli 1944 (P.S. 1944 no. 116), houdende een bijzondere voorziening met betrekking tot het bestuur van de eilanden van dit Stands-deel behalve Curaçao.

IN NAAM DER KONINGIN

Dr. C. SUTHOFF,

HET PROCLAMATIE VAN 4 JULI 1946 (P.R. 1946 no. 106) MET HET DAGELIJKSCH BELEID VAN ZAKEN BELAST.

Is overweging genomen hebbende, dat het wenschelijk is de landverordening van den 2den Juli 1943 (P.R. no. 121), zooals gewijzigd bij de Landverordening van den 13den Juli 1944 (P.S. 1944 no. 116), houdende een bijzondere voorziening met betrekking tot het bestuur van de eilanden van dit Stands-deel behalve Curaçao, aan te vullen.

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, nu verkreger goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande landverordening:

## Artikel 1.

Het eerste lid van artikel 1 van de Landverordening

- ii. Te hopen, dat deze beschikking in het Publiekblad zal worden bekend gemaakt.

Willemstad, den 15den Juni 1946.

Den Gouverneur voornoemd.

P. NASTIEL.

Uitgegeven den 15den Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris:

CORVER.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 108

## PUBLICATIEBLAD

LANDSVERORDENING van den 6den Juli 1946, tot aanvulling van de Landsverordening van den 2den Juli 1943 (P.B. no. 121), zooals gewijzigd bij de Landsverordening van den 15den Juli 1944 (P.B. 1944 no. 116), houdende eene bijzondere voorziening met betrekking tot het bestuur van de eilanden van dit Staatsdeel behalve Curaçao.

IN NAAM DER KONINGIN!

Dr. C. SÜTHOFF,

BIJ PROCLAMATIE VAN 4 JULI 1946 (P.B. 1946 no. 106) MET HET DAGELIJSCH BELEID VAN ZAKEN BELAST,

In overweging genomen hebbende, dat het wenschelijk is de landsverordening van den 2den Juli 1943 (P.B. no. 121), zooals gewijzigd bij de Landsverordening van den 15den Juli 1944 (P.B. 1944 no. 116), houdende eene bijzondere voorziening met betrekking tot het bestuur van de eilanden van dit Staatsdeel, behalve Curaçao, aan te vullen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verkregen goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande landsverordening:

Artikel 1.

Het eerste lid van artikel 1 van de Landsverordening

van den 2den Juli 1943 (P.B. no. 121), zooals gewijzigd bij de Landsverordening van den 15den Juli 1944 (P.B. 1944 no. 116), houdende eene bijzondere voorziening met betrekking tot het bestuur van de eilanden van dit Staats-deel, behalve Curaçao, wordt als volgt gelezen:

„De gewone verkiezingen van landraden, welke, ingevolge artikel 36 van de verordening van den 22sten November 1869 (P.B. no. 24) regelende de vereischten om stemgerechtigd of om tot landraad benoembaar te zijn en al, wat verder de verkiezingen der landraden betreft, op de eilanden tot deze kolonie behoorende, zooals sedert gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij de Landsverordening van den 25sten October 1941 (P.B. no. 123), gehouden moeten worden, zullen voorloopig voor onbepaalden tijd geen plaats vinden.”.

Het tweede lid van gemeld artikel 1 wordt gelezen als volgt:

„De landraden die aan de beurt van aftreden zouden zijn, blijven voorloopig voor onbepaalden tijd als zoodanig in functie.”.

#### Artikel 2.

Deze landsverordening treedt in werking met ingang van den dag na dien harer afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 6den Juli 1946.

**SUTHOFF.**

De Gouvernements-Secretaris,

voor dezen:

**L. C. M. KERSTENS.**

Uitgegeven, den 9den Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

voor dezen:

**L. C. M. KERSTENS.**

A<sup>o</sup> 1946.



N<sup>o</sup>. 109

## PUBLICATIEBLAD

LANDSVERORDENING van den 1den Juli 1946, houdende de instelling van een arbeidscommissie.

IN NAAM DER KONINGIN

DE GOUVIERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende, dat het wenschelijk is, bepalingen vast te stellen met betrekking tot de openbare arbeidsbemiddeling;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, en vertegenwoordiging der Staten, vastgesteld onderstaande landsverordening:

### Artikel 1.

Onder openbare arbeidsbemiddeling wordt verstaan: de voortdurende bemiddeling van Overheidswege geleid en in stand gehouden, met het doel werkgevers en werknemers in het zoeken naar arbeidskrachten en arbeidsgelegenheden behulpzaam te zijn.

Van den 20de Juli 1942 (P.R. no. 121), regelende gewijzigd bij de Landverordening van den 1den Juli 1944 (P.R. 1944 no. 116), houdende een latere voorziening met betrekking tot het bestuur van de eilanden van dit Staatsdeel behalve Curaçao, wordt als volgt geluid:

„De gewone verkiezingen van landraden, welke, ingevolge artikel 39 van de paroolening van den 22sten November 1940 (P.R. no. 24), regelende de verkiezingen van Staten-gerechtigd of om tot landraad benoemd te zijn en al, wat verder de verkiezingen der landraden betreft, op de eilanden tot deze kolonie behorende, nu als volgt gewijzigd en aangevuld, staatstijds bij de Landverordening van den 25sten October 1941 (P.R. no. 123), geluiden worden worden, zullen voortdurend voor onbepaalde tijd geen plaats vinden.“

Het tweede lid van gemiddeld artikel 2 wordt geluid als volgt:

„De landraden die van de beurt van aftreden zouden zijn blijven voortdurend voor onbepaalde tijd als noodadig in functie.“

#### Artikel 2.

De landraden worden voortdurend in werking met ingang van den 1de Juli 1942 voortdurend.

Uitgegeven te Willemstad den 1den Juli 1942

ROTHOFF.

De Gouvernements-Secretaris.

L. C. K. KRISTENS.

Uitgegeven, den 1den Juli 1942.

De Gouvernements-Secretaris.

voor deken:

L. C. K. KRISTENS.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 109

## PUBLICATIEBLAD

LANDSVERORDENING van den 4den Juli 1946, houdende de instelling van een arbeidsbureau.

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende, dat het wenselijk is, bepalingen vast te stellen met betrekking tot de openbare arbeidsbemiddeling;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verkregen goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande landsverordening:

### Artikel 1.

Onder openbare arbeidsbemiddeling wordt verstaan: de voortdurende bemoeiing, van Overheidswege geleid en in stand gehouden, met het doel werkgevers en werkzoekenden in het zoeken naar arbeidskrachten en arbeidsgelegenheid behulpzaam te zijn.



## Artikel 2.

1. Het orgaan der openbare arbeidsbemiddeling is het Arbeidsbureau, hierna aan te duiden als A.B.

Het A.B. is een afdeeling van het Departement Sociale en Economische Zaken.

2. Het A.B. is gevestigd te Willemstad op het eiland Curaçao. Een Bijkantoor is gevestigd te Oranjestad op het eiland Aruba. Indien de wenschelijkheid daartoe bestaat, kan de Gouverneur bijkantoren op de overige eilanden instellen.

3. De dagelijksche leiding van het A.B. berust bij een inspecteur, die bij uitvoering van deze regeling de door het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken gegeven aanwijzingen volgt.

## Artikel 3.

Het A.B. heeft tot taak:

- a. de bevordering van bemiddeling bij vraag en aanbod op de arbeidsmarkt in het Staatsdeel;
- b. de bevordering van arbeidsbemiddeling tusschen werkgevers binnen het Staatsdeel en arbeiders in het buitenland en omgekeerd;
- c. het verzamelen en verstrekken van gegevens omtrent den stand der arbeidsmarkt in het Staatsdeel en in het buitenland;
- d. het verzamelen van gegevens ten behoeve van de statistiek der arbeidsbemiddeling;
- e. de samenstelling van een jaarverslag omtrent de openbare arbeidsbemiddeling in het Staatsdeel Curaçao;
- f. de openbare voorlichting bij beroepskeuze;
- g. het bevorderen van de vakopleiding.

Artikel 4.

Het A.B. stelt zijne bemiddeling in het algemeen voor iederen werkgever en iederen werkzoekende beschikbaar.

Artikel 5.

Het A.B. verleent zijne bemiddeling kosteloos en mag slechts vergoeding vorderen voor uitdrukkelijk op verzoek van den werkgever of den werkzoekende gemaakte kosten.

Artikel 6.

Voor zoover het aan het A.B. bekend is, dat er in eenig bedrijf of eenige onderneming of een gedeelte daarvan eene werkstaking of eene uitsluiting bestaat, geeft het hiervan kennis aan hem, die zijne bemiddeling inroept ter verkrijging van een arbeidsgelegenheid in het betreffend bedrijf of onderneming of in een gedeelte daarvan.

Artikel 7.

Het A.B. doet aan hem, die zijne bemiddeling inroept, voor zoover bekend, mededeeling van de ter plaatse in het betreffende vak gebruikelijke arbeidsvoorwaarden, indien de aangeboden arbeidsvoorwaarden daarvan afwijken.

Artikel 8.

Het A.B. draagt geenerlei verantwoordelijkheid met betrekking tot de gevolgen van zijne bemiddeling.

## Artikel 9.

Al hetgeen betreft de inrichting van het A.B. en zijne bijkantoren, de wijze waarop het A.B. de administratie voert en voorts al hetgeen verder ter uitvoering van deze landsverordening noodig is, wordt bij Besluit van den Gouverneur geregeld.

## Artikel 10.

Deze landsverordening kan worden aangehaald onder den titel van „Arbeidsbureaulandsverordening 1946”.

## Artikel 11.

Deze landsverordening treedt in werking met ingang van een nader door den Gouverneur te bepalen datum.

Gegeven te Willemstad, den 4den Juli 1946.

P. KASTEEL.

De wnd. Gouvernements-Secretaris.

SÜTHOFF.

Uitgegeven den 15den Juli 1946.

De wnd. Gouvernements-Secretaris.

SÜTHOFF.

A° 1946.



N° 110

## PUBLICATIEBLAD

LANDSVERORDENING van den 8sten Juli 1946, houdende bepalingen tot de instelling van een havencentrale.

IN NAAM DER KONINGIN!

Dr. C. SÜTHOFF,

BIJ PROCLAMATIE VAN 4 JULI 1946 (P. B. 1946 no. 106) MET HET DAGELIJSCH BELEID VAN ZAKEN BELAST,

In overweging genomen hebbende, dat het wensche-  
lijk is een havencentrale in te stellen en eenige bepalingen  
daarop betrekkelijk, vast te leggen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verkregen  
goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande lands-  
verordening:

### Artikel 1.

In deze landsverordening wordt verstaan onder:  
—havencentrale, de havencentrale Curaçao, zooals bedoeld

in artikel 2 van deze landsverordening;

—*inspecteur*, de inspecteur, bedoeld in het eerste lid van artikel 3 dezer landsverordening;

—*havenarbeider*, de havenarbeider, zooals bedoeld in de „Stuwadoorslandsverordening 1946”;

—*stuwadoorsonderneming*, de stuwadoorsonderneming, zooals bedoeld in de „Stuwadoorslandsverordening 1946”;

—*commissie*, de commissie van Bijstand, bedoeld in artikel 3, lid 3 van deze landsverordening;

—*stuwadoorsarbeid*, stuwadoorsarbeid, zooals bedoeld in de „Stuwadoorslandsverordening 1946”.

## Artikel 2.

1. Er wordt ingesteld een „Havencentrale Curaçao”, gevestigd te Willemstad op het eiland Curaçao, omvattende alle op Curaçao gevestigde stuwadoorsondernemingen en havenarbeiders, ressorteerende onder het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken.

2. Al hetgeen betreft inrichting en administratie van de havencentrale, wordt bij besluit door den Gouverneur geregeld.

## Artikel 3.

1. De dagelijksche leiding van de havencentrale berust bij een inspecteur. Bij de uitvoering van deze landsverordening volgt deze de aanwijzingen van het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken.

2. De Gouverneur stelt de instructie van den inspecteur vast.

3. Een Commissie van Bijstand, waarin de stuwadoorsondernemingen en havenarbeiders gelijkelijk ver-

tegenwoordigd zijn, staat den inspecteur bij in de vervulling van zijn taak.

4. De samenstelling en werkwijze van deze commissie, welke uit ten minste vier leden bestaat, regelt de Gouverneur bij besluit.

5. De commissie wordt door den Gouverneur benoemd, eenerzijds uit een voordracht der havenarbeiders of hunne bonden, anderzijds uit een voordracht der stuwadoorondernemingen. De Gouverneur is bevoegd zonder voordracht tot benoeming over te gaan, indien deze hem binnen een maand, nadat het verzoek gedaan is, niet heeft bereikt.

#### Artikel 4.

1. Alle op het eiland gevestigde stuwadoorondernemingen en havenarbeiders moeten binnen een door den inspecteur vast te stellen termijn en op een nader door dezen te bepalen wijze aan hem schriftelijk het verzoek doen, hen bij de havencentrale in te schrijven.

2. Dit verzoek kan ook collectief geschieden door de organisatie waarbij hij, op wien de verplichting rust, is aangesloten.

#### Artikel 5.

De inspecteur gaat alleen tot inschrijving over, indien de aanvrager aan de bij besluit van den Gouverneur vast te stellen algemeene voorwaarden voldoet. Deze voorwaarden worden door den Gouverneur, de commissie gehoord, vastgesteld.

#### Artikel 6.

1. De inspecteur is bevoegd een ingeschrevene te

schorsen en/of diens inschrijving in te trekken. Hij gaat echter niet tot schorsing voor een periode, langer dan een week of tot intrekking over, dan na de commissie te hebben gehoord.

2. Van een beslissing als in het vorig lid bedoeld kan degene tegen wien de beslissing werd genomen, binnen acht dagen na ontvangst van het bericht, in beroep komen bij het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken.

#### Artikel 7.

1. De inspecteur stelt, de commissie gehoord, een reglement vast, waarin de arbeidsvoorwaarden van den havenarbeider vastgelegd worden.

2. Niet of niet volledig naleven van dit reglement kan intrekking van de inschrijving tengevolge hebben.

#### Artikel 8.

1. De stuwadoorsondernemingen betrekken de voor haar stuwadoorsarbeid benodigde havenarbeiders uitsluitend door bemiddeling van de havencentrale.

2. De havenarbeiders worden geacht in dienst te zijn van de havencentrale, die het door haar betaalde loon met de betrokken stuwadoorsondernemingen verrekent.

3. Voor zoover in deze landsverordening niet uitdrukkelijk afgeweken, zijn de bepalingen van den Zevenden Titel A. van het Burgerlijk Wetboek voor Curacao van toepassing.

#### Artikel 9.

1. Het is aan de stuwadoorsondernemingen verboden

in hun bedrijf anderen dan ingeschreven en door de haven-centrale aangewezen havenarbeiders stuwadoorsarbeid te doen of te laten verrichten.

2. De havenarbeiders zijn verplicht alle hun door of namens den inspecteur gegeven opdrachten, welke het havenbedrijf betreffen, stipt na te komen.

#### Artikel 10.

De ingeschrevenen zijn verplicht aan den inspecteur op diens verzoek alle gewenschte inlichtingen mondeling of schriftelijk te verschaffen.

#### Artikel 11.

1. Van de bij het eerste lid van artikel 8 en het eerste lid van artikel 9 bepaalde, kan de inspecteur in bijzondere gevallen en voor een bepaalden tijd, geheele of gedeeltelijke ontheffing verleen.

2. Aan deze ontheffing kunnen voorwaarden en/of beperkingen worden verbonden.

3. Niet nakoming van deze voorwaarden en/of beperkingen kan intrekking van de ontheffing tengevolge hebben.

#### Artikel 12.

De inspecteur is bevoegd, na ingewonnen advies van de commissie, aan den Gouverneur voorstellen te doen, ten aanzien van:

- a. de loonen;
  - b. den arbeidsduur en werktijden;
  - c. sociale voorzieningen,
- welke gelden voor alle bij de centrale ingeschrevenen.



## Artikel 13.

De Inspecteur kan te allen tijde inzage vorderen van alle bescheiden, waarvan hij voor de goede vervulling van zijn taak inzage noodig oordeelt.

## Artikel 14.

1. Met hechtenis van ten hoogste drie maanden of geldboete van ten hoogste vijfhonderd gulden wordt gestraft hij, die niet nakomt een voorschrift bij of krachtens deze landsverordening gesteld en waarvan geen ontheffing is verleend.

2. De feiten in het eerste lid van dit artikel bedoeld, worden beschouwd als overtredingen.

## Artikel 15.

1. Met het opsporen van de bij of krachtens deze landsverordening strafbaar gestelde feiten zijn, behalve de bij artikel 8 van het Wetboek van Strafvordering voor Curaçao aangewezen personen, belast de ambtenaren van den dienst van Sociale Zaken.

2. De in het vorig lid bedoelde ambtenaren hebben toegang tot alle schepen en plaatsen, waar de havenarbeider zijn werkzaamheden verricht of pleegt te verrichten.

## Artikel 16.

Indien de feiten bij of krachtens deze landsverordening strafbaar gesteld, gepleegd worden door of vanwege een naamlooze vennootschap, een coöperatieve of andere rechtspersoonlijkheid bezittende vereeniging of een stich-

ting, wordt de strafvervolgning ingesteld en de straf uitgesproken tegen hem, die tot het feit opdracht gaf of die de feitelijke leiding had bij het verboden handelen of nalaten.

Artikel 17.

Hetgeen verder ter uitvoering van deze landsverordening noodig is, regelt de Gouverneur bij besluit.

Artikel 18.

Deze landsverordening kan worden aangehaald als „Regeling Havencentrale”.

Artikel 19.

Deze landsverordening treedt in werking op een nader door den Gouverneur te bepalen datum.

Gegeven te Willemstad, den 8sten Juli 1946.

SUTHOFF.

De Gouvernements-Secretaris,

voor dezen:

L. C. M. KERSTENS.

Uitgegeven den 12den Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

voor dezen:

L. C. M. KERSTENS.

ting, wordt de strafvervolging ingetrokken en de straf niet  
gesproken tegen hem, die het feit opdraagt op de  
de feitelijke leiding had bij het verrichten der handelen of  
niettemin daarvan gebruik heeft gemaakt, of anderszins  
andere misdrijven begaan heeft.

#### Artikel 17.

##### § 1. Leiding.

Hetgeen verder ter uitvoering van deze landverovering

nodig is, wordt de Gouverneur bij besluit m.

§ 2. De landverovering kan worden aangehouden, als  
grijsheid niet anderszins is ontstaan, anderszins niet  
kan worden voortgezet, of anderszins niet kan worden voortgezet.

De landverovering wordt niet voortgezet, als

#### Artikel 18.

##### § 1. Leiding.

De landverovering treedt in werking op een ander

door den Gouverneur te bepalen datum, het welk

§ 2. De landverovering wordt niet voortgezet, als  
grijsheid niet anderszins is ontstaan, anderszins niet  
kan worden voortgezet, of anderszins niet kan worden voortgezet.

#### SLOT.

De landverovering wordt niet voortgezet, als

§ 3. De landverovering wordt niet voortgezet, als  
grijsheid niet anderszins is ontstaan, anderszins niet  
kan worden voortgezet, of anderszins niet kan worden voortgezet.

#### De C. M. KERSTENS.

De Gouverneur van Java, den 12den Juli 1946.

De Gouverneur van Java, den 12den Juli 1946.  
De Gouverneur van Java, den 12den Juli 1946.  
De Gouverneur van Java, den 12den Juli 1946.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 111

## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 15den Juli 1946 no. 5237, tot aanvulling van de regeling betreffende de vergoedingen aan ambtenaren voor het gebruik ten behoeve van den dienst van niet van Gouvernementswege beschikbaar gestelde vervoermiddelen (P. B. 1938 no. 49), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij beschikking van den 27sten Mei 1946 no. 10191 (P. B. 1946 no. 86).

DE GOUVERNEUR van Curaçao;

Gelezen;

den brief dd. 19 Juni 1946 no. 326|WD van den Havenmeester;

het advies dd. 24 Juni 1946 no. F. 866 van den Administrateur van Financiën;

Gehoord:

den Raad van Bestuur;

Overwegende:

dat het gewenscht is, de Regeling betreffende de vergoedingen aan Ambtenaren voor het gebruik ten behoeve van den dienst van niet van Gouvernementswege beschikbaar gestelde vervoermiddelen (P. B. 1938 no. 49), zooals

sedert gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij beschikking van den 27sten Mei 1946 no. 10191 (P. B. 1946 no. 86), opnieuw aan te vullen;

#### HEEFT GOEDGEVONDEN:

I. De regeling betreffende de vergoedingen aan Ambtenaren voor het gebruik ten behoeve van den dienst van niet van Gouvernementswege beschikbaar gestelde vervoermiddelen (P. B. 1938 no. 49), zooals sedert gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij beschikking van den 27sten Mei 1946 no. 10191 (P. B. 1946 no. 86), aan te vullen als volgt:

In artikel 4 wordt op de daarvoor naar alphabetisch lexicographische volgorde bestemde plaats opgenomen:

„Technisch ambtenaar belast met het toezicht op den meteorologischen dienst.”;

II. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen en geacht wordt in werking te zijn getreden op den 1sten April 1946.

Willemstad, den 15den Juli 1946.

De Gouverneur voornoemd.

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 18den Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

A<sup>o</sup> 1946.



N<sup>o</sup> 112

## PUBLICATIEBLAD

LANDSVERORDENING van den 15den Juli 1946, tot  
wijziging van de Hondenverordening 1923 (P. R. 1944  
no. 39).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

In overweging genomen hebbende, dat het wensche-  
lijk is de Hondenverordening 1923 (P. R. 1944 no. 39) te  
wijzigen, alzoo als de in deze verordening opgenomen  
maatregelen om den overlast te heeren te gaan, die aan  
de inwoners van Curaçao wordt veroorzaakt door hon-  
den, afzonderlijk te regelen;

Heeft het Eend van Bestuur gehoord, en verkre-  
gen goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande  
landsverordening.

### Artikel 1.

De Hondenverordening 1923 (P. R. 1944 no. 39) on-  
dergaat de navolgende wijzigingen:

al in het laatste en de considerans vervallen de woor-  
den „tevens maatregelen bevattende om den overlast

indert gewijzigd en aangevuld, lastende bij beschikking van den 27sten Mei 1946 no. 10191 (P. B. 1946 no. 86) opalcuw aan te vullen:

### HEET GOEDGEVONDEN:

I. De regeling betreffende de vergoedingen aan Ambtenaren voor het gebruik ten behoeve van den dienst van niet van Gouvernementswege beschikbaar gesteld vervoermiddelen (P. B. 1938 no. 10), zooals indert gewijzigd en aangevuld, lastende bij beschikking van den 27sten Mei 1946 no. 10191 (P. B. 1946 no. 86), aan te vullen als volgt:

In artikel 4 wordt op de daarvoor naar alphabetisch lexicographische volgorde bestemde plaats opgenomen:

„Technisch ambtenaar belast met het toezicht op den meteorologischen dienst.”

II. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen en gaucht wordt in werking te zijn getreden op den 1sten April 1946.

Willemstad, den 15den Juli 1946.

De Gouverneur voornoemd.

P. KASTEN.

Uitgegeven den 15den Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CONYER.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 112

## PUBLICATIEBLAD

LANDSVERORDENING van den 15den Juli 1946, tot  
wijziging van de Hondenverordening 1923 (P. B. 1944  
no. 39).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende, dat het wensche-  
lijk is de Hondenverordening 1923 (P. B. 1944 no. 39) te  
wijzigen, alsmede de in deze verordening opgenomen  
maatregelen om den overlast te keer te gaan, die aan  
de ingezetenen van Curaçao wordt veroorzaakt door hon-  
den, afzonderlijk te regelen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verkre-  
gen goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande  
landsverordening.

### Artikel 1.

De Hondenverordening 1923 (P. B. 1944 no. 39) on-  
dergaat de navolgende wijzigingen:

- a) In het intitulé en de considerans vervallen de woor-  
den „tevens maatregelen bevattende om den overlast



te keer te gaan, die aan de ingezetenen van Curaçao wordt veroorzaakt door honden”;

- b) In artikel 5 wordt tusschen het eerste en het tweede lid een nieuw lid ingevoegd luidende: „Aan bewoners van perceelen, elders gelegen dan op plantages bedoeld in het eerste lid van dit artikel, kan jaarlijks vóór 1 Mei door of vanwege den Inspecteur der belastingen een beschrijvingsbiljet worden uitgereikt overeenkomstig een door den Gouverneur vast te stellen model, waarop het aantal honden, dat door den bewoner of diens huisgenooten wordt gehouden, moet worden vermeld met opgave van de namen van de eigenaars of houders der honden”;
  - c) Het tegenwoordige tweede lid van artikel 5, dat derde lid wordt, wordt gelezen: „Ieder aan wien ingevolge het eerste en tweede lid een beschrijvingsbiljet is uitgereikt, is gehouden al de verlangde gegevens, voor de toepassing dezer verordening vereischt, te verschaffen, en die met zijn handteekening te bekrachtigen”;
  - d) Het eerste lid van artikel 10 wordt gelezen: „De eigenaar of houder van een hond moet er voor zorg dragen, dat het kenteeken door den hond duidelijk zichtbaar aan den hals wordt gedragen”;
  - e) De tweede, derde, vierde en vijfde leden van artikel 10 vervallen;
  - f) De artikelen 11, 12, 13 en 14 vervallen;
  - g) Het derde lid van artikel 16 wordt gelezen: „Overtreding van artikel 10 dezer verordening wordt gestraft met een geldboete van ten hoogste vijf en twintig gulden”;
- Aan artikel 16 wordt een vierde lid toegevoegd, luidende:

„Het in het vorig lid strafbaar gestelde feit, wordt beschouwd als een overtreding”;

- h) Aan artikel 16 wordt een vijfde lid toegevoegd, luidende:

„Met het toezicht op de naleving en met het opsporen van de strafbare feiten in deze verordening genoemd, zijn belast de ambtenaren, genoemd in artikel 8 van het Wetboek van Strafvordering voor Curaçao, alsmede de ambtenaren der belastingen”;

- i) Artikel 17 wordt gelezen:

„Deze verordening kan worden aangehaald onder den titel van: „Hondenbelastingverordening 1946”.

## Artikel 2.

Deze landsverordening treedt in werking met ingang van den dag na dien harer afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 15den Juli 1946.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Uitgegeven den 19den Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

gehoort inder werf, het bevestigende oordeel te worden

besloten als een bevestigende oordeel te worden

h) Aan artikel 16 wordt een vijfde lid toegevoegd, luidende:

„Het bevestigende oordeel wordt gegeven op de wijze als in artikel 15 bedoeld.“

Met het toezicht op de uitvoering van het bevestigende oordeel

van de afgevaardigde in deze verordening genoemd,

als bevestigende oordeel, genoemd in artikel 8 van

het Wetboek van Strafrecht voor Congo als

mede de bepalingen der bepalingen.

1) Artikel 17 wordt gewijzigd:

a) De verordening kan worden aangevraagd onder ten

minste van: „Hoeveelheidsverordening 1916“.

b) De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 1. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 2. Artikel 3.

De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 4. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 5. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 6. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 7. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 8. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 9. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 10. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 11. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 12. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 13. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 14. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 15. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 16. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 17. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 18. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 19. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 20. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 21. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 22. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 23. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 24. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 25. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 26. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 27. De verordening is aangevraagd in een of meer

artikelen 28. De verordening is aangevraagd in een of meer

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 113

## PUBLICATIEBLAD

LANDSVERORDENING *van den 21sten Juni 1946, houdende maatregelen om den overlast te keer te gaan, die aan de ingezetenen van Curaçao wordt veroorzaakt door honden.*

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende, dat het wensche-  
lijk is de bij de landsverordening van den 15den Juli 1946  
(P. B. 1946 no. 112) uit de Hondenverordening 1923 ge-  
lichte maatregelen om den overlast te keer te gaan, die  
aan de ingezetenen van Curaçao wordt veroorzaakt door  
honden, afzonderlijk te regelen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verkregen  
goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande lands-  
verordening.

### Artikel 1.

Houders van honden zijn verplicht te zorgen, dat  
deze honden tusschen tien uur des avonds en vijf uur  
des morgens door aanhoudend blaffen, huilen of janken of  
het maken van eenig ander hinderlijk geluid geen over-  
last of hinder aan de omgeving veroorzaken.

## Artikel 2.

Honden, die op den openbaren weg, op een voor een ieder toegankelijk particulier terrein of op een daartoe door den rechthebbende voor de Politie toegankelijk gesteld erf worden aangetroffen en niet voorzien zijn van een geldig belastingkenteekeu, kunnen te allen tijde door de Politie ter plaatse worden afgemaakt.

Honden, die zich tusschen tien uur des namiddags en zes uur des voormiddags zonder toezicht op de hierboven genoemde plaatsen bevinden, kunnen door de Politie eveneens ter plaatse worden afgemaakt.

Honden, die op erven en plantages buiten het stadsdistrict of in door den Gouverneur voor wat betreft het eiland Curaçao en door den Gezaghebber c.q. Onder-Gezaghebber voor wat betreft de overige eilanden aan te wijzen onbebouwde kommen van de verschillende eilanden worden aangetroffen, kunnen door of vanwege de gebruikers dier erven en plantages straffeloos worden afgemaakt.

In het geval, dat de gebruikers der in het voorgaande lid bedoelde erven en plantages de aldaar aangetroffen honden als in het eerste lid bedoeld niet zelf wenschen af te maken of te laten afmaken, zijn zij verplicht hun medewerking te verleenen, opdat de Politie die honden kan dooden of laten dooden.

## Artikel 3.

Het is den houders van honden verboden deze zonder toezicht te laten loopen op de in het eerste lid van artikel 2 genoemde plaatsen.

## Artikel 4.

Houders van door het Hoofd van Politie als gevaarlijk aangewezen honden zijn verplicht te zorgen, dat die dieren op de in artikel 2 vermelde plaatsen onder toezicht

en aan een leiband vastgehouden, voorzien zijn van een muilkorf of muilband, volgens het model door het Hoofd van Politie vastgesteld.

Indien de honden op de in het eerste lid bedoelde plaatsen worden gevonden zonder dien muilkorf of muilband, kunnen zij door de Politie onmiddellijk worden afgemaakt.

Vastgelegde honden maken op deze bepaling een uitzondering.

#### Artikel 5.

Hij, die artikel 1, 3 of 4 dezer landsverordening overtreedt wordt gestraft met een geldboete van hoogstens vijf en twintig gulden.

De bij deze landsverordening strafbaar gestelde feiten worden beschouwd als overtredingen.

#### Artikel 6.

Deze landsverordening kan worden aangehaald onder den titel van Hondenverordening 1946.

#### Artikel 7.

Deze landsverordening treedt in werking met ingang van den dag na dien harer afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 21sten Juni 1946.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Uitgegeven den 20sten Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.



A<sup>o</sup>. 1946.

N<sup>o</sup>. 114



## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 19den Juli 1946 no. 5736, bepallende de opneming in het Publicatieblad van de Beschikking van den 6den Juli 1946, 7de Afd. no. 7 van den Minister van Overzeesche Gebiedsdeelen, houdende „Wijziging van de Regelen voor het beheer enz. betreffende het Curaçaosch ambtenaren-pensioenfonds”.

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

Gelezen:

de missive dd. 6 Juli 1946, 7de Afdeeling No. 7/365 van den Minister van Overzeesche Gebiedsdeelen;

Gehoord:

den Gouvernements-Secretaris;

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen, dat de beschikking dd. 6 Juli 1946, 7de Afdeeling No. 7 van den Minister van Overzeesche Gebiedsdeelen, houdende „Wijziging van de Regelen voor het beheer, de vertegenwoordiging in en buiten rechten, de belegging van het kapitaal en verdere onderwerpen betref-

De Secretaris-Generaal,  
w.g. J. M. KIEVERON.



fende het pensioenfonds voor de Curaçaosche burgerlijke landsdienaren, de onderwijzers bij het bijzonder onderwijs en hunne weduwen en weezen", nevens deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, den 19den Juli 1946.

De Gouverneur voornoemd,

**P. KASTEEL.**

Uitgegeven den 24sten Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

DE MINISTER VAN OVERZEESCHE  
GEBIEDSDEELEN,

Gelezen: enz.

Overwegende:

dat het wenschelijk is de in artikel 9 van de bij beschikking van den Minister van Staat, Minister van Kolonien van 25 November 1936, 7de Afdeeling no. 25 (Publicatieblad 1937 no. 9) vastgestelde „Regelen voor het beheer enz. betreffende het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds”, zooals deze zijn gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij de beschikking van den Minister van Overzeesche Gebiedsdeelen van 4 December 1945, 7de Afdeeling no. 5 (Publicatieblad 1946, no. 11), vervatte voorschriften inzake de belegging van het kapitaal van het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds nader te wijzigen;

HEEFT GOEDGEVONDEN:

I. te bepalen dat de „Regelen voor het beheer enz. betreffende het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds”, vastgesteld bij de beschikking van den Minister van Staat, Minister van Kolonien van 25 November 1936, 7de Afdeeling, no. 25 (Publicatieblad 1937, no. 9), zooals deze zijn gewijzigd en aangevuld laatstelijk bij beschikking van 4 December 1945, 7de Afdeeling no. 5 (Publicatieblad 1946 no. 11) nader worden gewijzigd als volgt:

artikel 9 eerste lid, ten derde sub b, wordt gelezen:

„b. op onroerende goederen in Curaçao gelegen, met inachtneming van de algemeene voorwaarden en waarborgen, welke de Gouverneur vaststelt.”

II. enz.

's Gravenhage, 6 Juli 1946.

De Minister van Overzeesche Gebiedsdeelen,

Voor den Minister,

De Secretaris-Generaal,

w.g. J. M. KIEVERON.

DE MINISTER VAN OVERZICHT  
 GEBIEDSDIENST  
 Gelezen: enz.  
 Overwegende:

dat het wettelijkheidsbevel artikel 9 van de bij de-  
 schikking van den Minister van Staat, Minister van Ko-  
 lonien van 25 November 1938, The Aldeeling no. 25 (Pu-  
 blicatieblad 1937 no. 9) vastgestelde „Regelen voor het  
 beheer enz. betreffende het Algemeen Curaçaosch Pen-  
 sioenfonds”, zooals deze zijn gewijzigd en aangevuld,  
 laatstelijk bij de beschikking van den Minister van Over-  
 zichtsgebiedsdienst van 4 December 1945, The Aldeeling  
 no. 5 (Publicatieblad 1945 no. 11) gewijzigd en aangevuld  
 schiedt inzake de belegging van het kapitaal van het  
 Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds nader te wijzigen;

#### HIERBY GOEDGEVONDEN:

I. te bepalen dat de „Regelen voor het beheer enz.  
 betreffende het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds”,  
 vastgesteld bij de beschikking van den Minister van Staat,  
 Minister van Kolonien van 25 November 1938, The Al-  
 deeling no. 25 (Publicatieblad 1937, no. 9), zooals deze  
 zijn gewijzigd en aangevuld laatstelijk bij beschikking van  
 4 December 1945, The Aldeeling no. 5 (Publicatieblad  
 1945 no. 11) nader worden gewijzigd als volgt:

artikel 8 eerste lid, ten derde en b. wordt gelezen:  
 „b. op ontrentende goederen in Curaçao gelegen, met  
 inachtneming van de algemeene voorwaarden en waar-  
 borging, welke de Gouverneur vaststelt.”

II. enz.

's Gravenhage, 6 Juli 1946.

De Minister van Overzichtsgebiedsdienst.

Voor den Minister.

De Secretaris-Generaal.

w.g. J. M. KIEVERON.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 115

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 20sten Juli 1946, tot aanvulling van de „Bezoldigingsregeling 1943” (P. B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij Besluit van den 11den Juni 1946 (P. B. 1946 no. 92).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 36, 1ste lid der Curaçaosche Staatsregeling het noodig is, het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

De „Bezoldigingsregeling 1943” (P. B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij Besluit van den 11den Juni 1946 (P. B. 1946 no. 92), wordt nader aangevuld als volgt:

In schaal 59 van bijlage A wordt op de daarvoor naar alphabetisch-lexicografische volgorde bestemde plaats opgenomen:

„Chef Geneeskundige Dienst, tevens School- en Havenarts op Aruba”.

## Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging en werkt terug tot en met den 1sten Juli 1946.

Gegeven te Willemstad, den 20sten Juli 1946.

**P. KASTEEL.**

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

Uitgegeven den 24sten Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris, —

**CORVER.**

A° 1946.



N° 116

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den Eersten Juli 1946, ter uitvoering van de artikelen 16 en 17 van de „Curagoeche Munstregeling 1942" (P. B. 1943 No. 177).

IN NAAM DEN KONINGIN

DE GOUVERNEUR van Curacao.

Overwegende, dat ter uitvoering van de artikelen 16 en 17 van de „Curagoeche Munstregeling 1942", P. B. 1943 No. 177, het noodig is, het navolgende vast te stellen:

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

1. De Nederlandsche nishouden vijf-cent stukken mogen bij een nader te bepalen datum wederom in teltelling worden gegeven en kunnen door de bij artikel 13 van de „Curagoeche Munstregeling 1942" bedoelde ambtenaren bij het doen van ontvangsten in teltelling worden aangenomen, een en ander tot het bedrag als bij artikel 5 van genoemde regeling bepaald.

2. De in lid 1 van dit artikel bedoelde munten heb-

## Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijhet afkondiging en wordt terug tot en met den 1sten Juli 1946.

(Geggeven te Willemstad, den 30sten Juli 1946.)

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

Uitgegeven den 31sten Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 116

# PUBLICATIEBLAD

BESLUIT *van den 22sten Juli 1946, ter uitvoering van de artikelen 16 en 17 van de „Curaçaosche Muntregeling 1942” (P. B. 1943 No. 177).*

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van de artikelen 16 en 17 van de „Curaçaosche Muntregeling 1942”, P. B. 1943 No. 177, het noodig is, het navolgende vast te stellen:

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

## Artikel 1.

1. De Nederlandsche nikkelen vijf-cent stukken mogen tot een nader te bepalen datum wederom in betaling worden gegeven en kunnen door de bij artikel 13 van de „Curaçaosche Muntregeling 1942” bedoelde ambtenaren bij het doen van ontvangsten in betaling worden aangenomen, een en ander tot het bedrag als bij artikel 5 van genoemde regeling bepaald.

2. De in lid 1 van dit artikel bedoelde munten heb-



ben, zoolang dit besluit van kracht is, een waarde van vijf centen.

## Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag nadien zijner afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 22sten Juli 1946.

**P. KASTEEL.**

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

Uitgegeven den 24sten Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

A<sup>n</sup> 1946

N<sup>o</sup> 117



# PUBLICATIEBLAD

BESCHRIJFING van den 18den Juli 1946 no. 5257, houdende wijziging der samenstelling der Deviezencommissie.

DE GOUVERNEUR van Suriname

Gelezen:

Den brief dd. 21 Juni 1946 van den Heer Dr. W. Ch. de la Try Ellis;

Den brief dd. 26 Juni 1946 no. 6517 van de Deviezencommissie;

Het advies dd. 16 Juli 1946 no. 5180 van den Administrateur van Financiën;

Geleed op:

artikel 12 der „Deviezenlandsverordening 1940“ P.B. 1940 no. 135;

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Gerekeerd te zijn ingegaan den 25den Juni 1946 den Heer Dr. W. Ch. de la Try Ellis op zijn verzoek oervol

ben, zoolang dit besluit van kracht is, een waarde van vijf senten.

### Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag nadien zijner afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 24sten Juli 1945.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

Uitgegeven den 24sten Juli 1945.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

A<sup>o</sup> 1946.



N<sup>o</sup>. 117

# PUBLICATIEBLAD

---

BESCHIKKING van den 18den Juli 1946 no. 5227, houdende wijziging der samenstelling der Deviezen-commissie

---

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

den brief dd. 21 Juni 1946 van den Heer Dr. W. Ch. de la Try Ellis;

den brief dd. 26 Juni 1946 no. 6517 van de Deviezen-commissie;

het advies dd. 16 Juli 1946 no. 5180 van den Administrateur van Financiën;

Gelet op:

artikel 12 der „Deviezenlandsverordening 1940" P.B. 1940 no. 136);

**HEEFT GOEDGEVONDEN:**

1°. Gerekend te zijn ingegaan den 25sten Juni 1946 den Heer Dr. W. Ch. de la Try Ellis op zijn verzoek eervol

- ontslag te verleenen als lid van de Deviezencommissie bedoeld in artikel 12 der „Deviezenlandsverordening 1940" (P.B. 1940 no. 136), en als zoodanig te benoemen den Heer Mr. L. A. L. Weeber;
- 2°. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, 18 Juli 1946.

De Gouverneur voornoemd:

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 26sten Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Gefezen:

den brief dd. 21 Juni 1946 van den Heer Dr. W. Ch. de la Tye Ellis;  
den brief dd. 20 Juni 1946 no. 6517 van de Deviezen-  
commissie;  
het advies dd. 18 Juli 1946 no. 5180 van den Admini-  
strateur van Financiën;

Gefez op:

artikel 12 der „Deviezenlandsverordening 1940" P.B. 1940 no. 136;

HEEFT GONDGEVONDEN

I°. Gevraagd te zijn ingezonden den 25sten Juni 1946 den Heer Dr. W. Ch. de la Tye Ellis op zijn verzoek gevond

A° 1946.



N° 118

## PUBLICATIEBLAD

LANDSVERORDENING van den 22sten Juli 1946, tot  
betrachtiging van het besluit van den Gouverneur van  
Curacao van den 21sten Juni 1945 houdende bepalingen  
omtrent het besturen van motorrijtuigen ten behoeve  
van den politieambt (P. B. 1945 no. 93).

IN NAAM DER KONINGIN

DE GOUVERNEUR van Curacao.

Is overweging genomen hebbende, dat het noodig is,  
de toetelling, vervat in het door den Gouverneur, met ge-  
bruikmaking van de hem bij artikel 32 der Curaçaosche  
Staatsregeling gegeven bevoegdheid, genomen besluit van  
den 21sten Juni 1945 houdende bepalingen omtrent het  
besturen van motorrijtuigen ten behoeve van den poli-  
tieambt (P. B. 1945 no. 93), te betrachten;

Heeft den Raad van Bestuur gehoord, en verkregen  
goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande land-  
verordening:

### Artikel 1.

Betrachtigd wordt de regeling vervat in het besluit  
van den 21sten Juni 1945 houdende bepalingen omtrent

ontslag te vertoonen als lid van de Universiteitsraad bedoeld in artikel 12 der „Overschikverordening 1940" (P.B. 1940 no. 189), en als zodanig te benoemen des Heer Mr. J. A. L. Weber.

2°. Te bevestigen, dat deze benoeming in het Publikatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, 18 Juli 1946.

De Gouverneur voortszond:

P. KASTNER.

Uitgegeven den 20sten Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris.

(ORVER)

A° 1946.



N° 118

## PUBLICATIEBLAD

*LANDSVERORDENING van den 22sten Juli 1946, tot bekrachtiging van het besluit van den Gouverneur van Curaçao van den 21sten Juni 1945 houdende bepalingen omtrent het besturen van motorrijtuigen ten behoeve van den militairen dienst (P. B. 1945 no. 93).*

*IN NAAM DER KONINGIN!*

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende, dat het noodig is, de regeling, vervat in het door den Gouverneur, met gebruikmaking van de hem bij artikel 32 der Curaçaosche Staatsregeling gegeven bevoegdheid, genomen besluit van den 21sten Juni 1945 houdende bepalingen omtrent het besturen van motorrijtuigen ten behoeve van den militairen dienst (P. B. 1945 no. 93), te bekrachtigen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verkregen goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande landsverordening:

### Artikel 1.

Bekrachtigd wordt de regeling vervat in het besluit van den 21sten Juni 1945 houdende bepalingen omtrent



het besturen van motorrijtuigen ten behoeve van den militairen dienst, (P. B. 1945 no. 93).

## Artikel 2.

Deze landsverordening treedt in werking met ingang van den dag na dien harer afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 22sten Juli 1946.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Uitgegeven den 27sten Juli 1946.  
De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

A° 1946.



N° 119

## PUBLICATIEBLAD

LANDSVERORDENING van den Staten Afd. 1946, houdende bepalingen tot bevoordeling van de arbeidswijde.

IN NAAM DER KONINGIN

DE GOVERNEUR van Curaçao.

In overweging genomen hebbende, dat het wenschelijk is bepalingen vast te stellen tot bevoordeling van de arbeidswijde;

Heeft den Raad van Bestuur gehoord en verkregen goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande landsverordening:

### HOOFDSTUK I.

Inhoudende bepalingen.

#### Artikel 1.

Op elk der eilanden Curaçao en Aruba, is een Gouvernements-bemiddelbaar overeenkomstig het bepaalde bij of krachtens deze landverordening tot bevoordeling van de arbeidswijde.

het besturen van motorrijtuigen ten behoeve van den militairen dienst. (P. B. 1945 no. 53).

### Artikel 2.

Deze landsoverordening treedt in werking met ingang van den dag na dien hare afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 22sten Juli 1945.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

Uitgegeven des States Juli 1945.  
De Gouvernements-Secretaris,  
CORVER.

A° 1946.

N° 119



## PUBLICATIEBLAD

LANDSVERORDENING van den 23sten Juli 1946, houdende bepalingen tot bevordering van de arbeidsvrede.

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende, dat het wenselijk is bepalingen vast te stellen tot bevordering van de arbeidsvrede;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verkregen goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande landsverordening:

### HOOFDSTUK I.

#### *Inleidende bepalingen.*

#### Artikel 1.

Op elk der eilanden Curaçao en Aruba, is een Gouvernements-bemiddelaar overeenkomstig het bepaalde bij of krachtens deze landsverordening tot bevordering van de arbeidsvrede.

De Gouverneur benoemt, schorst en ontslaat den Gouvernements-bemiddelaar en stelt diens instructie vast.

### Artikel 2.

Deze landsverordening verstaat onder:

- a. „geschil”: ieder geschil tusschen arbeiders en een of meer werkgevers over arbeidsaangelegenheden;
- b. „rechtsgeschil”: ieder geschil, dat ingevolge artikel 2 van het Reglement op de inrichting en samenstelling van de rechterlijke macht in Curaçao, uitsluitend ter kennisneming van de rechterlijke macht staat.

## HOOFDSTUK II.

### *Van geschillen.*

#### § 1. *Van de tusschenkomst van den Gouvernements-bemiddelaar.*

### Artikel 3.

1. Indien op het eiland Curaçao of Aruba een geschil is ontstaan, dat tot staking of uitsluiting aanleiding dreigt te geven en waarbij meer dan 25 arbeiders betrokken zijn, dient onverwijld door bij het geschil betrokken werkgevers en/of arbeiders of door bestuurders van hunne vakvereeningen schriftelijk de tusschenkomst van den Gouvernements-bemiddelaar op het betreffende eiland te worden ingeroepen.

2. Betreft het een geschil dat tot staking of uitsluiting aanleiding kan geven en waarbij minder dan 25 arbeiders betrokken zijn, dan zijn partijen bevoegd schriftelijk de tusschenkomst van den Gouvernements-bemiddelaar in te roepen.

Artikel 4.

1. Indien de Gouvernements-bemiddelaar op de wijze, bedoeld in artikel 3, of op andere wijze kennis heeft gekregen van een geschil, dat tot staking of uitsluiting aanleiding dreigt te geven of heeft gegeven, stelt hij zich onverwijld in verbinding met partijen.

2. Hij kan bij het geschil betrokken werkgevers of arbeiders of bestuurders van hunne vakverenigingen, tot het geven van inlichtingen betreffende het geschil voor zich doen verschijnen.

3. De opgeroepene is verplicht te verschijnen en alle gewenschte inlichtingen te verstrekken.

Artikel 5.

1. De Gouvernements-bemiddelaar onthoudt zich van tusschenkomst of van verdere tusschenkomst in een geschil:

a. indien hem blijkt, dat partijen eigen bemiddelaars hebben, tenzij uit de omstandigheden valt af te leiden, dat deze bemiddelaars niet in het geschil gekend zullen worden of het optreden van deze bemiddelaars niet tot vereffening van het geschil heeft geleid;

b. indien hem blijkt, dat het geschil een rechtsgeschil is.

2. Hebben de in het eerste lid onder a en b genoemde omstandigheden slechts betrekking op een gedeelte der bij het geschil betrokken werkgevers of arbeiders, dan beslist de Gouvernements-bemiddelaar, naar gelang van omstandigheden, of en in hoeverre hij in het geschil tusschenbeide zal komen.

Artikel 6.

Indien in het geval, bedoeld in artikel 3 sub 2 de Gou-

vernements-bemiddelaar geen termen aanwezig acht voor zijne tusschenkomst, geeft hij daarvan kennis aan de verzoekers. Hij kan hun daarbij zoodanige raadgevingen verstrekken als hem dienstig schijnen om eene minnelijke beeindiging van het geschil te bevorderen.

#### Artikel 7.

1. Indien het geschil meer dan één bedrijf omvat of in verschillende bedrijven is ontstaan kan de Gouverneur op verzoek van den Gouvernements-bemiddelaar voor elk bedrijf of voor elk geschil een buitengewonen Gouvernements-bemiddelaar benoemen.

2. Al hetgeen bij of krachtens deze landsverordening bepaald is met betrekking tot den Gouvernements-bemiddelaar, geldt eveneens ten aanzien van de krachtens het eerste lid van dit artikel benoemde buitengewone Gouvernements-bemiddelaars.

#### § 2. *Van de tusschenkomst van eenen bijzonderen bemiddelaar.*

#### Artikel 8.

1. De Gouverneur kan ter vereffening van een geschil dat niet ingevolge artikel 5 aan de tusschenkomst van den Gouvernements-bemiddelaar is onttrokken, overgaan tot de aanwijzing van een bijzonderen bemiddelaar, al dan niet bijgestaan door een commissie, indien het verzoek daartoe schriftelijk wordt gedaan door of namens de bij het geschil betrokken werkgevers en arbeiders, of door of namens zoodanig gedeelte van hen, dat naar het oordeel van den Gouverneur de tusschenkomst van een bijzonderen bemiddelaar kan leiden tot vereffening van

dragen taak of ter voldoening aan eene bij de wet opgelegde verplichting gevorderd wordt.

Hij, die opzettelijk de bij of krachtens het vorig lid opgelegde geheimhouding schendt, wordt gestraft met gevangenisstraf van ten hoogste zes maanden of geldboete van ten hoogste drie honderd gulden.

Geen vervolging heeft plaats dan op klachte van hem, ten aanzien van wie die geheimhouding is geschonden.

#### Artikel 18.

De bij deze landsverordening strafbaar gestelde feiten worden beschouwd als misdrijven, behalve het feit, strafbaar gesteld bij artikel 16, dat als overtreding wordt beschouwd.

#### Artikel 19.

Deze landsverordening is niet van toepassing op geschillen tusschen personen, die anders dan krachtens arbeidsovereenkomst in dienst zijn van een publiekrechtelijk lichaam en dat lichaam.

#### Artikel 20.

Het toezicht op de uitvoering van deze landsverordening is opgedragen aan het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken.

#### Artikel 21.

Hetgeen verder ter uitvoering dezer landsverordening noodig is, regelt de Gouverneur bij Besluit.

#### Artikel 22.

Alle ingevolge van deze landsverordening opgemaakte of overgelegde stukken, verzoekschriften en beschikkingen zijn vrij van het recht van zegel en registratie.



## Artikel 23.

Deze landsverordening kan worden aangehaald onder den titel van „Arbeidsgeschillenlandsverordening 1946”.

## Artikel 24.

Deze landsverordening treedt in werking met ingang van den dag volgende op dien harer afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 23sten Juli 1946.

**P. KASTEEL.**

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

Uitgegeven den 30sten Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

het geschil, afhangt tot eene aanzienlijke beperking van het aantal dijnzelij betrokken personen.

2. Voor de toepassing van het bepaalde in deze paragraaf worden alleen geacht tot eene partij te behooren de werkgevers, de arbeiders, of de vakvereenigingen van werkgevers en arbeiders, door of namens wie een verzoek is gedaan als bedoeld in het eerste lid, almede de werkgevers en de arbeiders, die bij het geschil zijn betrokken en die door den bijzondere bemiddelaar zijn toegelaten, om zich, bij de behandeling van het geschil door den bijzondere bemiddelaar, daarin te voegen.

3. De Gouvernements-bemiddelaar kan op verzoek van partijen als bijzondere bemiddelaar optreden.

4. Tenzij het eerste lid van dit artikel van toepassing is, behoudt de Gouvernements-bemiddelaar zich van toewijzenkomst of van andere toewijzenkomst in een geschil, indien door den Gouverneur een bijzondere bemiddelaar is aangewezen.

Artikel 9.

1. De bijzondere bemiddelaar kan tot eene partij behoorende werkgevers en arbeiders, bestuurders van vakvereenigingen welke of welker leden tot eene partij behooren, almede getuigen en deskundigen voor zich en verhooren van de commissie doen verschijnen.

2. De opperdirectie is verplicht te verschijnen en alle gewenschte inlichtingen te verschaffen.

3. De bijzondere bemiddelaar kan met goederinden van den Gouverneur aan deskundigen opdragen een onderzoek in te stellen.

Artikel 10.

1. Komt eene bemiddeling tot stand, zoo wordt

## Artikel 22

Deze landverordening kan worden aangevuld onder den titel van „Arbeidsaansluitingsverordening 1946“.

## Artikel 23

Deze landverordening treedt in werking met ingang van den dag volgende op dien haar afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 23sten Juli 1946.

F. BANTHEL

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

Uitgegeven den 23sten Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

het geschil, althans tot eene aanzienlijke beperking van het aantal daarbij betrokken personen.

2. Voor de toepassing van het bepaalde in deze paragraaf worden alleen geacht tot eene partij te behoorren de werkgevers, de arbeiders, of de vakvereenigingen van werkgevers en arbeiders, door of namens wie een verzoek is gedaan, als bedoeld in het eerste lid, alsmede de werkgevers en de arbeiders, die bij het geschil zijn betrokken en die door den bijzonderen bemiddelaar zijn toegelaten, om zich, bij de behandeling van het geschil door dien bijzonderen bemiddelaar, daarin te voegen.

3. De Gouvernements-bemiddelaar kan op verzoek van partijen als bijzondere bemiddelaar optreden.

4. Tenzij het derde lid van dit artikel van toepassing is, onthoudt de Gouvernements-bemiddelaar zich van tusschenkomst of van verdere tusschenkomst in een geschil, indien door den Gouverneur een bijzonderen bemiddelaar is aangewezen.

#### Artikel 9.

1. De bijzondere bemiddelaar kan tot eene partij behorende werkgevers en arbeiders, bestuurders van vakvereenigingen welke of welker leden tot eene partij behoorren, alsmede getuigen en deskundigen voor zich en eventueel voor de commissie doen verschijnen.

2. De opgeroepene is verplicht te verschijnen en alle gewenschte inlichtingen te verschaffen.

3. De bijzondere bemiddelaar kan met goedvinden van den Gouverneur aan deskundigen opdragen een onderzoek in te stellen.

#### Artikel 10.

1. Komt eene bemiddeling tot stand, zoo wordt

daarvan eene akte opgemaakt, welke door den bijzonderen bemiddelaar, eventueel door de Commissieleden en door of namens beide partijen ondertekend wordt.

2. Slaagt de bemiddeling niet, dan kan de bijzondere bemiddelaar, mede namens de commissie, tenzij partijen zich alsnog verbinden het geschil aan de uitspraak van een scheidsgerecht als bedoeld in § 3 van dit hoofdstuk, te onderwerpen, zijn oordeel uitspreken over alle geschilpunten en de middelen tot vereffening van het geschil.

Van dit oordeel wordt schriftelijk mededeeling gedaan aan partijen.

3. Bij het doen dezer mededeeling verzoekt de bijzondere bemiddelaar ieder der partijen hem binnen een door dezen gestelden termijn te berichten, of zij de voorgestelde middelen tot vereffening aanvaardt.

4. Verklaren beide partijen de voorgestelde middelen te aanvaarden, dan wordt daarvan eene akte opgemaakt, welke door den bijzonderen bemiddelaar, eventueel door de Commissieleden en door of namens beide partijen ondertekend wordt.

5. Bij gebreke van eene verklaring van een of van beide partijen, dat zij de voorgestelde middelen tot vereffening aanvaarden, kan de bijzondere bemiddelaar zijn oordeel over de geschilpunten en de door hem voorgestelde middelen tot vereffening geheel of gedeeltelijk openbaar maken.

#### Artikel 11.

Alle geschillen, die ter zake van de behandeling van het geschil door den bijzonderen bemiddelaar, eventueel bijgestaan door een commissie mochten rijzen, worden door hem beslecht.

§ 3. *Van het scheidsgerecht.*

Artikel 12.

1. Partijen kunnen zich met medewerking van den Gouvernements-bemiddelaar verbinden, een geschil te onderwerpen aan de uitspraak van een scheidsgerecht.

2. De in lid 1 bedoelde verbintenis wordt schriftelijk aangegaan ten overstaan van den Gouvernements-bemiddelaar.

3. De Gouvernements-bemiddelaar stelt vast hetgeen in de schriftelijke verbintenis dient te worden opgenomen. Hij is bevoegd alle door hem wenschelijk geachte aanwijzingen aan partijen te geven, terzake de verbintenis, scheidsgerecht en de richtige naleving van diens uitspraak.

4. Geen verschil kan onderworpen worden aan de beslissingen van een scheidsgerecht, indien partijen zich niet bij de in lid 2 bedoelde schriftelijke overeenkomst ten genoegen van den Gouvernements-bemiddelaar verbinden, de beslissing van het scheidsgerecht na te leven.

Artikel 13.

Het scheidsgerecht kan met goedvinden van den Gouvernements-bemiddelaar zich tot partijen wenden als mede getuigen en deskundigen voor zich doen verschijnen. De opgeroepene is verplicht te verschijnen en alle gewenschte inlichtingen te verschaffen.

HOOFDSTUK III.

*Van het voorkomen van geschillen.*

Artikel 14.

De Gouvernements-bemiddelaar kan op verzoek van werkgevers en arbeiders dezen bijstaan bij het treffen van

overeenkomsten, welke de arbeidsvrede kunnen bevorderen.

#### HOOFDSTUK IV.

##### *Algemeene bepalingen.*

##### Artikel 15.

De Gouvernements-bemiddelaars, de buitengewone Gouvernements-bemiddelaars en het hun toegevoegde personeel ontvangen een door den Gouverneur vast te stellen schadeloosstelling, voor door hen verrichte werkzaamheden.

Aan de bijzondere bemiddelaars, bedoeld in artikel 8, en den hun toegevoegden commissieleden kan de Gouverneur een schadeloosstelling toekennen.

##### Artikel 16.

Hij, die ingevolge de artikelen 4, 9 en 13, opgeroepen, wederrechtelijk wegblijft, wordt gestraft met geldboete van ten hoogste zestig gulden.

##### Artikel 17.

Het is aan den Gouvernements-bemiddelaars, den buitengewoon Gouvernements-bemiddelaars en het hun toegevoegde personeel, aan de bijzondere bemiddelaars, bedoeld in artikel 8 en de hun toegevoegde commissieleden en aan de in artikel 9 bedoelde deskundigen verboden om hetgeen hun in hunne hoedanigheid gebleken of medegedeeld is, verder bekend te maken dan voor de vervulling van de hun bij of krachtens deze landsverordening opge-

A° 1946.



N° 120

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 30sten Juli 1946, ter uitvoering van artikel 20, lid 1, van de Deviezenlandsverordening 1940 (P.B. 1941 no. 136).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 20, lid 1, van de Deviezenlandsverordening 1940 (P.B. 1941 no. 136), het noodig is, het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

Ingezetenen, die in het bezit zijn of komen van de in artikel 17, lid 1 en 3 van de Deviezenlandsverordening 1940 (P.B. 1941 no. 136) vermelde waarden, dan wel deze waarden onder berusting bij eenige instelling in binnen- en/of buitenland hebben, zijn verplicht deze, behoudens die genoemd in artikel 3 van dit besluit, onverwijld ter beschikking te stellen van de Deviezencommissie,



teneinde deze dienstbaar te maken aan het doel der Deviezenlandsverordening 1940.

### Artikel 2.

De overneming van de in artikel 1 genoemde buitenlandsche waarden ten behoeve van de Deviezencommissie door de bij de beschikking van den 19den Maart 1942 no. 1749a (P.B. 1942 no. 48) aangewezen instellingen zal geschieden tegen den koers van:

a. voor waarden, die vóór 17 Juni 1946 reeds onder berusting waren van bedoelde instellingen Cf. 1.905 per dollar van de Vereenigde Staten van Amerika, terwijl voor andere valuta's de overneming zal geschieden tegen den op den datum van overneming geldenden verkoopkoers:

b. voor waarden, die na 17 Juni 1946 onder berusting zijn gekomen van bedoelde instellingen, dan wel iemand na het tijdstip van het in werking treden van dit besluit uit welken hoofde ook onder zich heeft, voor zoover de verkoop geschiedt bij de instellingen genoemd in de beschikking van den 19den Maart 1942 no. 1749a (P.B. 1942 no. 48) onder ten eerste Cf. 1.885 per dollar van de Vereenigde Staten van Amerika en voor zoover zulks geschiedt bij instellingen genoemd onder ten tweede van genoemde beschikking Cf.  $1.88\frac{1}{4}$  per dollar, terwijl voor andere valuta's de overneming zal geschieden tegen den op den datum van overneming geldenden inkoopkoers.

### Artikel 3.

Van de in artikel 1 bedoelde waarden zijn uitgezonderd: goud; buitenlandsche effecten met uitzondering van betaalbaar gestelde talons, coupons en dividendbewijzen; niet dadelijk opeischbare deposito's en andere inschulden,

alsmede de buitenlandsche waarden, alles verkregen vóór 1 Januari 1941, alsmede de buitenlandsche waarden verkregen door vervreemding van waarden en objecten waarvan kan worden aangetoond dat deze vóór 1 Januari 1941 verworven waren. Voorts alle waarden in valuta's van landen aangesloten bij de f/gld. overeenkomst.

Artikel 4.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 30sten Juli 1946.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Uitgegeven den 31sten Juli 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Willemstad, den 31sten Juli 1946.

De Gouverneur voornoemd.

P. KASTEEL.



A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 121

## PUBLICATIEBLAD

---

*PROCLAMATIE van den 31sten Juli 1946, betreffende de opdracht van het dagelijksch beleid van zaken aan den heer Dr. C. Süthoff.*

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

brengt ter kennis van de ingezetenen, dat hij ingaande 1 Augustus 1946 voor den tijd van een week een dienstreis gaat maken naar Aruba en diensgevolge, overeenkomstig het bepaalde in artikel 28 der Curaçaosche Staatsregeling, voor den tijd, dat hij afwezig zal zijn, het dagelijksch beleid van zaken opgedragen heeft aan den heer Dr. C. Süthoff, Procureur-Generaal, bij Koninklijk Besluit van 30 Januari 1939 no. 40 aangewezen om volgens artikel 25 der Curaçaosche Staatsregeling in de bij dat artikel bedoelde gevallen als waarnemend Gouverneur op te treden.

Willemstad, den 31sten Juli 1946.

De Gouverneur voornoemd,

**P. KASTEEL.**



# PUBLICATIEBLAD

PROCLAMATIE van den 31sten Juli 1946, betreffende de  
opdracht van het dagelijkse beleid van zaken aan den  
heer Dr. G. Smit.

## DE GOVERNIEUR van Curaçao.

brengt ter kennis van de ingezetenen, dat hij ingaande  
1 Augustus 1946 voor den tijd van een week een dienstreis  
gaat maken naar Aruba en dienstegevolge, overeenkomstig  
het bepaalde in artikel 28 der Curaçaosche Staatsregeling,  
voor den tijd, dat hij afwezig zal zijn, het dagelijksch be-  
leid van zaken opgedragen heeft aan den heer Dr. G. Smit.  
hott, Procureur-Generaal, bij Koninklijk Besluit van  
30 Januari 1939 no. 40 aangewezen om volgens artikel 25  
der Curaçaosche Staatsregeling in de bij dat artikel be-  
doelde gevallen als waarnemend Gouverneur op te treden.

Willemstad, den 31sten Juli 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTNER.

A<sup>o</sup> 1946.



N<sup>o</sup> 122

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 20sten Juli 1946, tot aanvulling van de *Besoldigingsregeling 1943* (P. B. 1943 no. 168), zoals gewijzigd en aangevuld, lastende bij Besluit van den 20sten Juli 1946 (P.B. 1946 no. 115).

IN NAAM DER KONINGIN

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

Overwegende, dat ten uitvoering van artikel 50, 1st. lid, der Curaçaosche Staatsregeling, het noodig is, het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

De „*Besoldigingsregeling 1943*“ (P.B. 1943 no. 168), zoals gewijzigd en aangevuld, mededeijende bij Besluit van den 20sten Juli 1946 (P.B. 1946 no. 115), wordt nader aangevuld als volgt:

In bijlage A wordt de volgende nieuwe schaal ingevoegd:

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 122

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 30sten Juli 1946, tot aanvulling van de „Bezoldigingsregeling 1943” (P. B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij Besluit van den 20sten Juli 1946 (P.B. 1946 no. 115).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 36, 1ste lid, der Curaçaosche Staatsregeling, het noodig is, het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

De „Bezoldigingsregeling 1943” (P.B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij Besluit van den 20sten Juli 1946 (P.B. 1946 no. 115), wordt nader aangevuld als volgt:

In bijlage A wordt de volgende nieuwe schaal ingevoegd:



## SCHAAL 22 A

	dienstjaar	ongetrouwd	getrouwd
monteur 2de klasse bij den	1	2664,—	3120,—
Landsradio- en Telefoon-	2	"	"
dienst .....	3	2784,—	3360,—
	4	"	"
instrumentmaker 2de klas-	5	2880,—	3600,—
se bij den Landsradio- en	6	"	"
Telefoondienst .....	7	3072,—	3840,—
	8	"	"
	9	3264,—	4080,—
	10	"	"
	11	3456,—	4320,—

## Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging en werkt terug tot 1 Juli 1946.

Gegeven te Willemstad, den 30sten Juli 1946.

: P. KASTEEL.

: De Gouvernements-Secretaris,

Artikel 1.  
CORVER.

Uitgegeven den 8sten Augustus 1946.  
De Gouvernements-Secretaris,  
CORVER.

A° 1946.



N° 123

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den Edele Augustus 1946, tot wijziging van de „Bezoldigingsregeling 1943“ (P.B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, lastende bij Besluit van den Edele Juli 1946 (P.B. 1946 no. 123).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 36, 1ste lid, der Curaçaosche Staatsregeling het noodig is, het navolgende vast te stellen:

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

De „Bezoldigingsregeling 1943“ (P.B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, lastende bij Besluit van den Edele Juli 1946 (P.B. 1946 no. 123), wordt nader gewijzigd als volgt:

1. Schaal 11, opgenomen in bijlage A, vervalt.

2. In schaal 23 van bijlage A vervalt de aanduiding: „Roomsche-Katholiek gezeteld bij van den Edele raad“.

## SCHAAL 22A

	dienstjaar	ingehoud	verhoud
monteur 2de klasse bij den	1	2664,—	3120,—
Landeradio- en Telefoon-	2		
dienst	3	2794,—	3360,—
	4		
instrumentmaker 2de klas-	5	2880,—	3480,—
se bij den Landeradio- en	6		
Telefoondienst	7	3072,—	3690,—
	8		
	9	3264,—	3900,—
	10		
	11	3456,—	4110,—

## Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging en werkt terug tot 1 Juli 1945.

Gegeven te Willemstad, den 30sten Juli 1945.

P. KASTEL.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

Overgegeven den 20sten Augustus 1945.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

A° 1946.



N° 123

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 9den Augustus 1946, tot wijziging van de „Bezoldigingsregeling 1943” (P.B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld laatstelijk bij Besluit van den 30sten Juli 1946 (P.B. 1946 no. 122).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 36. 1ste lid, der Curaçaosche Staatsregeling het noodig is, het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

De „Bezoldigingsregeling 1943” (P.B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij Besluit van den 30sten Juli 1946 (P.B. 1946 no. 122), wordt nader gewijzigd als volgt:

1. Schaal 11, opgenomen in bijlage A, vervalt.
2. In schaal 23 van bijlage A vervalt de aanduiding „Rooms-Katholiek geestelijke van den 3den rang”.

3. Tusschen de schalen 23 en 24 van bijlage A wordt ingevoegd: „Schaal 23a. Roomsch-Katholiek geestelijke van den 2den rang 3600 (ongehuwd).”

4. In schaal 50 van bijlage A vervalt de aanduiding „Roomsch-Katholiek geestelijke van den 2den rang”.

#### Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging en werkt terug tot en met den 1sten Juli 1946.

Gegeven te Willemstad, den 9den Augustus 1946.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Uitgegeven den 12den Augustus 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

A° 1946.



N° 124

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den Edele Augustus 1946, tot wijziging van de „Beslédigingsregeling 1943" (P. B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, laatsteijk bij besluit van den Edele Augustus 1946 (P. B. 1946 no. 181.)

IN NAAM DER KONINGIN

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 36, letter d), der Curaçaosche Statuteregeling het noodig is, het navolgende vast te stellen:

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

## Artikel 1.

De „Beslédigingsregeling 1943" (P. B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, laatsteijk bij besluit van den Edele Augustus 1946 (P. B. 1946 no. 181), wordt nader gewijzigd als volgt:

In bijlage A worden:

- a. in noot 1) van schaal 53 in plaats van „f. 396.—" gelezen: „f. 500.—";
- b. in noot 1) van schaal 60 in plaats van „f. 1982.—" gelezen: „f. 3000.—".

3. Tusschen de schied 33 en 34 van bijlage A wordt  
 ingevoegd: „Schied 33a. Rooms-Katholiek geslacht  
 van den 2den rang 1894 (niet in werking)“

4. In schied 33 van bijlage A wordt de aandoening  
 „Rooms-Katholiek geslacht van den 2den rang“

## Artikel 2

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag  
 na dien zijner afdrukking en werkt terug tot en met den  
 1sten Juli 1946.

Opgave te Willemstad, den 12ten Augustus 1946.

P. WASTEL.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

Opgave van 12ten Augustus 1946.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 124

# PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 9den Augustus 1946, tot wijziging van de „Bezoldigingsregeling 1943” (P. B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij besluit van den 9den Augustus 1946 (P. B. 1946 no. 123.)

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 36, 1ste lid, der Curaçaosche Staatsregeling het noodig is, het navolgende vast te stellen:

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

## Artikel 1.

De „Bezoldigingsregeling 1943” (P. B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij besluit van den 9den Augustus 1946 (P. B. 1946 no. 123), wordt nader gewijzigd als volgt:

In bijlage A worden:

- a. in noot 1) van schaal 53 in stede van „f. 396.—” ge-  
lezen: „f. 600.—”;
- b. in noot 1) van schaal 60 in stede van „f. 1992.—” ge-  
lezen: „f. 3000.—”.



## Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging en werkt terug tot en met 1 Juli 1946.

Gegeven te Willemstad, den 9den Augustus 1946.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Uitgegeven den 15den Augustus 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.



## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 12den Augustus 1946, tot wijziging en aanvulling van het „Onderwijsbesluit 1935" (P. B. 1935 no. 49), zooda gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij Besluit van den 27sten October 1945 (P. B. 1945 no. 159).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van de verordening van den 27sten Februari 1935 (P. B. 1935 no. 43), regerende het onderwijs in Curaçao, het noodig is het navolgende vast te stellen;

Heeft den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

Artikel 1.

In afdeling VI van het „Onderwijsbesluit 1935" (P. B. 1935 no. 49) zooda gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij Besluit van den 27sten October 1945 (P. B. 1945 no. 159), worden de navolgende wijzigingen aangebracht:

1. De in artikel 136 voorkomende schaal wordt gelezen als volgt:

## Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien tijner afdrukking en werkt terug tot en met 1 Juli 1946.

Gedrukt te Willemstad, den 15den Augustus 1946.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

Uitgegeven den 15den Augustus 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

A<sup>o</sup> 1946.



N<sup>o</sup>. 125

## PUBLICATIEBLAD

---

BESLUIT van den 12den Augustus 1946, tot wijziging en aanvulling van het „Onderwijsbesluit 1935” (P. B. 1935 no. 49), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij Besluit van den 27sten October 1945 (P. B. 1945 no. 159).

---

IN NAAM DER KONINGIN!

---

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van de verordening van den 27sten Februari 1935 (P. B. 1935 no. 43), regerende het onderwijs in Curaçao, het noodig is het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

In afdeeling VI van het „Onderwijsbesluit 1935” (P.B. 1935 no. 49) zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij Besluit van den 27sten October 1945 (P. B. 1945 no. 159), worden de navolgende wijzigingen aangebracht:

1. De in artikel 136 voorkomende schaal wordt gelezen als volgt:

„dienstjaar:	ongehuwd:	gehuwd:
1	f. 840.—	f. 840.—
2	900.—	900.—
3	960.—	960.—
4	1020.—	1020.—
5	1080.—	1080.—
6	1200.—	1200.—
7	1320.—	1320.—
8	1440.—	1440.—
9	1560.—	1560.—
10	1680.—	1680.—”;

2. Artikel 137 wordt als volgt gelezen:

„De bezoldiging van een onderwijzer 4de klasse be-  
draagt:

dienstjaar:	ongehuwd:	gehuwd:
1	f. 1680.—	f. 1680.—
2	1800.—	1800.—
3	1896.—	1920.—
4	1992.—	2040.—
5	”	”
6	2160.—	2280.—
7	”	”
8	2328.—	2520.—
9	”	”
10	2472.—	2760.—
11	”	”
12	2604.—	3000.—
13	”	”
14	2724.—	3240.—”;

3. Artikel 138 wordt gelezen als volgt:

„De bezoldiging van een onderwijzer 3de klasse be-  
draagt:

dienstjaar:	ongehuwd:	gehuwd:
1	f. 2604.—	f. 3000.—
2	„	„
3	2724.—	3240.—
4	„	„
5	2832.—	3480.—
6	„	„
7	2976.—	3720.—
8	„	„
9	3168.—	3960.—
10	„	„
11	3360.—	4200.—
12	„	„
13	3552.—	4440.—
14	„	„
15	3744.—	4680.—
16	„	„
17	4032.—	5040.—”;

4. Artikel 139 wordt gelezen als volgt:

„De bezoldiging van een onderwijzer 2de klasse be-  
draagt:

dienstjaar:	ongehuwd:	gehuwd:
1	f. 3072.—	f. 3840.—
2	„	„
3	3264.—	4080.—
4	„	„

dienstjaar:	ongehuwd:	gehuwd:
5	3456.—	4320.—
6	"	"
7	3744.—	4680.—
8	"	"
9	4032.—	5040.—
10	"	"
11	4320.—	5400.—
12	"	"
13	4656.—	5820.—
14	"	"
15	4992.—	6240.—";

5. Artikel 141 wordt gelezen als volgt:

„De bezoldiging van een onderwijzer 1e klasse categorie A bedraagt:

dienstjaar:	ongehuwd:	gehuwd:
1	f. 3552.—	f. 4440.—
2	"	"
3	3744.—	4680.—
4	"	"
5	3936.—	4920.—
6	"	"
7	4224.—	5280.—
8	"	"
9	4512.—	5640.—
10	"	"
11	4800.—	6000.—
12	"	"

dienstjaar:	ongetuwd:	getuwd:
13	5088.—	6360.—
14	"	"
15	5376.—	6720.—
16	"	"
17	5664.—	7080.—";

6. Artikel 142 wordt als volgt gelezen:

„De bezoldiging van een onderwijzer 1e klasse, categorie B, bedraagt:

dienstjaar:	ongetuwd:	getuwd:
1	f. 4224.—	f. 5280.—
2	"	"
3	4512.—	5640.—
4	"	"
5	4800.—	6000.—
6	"	"
7	5088.—	6360.—
8	"	"
9	5376.—	6720.—
10	"	"
11	5664.—	7080.—
12	"	"
13	5952.—	7440.—
14	"	"
15	6240.—	7800.—
16	"	"
17	6624.—	8280.—."



## Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging en werkt terug tot 1 Januari 1946.

Gegeven te Willemstad, den 12den Augustus 1946.

**P. KASTEEL.**

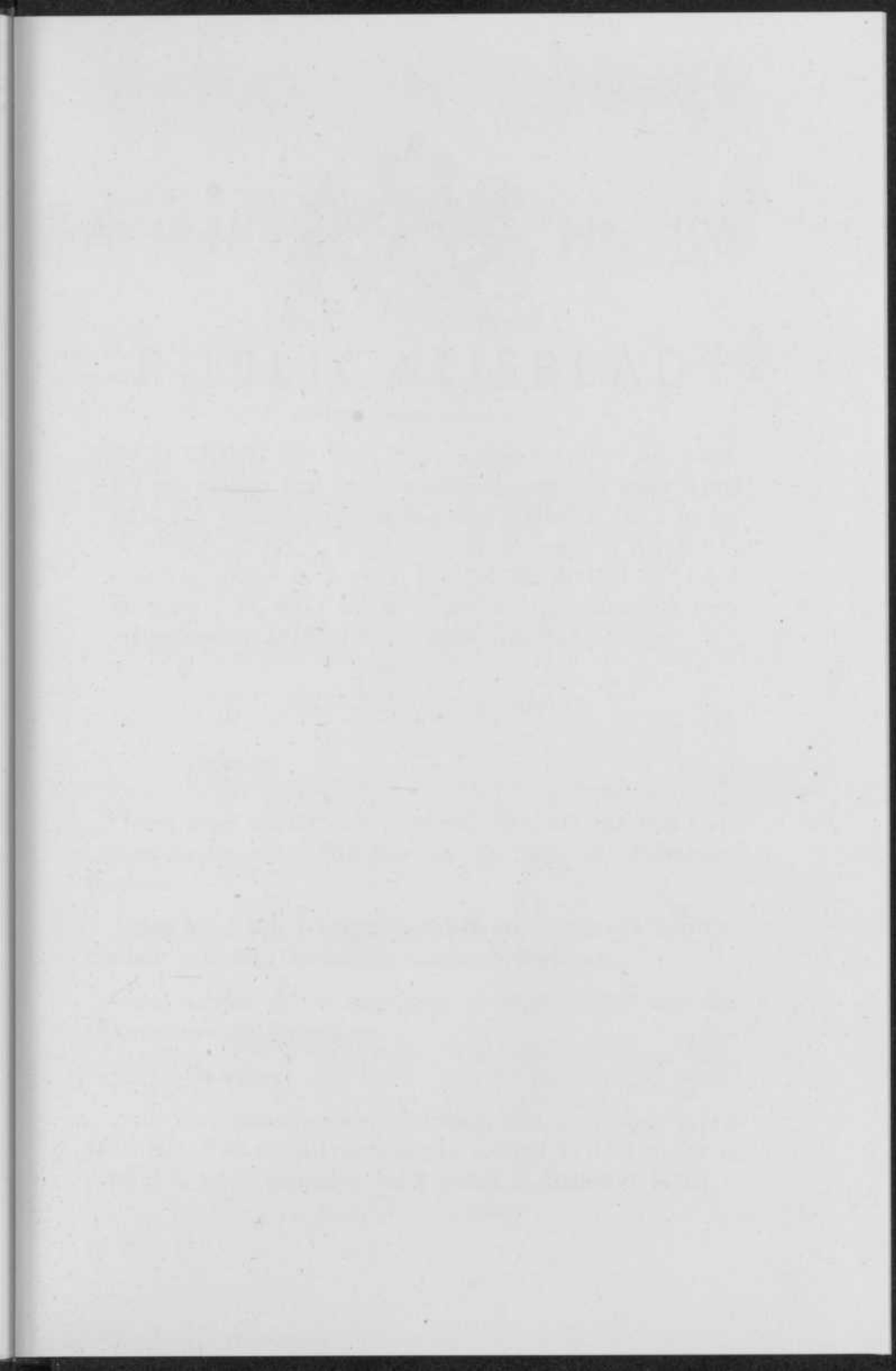
De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

Uitgegeven den 15den Augustus 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**



14. The first of the following is a list of the names of the persons who have been appointed to the various offices of the Board of Directors of the Corporation for the year ending 1900.

Chairman of the Board, Mr. J. B. Smith.

Secretary, Mr. J. B. Smith.

Director, Mr. J. B. Smith.

Director, Mr. J. B. Smith.

Director, Mr. J. B. Smith.

Director, Mr. J. B. Smith.

Director, Mr. J. B. Smith.

A<sup>o</sup>. 1946.

N<sup>o</sup>. 126



## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 12den Augustus 1946 no. 6301, tot aanvulling van de Beschikking van den 5den April 1946 No. 2725 ter uitvoering van artikel 1, lid 1 onder e, artikel 2, lid 3, artikel 4, lid 1 onder a, artikel 6, leden 1, onder b, 2 en 3, artikel 35, artikel 36, lid 4 en artikel 38, lid 1 onder b, van het „Curaçaosch Verlofreglement 1946” (P. B. 1946 No. 34).

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

Gelezen;

den brief dd. 31 Juli 1946 No. 981/AC van den Vertegenwoordiger der Directie van de Indische Pensioenfondsen;

den brief dd. 1 Augustus 1946 No. 1855 van den Directeur van den Openbaren Gezondheidsdienst;

het advies dd. 6 Augustus 1946 No. 6257 van den Gouvernements-Secretaris;

Gelet op:

de Gouvernements-beschikking van den 5den April 1946 No. 2725 ter uitvoering van artikel 1, lid 1 onder e, artikel 2, lid 3, artikel 4, lid 1 onder a, artikel 6, leden 1,

onder b, 2 en 3, artikel 35, artikel 36, lid 4 en artikel 38, lid onder b, van het „Curaçaosch Verlofreglement 1946” (P. B. 1946 No. 34);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

10. De Gouvernements-beschikking van den 5den April 1946 No. 2725, in dier voege aan te vullen dat daarin in het dictum sub D na „de Directeur van de Strafgewangenis en het Huis van Bewaring op Curaçao” gelezen worden: „het Hoofd van het Bureau voor Crisiszaken op Curaçao”, „de Secretaris van den Voogdijraad op Curaçao” en „de Vertegenwoordiger der Directie van de Indische Pensioenfondsen”;
20. De Heeren E. van der Kuyp en M. R. W. B. Berkenveld mede te benoemen tot plaatsvervangende leden voor het eiland Curaçao, in de geneeskundige commissie bedoeld in artikel 36, lid 4, van het „Curaçaosch Verlofreglement 1946”;
30. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, den 12den Augustus 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 15den Augustus 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

A° 1946.



N° 127

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 16den Augustus 1946, ter uitvoering  
van artikel 4 van de „Arbeidsbureaualandswetordening  
1936” (P. B. 1936 no. 109).

IN NAAM DER KONINGIN

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

Overwegende, dat ter uitvoering van art. 3 van de  
„Arbeidsbureaualandswetordening 1936” (P. B. 1936 no.  
109) het noodig is, het navolgende vast te stellen;

Hierin, den Raad van Bestuur gehoord, besluiten:

### Artikel 1.

Het Arbeidsbureau draagt gemeentel. verantwoordelijkheid met betrekking tot de gevolgen van zijne bemiddeling.

### Artikel 2.

1. Onder vermindering van den datum houdt de administratie van het arbeidsbureau in afzonderlijke registers aantekening van:

onder b, 2 en 3, artikel 35, artikel 36, lid 4 en artikel 38, lid onder b, van het „Curacaosch Verkefreglement 1946“ (R. B. 1946 No. 32);

#### HEEFT GOEDGEVONDEN:

- 1o. De Gouvernements-beschikking van den 6den April 1946 No. 2723, in dier voege aan te vullen dat daarin in het dictum sub D na „de Directeur van de Strafgewoens en het Huis van Bewaring op Curacao“ gelezen worden: „het Hoofd van het Bureau voor Crisaken op Curacao“, „de Secretaris van den Voogdijraad op Curacao“ en „de Vertegenwoordiger der Directie van de Indische Pensioenfondsen“;
- 2o. De Heeren E. van der Kuyp en M. R. W. B. Berkenwald mede te benoemen tot plantevervangende leden voor het eiland Curacao, in de gueskruindige commissie bedoeld in artikel 36, lid 4, van het „Curacaosch Verkefreglement 1946“;
- 3o. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden openbaar.

Willemstad, den 12den Augustus 1946.

De Gouverneur voornoemd,

E. KASTEEL.

Uitgegeven den 15den Augustus 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

A<sup>o</sup> 1946.



N<sup>o</sup> 127

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 16den Augustus 1946, ter uitvoering van artikel 9 van de „Arbeidsbureaulandsverordening 1946” (P. B. 1946 no. 109).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van art. 9 van de „Arbeidsbureaulandsverordening 1946” (P. B. 1946 no. 109) het noodig is, het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

Het Arbeidsbureau draagt geenerlei verantwoordelijkheid met betrekking tot de gevolgen van zijne bemiddeling.

### Artikel 2.

1. Onder vermelding van den datum houdt de administratie van het arbeidsbureau in afzonderlijke registers aantekening van:



a. naam, voornaam of voornamen, geboortejaar en datum, woonplaats (straat en huisnummer) van hen, die bemiddeling verzoeken;

b. naam, voorletter of voorletters, woonplaats (straat en huisnummer) van hen, die arbeidskrachten verzoeken, alsmede het bedrijf of het beroep, waarin deze arbeidskrachten zullen moeten werkzaam zijn. Indien de aanvrager niet een natuurlijk persoon is, moet tevens de naam en de plaats van vestiging der onderneming, voor welke de arbeidskrachten worden gevraagd, het aantal en de soort (beroep) der gevraagde arbeidskrachten worden aangegevend, alsmede de aangeboden arbeidsvoorwaarden of de vermelding, dat de werkgever heeft voorbehouden zich daarover met den werkzoekende te verstaan.

2. De in het eerste lid bedoelde registers kunnen worden gehouden in boek- of kaartvorm.

3. In het register van *werkzoekenden* worden voorts vermeld, bij verwijzing van de(n) werkzoekenden naar een werkgever: de datum waarop verwijzing geschiedt, de naam van den werkgever en het resultaat der bemiddeling naar de onderscheiding: geplaatst, teruggetrokken, vervallen. In geval van plaatsing moet worden aangegeven op welken datum deze is geschied, bij welken werkgever en onder welke arbeidsvoorwaarden. Voor wat betreft de arbeidsvoorwaarden kan worden volstaan met eene duidelijke verwijzing naar de werkgevers-aanvraag, ingeschreven in het register, bovenbedoeld onder 1 letter b.

4. In het register van *werkgevers-aanvragen* wordt voorts bij verwijzing van een werkzoekende naar den werkgever vermeld, de datum, op welke de verwijzing geschiedt, de naam van de(n) werkzoekende en het resultaat der bemiddeling naar de onderscheiding: voldaan, ingetrokken, vervallen. Indien aan eene aanvraag gedeeltelijk of geheel

wordt voldaan, moet worden vermeld: op welken zulks heeft plaats gevonden, het aantal daarbij betrokken werkzoekenden, de namen dier werkzoekenden en de arbeidsvoorwaarden, indien deze afwijken van de aanvankelijk opgegeven voorwaarden of indien deze nog niet werden opgegeven.

### Artikel 3.

1. Het Arbeidsbureau wordt slechts geacht bekend te zijn met het begin of einde van eene werkstaking of eene uitsluiting, indien het de in lid 2 bedoelde kennisgeving heeft ontvangen.

2. Een kennisgeving als bedoeld in art. 6 van de „Arbeidsbureaulandsverordening 1946” omtrent het begin of einde van eene werkstaking of eene uitsluiting geschiedt schriftelijk aan den inspecteur.

### Artikel 4.

De inspecteur doet ten aanzien van de plaatselijke werkgelegenheid aan het Hoofd der Politie algemeene voorstellen inzake de toelating van buitenlandsche arbeidskrachten en adviseert hem desgevraagd ook in bijzondere gevallen.

### Artikel 5.

Ten aanzien van anderen dan werkzoekende personen van Nederlandsche nationaliteit, in het Staatsdeel Curaçao geboren, verleent de inspecteur alleen bemiddeling indien blijkt dat het Hoofd der Politie tegen tewerkstelling geen bezwaar heeft.

### Artikel 6.

Bij het verleenen van bemiddeling van en naar het

buitenland is de inspecteur bevoegd overlegging van alle hem wenschelijk geachte gegevens te vorderen.

#### Artikel 7.

Dit besluit kan worden aangehaald onder den titel van „Arbeidsbureaubesluit I 1946”.

#### Artikel 8.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 16den Augustus 1946.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Uitgegeven den 20sten Augustus 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 128

## PUBLICATIEBLAD

---

*PROCLAMATIE van den 20sten Augustus 1946, betreffende de opdracht van het dagelijksch beleid van zaken aan den Heer Dr. C. Süthoff.*

---

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

brengt ter kennis van de ingezetenen, dat hij ingaande 21 Augustus 1946 voor den tijd van drie dagen een dienstreis gaat maken naar Bonaire en diensgevolge, overeenkomstig het bepaalde in artikel 28 der Curaçaosche Staatsregeling, voor den tijd, dat hij afwezig zal zijn, het dagelijksch beleid van zaken opgedragen heeft aan den Heer Dr. C. Süthoff, Procureur-Generaal, bij Koninklijk Besluit van 30 Januari 1939 no. 40 aangewezen om volgens artikel 25 der Curaçaosche Staatsregeling in de bij dat artikel bedoelde gevallen als waarnemend Gouverneur op te treden.

Willemstad, den 20sten Augustus 1946.

De Gouverneur voornoemd,

**P. KASTEEL.**



## PUBLI C A T I E B L A D

ROOLAMATTE van den 20sten Augustus 1946, betref-  
fende de overname van het koninkrijk beleid van zaken  
aan den Heer Dr. C. KASTEL.

DE GOUVERNIEUR van Curaçao.

Wijziging der kennis van de ingezetenen, dat hij ingaan-  
de 21 Augustus 1946 voor den tijd van drie dagen een  
overeenkomstig het bepaalde in artikel 28 der Curaçao-  
sche Staatsregeling voor den tijd dat hij afwezig zal zijn.  
Het dagelijkse bevel van zaken opgedragen heeft aan  
den Heer Dr. C. KASTEL, President-Deputé, bij Konin-  
glijk Besluit van 30 Januari 1939 no. 40 aangewezen in  
volgens artikel 25 der Curaçoesche Staatsregeling in de  
wijze dat artikel bedoelde gevallen als waarnemend Gouver-  
neur op te treden.

Willemstad, den 20sten Augustus 1946.

De Gouverneur voornemend.

F. KASTEL.

A<sup>o</sup> 1946.

N<sup>o</sup> 129



## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den Staten-Generaal 1946 ter uitvoering  
van artikel 21 der Arbeidsgeschiedkundigenovereenkomst  
1945 (P.B. 1945 no. 119)

DE MAJESTATEIT DER KONINGIN

DE GOVERNEMENTEN van Nederland.

Overwegende, dat de uitvoering van artikel 21 der  
Arbeidsgeschiedkundigenovereenkomst 1945 (P.B. 1945  
no. 119) het noodig is, het volgende vast te stellen;

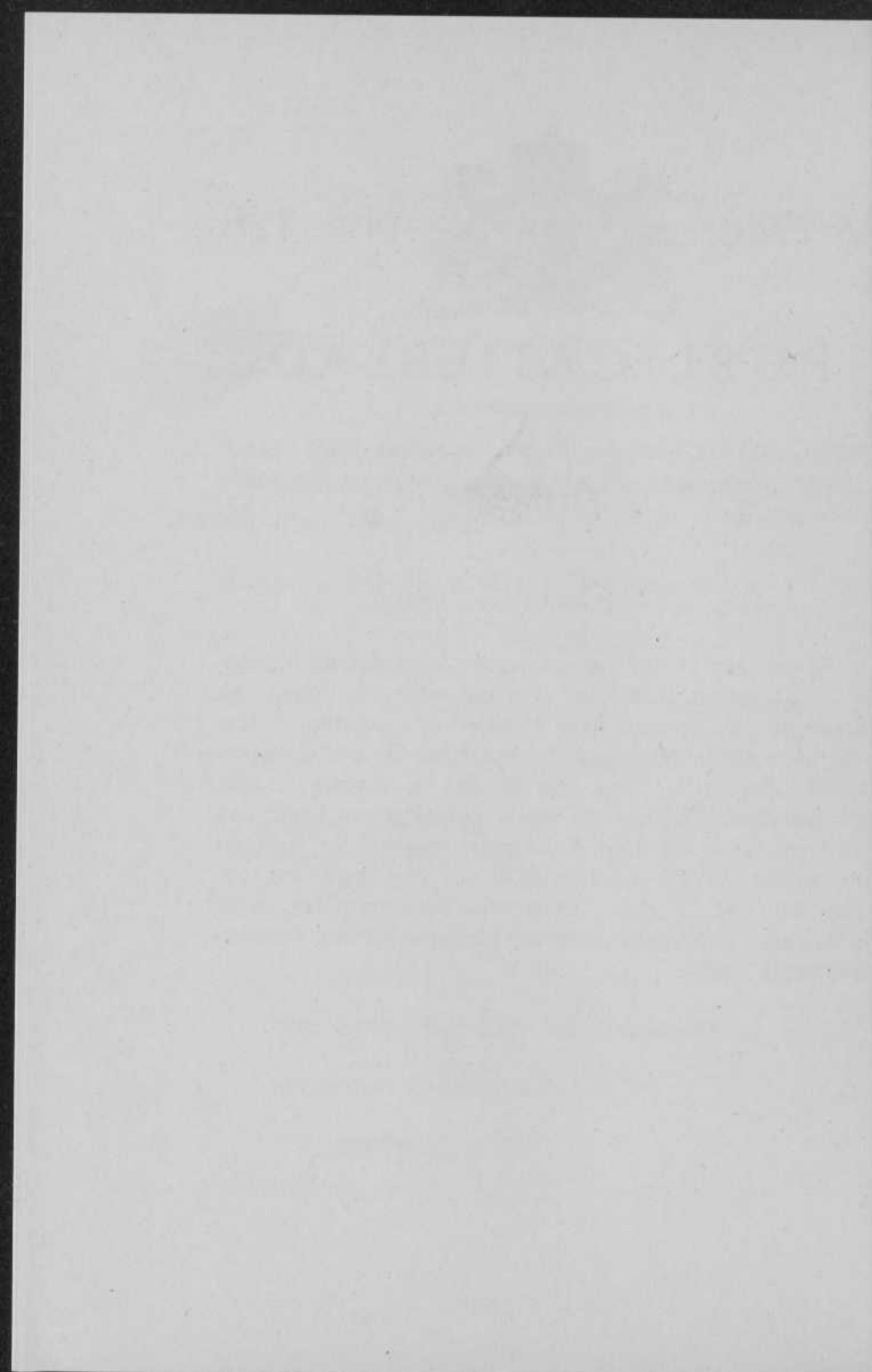
Heeft, den Raad van State gehoord, besloten:

### Artikel 1.

De Gouvernements-bezoldigden en de bijzondere be-  
zoldigden leggen, alvorens hun eed of taak te aanvaar-  
den, in handen van den Gouverneur of van een door hem  
gegrondeerd ambtenaar der eed af te zwerfen of, dat zij  
hun eed of taak van beëdiging, getrouw nauwgezet en  
eetlik zullen vervullen.

### Artikel 2.

De beëdiging, die tevereer staat is beëdiging is



A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 129

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 20sten Augustus 1946 ter uitvoering van artikel 21 der „Arbeidsgeschillenlandsverordening 1946” (P.B. 1946 no. 119).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 21 der „Arbeidsgeschillenlandsverordening 1946” (P.B. 1946 no. 119) het noodig is, het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

De Gouvernements-bemiddelaars en de bijzondere bemiddelaars leggen, alvorens hun ambt of taak te aanvaarden, in handen van den Gouverneur of van een door hem aangewezen ambtenaar den eed of de belofte af, dat zij hun ambt of taak van bemiddelaar, getrouw nauwgezet en eerlijk zullen vervullen.

### Artikel 2.

De bemiddelaar, die buiten staat is bemiddeling te



verleenen, geeft daarvan spoedigst kennis aan het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken.

### Artikel 3.

De Gouvernements-bemiddelaar vergadert met de bijzondere bemiddelaars zoo dikwijls hij zulks in het belang van den dienst noodig acht en heeft dan de leiding bij deze besprekingen.

### Artikel 4.

1. Aan den Gouvernements-bemiddelaar wordt een secretaris toegevoegd.

2. De Gouvernements-bemiddelaar regelt de werkzaamheden van den secretaris en van het verdere personeel, dat eventueel aan hem wordt toegevoegd.

### Artikel 5.

1. De Gouvernements-bemiddelaar houdt het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken regelmatig op de hoogte van zijn optreden in geschillen of dreigende geschillen.

2. Hij zendt jaarlijks vóór Februari aan het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken een verslag van zijn werkzaamheden.

3. Hij dient het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken desgevraagd van advies inzake arbeids-politieke aangelegenheden.

### Artikel 6.

De schadeloosstelling als bedoeld in artikel 15 van de

„Arbeidsgeschillenlandsverordening 1946” wordt gesteld:  
voor den Gouvernements-bemiddelaar en voor de  
bijzondere bemiddelaars op f. 15,— per zitting;  
voor den secretaris op f. 50,— per maand.

Artikel 7.

De uitkeering van genoemde schadeloosstellingen  
geschiedt door het Hoofd van het Departement Sociale en  
Economische Zaken.

Artikel 8.

Dit besluit kan worden aangehaald onder den titel  
van „Arbeidsvredebesluit I”.

Artikel 9.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag  
na dien zijner afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 20sten Augustus 1946.

**P. KASTEEL.**

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

Uitgegeven den 24en Augustus 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

Arbeidsaankomstverordening 1946" wordt gewijzigd voor het Gouvernement-Comité en voor de bijzondere commissie op 1.15 — per zitting; voor den secretaris op 1.30 — per maand.

De aan te wijzen van de Arbeidsaankomstverordening 1946" wordt gewijzigd voor het Gouvernement-Comité en voor de bijzondere commissie op 1.15 — per zitting; voor den secretaris op 1.30 — per maand.

Artikel 8.

De aan te wijzen van de Arbeidsaankomstverordening 1946" wordt gewijzigd voor het Gouvernement-Comité en voor de bijzondere commissie op 1.15 — per zitting; voor den secretaris op 1.30 — per maand.

De aan te wijzen van de Arbeidsaankomstverordening 1946" wordt gewijzigd voor het Gouvernement-Comité en voor de bijzondere commissie op 1.15 — per zitting; voor den secretaris op 1.30 — per maand.

De aan te wijzen van de Arbeidsaankomstverordening 1946" wordt gewijzigd voor het Gouvernement-Comité en voor de bijzondere commissie op 1.15 — per zitting; voor den secretaris op 1.30 — per maand.

De aan te wijzen van de Arbeidsaankomstverordening 1946" wordt gewijzigd voor het Gouvernement-Comité en voor de bijzondere commissie op 1.15 — per zitting; voor den secretaris op 1.30 — per maand.

De aan te wijzen van de Arbeidsaankomstverordening 1946" wordt gewijzigd voor het Gouvernement-Comité en voor de bijzondere commissie op 1.15 — per zitting; voor den secretaris op 1.30 — per maand.

De aan te wijzen van de Arbeidsaankomstverordening 1946" wordt gewijzigd voor het Gouvernement-Comité en voor de bijzondere commissie op 1.15 — per zitting; voor den secretaris op 1.30 — per maand.

A° 1946.



N° 130

## PUBLICATIEBLAD

---

LANDSVERORDENING van den 23sten Augustus 1946,  
tot wijziging en aanvulling van het „Prijsopdrivings-  
en Hamsterbesluit 1940” (P. B. 1945 no. 8), bekrach-  
tigd bij landsverordening van den 21sten Augustus 1942  
(P. B. 1942 no. 161), zooals gewijzigd en aangevuld,  
laatstelijk bij landsverordening van den 28sten Decem-  
ber 1945 (P. B. 1946 no. 14).

---

IN NAAM DER KONINGIN!

---

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende, dat het noodzake-  
lijk is het „Prijsopdrivings- en Hamsterbesluit 1940” (P.  
B. 1945 no. 8) bekrachtigd bij landsverordening van den  
21sten Augustus 1942 (P. B. 1942 no. 161), zooals gewij-  
zigd en aangevuld, laatstelijk bij landsverordening van den  
23sten December 1945 (P. B. 1946 no. 14), aan te vullen  
met vier nieuwe artikelen:

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verkregen  
goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande lands-  
verordening:

## Artikel 1.

Na artikel 8 van het „Prijsopdrivings- en Hamsterbesluit 1940” (P. B. 1945 no. 8), bekrachtigd bij landsverordening van den 21sten Augustus 1942 (P. B. 1942 no. 161), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij landsverordening van den 28sten December 1945 (P. B. 1946 no. 14), worden vier nieuwe artikelen ingevoegd, luidende:

## 8a.

Het is den handelaren verboden iemand die een bepaald goed verklaart te willen koopen, de voorwaarde te stellen, dat hij dan tevens een of meer andere goederen moet koopen, tenzij het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken voor wat betreft het eiland Curaçao en de Gezaghebber of de Onder-Gezaghebber voor wat betreft de overige eilanden van het Staatsdeel Curaçao, daartoe schriftelijk toestemming heeft gegeven.

## 8b.

Het is den groothandelaar verboden den verkoop te weigeren van goederen uit zijn voorraad aan een kleinhandelaar aan wien hij vóór den 1sten Januari 1946 het betreffende goed placht te verkoopen, tenzij het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken voor wat betreft het eiland Curaçao en de Gezaghebber of de Onder-Gezaghebber voor wat betreft de overige eilanden van het Staatsdeel Curaçao, daartoe schriftelijk toestemming heeft gegeven.

8c.

Het is den kleinhandelaar verboden den verkoop te weigeren van goederen uit zijn voorraad aan een consument, tenzij de door den consument verlangde hoeveelheden, voor zoover het betreft „niet levensmiddelen”, meer bedragen dan hij redelijkerwijze geacht kan worden voor eigen gebruik waaronder begrepen gebruik door gezin of voor gebruik door met name genoemde personen voor wie hij deze goederen verlangt, noodig te hebben; voor levensmiddelen, indien de verlangde hoeveelheden meer bedragen dan hij redelijkerwijze geacht kan worden voor eigen gebruik waaronder begrepen gebruik door gezin of voor gebruik door met name genoemde personen voor wie hij deze goederen pleegt aan te koopen gedurende één maand noodig te hebben, tenzij het Hoofd van het Departement Sociale en Economische Zaken voor wat betreft het eiland Curaçao en de Gezaghebber of Onder-Gezaghebber voor wat betreft de overige eilanden van het Staatsdeel Curaçao, daartoe schriftelijk toestemming heeft gegeven.

8d.

Het is den groothandelaar en den kleinhandelaar verboden in strijd met de waarheid tegenover afnemers en opsporingsambtenaren van het Departement Sociale en Economische Zaken, op welke wijze dan ook, de aanwezigheid van een voorraad te ontkennen.

Artikel 2.

In lid 1 van artikel 10 vervalt het onder „b” gestelde en wordt daarvoor in de plaats gelezen:

„b” hij, die een verbod als omschreven in de artikelen

7, lid 1, 8a, 8b, 8c of 8d, opzettelijk overtreedt dan wel door handelen of nalaten opzettelijk bewerkt of opzettelijk medebewerkt, dat dit verbod wordt overtreden."

Het lid 2 van artikel 10 vervalt en in stede hiervan wordt gelezen:

„Hij, aan wiens schuld te wijten is, dat een voorschrift gegeven krachtens de artikelen 2 of 3, niet wordt nagekomen of een verbod zooals omschreven in de artikelen 7, lid 1, 8a, 8b, 8c of 8d wordt overtreden, wordt gestraft met gevangenisstraf of hechtenis van ten hoogste twee jaar of geldboete van ten hoogste dertig duizend gulden".

Aan artikel 10 wordt een nieuw lid toegevoegd, luidende:

„4. Ingeval van herhaling van een in dit artikel bedoeld misdrijf kan de rechter de sluiting bevelen voor wat betreft den detailhandel van de zaak, waarin het misdrijf heeft plaats gehad en voor wat betreft den groothandel van het betreffende bedrijf, een en ander voor den tijd van ten hoogste één jaar."

### Artikel 3.

Deze landsverordening treedt in werking met ingang van den dag volgende op dien harer afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 23sten Augustus 1946.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Uitgegeven den 30sten Augustus 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

A° 1946.



N°. 131

## PUBLICATIEBLAD

---

BESCHIKKING van den 4den September 1946 no. 6617,  
houdende bepalingen ter uitvoering van het bepaalde in  
artikel 9 lid 1 ten 3e onder b van de „Regelen voor het  
beheer enz. betreffende het Algemeen Curaçaosch Pen-  
sioenfonds” (1937 no. 9), zooals gewijzigd en aangevuld.

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelet op:

de beschikking van den Heer Minister van Koloniën  
d.d. 25 November 1936, 7de Afdeeling, No. 25, houdende  
vaststelling van de „Regelen voor het beheer, de vertegen-  
woordiging in en buiten rechten, de belegging van het kapi-  
taal en verdere onderwerpen betreffende het Pensioen-  
fonds voor Curaçaosche burgerlijke landsdienaren, politie-  
militairen, onderwijzers bij het bijzonder onderwijs, het  
onderwijzend personeel van de R.K. Ambachtsschool „St.  
Jozef”, het personeel van het beheerskantoor der Indische  
Pensioenfondsen in Curaçao en hunne weduwen en weezen,  
opgenomen in P.B. 1937 No. 9, zooals gewijzigd en aan-  
gevuld;



Overwegende:

dat ter uitvoering van het bepaalde in artikel 9 lid 1 ten 3e onder b van bovenaangehaalde Regelen, het noodig is het volgende vast te stellen:

### HEEFT GOEDGEVONDEN:

I. vast te stellen, de algemeene voorwaarden waaronder beschikbare gelden van het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds op Curaçao en Aruba kunnen worden belegd in eerste hypotheeken:

#### Artikel 1.

Het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds wordt bij het verleenen van hypotheeken vertegenwoordigd door den Vertegenwoordiger der Directie van de Indische Pensioenfondsen of diens vervanger, dan wel diens behoorlijk gemachtigde.

Hypotheeken worden verleend na verkregen goedkeuring van het College van Commissarissen.

#### Artikel 2.

Geld onder verband van hypotheek wordt slechts geleend op bebouwde perceelen, bezeten in vollen eigendom, dan wel in recht van erfpacht of opstal, gevestigd op grond, die eigendom is van het Gouvernement van Curaçao, gelegen op Curaçao of Aruba en niet reeds bezwaard ten behoeve van anderen.

### Artikel 3.

De vertegenwoordiger beoordeelt, in overleg met het College van Commissarissen, welke waarde aan het onderpand is toe te kennen. Daarbij wordt rekening gehouden met het door de schattingscommissie uitgebracht verslag. De aanwijzing van de drie leden der schattingscommissie geschiedt door den Vertegenwoordiger, in overleg met het College van Commissarissen.

De aan de leden der schattingscommissie toe te kennen belooning en eventueele onkosten komen ten laste van den hypotheekgever en worden door den Vertegenwoordiger in overleg met het College van Commissarissen vastgesteld.

### Artikel 4.

Het te verleenende bedrag mag zestig ten honderd van de waarde, welke door den Vertegenwoordiger in overleg met het College van Commissarissen aan het onderpand wordt toegekend, niet te boven gaan.

### Artikel 5.

Het bedrag der leening en de te betalen rente worden vastgesteld door den Vertegenwoordiger in overeenstemming met het College van Commissarissen.

### Artikel 6.

Hypotheeken van minder dan f 5.000,— (vijfduizend gulden) worden niet gesloten.

## Artikel 7.

In de hypotheekvoorwaarden wordt bedongen, dat de aflossing moet plaats hebben binnen een termijn van hoogstens 20 jaar. Uitstel of vermindering van periodieke betaling — zoowel voor rente als voor aflossing — kan worden toegestaan door den Vertegenwoordiger der Directie van de Indische Pensioenfondsen met goedvinden van het College van Commissarissen.

## Artikel 8.

De opzeggingstermijn wordt van weerszijden gesteld op niet langer dan zes maanden, met dien verstande dat de eerste twee jaar van het bestaan eener hypotheek het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds niet verplicht is, meer dan de bedongen periodieke aflossing van het bedrag der leening aan te nemen.

## Artikel 9.

De beleende perceelen moeten om de drie jaren opnieuw door de Commissie van schatting worden geschat. Voor de aanwijzing van de leden der Commissie en de aan dezen toe te kennen geldelijke belooning geldt het bepaalde in artikel 3.

## Artikel 10.

De in onderpand gegeven gebouwen moeten, zoolang de hypothecaire geldleening niet geheel is afgelost, ten genoegen van den Vertegenwoordiger, ten name van de eigenaars tegen brandschade verzekerd zijn voor de volle assurantiewaarde, welke daaraan door dien Vertegenwoordiger wordt toegekend.

Als voorwaarde wordt gesteld, dat de Verzekeringspolis onder berusting van den Vertegenwoordiger blijft tot het tijdstip van algeheele aflossing der hypothecaire geleening, alsmede, dat de assurantie-premiën kunnen worden voldaan door den Vertegenwoordiger en door den hypotheekgever worden terugbetaald tegelijk met de eerstvolgende betaling van de hypotheekrente.

Tevens wordt als voorwaarde gesteld, dat de schuldenaar het (de) verbonden onroerend(e) goed(eren) niet zonder toestemming van den Vertegenwoordiger mag verhuren en dat geen cessie of verpanding van het recht op de huurpenningen zal mogen plaats hebben en geen vooruitbetaling van huurpenningen over meer dan drie maanden mag worden bedongen of aangenomen.

#### Artikel 11.

In geval van openbaren verkoop krachtens onherroepelijke volmacht van bij het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds verbonden perceelen kan door of namens den Vertegenwoordiger, in overleg met het College van Commissarissen, bij den verkoop mede worden opgeboden ten hoogste tot het bedrag, dat noodig is om de vordering van genoemd fonds, met inbegrip van alle renten en kosten, uit de opbrengst van het goed te verzekeren, en voor het geval het verbondene niet genoeg mocht gelden, de verkoop opgehouden en alsdan veiling en verkoop op een lateren dag worden hervat.

#### Artikel 12.

De Vertegenwoordiger is verantwoordelijk voor een zorgvuldige en brandvrije opberging van de waardepapieren, betreffende de hypothecaire uitzettingen van het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds.

## Artikel 13.

De hypotheekakten moeten zijn ingericht volgens een model, zooals dat door den Vertegenwoordiger na verkregen instemming van het College van Commissarissen, wordt vastgesteld.

## Artikel 14.

De bijzondere regelen, welke bij het leenen van de gelden van het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds onder verband van hypotheek moeten worden in acht genomen, worden door den Vertegenwoordiger in overleg met het College van Commissarissen vastgesteld.

## Artikel 15.

In bijzondere gevallen kan, met instemming van het College van Commissarissen, door den Vertegenwoordiger van de bepalingen dezer regeling worden afgeweken.

II. Te bepalen, dat deze beschikking geacht wordt in werking te zijn getreden op den 15den Augustus 1946 en in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

De Gouverneur voornoemd,

**P. KASTEEL.**

Uitgegeven den 6den September 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

A° 1946.



N° 134

## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 3den September 1946, bepalende  
het tijdstip van inwerkingtreding van de „Arbeids-  
bureaualandsverordening 1946" (P.B. 1946 no. 109).

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

Gaet op:

Artikel 11 van de „Arbeidsbureaualandsverordening  
1946" (P.B. 1946 no. 109).

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen:

- 1o. dat voormelde landsverordening op heden in werking  
treedt en terugwerkt tot en met den 21sten Augus-  
tus 1946;
- 2o. dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden  
opgenomen.

Willemstad, den 3den September 1946.

De Gouverneur voornoemd.

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 6den September 1946.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

## Artikel 13.

De hypotheekakten moeten zijn ingeregistreerd volgens een model, zooals dat door den Verteenwoordiger na verkregen instemming van het College van Commissarissen wordt vastgesteld.

## Artikel 14.

De bijzondere regelen, welke bij het lienen van de gelden van het Algemeen Curaçaosch Pensioenfonds onder verband van hypotheek moeten worden in acht genomen, worden door den Verteenwoordiger in overleg met het College van Commissarissen vastgesteld.

## Artikel 15.

In bijzondere gevallen kan met instemming van het College van Commissarissen door den Verteenwoordiger van de bepalingen door regeling worden afgeweken.

II. Te bepalen, dat deze beschikking inacht wordt in werking te zijn getreden op den 15den Augustus 1946 en in het Publicatieblad zal worden afgevaardigd.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTNER.

Uitgegeven den 6den September 1946.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

A° 1946.



N° 132

## PUBLICATIEBLAD

*BESCHIKKING van den 3den September 1946, bepalende het tijdstip van inwerkingtreding van de „Arbeidsbureaulandsverordening 1946” (P.B. 1946 no. 109).*

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelet op:

Artikel 11 van de „Arbeidsbureaulandsverordening 1946” (P.B. 1946 no. 109);

**HEEFT GOEDGEVONDEN:**

Te bepalen:

- 1o. dat voormelde landsverordening op heden in werking treedt en terugwerkt tot en met den 21sten Augustus 1946;
- 2o. dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, den 3den September 1946.

De Gouverneur voornoemd,

**P. KASTEEL.**

Uitgegeven den 6den September 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**





# PUBLICATIEBLAD

RESCHIKING van den 3den September 1946, betrekende  
het tijdstip van inwerkingtreding van de „Arbeids-  
vereenkomstovereenkomst 1946“ (P.B. 1946 no. 109).

DE GOUVERNEUR van Curaçao.

Gelet op:

Artikel II van de „Arbeidsvereenkomstovereenkomst  
1946“ (P.B. 1946 no. 109);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen:

- 1o. dat voormelde arbeidsvereenkomst op heden in werking  
tredt en terugwerkt tot en met den 3den Augustus  
1946;
- 2o. dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden  
opgenomen.

Willemstad, den 3den September 1946.

De Gouverneur voornemd.

P. KASTEL.

Uitgegeven den 3den September 1946.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

A° 1946.



N° 133

## PUBLICATIEBLAD

BESCHRIJFING van den 17den September 1946 no. 7873  
betreffende het tijdstip van inwerkingtreding van de „Re-  
geling Havencentrale“ (P. B. 1946 no. 110).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Geeft op:

artikel 18 van de „Regeling Havencentrale“ (P. B.  
1946 no. 110).

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen:

1. dat voormelde Landsverordening in werking zal tre-  
den met ingang van den 21sten September 1946.
2. dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden  
gepubliceerd.

Willemstad, den 17den September 1946.

De Gouverneur voornoemd.

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 20en September 1946.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

1911

1911

1911

A° 1946.



N° 133

## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 17den September 1946 no. 7275  
bepalende het tijdstip van inwerkingtreding van de „Regeling Havencentrale” (P. B. 1946 no. 110).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelet op:

artikel 18 van de „Regeling Havencentrale” (P. B. 1946 no. 110);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen:

- 1o. dat voormelde Landsverordening in werking zal treden met ingang van den 21sten September 1946.
- 2o. dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden geplaatst.

Willemstad, den 17den September 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL.

Uitgegeven den 20en September 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.



## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 17den September 1946 no. 7375  
betreffende het tijdschrift van inrichting van de  
„Rechtspraak“ (P. B. 1946 no. 110).

DE GOVERNOR van Curaçao.

Gelet op:

artikel 13 van de „Regeling Havencentrale“ (P. B.  
1946 no. 110);

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen:

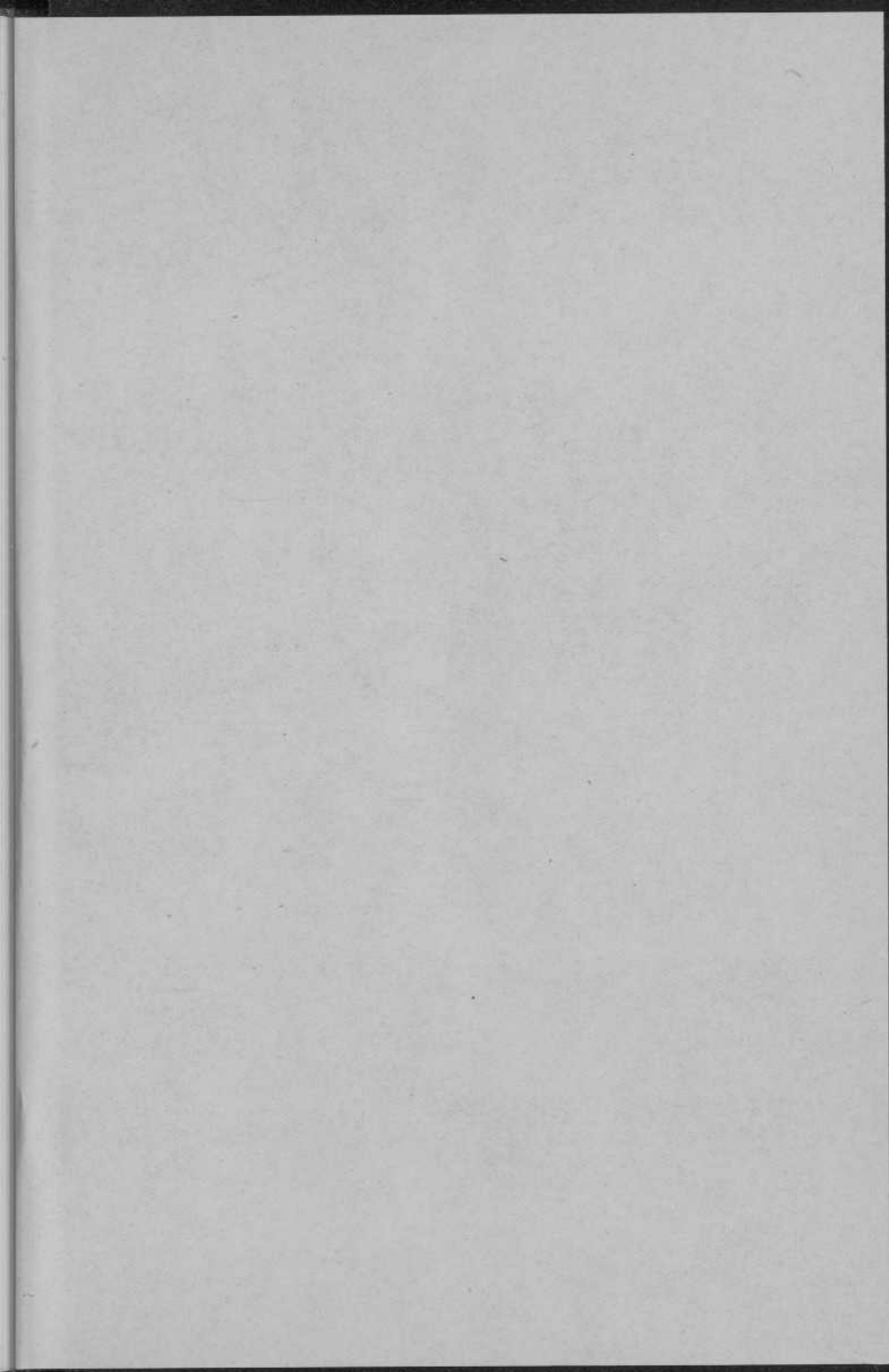
1. dat voormelde Landstadsbestuur in werking zal tre-  
den met ingang van den 1sten September 1946  
2. dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden  
gepubliceerd.

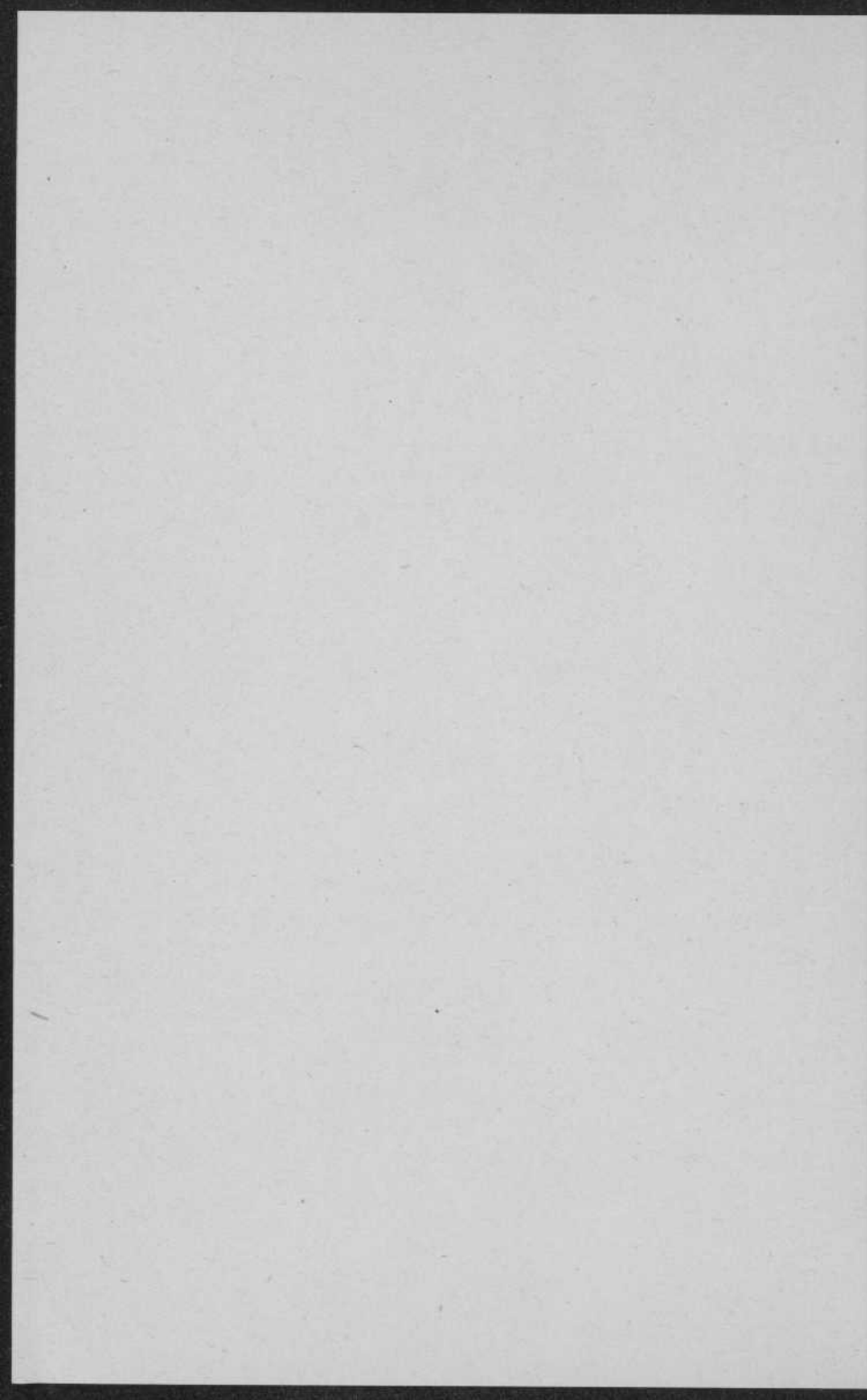
Willemstad, den 17den September 1946.

De Gouverneur voornemend.

F. KASTEL.

Uitgegeven den 20en September 1946.  
De Gouvernements-Secretaris.  
CORVET.





A<sup>o</sup> 1946.



N<sup>o</sup>. 134

## PUBLICATIEBLAD

BESCHIKKING van den 25sten Juli 1946, no. 5880, tot  
wijziging van de Curaçaosche begrooting 1946 (1ste  
Suppletoire begrooting 1946).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat het noodzakelijk is de Curaçaosche  
begrooting 1946 te wijzigen;

dat tengevolge daarvan de raming der uitgaven niet  
zal stijgen boven die der eigen middelen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord en na verkregen  
goedkeuring der Staten, goedgevonden:

I. in de Hoofdstukken I en II van de Curaçaosche  
begrooting 1946 worden de navolgende wijzigingen aan-  
gebracht:



# UITGAVEN

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Volgnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
	<b>AFDEELING II.</b>												
	<b>ALGEMEEN BESTUUR.</b>												
20201	Personeelskosten ... ..	7.980	2.252	10.232	—	—	—	21.871	4.444	26.315			
20203	Reis- en verblijfkosten ... ..	2.500	—	2.500	—	—	—	11.250	—	11.250			
20204	Materieele kosten ... ..	70	—	70	150	—	150	14.495	—	14.495			
20301	Personeelskosten ... ..	3.096	696	3.792	—	—	—	137.589	23.302	160.891			
20304	Materieele kosten ... ..	215	—	215	—	—	—	35.781	—	35.781			
20313	Representatiekosten ... ..	312	—	312	360	—	360	5.436	—	5.436			
20401	Personeelskosten ... ..	1.920	608	2.528	—	—	—	112.797	18.178	130.975			
20404	Materieele kosten ... ..	—	—	—	—	30.000	30.000	56.824	14.200	71.024			
20503	Reis- en verblijfkosten ... ..	300	—	300	—	—	—	300	—	300			
20504	Materieele kosten ... ..	3.000	—	3.000	—	—	—	3.000	—	3.000			
20706	Bijdragen aan verschillende lichamen ... ..	46.450	—	46.450	—	—	—	46.450	43.000	89.450			
20601	Personeelskosten ... ..	960	304	1.264	—	—	—	85.578	18.033	103.611			
20715	Bijdrage aan de Rijksbegrooting in de kosten van de Rekenkamer ... ..	8.000	—	8.000	—	—	—	8.000	—	8.000			
20716	Kosten verbonden aan de vertegenwoordiging van Curaçao in het buitenland bij commissies, conferenties en dergelijke ... ..	25.000	—	25.000	—	—	—	25.000	—	25.000			
20719	Kosten in verband met de verhooging van de „Duurtetoeslag 1942” ... ..	—	760.000	760.000	—	—	—	—	760.000	760.000			

# UITGAVEN

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

3

Volgsnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
20721	Kosten van uit- en terugzending en verloven ... ..	600.000	—	600.000	—	—	—	600.000	—	600.000			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	699.803	763.860	1.463.663	510	30.000	30.510						
	Nieuw totaal van Afdeeling II ... ..										1.222.806	3.124.157	4.346.963
<b>AFDEELING III.</b>													
<b>JUSTITIE.</b>													
30201	Personeelskosten ... ..	5.688	1.608	7.296	—	—	—	92.874	15.759	108.633			
30204	Materieele kosten ... ..	1.500	—	1.500	—	—	—	9.240	—	9.240			
30301	Personeelskosten ... ..	111.956	25.980	137.936	—	—	—	1.769.893	349.195	2.119.088			
30304	Materieele kosten ... ..	16.000	—	16.000	—	—	—	101.065	2.400	103.465			
30305	Onderhouds- en exploitatiekosten motorrijtuigen en -booten ... ..	5.000	—	5.000	—	—	—	31.500	—	31.500			
30312	Onderhouds- en bedrijfskosten radio-installatie ...	6.000	—	6.000	—	—	—	6.000	—	6.000			
30315	Leergang Engelsch, Spaansch en Papiamentsch ...	1.000	—	1.000	—	—	—	4.350	—	4.350			
30319	Uitgaven, verband houdende met de orde, rust en veiligheid van het Staatsdeel ... ..	6.000	—	6.000	—	—	—	6.000	—	6.000			
30501	Personeelskosten ... ..	4.680	1.296	5.976	—	—	—	111.000	28.492	139.492			
30604	Materieele kosten ... ..	—	1.500	1.500	—	—	—	1.392	2.400	3.792			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	157.824	30.384	188.208	—	—	—						
	Nieuw totaal van Afdeeling III ... ..										2.557.884	563.720	3.121.604

# UITGAVEN HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Volnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
	<b>AFDEELING IV.</b>												
	<b>FINANCIEN.</b>												
40101	Personeelskosten ... ..	1.920	544	2.464	—	—	—	153.141	26.869	180.010			
40105	Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's ... ..	600	—	600	—	—	—	600	—	600			
40408	Aankoop hondenpenningen ... ..	600	—	600	—	—	—	600	—	600			
40704	Materieele kosten ... ..	—	—	—	—	2.400	2.400	1.695	—	1.695			
40901	Personeelskosten ... ..	5.376	1.456	6.832	5.280	1.272	6.552	98.246	15.015	113.261			
40904	Materieele kosten ... ..	8.000	—	8.000	—	—	—	21.469	—	21.469			
41004	Materieele kosten ... ..	540	—	540	—	—	—	3.978	—	3.978			
41013	Onderhouds- en exploitatiekosten van Landseigen- dommen, niet bestemd voor den openbaren dienst	11.500	—	11.500	—	—	—	94.020	—	94.020			
41294	Kosten van uitgifte Curaçaosche leening 1945 ... ..	2.300	—	2.300	—	—	—	2.300	—	2.300			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	30.836	2.000	32.836	5.280	3.672	8.952						
	Nieuw totaal van Afdeeling IV ... ..										2.566.457	449.137	3.015.594
	<b>AFDEELING V.</b>												
	<b>ONDERWIJS, VOLKSONTWIKKELING EN EEREDIENST.</b>												
50304	Materieele kosten ... ..	16.000	—	16.000	—	—	—	36.415	—	36.415			
50524	Leergang handwerken ... ..	120	—	120	—	—	—	120	—	120			



# UITGAVEN

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

5

Volnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
50525	Opleiding landbouwkundigen ... ..	1.900	—	1.900	—	—	—	1.900	—	1.900			
50613	Opleiding van onderwijzeressen bij het Voorbereidend Onderwijs ... ..	1.035	—	1.035	—	—	—	1.800	—	1.800			
50804	Materieele kosten ... ..	141.050	—	141.050	—	—	—	755.510	—	755.510			
51014	Opleiding van onderwijzers 4de klasse ... ..	1.000	—	1.000	—	—	—	4.100	—	4.100			
51406	Bijdragen aan verschillende lichamen ... ..	3.460	—	3.460	1.000	—	1.000	7.110	—	7.110			
51407	Bijzondere uitgaven ter bevordering van de lichame- lijke opvoeding in het algemeen ... ..	25.000	—	25.000	—	—	—	30.000	—	30.000			
51408	Bijzondere uitgaven ten behoeve van cultureele doel- einden ... ..	75.000	—	75.000	—	—	—	80.000	—	80.000			
51501	Personeelskosten ... ..	10.253	1.836	12.089	—	—	—	260.515	42.184	302.699			
51503	Dienstreizen van den Katholieken geestelijke van den eersten rang en van den Anglikaanschen geestelijke op Aruba ... ..	440	—	440	—	—	—	1.340	—	1.340			
	Totaal der verhoogingen en/of verlagingen ... ..	275.258	1.836	277.094	1.000	—	1.000						
	Nieuw totaal van Afdeeling V ... ..										3.488.330	375.592	3.863.922
<b>AFDEELING VI.</b>													
<b>OPENBARE GEZONDHEIDSDIENST.</b>													
60104	Materieele kosten ... ..	—	—	—	—	2.100	2.100	9.255	—	9.255			
60201	Personeelskosten ... ..	13.620	2.713	16.333	—	—	—	149.893	20.521	170.414			

# UITGAVEN

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Volgnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
60601	Personeelskosten ... ..	7.350	1.820	9.170	—	—	—	81.239	14.107	95.346			
60604	Materieele kosten ... ..	1.304	—	1.304	—	—	—	17.903	—	17.903			
60701	Personeelskosten ... ..	12.672	2.880	15.552	—	—	—	12.672	2.880	15.552			
60804	Materieele kosten ... ..	5.700	—	5.700	—	—	—	17.761	—	17.761			
60814	Verpleegkosten ... ..	2.500	—	2.500	—	—	—	39.000	—	39.000			
61004	Materieele kosten ... ..	6.200	—	6.200	—	—	—	44.960	—	44.960			
61201	Personeelskosten ... ..	2.240	656	2.896	—	—	—	85.534	7.038	92.572			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	51.586	8.069	59.655	—	2.100	2.100						
	Nieuw totaal van Afdeeling VI ... ..										1.069.106	87.676	1.156.782
<b>AFDEELING VII.</b>													
<b>VERKEER EN VERVOER.</b>													
70101	Personeelskosten ... ..	8.400	1.800	10.200	—	—	—	250.591	46.522	297.113			
70208	Verlies 1945 ... ..												
70301	Personeelskosten ... ..	582	207	789	—	—	—	56.606	11.931	68.537			
70401	Personeelskosten ... ..	1.440	456	1.896	900	360	1.260	295.264	55.954	351.218			
70405	Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's ... ..	600	—	600	—	—	—	4.600	—	4.600			
70412	Bedrijfs- en onderhoudskosten Landsradiodienst ... ..	3.750	—	3.750	—	—	—	115.050	—	115.050			
70501	Personeelskosten ... ..	900	360	1.260	—	—	—	63.504	11.025	74.529			

# UITGAVEN

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

7

Volnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
70601	Personeelskosten ... ..	15.984	5.502	21.486	—	—	—	451.480	38.440	489.920			
70504	Materieele kosten ... ..	360	—	360	—	—	—	7.910	—	7.910			
70604	Materieele kosten ... ..	600	—	600	—	—	—	18.366	—	18.366			
70701	Personeelskosten ... ..	1.860	678	2.538	—	—	—	11.948	3.248	15.196			
71006	Bijdragen aan Zeemanshuizen ... ..	1.000	—	1.000	—	—	—	20.000	—	20.000			
71101	Personeelskosten ... ..	26.840	1.014	27.854	—	—	—	26.840	1.014	27.854			
71105	Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's ... ..	600	—	600	—	—	—	600	—	600			
71114	Onderhoud en schoonhouden gebouwen, vliegvelden en verlichting ... ..	8.000	—	8.000	—	—	—	9.800	—	9.800			
71201	Personeelskosten ... ..	7.602	—	7.602	—	—	—	10.602	—	10.602			
71204	Materieele kosten ... ..	400	—	400	—	—	—	900	—	900			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	78.918	10.017	88.935	900	360	1.260						
	Nieuw totaal van Afdeeling VII ... ..										2.350.358	174.806	2.525.164
<b>AFDEELING VIII.</b>													
<b>WATERVOORZIENING, LANDBOUW, VEETEELT EN VISSCHERIJ.</b>													
80201	Personeelskosten ... ..	5.376	1.688	7.064	3.000	—	3.000	284.015	16.668	300.683			
80204	Materieele kosten ... ..	1.000	—	1.000	—	—	—	17.145	2.400	19.545			



# UITGAVEN

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Volgnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
80611	Vrachtkosten op landbouwproducten afkomstig van de Bovenwindsche eilanden ... ..	6.000	—	6.000	—	—	—	11.000	—	11.000			
80705	Onderhouds- en bedrijfskosten dienstauto's ... ..	500	—	500	—	—	—	500	—	500			
80811	Vrachtkosten op vee, afkomstig van de Bovenwindsche eilanden ... ..	3.000	—	3.000	—	—	—	3.000	—	3.000			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	15.876	1.688	17.564	3.000	—	3.000						
	Nieuw totaal van Afdeeling VIII ... ..										1.104.361	27.080	1.131.441
<b>AFDEELING IX.</b>													
<b>SOCIALE EN ECONOMISCHE ZAKEN.</b>													
90104	Materieele kosten ... ..	15.250	1.200	16.450	—	—	—	31.435	4.200	35.635			
90201	Personeelskosten ... ..	13.320	5.028	18.348	—	—	—	65.710	14.304	80.014			
90217	Medische behandeling en verzorging van onvermogenden en gebrekkige kinderen ... ..	10.000	—	10.000	—	—	—	245.700	—	245.700			
90218	Verzorging van ouden van dagen ... ..	11.370	—	11.370	—	—	—	45.695	—	45.695			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	49.940	6.228	56.168	—	—	—						
	Nieuwe totaal van Afdeeling IX ... ..										621.544	47.375	668.919
<b>AFDEELING X.</b>													
<b>OPENBARE WERKEN.</b>													
100101	Personeelskosten ... ..	9.920	1.310	11.230	5.200	—	5.200	130.534	18.506	149.040			

# UITGAVEN

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

Volnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
100201	Personeelskosten ... ..	1.400	410	1.810	—	—	—	6.400	410	6.810			
100301	Personeelskosten ... ..	4.560	1.090	5.650	—	—	—	43.438	6.517	49.955			
100401	Personeelskosten ... ..	6.840	1.830	8.670	—	—	—	64.053	8.779	72.832			
100801	Personeelskosten ... ..	6.800	1.876	8.676	—	—	—	14.756	3.136	17.892			
100904	Materieele kosten ... ..	12.500	—	12.500	—	—	—	143.800	—	143.800			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	42.020	6.516	48.536	5.200	—	5.200						
	Nieuw totaal van Afdeeling X ... ..										1.600.900	57.151	1.658.051
<b>AFDEELING XII.</b>													
<b>CRISISZAKEN.</b>													
120104	Materieele kosten ... ..	—	1.200	1.200	—	—	—	—	41.535	41.535			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	—	1.200	1.200	—	—	—						
	Nieuw totaal van Afdeeling XII ... ..										—	312.116	312.116



# UITGAVEN

## HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Volgnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
	<b>AFDEELING II.</b>												
	<b>ALGEMEEN BESTUUR.</b>												
220204	Meubilair en kantoormachines ... ..	220	—	220	—	—	—	320	—	320			
220301	Nieuwbouw ... ..	70.000	—	70.000	—	—	—	73.000	—	73.000			
220303	Vervoermiddelen ... ..	8.100	—	8.100	—	—	—	8.100	—	8.100			
220304	Meubilair en kantoormachines ... ..	825	—	825	—	—	—	3.300	—	3.300			
220404	Meubilair en kantoormachines ... ..	1.070	—	1.070	—	—	—	2.320	—	2.320			
220603	Vervoermiddelen ... ..	2.700	—	2.700	—	—	—	6.200	—	6.200			
220604	Meubilair en kantoormachines ... ..	410	—	410	—	—	—	3.610	—	3.610			
220704	Meubilair logeergebouwen ... ..	2.000	—	2.000	—	—	—	3.000	—	3.000			
	Totaal der verhoogingen en/of verlagingen ... ..	85.325	—	85.325	—	—	—						
	Nieuw totaal van Afdeeling II ... ..										99.950	—	99.950
	<b>AFDEELING III.</b>												
	<b>JUSTITIE.</b>												
230301	Nieuwbouw ... ..	148.600	—	148.600	—	—	—	165.100	—	165.100			
230302	Materieel ... ..	40.000	—	40.000	—	—	—	40.000	—	40.000			
230303	Vervoermiddelen, booten en reservedeelen ... ..	1.500	—	1.500	—	—	—	35.500	—	35.500			

# UITGAVEN

## HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

11

Volnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
230304	Meubilair en kantoormachines ... ..	75.800	—	75.800	—	—	—	83.950	—	83.950			
230401	Nieuwbouw ... ..	13.000	—	13.000	—	—	—	43.000	—	43.000			
230402	Materieel ... ..	21.000	—	21.000	—	—	—	42.500	—	42.500			
230501	Nieuwbouw ... ..	49.500	—	49.500	—	—	—	49.500	—	49.500			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	349.400	—	349.400	—	—	—						
	Nieuw totaal van Afdeeling III ... ..										467.000	—	467.000
AFDEELING IV.													
FINANCIEN.													
240404	Meubilair en kantoormachines ... ..	960	—	960	—	—	—	1.260	—	1.260			
240504	Meubilair en kantoormachines ... ..	6.125	—	6.125	—	—	—	6.875	—	6.875			
240604	Meubilair en kantoormachines ... ..	2.230	—	2.230	—	—	—	2.480	—	2.480			
240601	Nieuwbouw ... ..	13.000	—	13.000	—	—	—	13.000	—	13.000			
240704	Meubilair en kantoormachines ... ..	540	—	540	—	—	—	2.540	—	2.540			
240801	Nieuwbouw ... ..	20.000	—	20.000	—	—	—	20.000	—	20.000			
240903	Vervoermiddelen ... ..	—	—	—	3.500	—	3.500	—	—	—			
241001	Nieuwbouw en aankoop gebouwen ... ..	386.480	—	386.480	—	—	—	386.480	—	386.480			

# UITGAVEN

## HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Volgsnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
241005	Aankoop van gronden ... ..	212.500	—	212.500	—	—	—	212.500	—	212.500			
241206	Bijdrage aan de rekening met derden, met het doel dit bedrag te storten in een te stichten algemeen bouwfonds ... ..	2.000.000	—	2.000.000	—	—	—	2.000.000	—	2.000.000			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	2.641.835	—	2.641.835	3.500	—	3.500						
	Nieuw totaal van Afdeeling IV ... ..										2.654.810	—	2.654.810
<b>AFDEELING V.</b>													
<b>ONDERWIJS, VOLKSONTWIKKELING EN EEREDIENST.</b>													
250301	Nieuwbouw ... ..	36.350	—	36.350	—	—	—	126.350	—	126.350			
251506	Voorschotten ... ..	30.000	—	30.000	—	—	—	30.000	—	30.000			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	66.350	—	66.350	—	—	—						
	Nieuw totaal van Afdeeling V ... ..										199.500	—	199.500
<b>AFDEELING VI.</b>													
<b>OPENBARE GEZONDHEIDSDIENST.</b>													
260104	Meubilair en kantoormachines ... ..	500	—	500	—	—	—	1.100	—	1.100			
260201	Nieuwbouw ... ..	25.500	—	25.500	—	—	—	25.500	—	25.500			

# UITGAVEN

## HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

13

Volgnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
260601	Nieuwbouw ... ..	17.000	—	17.000	—	—	—	17.000	—	17.000			
260801	Nieuwbouw ... ..	2.160	—	2.160	—	—	—	2.160	—	2.160			
261001	Nieuwbouw ... ..	82.000	—	82.000	—	—	—	82.000	—	82.000			
261002	Materieel ... ..	6.500	—	6.500	—	—	—	6.500	—	6.500			
261201	Nieuwbouw ... ..	235.000	—	235.000	—	—	—	267.000	—	267.000			
261303	Vervoermiddelen ... ..	6.000	—	6.000	—	—	—	6.000	—	6.000			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	374.660	—	374.660	—	—	—						
	Nieuw totaal van Afdeeling VI ... ..										419.710	—	419.710
<b>AFDEELING VII.</b>													
<b>VERKEER EN VERVOER.</b>													
270101	Nieuwbouw ... ..	2.700	—	2.700	—	—	—	2.700	—	2.700			
270103	Aanschaffing vervoermiddelen ... ..	5.030	—	5.030	—	—	—	16.530	—	16.530			
270401	Nieuwbouw ... ..	24.735	—	24.735	—	—	—	24.735	—	24.735			
270402	Toestellen en materieel ... ..	137.000	—	137.000	—	—	—	287.000	—	287.000			
270403	Vervoermiddelen ... ..	2.200	—	2.200	—	—	—	2.200	—	2.200			
270501	Nieuwbouw ... ..	40.965	—	40.965	—	—	—	40.965	—	40.965			
270503	Vervoermiddelen ... ..	2.500	—	2.500	—	—	—	2.500	—	2.500			



# UITGAVEN HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Volgnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
270601	Nieuwbouw ... ..	403.500	—	403.500	—	—	—	403.500	—	403.500			
270604	Meubilair en kantoormachines ... ..	410	—	410	—	—	—	710	—	710			
270702	Materieel ... ..	1.500	—	1.500	—	—	—	1.500	—	1.500			
270901	Nieuwbouw ... ..	4.365	—	4.365	—	—	—	4.365	—	4.365			
270902	Materieel kustverlichting ... ..	23.200	—	23.200	—	—	—	23.200	—	23.200			
271101	Nieuwbouw ... ..	351.500	—	351.500	—	—	—	491.500	—	491.500			
271103	Vervoermiddelen ... ..	3.000	—	3.000	—	—	—	3.000	—	3.000			
271104	Meubilair en kantoormachines ... ..	1.000	—	1.000	—	—	—	1.000	—	1.000			
271105	Aanleg vliegvelden... ..	172.000	—	172.000	—	—	—	172.000	—	172.000			
271106	Overige voorzieningen luchtvaart ... ..	35.000	—	35.000	—	—	—	35.000	—	35.000			
271202	Instrumenten weerkundige dienst ... ..	4.000	—	4.000	—	—	—	6.500	—	6.500			
271203	Vervoermiddelen ... ..	2.100	—	2.100	—	—	—	2.100	—	2.100			
271301	Nieuwbouw ... ..	30.000	—	30.000	—	—	—	30.000	—	30.000			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	1.246.705	—	1.246.705	—	—	—						
	Nieuw totaal van Afdeeling VII ... ..										1.670.705	—	1.670.705
<b>AFDEELING VIII.</b>													
<b>WATERVOORZIENING, LANDBOUW, VEETEELT en VISSCHERIJ.</b>													
280201	Nieuwbouw ... ..	—	—	—	30.000	—	30.000	665.000	—	665.000			

# UITGAVEN

## HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

15

Volgnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
280203	Vervoermiddelen	10.100	—	10.100	—	—	—	10.100	—	10.100			
280204	Meubilair en kantoormachines	1.505	—	1.505	—	—	—	1.955	—	1.955			
280205	Uitbreiding transport- en distributienet	40.000	—	40.000	—	—	—	140.000	—	140.000			
280401	Nieuwbouw	63.000	—	63.000	—	—	—	63.000	—	63.000			
280502	Aanschaffing landbouwwerktuigen	56.100	—	56.100	—	—	—	81.100	—	81.100			
280505	Uitbreiding en aanleg plantsoenen	19.000	—	19.000	—	—	—	22.000	—	22.000			
280602	Materieel	52.800	—	52.800	—	—	—	52.800	—	52.800			
280606	Voorschotten	20.000	—	20.000	—	—	—	60.000	—	60.000			
280701	Nieuwbouw	9.750	—	9.750	—	—	—	9.750	—	9.750			
280703	Vervoermiddelen	3.000	—	3.000	—	—	—	3.000	—	3.000			
280801	Nieuwbouw	13.000	—	13.000	—	—	—	13.000	—	13.000			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen	288.255	—	288.255	30.000	—	30.000						
	Nieuw totaal van Afdeeling VIII										1.196.505	—	1.196.505
<b>AFDEELING IX.</b>													
<b>SOCIALE- EN ECONOMISCHE ZAKEN.</b>													
290104	Meubilair en kantoormachines	500	—	500	—	—	—	1.500	—	1.500			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen	500	—	500	—	—	—						
	Nieuw totaal van Afdeeling IX										1.500	—	1.500

# UITGAVEN HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Volgnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
	<b>AFDEELING X.</b>												
	<b>OPENBARE WERKEN.</b>												
300101	Nieuwbouw ... ..	53.000	—	53.000	—	—	—	53.000	—	53.000			
300102	Materieel ... ..	8.400	—	8.400	—	—	—	83.400	—	83.400			
300405	Aanleg en verharding wegen ... ..	186.500	—	186.500	—	—	—	621.500	—	621.500			
300601	Nieuwbouw ... ..	6.000	—	6.000	—	—	—	6.000	—	6.000			
300802	Materieel ... ..	2.000	—	2.000	—	—	—	2.000	—	2.000			
301005	Voorschotten ... ..	10.000	—	10.000	—	—	—	10.000	—	10.000			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	265.900	—	265.900	—	—	—						
	Nieuw totaal van Afdeeling X ... ..										1.134.900	—	1.134.900
	<b>AFDEELING XI.</b>												
	<b>DEFENSIE.</b>												
310201	Nieuwbouw ... ..	—	273.000	273.000	—	—	—	—	273.000	273.000			
	Totaal der verhoogen en/of verlagingen ... ..	—	273.000	273.000	—	—	—						
	Nieuw totaal van Afdeeling XI ... ..										—	328.000	328.000

## ONTVANGSTEN

## HOOFDSTUK I GEWONE DIENST

7

[illegible]



# ONTVANGSTEN

## HOOFDSTUK II KAPITAALDIENST

Volgnummer der artikelen of onderdeelen	OMSCHRIJVING	Te verhoogen met			Te verlagen met			Nieuwe raming			Nieuwe afdeelingstotalen		
		gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal	gewoon	bijzonder	totaal
641223	Curacaosche leening 1945, over te schrijven op de rekening met derden, met het doel dit bedrag te storten in een te stichten algemeen bouwfonds ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

Het eindcijfer van Hoofdstuk I wordt ... .. f 16.601.476      f 7.537.960      f 24.139.436  
 Het eindcijfer van Hoofdstuk II wordt ... .. f 7.844.580      f 328.500      f 8.173.080

II. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden bekendgemaakt.

Willemstad, 25 Juli 1946.

De Gouverneur van Curaçao,  
 P. KASTEEL.

Uitgegeven den 8sten October 1946.  
 De Gouvernements-Secretaris,  
 CORVER.

## OVERZICHT

## HOOFDSTUK I. GEWONE DIENST

Afdelingen.	Gewone ontvangsten en uitgaven		Bijzondere ontvangsten en uitgaven		Totalen	
	Ontvangsten	Uitgaven	Ontvangsten	Uitgaven	Ontvangsten	Uitgaven
I	956.149	2.500	—	—	956.149	2.500
II	800	1.222.806	—	3.124.157	800	4.346.963
III	616.087	2.557.884	9.343	563.720	625.430	3.121.604
IV	14.527.031	2.566.457	8.506.711	449.137	23.033.742	3.015.594
V	317.730	3.488.330	30.030	375.592	347.760	3.863.922
VI	188.670	1.069.106	17.500	87.676	206.170	1.156.782
VII	2.988.910	2.350.358	924.395	174.806	3.913.305	2.525.164
VIII	946.200	1.104.361	89.200	27.080	1.035.400	1.131.441
IX	80.625	621.544	—	47.375	80.625	668.919
X	19.800	1.600.900	695	57.151	20.495	1.658.051
XI	—	17.230	—	2.319.150	—	2.336.380
XII	—	—	210.000	312.116	210.000	312.116
	20.642.002	16.601.476	9.787.874	7.537.960	30.429.876	24.139.436

## HOOFDSTUK II. KAPITAALDIENST

Afdelingen.	Gewone ontvangsten en uitgaven		Bijzondere ontvangsten en uitgaven		Totalen	
	Ontvangsten	Uitgaven	Ontvangsten	Uitgaven	Ontvangsten	Uitgaven
I	—	—	—	—	—	—
II	—	99.950	—	—	—	99.950
III	—	467.000	—	—	—	467.000
IV	2.000.000	2.654.810	—	—	2.000.000	2.654.810
V	—	199.500	—	—	—	199.500
VI	—	419.710	—	—	—	419.710
VII	—	1.670.705	—	—	—	1.670.705
VIII	18.800	1.165.505	—	—	18.800	1.196.505
IX	—	1.500	—	—	—	1.500
X	15.000	1.134.900	—	—	15.000	1.134.900
XI	—	—	—	328.000	—	328.000
XII	—	—	—	500	—	500
	2.033.800	7.844.580	—	328.500	2.033.800	8.173.080

## RECAPITULATIE

## HOOFDSTUK I. GEWONE DIENST

Gewone ontvangsten . . . . .	f. 20.642.002	
Gewone uitgaven . . . . .	„ 16.601.476	
	<u>f. 4.040.526</u>	
Bijzondere ontvangsten . . . . .	f. 9.787.874	
Bijzondere uitgaven . . . . .	„ 7.537.960	
	<u>„ 2.249.914</u>	
Batig slot van Hoofdstuk I. . . . .	f. 6.290.440	

## HOOFDSTUK II. KAPITAALDIENST.

Gewone ontvangsten . . . . .	f. 2.033.800	
Gewone uitgaven . . . . .	„ 7.844.580	
	<u>f. 5.810.780</u>	
Bijzondere ontvangsten . . . . .	f. —	
Bijzondere uitgaven . . . . .	„ 328.500	
	<u>„ 328.500</u>	
Nadeelig slot van Hoofdstuk II . . . . .	„ 6.139.280	
Batig slot dezer begrooting . . . . .	<u>f. 151.160</u>	

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 135

## PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 23sten September 1946, ter uitvoering van artikel 17 van de „Regeling Havencentrale” (P. B. 1946 no. 110).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 17 van de „Regeling Havencentrale” (P. B. 1946 no. 110), het noodig is, het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

### Artikel 1.

Dit besluit verstaat onder:

Havencentrale — inspecteur — havenarbeider — stuwadoorsonderneming — commissie — stuwadoorsarbeid, hetgeen er mede bedoeld wordt in art. 1 van de „Regeling Havencentrale”. (P. B. 1946 no. 110).

## Artikel 2.

De havenarbeiders worden verdeeld in de volgende categoriën:

- a. vaste havenarbeiders
- b. reserve havenarbeiders
- c. gelegenheids havenarbeiders.

## Artikel 3.

De inspecteur gaat slechts tot inschrijving van een havenarbeider in een der categorieën als hierboven bedoeld over, als degene, wien de aanvraag betreft:

- a. 1. In de periode van 1 Januari 1946 — 1 Juli 1946 volgens de loonstaten der stuwadoorsondernemingen als havenarbeider, tenminste negen honderd gulden verdiend heeft.

2. Tenminste één jaar als havenarbeider werkzaam is geweest.

3. De bekwaamheid en geschiktheid bezit, als havenarbeider dienst te doen.

Een en ander ter beoordeeling van den inspecteur, de Commissie van Bijstand en/of desgewenscht een gereeskundige gehoord.

4. Zich schriftelijk heeft verbonden, de voorschriften door of namens den inspecteur, de Commissie gehoord, aan de inschrijving te verbinden, stipt na te komen.

5. Woonplaats heeft zoo dicht mogelijk bij de haven, of in ieder geval binnen twee uren na ontvangst van een daartoe strekkende oproep in staat is, zich op het Bureau van de Havencentrale te melden.

6. Den leeftijd van tenminste achttien jaren bezit.

- b. 1. In de periode van 1 Januari — 1 Juli 1946 volgens de loonstaten der stuwadoorsondernemingen als ha-

venarbeider tenminste zeshonderd gulden verdiend heeft.

2. De bekwaamheid en geschiktheid bezit, als havenarbeider dienst te doen.

Een en ander ter beoordeeling van den inspecteur, de Commissie van Bijstand en/of desgewenscht een geneeskundige gehoord.

3. Zich schriftelijk heeft verbonden, de voorschriften door of namens den inspecteur, gehoord de Commissie van Bijstand, aan de inschrijving te verbinden, stipt na te komen.

4. Den leeftijd van tenminste achttien jaar bezit.

c. 1. De bekwaamheid en geschiktheid bezit om als havenarbeider dienst te doen.

Het een en ander ter beoordeeling van den inspecteur, de Commissie van Bijstand en/of desgewenscht een geneeskundige gehoord.

2. Zich schriftelijk heeft verbonden, de voorschriften door of namens den inspecteur, gehoord de Commissie van Bijstand, aan de inschrijving te verbinden, stipt na te komen.

3. Den leeftijd van tenminste achttien jaar bezit.

Bij inschrijving in een der hierbovengenoemde categorieën ontvangt ieder der betrokkenen een identiteitskaart, waarvan het model nader door den Inspecteur wordt vastgesteld.

De inspecteur is in bijzondere gevallen, de Commissie van Bijstand gehoord, bevoegd van bovenstaande voorwaarden ontheffing te verleenen.

#### Artikel 4.

De onder a. genoemde arbeiders zijn verplicht:

1. zich binnen twee uren na ontvangst van een daartoe strekkende oproep te melden aan het kantoor van de



Havencentrale of aan een door den inspecteur aan te wijzen plaats.

2. de hun door of namens den inspecteur opgedragen havenarbeid naar best vermogen uit te voeren.
3. zich stipt aan de arbeidsreglementen te houden.
4. voor zoover zij niet aangewezen zijn om havenarbeid te verrichten, zich tweemaal daags aan het kantoor van de Havencentrale of aan een nader door den inspecteur aan te geven plaats te melden.

#### Artikel 5.

De onder b. genoemde arbeiders zijn verplicht:

1. zich binnen twee uur na ontvangst van een daartoe strekkende oproep te melden aan het kantoor van de Havencentrale of aan een door den inspecteur aan te wijzen plaats.
2. de hun door of namens den inspecteur opgedragen havenarbeid naar best vermogen uit te voeren.
3. zich stipt aan de arbeidsreglementen te houden.
4. voor zoover zij niet zijn aangewezen om havenarbeid te verrichten, zich tweemaal per week en wel op Maandag en Donderdag te melden op het kantoor van de Havencentrale of op een nader door den inspecteur aan te geven plaats en tijd.

#### Artikel 6.

De onder c. genoemde arbeiders zijn verplicht:

1. de hen door of namens den inspecteur opgedragen havenarbeid naar best vermogen uit te voeren.
2. zich stipt aan de arbeidsreglementen te houden.

#### Artikel 7.

Aan vaste havenarbeiders wordt een minimum week-

één lid tevens voorzitter — Deze is de inspecteur van de Havencentrale.

De leden, uitgezonderd de voorzitter, worden telkens benoemd voor de tijd van één jaar. Zij zijn herbenoembaar. Naast ieder lid wordt ook een plaatsvervangend lid benoemd.

#### Artikel 21.

Aan de commissie wordt een secretaris toegevoegd, die onder leiding van den voorzitter zijn werkzaamheden verricht.

#### Artikel 22.

De commissie neemt geen beslissing, tenzij, behalve de voorzitter, tenminste vier leden tegenwoordig zijn, van wie twee uit de kringen der werknemers en twee uit de kringen der werkgevers.

Een besluit wordt genomen bij meerderheid van stemmen; bij staken van stemmen beslist de stem van den voorzitter.

#### Artikel 23.

De werkwijze en bijeenroeping van de commissie regelt de voorzitter in overleg met de Commissie.

De commissie vergadert tenminste eenmaal per kwartaal en zoo dikwijls drie leden dit wenschelijk achten en hun wensch aan den voorzitter kenbaar maken.

#### Artikel 24.

Jaarlijks, in de eerste helft van de maand Januari zendt de commissie aan het Hoofd van het Departement



Sociale en Economische Zaken een beredeneerd verslag omtrent den toestand van de Havencentrale en omtrent hetgeen te dier zake in het afgelopen jaar door de commissie is verricht.

#### Artikel 25.

Dit Besluit kan worden aangehaald onder den titel van „Havencentralebesluit I”.

#### Artikel 26.

Dit Besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 23sten September 1946.

**P. KASTEEL.**

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

Uitgegeven den 27sten September 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

loos gegarandeerd, hetwelk bij reglement wordt vastgesteld.

Dit garantiefonds wordt telkens met een vijfde vermeerderd voor iedereen leez; dat zij zich onrechtmatig niet of niet op tijd melden, zooals bedoeld in artikel 4.

### Artikel 3.

De bepalingen bij of krachtens de Ziekteregeling vastgesteld, zijn mede van toepassing op de vaste en reserve havensarbeiders.

### Artikel 4.

Schorsing van een havensarbeider mag slechts geschieden op een of meer van de volgende gronden:

Voor wat betreft de vaste arbeiders:

- a. binnen een termijn van zeven dagen zich tweemaal onrechtmatig niet/niet op tijd gemeld hebben, zooals bedoeld bij artikel 4.
- b. binnen een termijn van zeven dagen zich onrechtmatig na de eerste oproeping eenmaal niet/niet op tijd gemeld hebben, zooals bedoeld bij artikel 4.

Wat betreft reserve arbeiders:

- a. binnen een termijn van zeven dagen zich tweemaal onrechtmatig niet/niet op tijd gemeld hebben, zooals bedoeld bij artikel 5.
- b. binnen een termijn van veertien dagen zich onrechtmatig na de eerste oproeping eenmaal niet/niet op tijd gemeld hebben, zooals bedoeld bij artikel 5.

### Artikel 10.

Tot afvoeren van het register van ingeschreven havensarbeiders mag o.a. worden overgegaan op de volgende gronden:

Sociale en Economische Zaken een beraden en advies  
omtrent den toestand van de Havencentrale en omtrent  
hetgeen te dien zake is het afgeleverd door de oogen-  
middelen is verricht.

Artikel 25.

Dit Besluit kan worden aangehaald onder den titel  
van „Havencentraalbesluit 1“.

Artikel 26.

Dit Besluit treedt in werking toet ingang van den  
dag na dien zijner afkondiging.

Gegeven te Willemstad den 23sten September 1945.

P. BASTER.

De Gouvernements-Secretaris

CORVER.

Uitgegeven den 27sten September 1945.

De Gouvernements-Secretaris

CORVER.

loon gegarandeerd, hetwelk bij reglement wordt vastgesteld.

Dit garantieloon wordt telkens met een vijfde verminderd voor iederen keer, dat zij zich onrechtmatig niet of niet op tijd melden, zooals bedoeld in artikel 4.

#### Artikel 8.

De bepalingen bij of krachtens de Ziekteregeeling vastgesteld, zijn mede van toepassing op de vaste en reserve havenarbeiders.

#### Artikel 9.

Schorsing van een havenarbeider mag slechts geschieden op een of meer van de volgende gronden:

Voor wat betreft de vaste arbeiders:

- a. binnen een termijn van zeven dagen zich tweemaal onrechtmatig niet/niet op tijd gemeld hebben, zooals bedoeld bij artikel 4.
- b. binnen een termijn van zeven dagen zich onrechtmatig na de eerste oproeping eenmaal niet/niet op tijd gemeld hebben, zooals bedoeld bij artikel 4.

Wat betreft reserve arbeiders:

- a. binnen een termijn van zeven dagen zich tweemaal onrechtmatig niet/niet op tijd gemeld hebben, zooals bedoeld bij artikel 5.
- b. binnen een termijn van veertien dagen zich onrechtmatig na de eerste oproeping tweemaal niet/niet op tijd gemeld hebben, zooals bedoeld bij artikel 5.

#### Artikel 10.

Tot afvoeren van het register van ingeschreven havenarbeiders mag o.a. worden overgegaan op de volgende gronden:

- a. binnen een termijn van drie maanden tweemaal geschorst zijn;
- b. het niet of niet naar behooren naleven van de artikelen van het Uitvoeringsbesluit of van het arbeidsreglement;
- c. om een der dringende redenen genoemd in artikel 1615 p. van het Curaçaosch Burgerlijk Wetboek.

#### Artikel 11.

Alle gronden tot afvoeren van het register zijn ook gronden tot schorsing. De inspecteur is bevoegd, de Commissie gehoord, ten aanzien van vaste arbeiders, in bijzondere gevallen in plaats van schorsing of schrapping, plaatsing in de reserveklassen toe te passen.

#### AANMELDING.

#### Artikel 12.

In verband met het verplicht melden, bedoeld in artikel 4 en 5, wordt Curaçao verdeeld in vijf districten te weten:

1. Stadsdistrict.
2. Dokterstuindistrict.
3. Westpuntdistrict.
4. Montagnedistrict.
5. Sta Rosa District.

#### Artikel 13.

In ieder district wordt een persoon aangewezen, belast met het registreeren der aanmeldingen.

De registrering geschiedt in een daartoe speciaal

bestemd boek, waarin de namen vermeld staan der aanmeldingsplichtigen. Bij iedere melding wordt dag en uur waarop deze melding heeft plaats gehad achter den naam aangeteekend met paraaf van den aangewezen ambtenaar.

De aanmeldingsplichtige dient zich desgewenscht te legitimeeren aan de hand van zijn identiteitskaart.

#### Artikel 14.

De aangewezen ambtenaar stelt betrokkenen bij hun aanmelding of anderszins van dag en uur, waarop zij zich aan het kantoor van den Havencentrale-inspecteur voor werk moeten begeben.

Het in kennis stellen geldt als oproep door of vanwege den inspecteur. Van alle in kennisstellingen, aanmeldingen en in gebreke zijn dient de aangewezen ambtenaar den inspecteur onmiddellijk mededeelingen te verstrekken.

#### Artikel 15.

Een verhindering, om welke reden dan ook, moet de aanmeldingsplichtige op zijn aanmeldingsuur en dag van de verhindering met opgave van reden aan de aangewezen persoon kennis geven of doen geven.

#### Artikel 16.

De inspecteur gaat niet tot inschrijving over van een Stuwadoorsonderneming, tenzij deze aan de volgende voorwaarden voldoet:

1. den inspecteur hebben aannemelijk gemaakt, dat zij een Stuwadoorsonderneming is in de zin van de Stuwadoorlandsverordening.

2. zich schriftelijk hebben verbonden, alles bij of krachtens de „Regeling Havencentrale” vastgesteld stipt na te leven.

### FINANCIEELE REGELING.

#### Artikel 17.

De Stuwadoorsonderneming is verplicht voor iederen in dienst genomen arbeider aan de Havencentrale, behalve het door deze uitbetaalde loon aan de havenarbeiders, voor de door de Centrale gemaakte kosten inzake sociale voorzieningen, personeel Centrale en andere kosten, een nader bij besluit vast te stellen bedrag of percentage van het loon te vergoeden.

#### Artikel 18.

Wekelijks dient de inspecteur bij de betrokken Stuwadoorsondernemingen in een nota betreffende de ten behoeve van deze gemaakte kosten.

Deze nota's dienen binnen acht dagen te worden voldaan.

### COMMISSIE VAN BIJSTAND.

#### Artikel 19.

De commissie is geroepen den Inspecteur van advies te dienen in aangelegenheden de Havencentrale betreffende.

#### Artikel 20.

De commissie bestaat uit zeven leden te weten:  
drie leden uit de kringen der werknemers;  
drie leden uit de kringen der werkgevers;

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 136

# PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 23sten September 1946, ter uitvoering van artikel 17 van de „Regeling Havencentrale” (P. B. 1946 no. 110).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 17 van de „Regeling Havencentrale” (P. B. 1946 no. 110), het noodig is, het navolgende vast te stellen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

## Artikel 1.

Tot nader bij Besluit vast te stellen datum geschieden, in afwijking van de artikelen 8 en 9 van de „Regeling Havencentrale”, de indienstneming, aanwijzing en uitbetaling der arbeiders, door de stuwadoorsondernemingen.

## Artikel 2.

Dit Besluit kan worden aangehaald onder den titel van „Havencentralebesluit II”.



## Artikel 3.

Dit Besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 23sten September 1946.

**P. KASTEEL.**

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

Uitgegeven den 27sten September 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**



Dit Besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afdrukking.

Gegeven te Willemstad, den Elften September 1946.

P. KASTRUP.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

Uitgegeven den Elften September 1946.

De Gouvernements-Secretaris.

CORVER.

A° 1946.



N° 137

# PUBLICATIEBLAD

---

VERBETERBLAD.

In artikel 1 sub II en III wordt achter het woord „Curaçao” ingevoegd „f. 400,—”.

Willemstad, den 4den October 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

137

Nº



Aº 1946

# PUBLICATIEBLAD

VERGROOTERD

In artikel I en II en III wordt achtereenvolgens het woord  
"Gedrag" vervangen door "1. 100—"

Wijziging van het Wetboek van Strafrecht

De Gouvernements-Beveiliging

CONVIER

N<sup>o</sup> 1946

N<sup>o</sup> 137



# PUBLICATIEBLAD

van de Koninkrijk der Nederlanden

WET VAN DE ALERE DECEMBER 1946, BETREFFENDE  
de openstelling van de Koninkrijksarchieven  
van 1815 tot 1817, 1818 tot 1820, 1821 tot 1823, 1824 tot 1826, 1827 tot 1829, 1830 tot 1832, 1833 tot 1835, 1836 tot 1838, 1839 tot 1841, 1842 tot 1844, 1845 tot 1847, 1848 tot 1850, 1851 tot 1853, 1854 tot 1856, 1857 tot 1859, 1860 tot 1862, 1863 tot 1865, 1866 tot 1868, 1869 tot 1871, 1872 tot 1874, 1875 tot 1877, 1878 tot 1880, 1881 tot 1883, 1884 tot 1886, 1887 tot 1889, 1890 tot 1892, 1893 tot 1895, 1896 tot 1898, 1899 tot 1901, 1902 tot 1904, 1905 tot 1907, 1908 tot 1910, 1911 tot 1913, 1914 tot 1916, 1917 tot 1919, 1920 tot 1922, 1923 tot 1925, 1926 tot 1928, 1929 tot 1931, 1932 tot 1934, 1935 tot 1937, 1938 tot 1940, 1941 tot 1943, 1944 tot 1946.

## IN NAAM DER KONINGIN

DE GOVERNOR-GENERAAL

Overwegende, dat de aflevering van archieven, welke  
aan de Koninkrijksarchieven toebehooren, en die in  
openstelling zijn te stellen;

En, van Raad van Indelen gehoord, besluiten:

Artikel 1.

De Koninkrijksarchieven, welke op 1<sup>ste</sup> JANUARI 1947  
aan de Koninkrijksarchieven toebehooren, worden van  
openstelling afgeleverd, met uitzondering van de archieven  
van 1815 tot 1817, 1818 tot 1820, 1821 tot 1823, 1824 tot 1826, 1827 tot 1829, 1830 tot 1832, 1833 tot 1835, 1836 tot 1838, 1839 tot 1841, 1842 tot 1844, 1845 tot 1847, 1848 tot 1850, 1851 tot 1853, 1854 tot 1856, 1857 tot 1859, 1860 tot 1862, 1863 tot 1865, 1866 tot 1868, 1869 tot 1871, 1872 tot 1874, 1875 tot 1877, 1878 tot 1880, 1881 tot 1883, 1884 tot 1886, 1887 tot 1889, 1890 tot 1892, 1893 tot 1895, 1896 tot 1898, 1899 tot 1901, 1902 tot 1904, 1905 tot 1907, 1908 tot 1910, 1911 tot 1913, 1914 tot 1916, 1917 tot 1919, 1920 tot 1922, 1923 tot 1925, 1926 tot 1928, 1929 tot 1931, 1932 tot 1934, 1935 tot 1937, 1938 tot 1940, 1941 tot 1943, 1944 tot 1946.



A° 1946.

N° 137



# PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 21sten September 1946, tot wijziging en aanvulling van de „Bezoldigingsregeling 1943” (P. B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij besluit van den 9den Augustus 1946 (P. B. 1946 no. 124).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 136, 1ste lid, der Curaçaosche Staatsregeling het noodig is, het navolgende vast te stellen:

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

## Artikel 1.

De „Bezoldigingsregeling 1943” (P. B. 1943 no. 168), zooals gewijzigd en aangevuld, laatstelijk bij besluit van den 9den Augustus 1946 (P. B. 1946 no. 124) wordt nader gewijzigd en aangevuld als volgt:



I. In schaal 59 van bijlage A wordt op de daarvoor naar alphabetisch-lexicografische volgorde bestemde plaats opgenomen: „Chirurg en vrouwenarts 1)“.

II. In bijlage B wordt op de daarvoor naar alphabetisch-lexicografische volgorde bestemde plaats opgenomen: „Buitengewoon gouvernements-geneeskundige belast met de bijzondere heelkundige hulp en hulp bij vrouwenziekten aan onvermogenen en ambtenaren, die recht hebben op vrije geneeskundige behandeling op Curaçao“.

III. In Bijlage C vervallen de woorden: „Buitengewoon gouvernements-geneeskundige belast met de bijzondere heelkundige hulp en hulp bij vrouwenziekten aan onvermogenen en ambtenaren, die recht hebben op vrije geneeskundige behandeling op Curaçao“.

#### Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afkondiging en werkt t.a.v. artikel 1 sub II en III terug tot en met den 1sten Juli 1943.

Gegeven te Willemstad, den 21sten September 1946.

**P. KASTEEL.**

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

Uitgegeven den 27sten September 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

A° 1946.



N° 138

## PUBLICATIEBLAD

---

BESCHIKKING van den 25sten September 1946 no. 7346,  
houdende oerfvol ontslag aan den Heer Mr. E. C. Hen-  
riquez als lid van den Raad van Appel, bedoeld bij ar-  
tikel 11 van de „Rechtsbijstandsverordening“ (P. B.  
1944 no. 61).

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

het verzoekschrift dd. 6 September 1946 van den Heer  
Mr. E. C. Henriquez, notaris;

het advies dd. 17 September 1946 no. 36 van den  
President van het Hof van Justitie in Curaçao;

Geleef op:

de Gouvernements-beschikking dd. 8 Maart 1946 no.  
1101, opgenomen in Publicatieblad 1946 no. 23;

artikel 11 van de „Rechtsbijstandsverordening“ (P.  
B. 1944 no. 61);

I. In afdiel 56 van Bijlage A wordt op de daarvoor plaats alphabetisch-lexicografische volgorde bestemde plaats opgenomen „Bijlage A vrouwenziekten 11”.

II. In bijlage B wordt op de daarvoor naar alphabetisch-lexicografische volgorde bestemde plaats opgenomen „Buitengewoon gouvernements-geneeskundige toelast met de bijzondere noodkundige hulp en hulp bij vrouwenziekten aan onvermogenen en smitenden, die recht hebben op vrije geneeskundige behandeling op Curaçao”.

III. In Bijlage C vervallen de woorden:

„Buitengewoon gouvernements-geneeskundige toelast met de bijzondere noodkundige hulp en hulp bij vrouwenziekten aan onvermogenen en smitenden, die recht hebben op vrije geneeskundige behandeling op Curaçao”.

#### Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den dag na dien zijner afdieniging en werkt t.a.v. artikel 1 sub II en III terug tot en met den 1sten Juli 1945.

Geggeven te Willemstad, den 21sten September 1945.

P. KANTERL.

De Gouvernements-Secretaris,

ORVER.

Uitgegeven den 21sten September 1945.

De Gouvernements-Secretaris,

ORVER.

A°. 1946.



N°. 138

## PUBLICATIEBLAD

---

BESCHIKKING van den 25sten September 1946 no. 7346,  
houdende eervol ontslag aan den Heer Mr. E. C. Hen-  
riquez als lid van den Raad van Appèl, bedoeld bij ar-  
tikel 11 van de „Rechtsbijstandsverordening” (P. B.  
1944 no. 61).

---

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

het verzoekschrift dd. 6 September 1946 van den Heer  
Mr. E. C. Henriquez, notaris;

het advies dd. 17 September 1946 no. 36 van den  
President van het Hof van Justitie in Curaçao;

Gelet op:

de Gouvernements-beschikking dd. 8 Maart 1946 no.  
1101, opgenomen in Publicatieblad 1946 no. 23;

artikel 11 van de „Rechtsbijstandsverordening” (P.  
B. 1944 no. 61);

## HEEFT GOEDGEVONDEN:

I. Met ingang van heden den Heer Mr. E. C. Henriquez, notaris, op zijn verzoek eervol ontslag te verleen als lid van den Raad van Appèl, bedoeld in artikel 11, 2de lid, van de „Rechtsbijstandsverordening” (P. B. 1944 no. 61), onder dankbetuiging voor de door hem als zoodanig bewezen diensten;

II. Te bepalen, dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, den 25sten September 1946.

De Gouverneur voornoemd,

P. KASTEEL

Uitgegeven den 27sten September 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

A° 1946°

N° 139



## PUBLICATIONSBLAD

VERORDENING van den Koning daterend September 1946, no. 775,  
betreffende het opstellen van inschrijvingslijst van de  
Gouvernementale Werknemersverordening 1941" (P. B.  
1946no. 157) en van de Landbouwverordening van den  
Koning November 1941 (P. B. 1945 no. 263), tot wijziging  
van de inschrijvingslijst van de Gouvernemente Werknemersver-  
ordening 1941".

DE GOVERNEMENTE van Oranje.

Gedrukt op:

artikel 41 van de Gouvernemente Werknemersveror-  
dening 1941;

artikel II van de Landbouwverordening van den Koning  
November 1941 (P. B. 1945 no. 263), tot wijziging in  
aanzien van de Gouvernemente Werknemersverordening  
1941".

HET GOVERNEMENT.

De Bevelen:

1. dat alle de Landbouwverordening op heten in wer-  
king treden en terugwerken tot en met den 1sten  
Januar 1946.

## HOOFT-GODEGAVONGEN

I. Met ingang van wederom den Heer Mr. K. G. H. B. rignon, totaard, op alle vespel en vespel ordinar te verken-  
nen als lid van den Raad van Appel, bedoeld in artikel  
II. Als lid van de Rechtspraakvereeniging (P. II.  
1914 no. 111, onder dachvolgung van de heer hem als  
voorzitter Geweren dachvolgung;

II. Te bepalen dat deze beschikking in het Puissi-  
catedblad zal worden opgenomen.

Willemstad, den Elftien September 1914.

De Gouverneur van Suriname.

P. KASTEL.

Ingewonnen den Elftien September 1914.

De Gouverneur's Secretaris.

ONVER.

A° 1946.



N° 139

## PUBLICATIEBLAD

---

BESCHIKKING van den 28sten September 1946, no. 7775, bepalende het tijdstip van inwerkingtreding van de „Gouvernements-Werkliedenverordening 1944” (P. B. 1944 no. 197) en van de Landsverordening van den 12den November 1945 (P.B. 1945 no. 164), tot wijziging en aanvulling van de „Gouvernements-Werkliedenverordening 1944”.

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelet op:

artikel 44 van de „Gouvernements-Werkliedenverordening 1944;

artikel II van de Landsverordening van den 12den November 1945 (P. B. 1945 no. 164), tot wijziging en aanvulling van de „Gouvernements-Werkliedenverordening 1944”;

HEEFT GOEDGEVONDEN:

Te bepalen:

10. dat voormelde landsverordeningen op heden in werking treden en terugwerken tot en met den 1sten Januari 1946;



2o. dat deze beschikking in het Publicatieblad zal worden opgenomen.

Willemstad, den 28sten September 1946.

De Gouverneur voornoemd,

**P. KASTEEL.**

Uitgegeven den 3den October 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**

A. 1946

N. 140



# PUBLICATIEBLAD

VERORDENING van den Koning van Nederland van 1946  
betreffende de...  
...

...

...

...

...

...

...

...

...

Es ist diese Beschreibung in der Publikation auf andere  
 Gegenstände.

Wien, den 1. September 1914.

Die Governmente überreicht.

F. KANTER.

Ungarn, den 1. Oktober 1914.

Die Governmente überreicht.

COVER.

A<sup>o</sup> 1946.



N<sup>o</sup>. 140

## PUBLICATIEBLAD

---

BESCHIKKING van den 24sten September 1946 no. 7524,  
houdende wijziging der samenstelling der Deviezen-  
commissie.

---

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Gelezen:

den brief dd. 13 September 1946 van den heer Dr. A.  
W. J. M. Desertine;

het advies dd. 16 September 1946 no. 6822 van de  
Deviezencommissie;

Gelet op:

artikel 12 van de „Deviezenlandsverordening 1940”  
(P.B. 1941, no. 136);

**HEEFT GOEDGEVONDEN:**

10. Met ingang van heden den heer Dr. A. W. J. M. Desertine op zijn verzoek eervol ontslag te verleen en als lid van de Deviezencommissie, bedoeld in artikel 12 der „Deviezenlandsverordening 1940” (P.B. 1941,

no. 136), en als zoodanig te benoemen den heer J. H. van Boven, Ec. drs.;

20. Te bepalen, dat deze beschikking in het *Publicatieblad* zal worden opgenomen.

Willemstad, 24 September 1946.

De Gouverneur voornoemd:

**P. KASTEEL.**

Uitgegeven den 4den October 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

**CORVER.**



nr. 1341 en de daaropvolgende bijlagen van art. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 353, 354, 355, 356, 357, 358, 359, 360, 361, 362, 363, 364, 365, 366, 367, 368, 369, 370, 371, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 380, 381, 382, 383, 384, 385, 386, 387, 388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 396, 397, 398, 399, 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 408, 409, 410, 411, 412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430, 431, 432, 433, 434, 435, 436, 437, 438, 439, 440, 441, 442, 443, 444, 445, 446, 447, 448, 449, 450, 451, 452, 453, 454, 455, 456, 457, 458, 459, 460, 461, 462, 463, 464, 465, 466, 467, 468, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491, 492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499, 500, 501, 502, 503, 504, 505, 506, 507, 508, 509, 510, 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517, 518, 519, 520, 521, 522, 523, 524, 525, 526, 527, 528, 529, 530, 531, 532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539, 540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547, 548, 549, 550, 551, 552, 553, 554, 555, 556, 557, 558, 559, 560, 561, 562, 563, 564, 565, 566, 567, 568, 569, 570, 571, 572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579, 580, 581, 582, 583, 584, 585, 586, 587, 588, 589, 590, 591, 592, 593, 594, 595, 596, 597, 598, 599, 600, 601, 602, 603, 604, 605, 606, 607, 608, 609, 610, 611, 612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624, 625, 626, 627, 628, 629, 630, 631, 632, 633, 634, 635, 636, 637, 638, 639, 640, 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 653, 654, 655, 656, 657, 658, 659, 660, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 667, 668, 669, 670, 671, 672, 673, 674, 675, 676, 677, 678, 679, 680, 681, 682, 683, 684, 685, 686, 687, 688, 689, 690, 691, 692, 693, 694, 695, 696, 697, 698, 699, 700, 701, 702, 703, 704, 705, 706, 707, 708, 709, 710, 711, 712, 713, 714, 715, 716, 717, 718, 719, 720, 721, 722, 723, 724, 725, 726, 727, 728, 729, 730, 731, 732, 733, 734, 735, 736, 737, 738, 739, 740, 741, 742, 743, 744, 745, 746, 747, 748, 749, 750, 751, 752, 753, 754, 755, 756, 757, 758, 759, 760, 761, 762, 763, 764, 765, 766, 767, 768, 769, 770, 771, 772, 773, 774, 775, 776, 777, 778, 779, 780, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787, 788, 789, 790, 791, 792, 793, 794, 795, 796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 803, 804, 805, 806, 807, 808, 809, 810, 811, 812, 813, 814, 815, 816, 817, 818, 819, 820, 821, 822, 823, 824, 825, 826, 827, 828, 829, 830, 831, 832, 833, 834, 835, 836, 837, 838, 839, 840, 841, 842, 843, 844, 845, 846, 847, 848, 849, 850, 851, 852, 853, 854, 855, 856, 857, 858, 859, 860, 861, 862, 863, 864, 865, 866, 867, 868, 869, 870, 871, 872, 873, 874, 875, 876, 877, 878, 879, 880, 881, 882, 883, 884, 885, 886, 887, 888, 889, 890, 891, 892, 893, 894, 895, 896, 897, 898, 899, 900, 901, 902, 903, 904, 905, 906, 907, 908, 909, 910, 911, 912, 913, 914, 915, 916, 917, 918, 919, 920, 921, 922, 923, 924, 925, 926, 927, 928, 929, 930, 931, 932, 933, 934, 935, 936, 937, 938, 939, 940, 941, 942, 943, 944, 945, 946, 947, 948, 949, 950, 951, 952, 953, 954, 955, 956, 957, 958, 959, 960, 961, 962, 963, 964, 965, 966, 967, 968, 969, 970, 971, 972, 973, 974, 975, 976, 977, 978, 979, 980, 981, 982, 983, 984, 985, 986, 987, 988, 989, 990, 991, 992, 993, 994, 995, 996, 997, 998, 999, 1000, 1001, 1002, 1003, 1004, 1005, 1006, 1007, 1008, 1009, 1010, 1011, 1012, 1013, 1014, 1015, 1016, 1017, 1018, 1019, 1020, 1021, 1022, 1023, 1024, 1025, 1026, 1027, 1028, 1029, 1030, 1031, 1032, 1033, 1034, 1035, 1036, 1037, 1038, 1039, 1040, 1041, 1042, 1043, 1044, 1045, 1046, 1047, 1048, 1049, 1050, 1051, 1052, 1053, 1054, 1055, 1056, 1057, 1058, 1059, 1060, 1061, 1062, 1063, 1064, 1065, 1066, 1067, 1068, 1069, 1070, 1071, 1072, 1073, 1074, 1075, 1076, 1077, 1078, 1079, 1080, 1081, 1082, 1083, 1084, 1085, 1086, 1087, 1088, 1089, 1090, 1091, 1092, 1093, 1094, 1095, 1096, 1097, 1098, 1099, 1100, 1101, 1102, 1103, 1104, 1105, 1106, 1107, 1108, 1109, 1110, 1111, 1112, 1113, 1114, 1115, 1116, 1117, 1118, 1119, 1120, 1121, 1122, 1123, 1124, 1125, 1126, 1127, 1128, 1129, 1130, 1131, 1132, 1133, 1134, 1135, 1136, 1137, 1138, 1139, 1140, 1141, 1142, 1143, 1144, 1145, 1146, 1147, 1148, 1149, 1150, 1151, 1152, 1153, 1154, 1155, 1156, 1157, 1158, 1159, 1160, 1161, 1162, 1163, 1164, 1165, 1166, 1167, 1168, 1169, 1170, 1171, 1172, 1173, 1174, 1175, 1176, 1177, 1178, 1179, 1180, 1181, 1182, 1183, 1184, 1185, 1186, 1187, 1188, 1189, 1190, 1191, 1192, 1193, 1194, 1195, 1196, 1197, 1198, 1199, 1200, 1201, 1202, 1203, 1204, 1205, 1206, 1207, 1208, 1209, 1210, 1211, 1212, 1213, 1214, 1215, 1216, 1217, 1218, 1219, 1220, 1221, 1222, 1223, 1224, 1225, 1226, 1227, 1228, 1229, 1230, 1231, 1232, 1233, 1234, 1235, 1236, 1237, 1238, 1239, 1240, 1241, 1242, 1243, 1244, 1245, 1246, 1247, 1248, 1249, 1250, 1251, 1252, 1253, 1254, 1255, 1256, 1257, 1258, 1259, 1260, 1261, 1262, 1263, 1264, 1265, 1266, 1267, 1268, 1269, 1270, 1271, 1272, 1273, 1274, 1275, 1276, 1277, 1278, 1279, 1280, 1281, 1282, 1283, 1284, 1285, 1286, 1287, 1288, 1289, 1290, 1291, 1292, 1293, 1294, 1295, 1296, 1297, 1298, 1299, 1300, 1301, 1302, 1303, 1304, 1305, 1306, 1307, 1308, 1309, 1310, 1311, 1312, 1313, 1314, 1315, 1316, 1317, 1318, 1319, 1320, 1321, 1322, 1323, 1324, 1325, 1326, 1327, 1328, 1329, 1330, 1331, 1332, 1333, 1334, 1335, 1336, 1337, 1338, 1339, 1340, 1341, 1342, 1343, 1344, 1345, 1346, 1347, 1348, 1349, 1350, 1351, 1352, 1353, 1354, 1355, 1356, 1357, 1358, 1359, 1360, 1361, 1362, 1363, 1364, 1365, 1366, 1367, 1368, 1369, 1370, 1371, 1372, 1373, 1374, 1375, 1376, 1377, 1378, 1379, 1380, 1381, 1382, 1383, 1384, 1385, 1386, 1387, 1388, 1389, 1390, 1391, 1392, 1393, 1394, 1395, 1396, 1397, 1398, 1399, 1400, 1401, 1402, 1403, 1404, 1405, 1406, 1407, 1408, 1409, 1410, 1411, 1412, 1413, 1414, 1415, 1416, 1417, 1418, 1419, 1420, 1421, 1422, 1423, 1424, 1425, 1426, 1427, 1428, 1429, 1430, 1431, 1432, 1433, 1434, 1435, 1436, 1437, 1438, 1439, 1440, 1441, 1442, 1443, 1444, 1445, 1446, 1447, 1448, 1449, 1450, 1451, 1452, 1453, 1454, 1455, 1456, 1457, 1458, 1459, 1460, 1461, 1462, 1463, 1464, 1465, 1466, 1467, 1468, 1469, 1470, 1471, 1472, 1473, 1474, 1475, 1476, 1477, 1478, 1479, 1480, 1481, 1482, 1483, 1484, 1485, 1486, 1487, 1488, 1489, 1490, 1491, 1492, 1493, 1494, 1495, 1496, 1497, 1498, 1499, 1500, 1501, 1502, 1503, 1504, 1505, 1506, 1507, 1508, 1509, 1510, 1511, 1512, 1513, 1514, 1515, 1516, 1517, 1518, 1519, 1520, 1521, 1522, 1523, 1524, 1525, 1526, 1527, 1528, 1529, 1530, 1531, 1532, 1533, 1534, 1535, 1536, 1537, 1538, 1539, 1540, 1541, 1542, 1543, 1544, 1545, 1546, 1547, 1548, 1549, 1550, 1551, 1552, 1553, 1554, 1555, 1556, 1557, 1558, 1559, 1560, 1561, 1562, 1563, 1564, 1565, 1566, 1567, 1568, 1569, 1570, 1571, 1572, 1573, 1574, 1575, 1576, 1577, 1578, 1579, 1580, 1581, 1582, 1583, 1584, 1585, 1586, 1587, 1588, 1589, 1590, 1591, 1592, 1593, 1594, 1595, 1596, 1597, 1598, 1599, 1600, 1601, 1602, 1603, 1604, 1605, 1606, 1607, 1608, 1609, 1610, 1611, 1612, 1613, 1614, 1615, 1616, 1617, 1618, 1619, 1620, 1621, 1622, 1623, 1624, 1625, 1626, 1627, 1628, 1629, 1630, 1631, 1632, 1633, 1634, 1635, 1636, 1637, 1638, 1639, 1640, 1641, 1642, 1643, 1644, 1645, 1646, 1647, 1648, 1649, 1650, 1651, 1652, 1653, 1654, 1655, 1656, 1657, 1658, 1659, 1660, 1661, 1662, 1663, 1664, 1665, 1666, 1667, 1668, 1669, 1670, 1671, 1672, 1673, 1674, 1675, 1676, 1677, 1678, 1679, 1680, 1681, 1682, 1683, 1684, 1685, 1686, 1687, 1688, 1689, 1690, 1691, 1692, 1693, 1694, 1695, 1696, 1697, 1698, 1699, 1700, 1701, 1702, 1703, 1704, 1705, 1706, 1707, 1708, 1709, 1710, 1711, 1712, 1713, 1714, 1715, 1716, 1717, 1718, 1719, 1720, 1721, 1722, 1723, 1724, 1725, 1726, 1727, 1728, 1729, 1730, 1731, 1732, 1733, 1734, 1735, 1736, 1737, 1738, 1739, 1740, 1741, 1742, 1743, 1744, 1745, 1746, 1747, 1748, 1749, 1750, 1751, 1752, 1753, 1754, 1755, 1756, 1757, 1758, 1759, 1760, 1761, 1762, 1763, 1764, 1765, 1766, 1767, 1768, 1769, 1770, 1771, 1772, 1773, 1774, 1775, 1776, 1777, 1778, 1779, 1780, 1781, 1782, 1783, 1784, 1785, 1786, 1787, 1788, 1789, 1790, 1791, 1792, 1793, 1794, 1795, 1796, 1797, 1798, 1799, 1800, 1801, 1802, 1803, 1804, 1805, 1806, 1807, 1808, 1809, 1810, 1811, 1812, 1813, 1814, 1815, 1816, 1817, 1818, 1819, 1820, 1821, 1822, 1823, 1824, 1825, 1826, 1827, 1828, 1829, 1830, 1831, 1832, 1833, 1834, 1835, 1836, 1837, 1838, 1839, 1840, 1841, 1842, 1843, 1844, 1845, 1846, 1847, 1848, 1849, 1850, 1851, 1852, 1853, 1854, 1855, 1856, 1857, 1858, 1859, 1860, 1861, 1862, 1863, 1864, 1865, 1866, 1867, 1868, 1869, 1870, 1871, 1872, 1873, 1874, 1875, 1876, 1877, 1878, 1879, 1880, 1881, 1882, 1883, 1884, 1885, 1886, 1887, 1888, 1889, 1890, 1891, 1892, 1893, 1894, 1895, 1896, 1897, 1898, 1899, 1900, 1901, 1902, 1903, 1904, 1905, 1906, 1907, 1908, 1909, 1910, 1911, 1912, 1913, 1914, 1915, 1916, 1917, 1918, 1919, 1920, 1921, 1922, 1923, 1924, 1925, 1926, 1927, 1928, 1929, 1930, 1931, 1932, 1933, 1934, 1935, 1936, 1937, 1938, 1939, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945, 1946, 1947, 1948, 1949, 1950, 1951, 1952, 1953, 1954, 1955, 1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1961, 1962, 1963, 1964, 1965, 1966, 1967, 1968, 1969, 1970, 1971, 1972, 1973, 1974, 1975, 1976, 1977, 1978, 1979, 1980, 1981, 1982, 1983, 1984, 1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 22



# PUBLICATIEBLAD

BESLUIT van den 1sten October 1946, tot wijziging van het Besluit van den 9den Maart 1911 (P.B. 1911 no. 15), tot vaststelling van het model van de Attestatie de Vita, bedoeld in artikel 6 van het Koninklijk Besluit van 13 Januari 1911 (P.B. 1911 no. 13).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Overwegende, dat ter uitvoering van artikel 6 van het Koninklijk Besluit van 13 Januari 1911 (P.B. 1911 no. 13), tot vaststelling der eischen, waaraan de bescheiden moeten beantwoorden, welke door de schuldeischers van de koloniën Suriname en Curaçao tot staving hunner vorderingen moeten worden overgelegd en tot vaststelling van nadere voorschriften omtrent de indiening van vorderingen ten laste van die koloniën, het noodig is, het navolgende vast te stellen:

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, besloten:

## Artikel 1.

Het Besluit van den 9den Maart 1911 (P.B. 1911 no. 15), tot vaststelling van het model van de Attestatie de Vita, bedoeld in artikel 6 van het Koninklijk Besluit van 13 Januari 1911 (P.B. 1911 no. 13), wordt gewijzigd als volgt:

- 1o. in het in artikel 1 vastgestelde model Attestatie de Vita vervalt het woord „koloniaal”;



20. artikel 2 wordt gelezen als volgt:

„De in artikel 1 bedoelde Attestatie de Vita wordt opgemaakt:

Op het eiland Curacao door den Ambtenaar van den Burgerlijken Stand;

op het eiland Aruba door den Hulp-Ambtenaar van den Burgerlijken Stand;

op de andere eilanden door de Gezaghebbers en Onder-Gezaghebbers;

buiten het Staatsdeel door den Nederlandschen Consul.

Is ter plaatse geen Nederlandsche Consul, dan wordt de Attestatie de Vita opgemaakt door de buitenlandse autoriteit, die volgens de in den vreemde geldende wet tot die opmaking bevoegd is, en behoort de handteekening dier autoriteit gelegaliseerd te worden of door eene hoogere buitenlandse autoriteit of door een naburigen Nederlandschen Consul.”

30. Artikel 3 wordt gelezen als volgt:

„De grootte van het papier te gebruiken voor de in artikel 1 bedoelde Attestatie de Vita moet zijn:

lang 21 cM en breed 15 cM.”

#### Artikel 2.

Dit besluit treedt in werking met ingang van den 1sten December 1946.

Gegeven te Willemstad, den 1sten October 1946.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Uitgegeven den 4den October 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.





A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 142

## PUBLICATIEBLAD

PUBLICATIE van den 1sten October 1946, waarbij wordt afgekondigd het Koninklijk Besluit van 3 Juli 1946 (Staatsblad No. G 170), tot wijziging van het Koninklijk Besluit van 23 Juli 1945, houdende vaststelling van regelen omtrent de inhoudingen op gages van zeelieden (Staatsblad No. F 123) (P. B. 1945 No. 157).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

Vanwege de Koningin den last ontvangen hebbende tot afkondiging van onderstaand Koninklijk Besluit:

Wij WILHELMINA, bij de gratie Gods, Koningin der Nederlanden, Prinses van Oranje-Nassau, enz., enz. enz.

Op de voordracht van Onze Ministers van Scheepvaart a.i., van Financiën en van Overzeesche Gebiedsdeelen van 13 Maart 1946, No. 29817 ZS;

Overwegende, dat ter vereenvoudiging van de uitvoering van Ons besluit van 23 Juli 1945 (Staatsblad No. F 123) wijziging daarvan noodig is gebleken;

Overwegende, dat zich hier een geval voordoet van

spoedeischenden aard, als bedoeld in den aanhef van artikel 70 der Indische Staatsregeling, artikel 49 der Suri-naamsche Staatsregeling, artikel 49 der Curacaosche Staatsregeling;

Den Raad van State gehoord (advies van 9 April 1946, No. 18);

Gezien het nader rapport van Onze voornoemde Ministers van 29 April 1946, No. 65593, letter ZZ en van 12 Juni 1946, No. 249, G. Th. Afd.: Ec. en S.Z.;

Hebben goedgevonden en verstaan:

In Ons besluit van den 23sten Juli 1945 (Staatsblad No. F 123) worden de volgende wijzigingen aangebracht:

#### Artikel 1.

In het derde lid onder *b*, van artikel 8, worden de woorden „welke de Stichting gedurende het uitstel op haar beleggingen heeft gekweekt” vervangen door de woorden „welke de reederij gedurende het uitstel op haar beleggingen heeft gekweekt”.

#### Artikel 2.

Het tweede lid van artikel 13 wordt vervangen door:

„2. Blijkt geen rente te zijn bedongen, dan wordt de leening beschouwd als renteloos te zijn verstrekt, tenzij Onze Minister termen aanwezig acht alsnog rente toe te kennen. Alsdan wordt ten laste van de Stichting de rente toegekend, welke, na aftrek van administratiekosten, gemiddeld op de gelden verkregen door inhoudingen op gages is gekweekt, tenzij een regeling is getroffen, overeen-

komstig artikel 8, 3de lid onder *b* (nieuw), in welk geval de afwijkende rente wordt vergoed.”.

### Artikel 3.

Het eerste lid, onder *c*, van artikel 15 wordt vervangen door:

„*c.* Overtreft het aldus berekende bedrag, vermeerderd met de rente, gemiddeld op de gelden verkregen door inhoudingen op de gages gekweekt, en verminderd met de administratiekosten het totaal der debiteeringen krachtens de artikelen 13 en 14, dan ontvangen de zeeman, onderscheidenlijk zijn nabestaanden of rechtverkrijgenden onder algemeenen titel, het verschil in Nederlandsch courant.

De berekening van de vereffening van de gekweekte rente en administratiekosten geschiedt op door of vanwege Onzen Minister goed te keuren wijze.”.

### Artikel 4.

Waar in de artikelen 2, 6, 8, eerste lid en 12 staat „door Onzen Minister” wordt daarvoor gelezen „door of vanwege Onzen Minister”.

### Artikel 5.

Dit besluit treedt in werking op den dag volgende op dien zijner afkondiging.

Onze Ministers van Verkeer, van Financiën en van Overzeesche Gebiedsdeelen zijn, ieder voor zooveel hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit, dat in het *Staatsblad*, het *Staatsblad van Nederlandsch-Indië*, het *Gouvernementsblad van Suriname* en het *Publicatieblad*

van Curaçao zal worden geplaatst, en waarvan afschrift zal worden gezonden aan den Raad van State.

Het Loo, den 3den Juli 1946.

WILHELMINA.

*De Minister van Verkeer,*  
H. VOS.

*De Minister van Financiën,*  
P. LIEFTINCK.

*De Minister van Overzeesche Gebiedsdeelen,*  
J. A. JONKMAN.

Uitgegeven den zeven en twintigsten Augustus 1946.

*De Minister van Justitie,*  
J. H. VAN MAARSEVEEN.

Heeft de opneming daarvan in het Publicatieblad bevolen.

Gedaan te Willemstad, den 1sten October 1946.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Uitgegeven den 4den October 1946.

De Gouvernements-Secretaris,  
CORVER.

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 143

# PUBLICATIEBLAD

---

LANDSVERORDENING van den 30sten September 1946,  
tot bekrachtiging van het besluit van den Gouverneur  
van Curaçao van den 21sten Juni 1945 (P.B. 1945  
no. 86), houdende aanvullingen en wijzigingen van het  
Wetboek van Militair Strafrecht en het Reglement van  
Krijgstucht voor Curaçao (P.B. 1923 no. 2), en van de  
Rechtspleging bij de Landmacht in Curaçao (P.B. 1925  
no. 21).

---

IN NAAM DER KONINGIN!

---

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende, dat het noodig is,  
de regeling, vervat in het door den Gouverneur met ge-  
bruikmaking van de hem bij artikel 32 der Curaçaosche  
Staatsregeling gegeven bevoegdheid genomen besluit van  
den 21sten Juni 1945 (P.B. 1945 no. 86), houdende aan-  
vullingen en wijzigingen van het Wetboek van Militair  
Strafrecht en het Reglement van Krijgstucht voor Curaçao  
(P.B. 1923 no. 2), en van de Rechtspleging bij de Land-  
macht in Curaçao P.B. 1925 no. 21), te bekrachtigen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verkregen  
goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande lands-  
verordening:



## Artikel 1.

Bekrachtigd wordt de regeling vervat in het besluit van den 21sten Juni 1945 (P.B. 1945 no. 86), houdende aanvullingen en wijzigingen van het Wetboek van Militair Strafrecht en het Reglement van Krijgstucht voor Curaçao (P.B. 1923 no. 2), en van de Rechtspleging bij de Landmacht in Curaçao (P.B. 1925 no. 21).

## Artikel 2.

Deze landsverordening treedt in werking met ingang van den dag na dien harer afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 30sten September 1946.

P. KASTEEL

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Uitgegeven den 9den October 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.





A° 1946.



N° 144

# PUBLICATIEBLAD

---

LANDSVERORDENING van den 30sten September 1946  
tot bekrachtiging van het besluit van den Gouverneur  
van Curaçao van den 21sten Juni 1945 (P.B. 1945  
no. 80), tot wijziging van het besluit van den 29sten  
Augustus 1940, houdende wijziging van het Reglement  
van Krijgstucht voor Curaçao (P.B. 1940 no. 101).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende, dat het noodig is,  
de regeling, vervat in het door den Gouverneur met  
gebruikmaking van de hem bij artikel 32 der Curaçaosche  
Staatsregeling gegeven bevoegdheid genomen besluit van  
den 21sten Juni 1945 (P.B. 1945 no. 80), tot wijziging van  
het Reglement van Krijgstucht voor Curaçao (P.B. 1940  
no. 101) te bekrachtigen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verkregen  
goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande lands-  
verordening:

## Artikel 1.

Bekrachtigd wordt de regeling vervat in het besluit

van den Gouverneur van Curaçao van den 21sten Juni 1945 (P.B. 1945 no. 80), tot wijziging van het besluit van den 29sten Augustus 1940, houdende wijziging van het Reglement van Krijgstucht voor Curaçao (P.B. 1940 no. 101).

## Artikel 2.

Deze landsverordening treedt in werking met ingang van den dag na dien harer afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 30sten September 1946.

P. KASTEEL.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Uitgegeven den 9den October 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Nº 1946

Nº 145



# PUBLICATIEBLAD

AMSTERDAM, 1946, van den 12 October 1946, 145  
Nº 1946, van den 12 October 1946, 145  
Nº 1946, van den 12 October 1946, 145

DE RECHTER DER RECHTEN

DE GOVERNMENT van Curaçao

In overlegging van den Rechter der Rechten  
de Rechter der Rechten van den 12 October 1946, 145  
Nº 1946, van den 12 October 1946, 145

De Rechter der Rechten van den 12 October 1946, 145  
Nº 1946, van den 12 October 1946, 145

De Rechter der Rechten van den 12 October 1946, 145

In overlegging van den Rechter der Rechten  
de Rechter der Rechten van den 12 October 1946, 145

In overlegging van den Rechter der Rechten  
de Rechter der Rechten van den 12 October 1946, 145

von dem Lagerort der Cigaretten zum Hafen von  
 1949/50 1950 im Jahr der Gründung von der Stadt von  
 den Jahren August 1950, August 1950, August 1950, August 1950  
 Lagerort von Kigaretten zum Hafen (1950 1950  
 1950 1950)

### August 1950

Im Jahr der Gründung (1950) im Jahr der Gründung  
 von der Stadt von der Stadt von der Stadt von der Stadt

August 1950 im Jahr der Gründung (1950 1950 1950 1950)

### E. KANTER

Im Jahr der Gründung (1950) im Jahr der Gründung

### COVER

Im Jahr der Gründung (1950) im Jahr der Gründung

Im Jahr der Gründung (1950) im Jahr der Gründung

### COVER

A<sup>o</sup>. 1946.



N<sup>o</sup>. 145

## PUBLICATIEBLAD

---

LANDSVERORDENING van den 2den October 1946, tot  
wijziging van de Pensioenverordening Politie-militairen  
1939 (P.B. 1939 no. 22).

---

IN NAAM DER KONINGIN!

---

DE GOUVERNEUR van Curaçao,

In overweging genomen hebbende, dat het gewenscht  
is de „Pensioenverordening Politie-militairen 1939” (P.B.  
1939 no. 22), zooals gewijzigd en aangevuld, nader te  
wijzigen;

Heeft, den Raad van Bestuur gehoord, na verkregen  
goedkeuring der Staten, vastgesteld onderstaande lands-  
verordening:

### Artikel 1.

Artikel 46 van de „Pensioenverordening Politie-mili-  
taires 1939” (P.B. 1939 no. 22) wordt gelezen als volgt:

„Politie-militairen, die op het tijdstip van inwerking-  
treden van deze landsverordening reeds in dienst waren en  
op dat oogenblik tien voor Curaçaosch pensioen geldige



dienstjaren hadden vervuld, verkrijgen recht op pensioen na het bereiken van den 45-jarigen leeftijd naar de hieronder volgende onderscheiding:

a. politie-militairen beneden den rang van sergeant, na het vervuld hebben tevens van ten minste achttien pensioengeldige dienstjaren, waarvan ten minste tien in Curaçaoschen dienst doorgebracht, en

b. politie-militairen met den rang van sergeant en daarboven, na het vervuld hebben tevens van tenminste twintig pensioengeldige dienstjaren waarvan tenminste tien in Curaçaoschen dienst doorgebracht, en

een en ander met dien verstande, dat het pensioen voor elk vol jaar, dat betrokkene op den datum van ingang van zijn pensioen jonger is dan vijftig jaren, wordt verminderd met:

1.  $\frac{1}{30}$  deel voor elk vol dienstjaar, dat betrokkene op dat tijdstip meer heeft dan twintig;

2.  $\frac{1}{20}$  deel voor de overige jaren van vorenbedoeld leeftijdsverschil."

## Artikel 2.

Artikel 47 van de Pensioenverordening Politie-militairen 1939" (P.B. 1939 no. 22) wordt gelezen als volgt:

„1. Aan politie-militairen, die reeds in dienst zijn op het tijdstip van inwerkingtreden van deze landsverordening, wordt geen minder bedrag aan pensioen verleend dan hun ten tijde van hun pensionneering zou zijn verleend, indien de in artikel 44 genoemde voorloopige regeling ook na vorengenoemd tijdstip was blijven gelden.

2. Aan de eventueel na te laten weduwen en weezen van op het tijdstip van inwerkingtreden van deze landsverordening in dienst zijnde politie-militairen wordt geen lager weduwen- en/of weezenpensioen toegekend dan wan-

neer de man en vader op den dag, voorafgaande aan hoogergenoemd tijdstip, ware overleden."

Artikel 3.

Deze landsverordening treedt in werking met ingang van den dag volgende op dien harer afkondiging.

Gegeven te Willemstad, den 2den October 1946.

P. KASTEEL

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

Uitgegeven den 9den October 1946.

De Gouvernements-Secretaris,

CORVER.

